Het **VISSERIJBLAD**

Nieuwsblad van de Kust

De Panne · Koksijde · Oostduinkerke · Westende · Nieuwpoort · Middelkerke · Bredene · Oostende · Den Haan · Wenduyne · Blankenberge · Zeebrugge · Heist · Knokke

Kustnieuws - Visserij - Handel - Nijverheid - Toerisme - Kunst - Ontspanning - Sport

REDACTIE en BEHEER : Vindictivelaan, 22, Oostende
Tel. : 72.523 R.C.R. 41.89.87

Verantw. Drukker-Uitgeefster : Simonne BOLLINNE, Vindictivelaan, 22, Oostende

VERSCHIJNT ELKE VRIJDAG

PRIJS : 3 Frank

ABONNEMENT : 1 JAAR
BINNENLAND : 150 Fr.
Zes maanden : 75 Fr.
3 Maanden : 40 Fr.
HOLLAND (1 jaar) : 12 Gulden
BUITENLAND (1 jaar) : 200 fr.
24 Bladzijden

7e JAAR Nr 32 - VRIJD. 8 Augustus 1952

Loopt de Schouwburg-uitbating gevaar ?

Besprekingen op het Oostends stadhuis

In bepaalde middens werd deze week het gerucht verspreid als zou de uitbating van de stedelijke schouwburg gevaar lopen.

Men zal zich nog herinneren dat dhr De Ramée, uitbater van de nieuwe kursaal, ook de schouwburg in uitbating nam, mits een jaarlijkse huurprijs van 100.000 fr.

Bovendien nam hij de verplichting op zich, 120 vertoningen per jaar te laten plaats hebben.

Daar dhr De Ramée pas sedert een goede anderhalve maand als uitbater kon beginnen presteren, vertrekken we van het standpunt, dat hij onmogelijk voor de dag kon komen met een schouwburgprogramma up-to-date. Voor dergelijke voorbereidingen heeft men immers talrijke maanden nodig.

Niettemin zorgde dhr De Ramée voor een reeks vertoningen, waarvan sommige weliswaar te beknibbelen vallen, doch andere evenveel te prijzen zijn.

ONVOLDOENDE BELANGSTELLING

Wanneer we deze bijdrage schrijven, is het onze bedoeling heel objectief de zaken te bespreken, zoals ze zich voordoen.

Eén zaak staat vast : de belangstelling voor de vertoningen in de stedelijke schouwburg is vaak beneden peil. Het rechtstreeks gevolg hiervan is, dat de inkomsten buitengewoon laag zijn en ver van voldoende om de onkosten te dekken.

De eerste vertoning, die plaats had onder de uitbating van dhr De Ramée, was «Walsdroom» door een groep uit Bergen. Hiervoor bedroeg de opbrengst, verkoop van programma's inbegrepen, ongeveer 25.800 fr., cijfer dat geenszins voldoende was om de onkosten te dekken.

Doch andere voorstellingen kenden nog een kleiner inkomstcijfer, zodat het voor dhr De Ramée begrijpelijkerwijze een zeer dure historie werd.

WAT ZIJN DE OORZAKEN ?

Dhr De Ramée is een nieuweling in het vak en daarom mag men hem meteen geen steen werpen.

Niettemin menen we te mogen zeggen, dat het hoogst noodzakelijk is dat dhr De Ramée zich laat omringen door bevoegde personen, die de artistieke leiding op zich kunnen nemen en die de nodige relaties hebben om degelijke contracten af te sluiten met vermaarde artisten en groepen.

In het huidig schouwburgprogramma ontbreekt klaarblijkend een lijn, en alle muziek- en toneelliefhebbers zullen in grote mate de indruk opgedaan hebben dat het huidig programma vatbaar is voor talrijke verbeteringen.

Critiek? Neen, maar de weergave van wat talrijke mensen denken. Maar de oorzaak voor de geringe belangstelling in de schouwburg schuilt niet alleen in de samenstelling van het programma zelf, doch ook nog in andere aangelegenheden, waardoor dhr De Ramée een grotere belangstelling zou dienen te tonen; aangelegenheden, waarvan we de inhoud zo maar niet kunnen neerpennen voor het grote publiek, maar waarvan de uitwerking eerder tot de bevoegdheid behoort van een vaardige persoon, die dhr De Ramée ter zijde zou staan.

TOESTAND ZAL NA HET SEIZOEN ONDERZOCHT WORDEN ?

Maandagnamiddag had een bijeenkomst plaats op het stadhuis, tijdens dewelke besprekingen werden gevoerd tussen het schepencollege en dhr De Ramée.

Aan de hand van statistieken wees dhr De Ramée op de ongunstige uitbating van de schouwburg.

Volgens bepaalde inlichtingen zou zelfs voorgesteld geworden zijn om de uitbating voorlopig te schorsen, waarop het stadsbestuur onmogelijk kon ingaan aangezien het schouwburgleven tijdens het volle seizoen zo maar niet kan lam gelegd worden. De toestand zal echter na het seizoen onderzocht worden.

Wat er ook van zij : het is een feit dat de uitbating van een schouwburg steeds deficitair is en dat de onkosten gedeeltelijk dienen gedragen te worden door de opbrengst van de speelzaal.

Trouwens, toekomend jaar zal dhr De Ramée dienen in te staan voor de uitbating van de grote concertzaal, de music-hall en andere afgewerkte lokalen. De uitbatingskosten zullen ongetwijfeld nog groter zijn dan deze, die thans dienen afbetaald te worden voor de uitbating van de stedelijke schouwburg.

Bovendien staat het vast dat dhr De Ramée thans het gedeelte van de kursaal uitbaat, dat het meest winstgevend is, namelijk de speelzaal waar het geen uitzondering is wanneer zes roulette- en vier bacarrat-tafels bezet zijn.

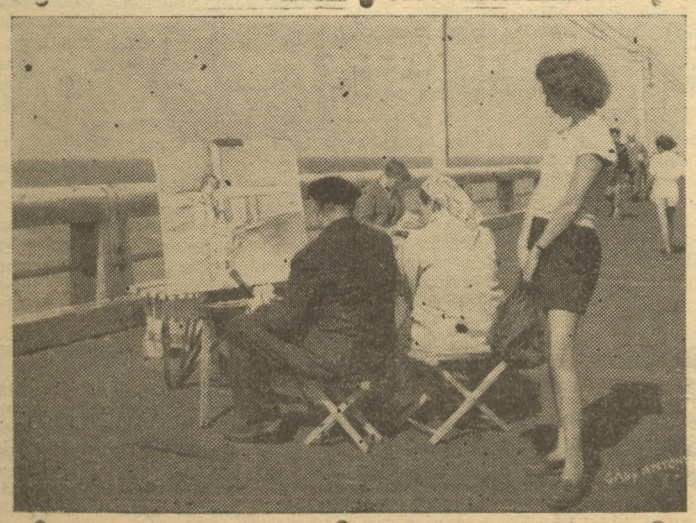
Hopen we, dat spoedig een verbetering zal mogen intreden. Indien een dagelijkse artistieke leider aan de zijde staat van dhr De Ramée, zal het groot publiek ongetwijfeld tijdens de komende maanden in groter aantal de schouwburg bezoeken.

WORDT DE HUURPRIJS VERHOOGD ?

Tengevolge van de grote uitgaven, die dhr De Ramée zich thans dient te getroosten voor het zomerprogramma ,zou het niet te verwonderen vallen dat de huurprijs voor de schouwburg, die aanvankelijk op 5000 fr. werd gesteld, zou verhoogd worden.

Men zal zich immers herinneren dat dhr Nellens, vroegere uitbater, een huurprijs van 10.000 fr. per vertoning vroeg, aangezien dhr Nellens eveneens met hoge uitgaven voor zijn programma's af te rekenen had.

John HERMANS.



EEN KOMPLE ET TONEELTJE
Alles is er op: het model, het doek, de schilder en de onontbeerlijke nieuwsgierige. (Foto Gaby Antony)

Buikjesfeest aan de kust

Een dag van heerlijke gerechten

Deze week werd op indrukwekkende wijze hulde gebracht aan wat de mens zeer aan het hart en vooral nabij de maag ligt, namelijk het eten en de drank...

Te Knokke had immers — om een groot woord te gebruiken — een... gastronomische bijeenkomst plaats, waarbij in allerhande delicate bewoordingen de lof werd gezongen van onze aardse spijs.

Het was Walter Fostier, wiens zangerige stem ons zo vaak door de radio toegezwaaid komt, die met veel talent de «academische zitting» opende en op pittige wijze een speech afstak over het onderwerp : De genoegens van het eten. Het thema «Alouette, bon vin et filette» kwam hierbij ten volle te pas.

Vervolgens kwamen nog andere «academiciens», met hun decoraties over de schouders, aan het woord.

En 's avonds, nadat men tal van personen gebombardeerd had tot ridder in de orde van de Buik, had ten slotte een waar buikjesfestijn plaats. Elk menu kostte zo maar eventjes... 750 fr., zodat men zich niet moet afvragen welke fijne dingen op de borden opgediend werden.

En ook menig flesje werd de nek gekraakt, zodat de stemming weldra zeer broederlijk was, om zusterlijk te eindigen.

De gastronomen hebben de Belgische keuken alle eer aangedaan en de Franse collega's hebben aldus kunnen bestatigen, dat de Belgen ook een beetje daar zijn, als het er op aan komt de maag met allerhande delicieuse hapjes te strelen...

Tot meerdere eer en glorie van onze hotels en onze wijnkelders.

KNOKKE HET ZOUTE ALBERT PLAGE
De badplaatsen bij uitstek
GEMEENTELIJK CASINO
Ve Belgisch Zomerfestival

VRIJDAG 8 AUGUSTUS om 21 uur
Een uitzonderlijke music-hall-avond
JULIETTE GRECO
BOBBY BRANDT Het Ballet AVILA STARLETS
ANDRE REWELIOTTY et zijn Nieuw-Orléans orkest met
HOT LIPS PAGE en ZUTTY SINGLETON
LES NEW BOPPERS

ZATERDAG 9 en ZONDAG 10 AUGUSTUS
TWEE GROTE BALS
met
JULIETTE GRECO
BOBBY BRANDT Het Ballet AVILA STARLETS
De orkesten SYLVAIN DAVID en THE SKYLINERS

MAANDAG 11 AUGUSTUS om 21 uur
DE BESTE FILMS VAN DE VOORBIJE HALVE EEUW
Charlot et le Comte
DE BLAUWE ENGEL
Een productie van J. von Sternberg

DINSDAG 12 AUGUSTUS om 21 uur
DE BESTE FILMS VAN DE VOORBIJE HALVE EEUW
Charlot s'évade
LE MILLION
Een productie van René Clair

WOENSDAG 13 AUGUSTUS om 21 uur
CONCERTO'S-CONCERT
door
JOSEPH SZIGETI
violist
en het Casino-orkest onder leiding van
RENAAT VAN ZUNDERT

DONDERDAG 14 AUGUSTUS om 21 uur
ENIG RECITAL
MAURICE CHEVALIER

TENTOONSTELLINGEN :
In de «Réserve»
HENRI MATISSE
Schilderwerken - Beeldhouwwerken
Tekeningen - Gravuren
In het Casino
RENE MAGRITTE
PAUL DELVAUX
Vijf eeuwen Bibliofilie

IEDERE AVOND :
IN DE «BAGATELLE»
in een nieuw decor van Labisse :
«IN HET PARADIJS DER BADERS»
Al de vedetten van het Casino en de orkesten Sylvain David en Maurice Toubas.
IN «NEW ORLEANS»
De orkesten :
ROGER CLARK en
ANDRE REWELIOTTY
met
ZUTTY SINGLETON
en
HOT LIPS PAGE

De opbrengst der vertoningen van de beste films der voorbije Halve Eeuw komen ten goede aan de Cinematheek van België.

(1793)

OOSTENDE

Doktersdienst

10-8 : Dr. Van Wassenhove, Torhoutstwg, 168. Tel. 72220.
Op 15-8 : Dr Van Huele, Kapellestr. 78. Tel. 74100.

Apotheekdienst

10-8 : Dhr Dewulf, Maria-Joséplaats 7.
Dhr Clays, Kapellestr. 32.
Op 15-8 : Dhr Gerard, Kerkstr. 16.
Dhr Poppe, de Smet de Naeyerl. 12.
Nachtdienst van 9 tot 16-8 : Dhr Dewulf, Maria-Josépl. 7.

Die lieve wereld

Op de hoek van de St. Jansstraat en de Stuiverstraat had Naudts moeilijkheden met zijn zuster. De politie moest hen tot kalmte aanmanen.

— Simonne Van Geert, Christinastr., 75, kwam zich beklagen dat zij slagen had gekregen van haar bijzit, Arthur Deloye.

— Ook Simonne Dewulf, Gerststr. 87, kwam klacht indienen daar Charles Deschacht haar, in dronken toestand, slagen had toegebracht.

In de Schouwburg

25 t.h. afslag

Bij het ter pers gaan vernemen we dat dhr De Ramée, uitbater van de schouwburg besloten heeft, aan alle Oostendenaar, die een voorstelling wensen bij te wonen, een vermindering van 25 th. op de prijzen toe te kennen.

Het voorleggen van de eenzelvigheidskaart zal echter vereist zijn.

Ibiskinderen bezoeken de Renbaan

Maandagnamiddag hebben de Ibiskinderen, op uitnodiging van de «Société Royale des Courses d'Ostende», een bezoek gebracht aan de renbaan.

De kinderen stonden opgesteld in de onmiddellijke nabijheid van het startpunt, zodat zij van zeer nabij de wedrennen konden volgen.

Sierlijkheidswedstrijd voor auto's

De plaatselijke afdeling van de Koninklijke Automobiel Club van België hield een vergadering, tijdens dewelke de bijzonderheden besproken werden betreffende de sierlijkheidswedstrijd voor auto's, die plaats heeft op 17 Augustus.

De wagens zullen op de zeedijk tentoongesteld worden tussen de oude vuurtoren en de Oostramp van de kursaal, van 10.30 u. tot 12.30 u. De voorziene categoriën zijn 6, van 7 tot 11, van 12 tot 15, van 16 tot 18 en van meer dan 18 P.K.

Verder zijn wagens voorzien van het type «toerist» onder en boven de 15 P. K. en wagens van het type «sport».

Auto gestolen

Tijdens de nacht werd de auto, toebehorende aan Oscar Van Loo, Antwerpenstr., ontvreemd op de Visserskade.

Man ernstig gewond

Gerard De Poorter, Torhoutstwg 307, brak bij zijn thuiskomst een ruit, waardoor een slagader in de polsstreek doorgesneden werd. Dank zij een snel geneeskundig ingrijpen, kon de man gered worden van een overtollig bloedverlies. Hij diende niettemin naar het burgerlijk ziekenhuis overgebracht te worden, waar verscheidene bloedtransfusies nodig waren.

Originele wedstrijd

Op 21 Augustus zal langs de Visserskade een originele wedstrijd op touw gezet worden, die ongetwijfeld grote belangstelling zal kennen.

Om 9 u. 's avonds zullen de diensters van alle inrichtingen van de Visserskade en omgeving deel nemen aan een stapwedstrijd van het Strand-Hotel tot aan het Vindictive Hotel. Talrijke prijzen zullen aan deze wedstrijd verbonden zijn.

Na de wedstrijd zal op de zeedijk nabij het Klein Strand een groot slufferbal ingericht worden, wat nogmaals een grote menigte zal aanlokken.

Bij de Hot Club

Door de plaatselijke afdeling van de Hot Club van België werd in de zaal «Corso» een voormiddag ingericht gewijd aan filmen over bekende jazz-formaties en vermaarde solisten.

De opkomst voor deze voorstelling was zeer bevredigend en naar verluidt zal binnenkort een tweede voorstelling op touw gezet worden.

Het Bal van de Marine en het Toerisme

In de «Réserve» van het Thermaal Instituut werd het bal van het Toerisme en de Marine ingericht. Het bal, dat ingericht werd in het kader van het eerste internationaal salon voor toerisme, werd bijgewoond door verscheidene overheidspersonen, waaronder commodore Timmermans, bevelhebber van de Belgische Zeemacht en Quaghebeur, schepen van feesten en toerisme.

Tijdens het bal werden verscheidene verrassingen aangeboden aan het talrijk opgekomen publiek, terwijl het muziek- en dansgedeelte eveneens zeer verzorgd was.

Verkeersongelukken

In de Brusselstraat had een botsing plaats tussen het gespan, geleid door August Vermeire, uit Snaaskerke en de auto, bestuurd door Constant Derinck, Brusselstraat, 4.

— Nabij de Kapellebrug kwam de auto, bestuurd door Marie Anneessens uit Vorst, in aanraking met de voetganger Hubert Deman, uit Bredene, die enkele lichte verwondingen opliep.

— Op de hoek van de Vindictivelaan en de H. Serruyslaan had een botsing plaats tussen de auto, bestuurd door Henri Thielens, uit Ganshoren en bestuurd door Florent Degreef, uit Brussel.

— Op de hoek van de Frère Orbanstraat en de Torhoutse Steenweg had een botsing plaats tussen de autobus, van de lijn Oostende-Kortrijk en bestuurd door Henri Vanhoornweder, uit Stene, en de stadstram, geleid door R. Willems, Witte Nonnenstr. 7.

— In de K. Janssenslaan had een botsing plaats tussen de auto, bestuurd door Louis Bittesheim, uit Brussel en deze bestuurd door Paul Cools, K. Janssenslaan, 29.

In alle gevallen beperkte alles zich tot stoffelijke schade.

Het Rotarycongres 1953

We hebben destijds een uitvoerig verslag gewijd aan de onderhandelingen, die gaande zijn betrefende de inrichting van het Rotary Congres te Oostende in 1953. Hierdoor zouden immers duizenden Rotariërs van alle werelddelen naar onze stad komen, en zou de handel er een aardig duitje bij winnen.

We vernemen thans dat deze onderhandelingen met spoed doorgezet worden en dat zelfs kleurfoto's van de kursaal naar het hoofdkwartier van de Rotary gestuurd werden.

Lezen en bidden wij opdat de Rotaryduitjes toch naar de Oostendse portemonnaie's zouden mogen komen!

Drievoudige botsing te Klemskerke

Op de weg Brugge-Oostende, ter hoogte van het gehucht «Palingpot» te Klemskerke, deed zich een drievoudige botsing voor tussen de auto's, onderscheidenlijk bestuurd door vishandelaar Groenvinckx, uit Brugge; Leerman uit Oostende en de stilstaande wagen van een geneesheer uit Antwerpen.

Alles bepaalde zich tot aanzienlijke stoffelijke schade aan de auto's van de geneesheer en van Leerman. Het verkeer werd meer dan een uur onderbroken.

Auto tegen gevel

Dinsdagavond is een auto bij het oversteken van de Jozef II straat te Oostende gevat geworden door een tram van de kustlijn Knokke-Oostende. Ingevolge de aanrijding geraakte de bestuurder het stuur kwijt en de personenwagen kwam tegen de gevel van een winkel aan de hoek van de Kapellestraat en de Jozef II straat terecht. De ruit van het uitstalraam werd volledig vernield en er werd tevens grote schade aangebracht aan de gevel en de auto.

Bevlagging gevraagd

Vanwege het stadsbestuur wordt de inwoners gevraagd, overvloedig hun huizen te willen bevlaggen, Vrijdag 15 Augustus e.k.

Ali Baba jubileert

Ter gelegenheid van haar 5-jarig bestaan zal de vereniging «Ali Baba», die Oostende reeds in tientallen stoeten vertegenwoordigde, een reeks feestelijkheden op touw zetten op Zondag 5 Augustus. Dit programma ziet er als volgt uit : Te 9 u., inzameling ten voordele van de weduwen en wezen der oudstrijders; te 16 u., bezoek aan de Weeskinderen van het Carolinenhof, uitdeling van snoepgoed; te 17 u., verjaringspromenade langs de Zeedijk; te 21 u., openlucht opvoering en creatie van de nieuwe Oostendse revue «Wa zeg je daorvan» op het Karel Van de Woestyneplein; te 23 u. trekking van de tombola ten voordele van de weeskinderen van het Carolinenhof.

Eerlijke vindster

Door Mevr. Vanvooren, Gelijkheidstr. 61, werd een boodschapnetje gevonden, inhoudende een brieventas met geld en een gouden armbanduurwerk. Zij bezorgde alles terug aan de eigenaarster Schepens Diana, uit Gent.

Tentoonstelling van Roemeense en Hongaarse fotografische kunst

Van 10 tot 30 Oogst a.s. wordt in de zaal «Het Witte Paard» een tentoonstelling ingericht van Roemeense en Hongaarse fotografische kunst. De Roemeense afdeling zal vooral foto's bevatten over toneel, folklore en kindertekeningen. Anderzijds wordt in de Hongaarse afdeling de nadruk gelegd op borduurwerk en ceramiek. De toegang is vrij iedere dag van 11 tot 20 u.

Grote drukte in de yachthaven

Tijdens het afgelopen week-einde deden talrijke jachten de Oostendse jachthaven aan, zodat deze plaats een verzamelpunt was van talrijke toeristen die de ranke scheepjes kwamen bewonderen. Ruim zestig grote en kleine jachten lagen nabij het Montgomerydok gemeerd, terwijl ook enkele grote jachten de handelsdokken aandeden.

Burgerlijke Stand

GEBOORTEN

24-7 : Rita Vanthuyne v. Camiel en Laura Hoflack, Leffinge.

25-7 : Erik Cuypers v. Firmin en Marie Claeys, Leffingestr. 162; Annie Rosseel v. Norbert en Yolande Roulant, Ph. Van Maestrichtpl. 2; Edith Catrysse v. Roger en Elisa Defloor, Zwaluwenstr. 32; Bernadette De Cuman v. Robert en Eliane De Rycker, Middelkerke; Rita Verlinde v. Maurice en Marie Desmedt, Eernegem; Denise Vandenbroucke van Julien en Laura Andries, Leffinge ; Anne Willems v. Paul en Andrée Patfoort, Koningstr. 28; Hervé Vermeersch v. Bavo en Georgette Vanderbeke, Houtave.

26-7 : Gilbert Zwaenepoel v. Achiel en Juliana Devinck, Leopoldpark; Emmanuel Wydooghe v. Arthur en Agnes Vanderbeke, Moere; Guido Meulemeester v. Edmond en Alice Blanckaert, Gistel; Diana Puis v. Reimond en Jeannine Vermeesch, Pr. Mac Leodpl. 13.

27-7 : Rita Vandeput v. Jacob en Rosette Helsmoortel, Stene ; Urbain Desmedt v. André en Marie Puype, Ettelgem.

28-7 : Luc Roetynck v. Gerard en Rachel Soenens, Bredene; Arlette Brackx v. Francois en Diana Rasschaert, P. Benoitstr. 11; Herman Van Laar v. Willy en Maria Depoorter, Plantenstr. 51; Catharina Vanmiddelen v. Leo en Andrea Van Belleghem, Oudenburg ; Linda Maes v. Leo en Marie Laneres, Torhoutstwg 366.

29-7 : Victor Schillewaert v. Isidoor en Magdalena Vyvey, Bredene ; Marc Zwaenepoel v. Marcel en Yvonne Vermeire, Klemskerke; Frieda Defoer van Joseph en Clara Provoost, Stene; Veronique Volbrecht v. Albert en Jeanne Madelein, O. Haardstr. 43; Michel Van Laethem v. Victor en Clarisse Dannau, Pr. Stephaniepl. 15; Fernand Blonde v. Oscar en Lydia Heinderson, St. Paulusstr. 65; Regine Clays v. Roger en Caulette Van Geluwe, Kapellestr. 32.

30-7 : Walter Van Eycken v. Henri en Clementia Tournoy, H. Baelskaai 23; Christiane Derynck, v. Pieter en Maria Hollevoet, Bredene; Ingrid Pieters, v. Gilbert en Hélène Fonteijne, Bredene.

31-7 : Nadine Vermeersch, v. Filip en Georgette Puis, Brugge; Anna Delaey, v. Emile en Irene Vangheluwe, Moere; Daniëla Camerlynck, v. Lucien en Fernanda Kooy, Stuiverstr., 52; Jacques Provoost, v. Valentin en Marie Nyssen, Eernegem.

OVERLIJDENS

27-7 : Elie Hilderson, 67 jr wdr v. Marguerite Verhaeghe, Steensedijk, 25.

27-7 : Willem de Waal, 76 jr echtg. v. Maria Pieters, St. Franciscusstr., 25; Gerda Surmont, 25 dg. Gerststr., 96.

30-7 : Jozef Thielens, 67 jr echtg. v. Magdalena Derdeyn, Langestr., 32; Petrus Goes, 51 jr, wdr v. Margareta Soenens, echtg. v. Ernestina Jansoone, Blauwkasteelstr., 86.

31-7 : Philomena Deconinck, 66 jr echtg. v. Gustavus Lams, Duivenhokstr., 13; Margareta Vandewalle, 48 jr ongeh. Rogierlaan, 17.

1-8 : Esperantia Lowyck, 64 jr wwe v. Josephus Naessens, Lijndraaiersstr., 48; Emilius Groenvynck, 57 jr. echtg. v. Antonia Van Wonterghem, Oude Molenstr., 6; Franciscus Tratsaert, 72 jr. echtg v. Amandina Martinsen, St. Franciscusstr., 28; Yvonne Maxant-Beauboeuf, 46 jr echtg. v. Octave Defoor, Peter Benoitstr., 24.

2-8 : Daniel Lansoy, 9 jr woont te Montargis.

HUWELIJKEN

2-8 : Musters Pieter, militair en Devos Jenny, z.b.t Coryn Hugo, leraar, en De Bever Liliane, regentes; Brondel Jean, advokaat, en Strubbe Denise, regentes; Vanhaelewyn Marcel, slachter, en Brusseel Denise z.b.; Reuse Willy, architect, en Prove Dora, z.b.

FEESTELIJKHEDEN

Huurt een pick-up met fonoplaten, per dag, per week of per maand. Radio MARLEIN, Christinastraat, 85, Oostende. Tel. 71.725.

HUWELIJKSAFKONDIGINGEN

3-8 : Lestabel Theophiel, loodgieter, Stene, en Lusyne Gilberte, z.b., Plakkerstr., 41; Moerman Pierre, adjunct-gewestbeheerder, Distell., 95, en Van Dycke Simonne, z.b., Esdoornl., 10; Germonpre Josephus, visser, weduwnaar v. Magdalena Derycker, Voorhavenl., 54, en Harnisfeger Ludovica, werkster, weduwe v. Medard Frédérik, Voorhavenl., 54; Reynaert Pieter, broepsmilitair, Waterwerkstr., 9, en Van Belle Nadine, naaister, Frére Orbanstr., 219; Dufait Joannes, matroos-zeewezen, weduwnaar, van Maria Maes, Verenigingstr., 109, en Jonckheere Bertha, z.b., Oesterbankstr., 32.

ANDERE GEMEENTEN

Van Branteghem Georges, officier bij het leger, Oostende, en Cops Josephine, z.b., Tienen; Jonckheere Victor, toeziener, Oostende, en Delrue Elisa, z.b., Koekelaere, voorheen te Oostende; Van Bergen Guy, kanydidaat deurwaarder, Oostende, en Bakker Maria, z.b., Zelzate.

VERKOOP
Schrijf- en Rekenmachines
Onderhoud en herstelling
ter plaatse
A. VANDERNOOT
Maria Theresiastraat, 16
OOSTENDE — Tel. 72.113
(15)

Armband van 10.000 fr. verloren

Door Corneel Nagels, uit Wilrijk, tijdelijk verblijvend te Oostende in het Wellington Hotel, werd klacht ingediend wegens verlies van een gouden armbanduurwerk. Bedoeld voorwerp, dat zijn vrouw vermoedelijk verloor op het strand, had een waarde van 10.000 fr.

— Ook James Thompson Watt, uit Glasgow en tijdelijk verblijvend te Oostende, Hotel des Etoiles, Koningstr., meldde het verlies van een gouden zegelring met de beginletters van zijn naam in de binnenzijde.

Wielrijder ernstig gewond

Op de hoek van de E. Moreauxlaan en de H. Baelskaai kwam de wielrijder Nieuwhuysen in aanraking met een auto. De man moest bij hoogdringendheid naar het ziekenhuis overgebracht worden, waar men verwondingen aan het bekken en vier ribbenbreuken vaststelde. Zijn toestand is inmiddels reeds verbeterd.



Het spiegeltje van Tijl

Arme Schilderkunst

Sedert ik sedert enkele jaren bepaalde mensen heb leren kennen uit de wereld van de academies voor schone kunsten en moderne manieren, heb ik in feite een hekel gekregen aan al dat snobisme en die bla-bla, van die zogezegde artisten, die de kunst als dekmantel gebruiken om een zeer mondain leven te leiden...

Dat ware allemaal niets, moest het niet zijn dat bijna al die mensen zo vroeg versleten geraken, dat ze weldra op regime moeten leven en aan honderd per uur naar de dokter lopen om pilletjes voor het hart, de lever en de maag te slikken.

Moderne artisten hebben vaak van die manieren, dat ge er de krampen in uw buik zoudt krijgen : zo ken ik een mijnheer die 's zomers zijn vensters sluit en dan nog zijn stoof aansteekt. Waarom ? Omdat hij dan meer inspiratie krijgt, zegt hij. Maar we knikken eens meewarig en tikken tegen het hoofd : nog een halve-gedraaide, zeggen we in het Oostends, en we denken aan... transpiratie.

Maar vrouwen, die in het milieu van academies verzeild geraken, zijn soms nog veel erger.

Zo beginnen ze zich in te beelden, dat ze voortdurend moeten dienen voor levend model : en alle potjes parfum, poeder, crême van Parijs, doen hun parade op hun opschiktafels...

Het is ook geen uitzondering wanneer die academie-dametjes vroeg of laat in duistere zaakjes gemengd worden, want volgens de regels van de kunst, worden dikwijls de mooiste schilderijen in de nachtelijke uurtjes geborsteld... zonder verf en met veel glaasjes.

Steeds de leuze huldigend : «Alles voor de Kunst — De Kunst voor alles» dwarrelen soms prachtige droomkastelen in het brein van academie-juffers.

Aldus vertelde men mij deze week een historie van een academie-juffer, die plannen à la Picasso koestert, namelijk zij heeft een oogje op een zestigjarige tandentrekker. Zij hoopt de man spoedig een tand te kunnen trekken, zijn begrafeniskosten te kunnen betalen en dan lustig rond te reizen op onze lieve aardbol... Maar de vraag is nu : trekt de tandentrekker soms geen tand van de juffer ? Ziedaar, een dankbaar onderwerp voor een vaudeville...

Andere ambities worden eveneens in academie-middens aangeleerd door onze zazoutjes en boogie-woogie-girls... Zo is het geen uitzondering wanneer onze toekomstige schilderesjes een hele collectie foto's aanleggen van Sabu of Tarzan, in alle mogelijke posities. Wegens de delikate kleurenschakeringen van hun vel, gaat de voorkeur veelal naar kleurlingen, die ook over degelijke borsteltalenten zouden beschikken... zegt men. En ook hun zwart krulhaar, hun gerafinneerde maniertjes, hun sensuele blikken hebben succes op de schildergirls, die weliswaar dromen van exposities maar, verdorie, nooit de tijd hebben (of inspiratie) om een serie kladwerkjes voort te brengen...

Ach ja, het is triestig wanneer men dat allemaal ziet en beleeft; en dat we tot het besluit komen, dat onze kunst op dergelijk glad terrein gevallen is. Gelukkig zijn er nog enkele uitzonderingen, maar deze weten dan ook al dikwijls hun kunst uit te buiten als een echte Tchouk-Tchouk. Zo zien we inderdaad schilderijen van mannen met drie ogen, een neus op hun buik en hun grote teen in hun mond. Maar dat vinden onze boogie-woogie's «épatant» en «merveilleux» en met hun groot waterverf-verstand leggen ze meteen de ganse kunstgeschiedenis op de rooster...

Ach ja, het is triestig, maar het is de naakte waarheid... Hopen we dat die snobisme-epidemie stilaan uitsterve en dat er andere strekkingen komen op kunstgebied. Dat men weer een neus schildert, waar een neus past: dat men de oren plaatst, waar de oren passen en dat de academies meer ernstige artisten tellen in plaats van losbandige gelukjagers en geblaseerde boogie-woogie girls.

TIJL.

Bouwvergunningen

Mostrey M., Bredene : bouw. huis, hoek Stuiverstr. en Duivenstr.

Dufait L., H. Borgersstr. 25 : verb. werk. Beeldhouwersstr. 6.

Proot André, Hennepstr. : heropb. huis Pr. Clementinapl. 22, Torhoutstwg.

Van Dycke A., Nieuwpoortstwg. 206: Bekleden voorgevel Nieuwpoortstwg 206.

Mevr. Debrock B., wed. Van De Vannet, Gelijkheidstr. 5 : bouw. huis Elisabethlaan.

Inlichtingen gevraagd

De bestuurder van de auto, die in de nacht van 29 op 30 Juli 1952, rond 23.50 u., op de baan Oostende-Brugge, op het grondgebied Bredene (Blauwe Sluis) een manspersoon heeft opgeladen en meegevoerd in de richting van Oostende, wordt verzocht zich kenbaar te maken bij de Politiecommissaris Pottier, politiebureau Leopold I plaats te Oostende.

Concert

Op Donderdag 14 Oogst 1952 om 21 u. door het Muziekkorps van de Zeemacht onder leiding van O. Luit. Kapelmeester Jos. Hanniken.

Programma :

Mars van het 23e Linie Regiment v. C. Moreau.

De Stomme van Portici, openingstuk v. Auber, schik. Rogister.

Mars van de Ardeense Jagers v. A. Wilmst.

Prelude en Sabeldans v. Rachmaninoff-Ehachaturian.

La Houcarde, Milit. wals v. L. Ganne, schik. Nelsen.

Rose Marie, Fantasie v. Friml en Stothart, schik. Salabert.

Commodore Timmermans, Mars v. J. Hanniken.

Hongaarse mars v. H. Berlior, schik. Mayeur.

Mars van de Zeemacht v. L. Gasia.

Geen politie op Mariakerke

Nog even willen we een echo wijden aan het groot kinderfeest dat plaats had op de wijk Mariakerke, onder de leiding van Sacha Ravinsky.

Inderdaad, er heerste een zeer grote belangstelling op de Zeedijk tijdens het feest. Inmiddels was het autoverkeer buitengewoon druk. Kinderen liepen bestendig de straat over, maar nergens was er een politieagent te bespeuren.

Nota voor de bevoegde overheid : in de toekomst ware de aanwezigheid van een politieagent gewenst om voor de nodige ordedienst te zorgen...

Augustusmaand : Regenmaand ?

Augustus is nog maar pas begonnen, en de hemelsluizen hebben reeds heel wat water doorgelaten.

Het regende met blaasjes en menige seizoenuitbater liet reeds zijn oren hangen... Zal Augustus nu een tegenvaller worden?

Het is in elk geval nogal wat killig geweest, zodat de Bond van de Hoteliers onmiddellijk een spoedtelegram naar Sinte Pier gestuurd heeft met volgend verzoek : Smijt nog een beetje kolen op de zon, en we sturen u na het seizoen een lekker dessert!

Hopen we voor eenmaal, dat Sinte Pier zich eens zal laten omkopen!

Verloren voorwerpen

Het dochtertje van Maurice Baeckelandt, Junghbluthl. 4, verloor een gouden armbanduurwerk.

— Marie De Cubbe, uit St. Joost ten Node, verloor een gouden armband.

Wie & Wat ?

Een oude rat in de vismijnen van Oostende, want hij werkte zowel in de «cirk», als in de vernielde en thans in de nieuwe vismijn. Draagt gedurende de winter vaak een zwarte visserspet en tijdens de zomer een zeer lichte grijze hoed, of een strooien hoedje. Zit na zijn werk alle dagen in een strandhotel, waar de vrienden hem komen opzoeken omdat hij een «as» is in de pietjesbak. Hij heeft allerhande namen in de vismiddens, maar doorgaans noemt men hem toch bij zijn voornaam, die aan de Franse taal doet denken.

Wanneer hij in opgewekte stemming is, begint hij eensklaps Congolees te tateren, en Italiaans en Spaans.

Hij kan ook zingen in het Engels, maar zijn geliefkoosd liedje is «Op de vismarkt ben ik geboren»...

Bijna wekelijks doet hij grote treinreizen om zijn klanten te bezoeken en de bijzonderheden voor de verkoop van de volgende week te bespreken.

Rara, wie-wie is tata?

Figuur van de vorige week :

Dhr Arthur VANHOUTTE burgemeester van Mariakerke.

Tentoonstelling van Roemeense kunst

Het comité van de Belgo-Roemeense vrienden zal op Zaterdag, 9 Augustus om 19 u. overgaan tot de opening van de tentoonstelling over toneelkunst en folklore in de Roemeense volksrepubliek, evenals van Roemeense kindertekeningen.

Deze tentoonstelling wordt gehouden in de bovenzaal van «Het Witte Paard», Van Iseghemlaan.

Spiegel van auto gestolen

Henri Pauwels, uit Beveren-Waas diende klacht in wegens diefstal van een spiegel van zijn auto. Met wat men al gediend is!

FEESTELIJKHEDEN

Huurt een pick-up met fonoplaten, per dag, per week of per maand. Radio MARLEIN, Christinastraat, 85, Oostende. Tel. 71.725.

De Regenboogserie

IS VOLLEDIG VERSCHENEN

9 Prachtboeken + 1 Liseuse voor slechts 585,— Fr.

In de reeks genomen slechts 65,— fr. per boek, afzonderlijk 105,— fr.

Hier volgen de titels :

1. Toon Avermate D. Van Rietvelde
2. Obsessies F.w. Caviezel
3. Juffrouw Cabbus Jan Ceuleers
4. Onvoltooide Levens Theo Bogaerts
5. Moord in de haven Georges Von der Vring
6. Ja, en voor eeuwig F.W. Caviezel
7. Noodlanding J.M. Elsing
8. Marina Willy Schaeferdiek
9. Paula van Berkenrode Jean du Parc

Deze werken zijn verkrijgbaar bij :

NOORDZEE BOEKHANDEL

Vindictivelaan, 22, Oostende

Een interview met Philemon Bovijn

Hoe verloopt het seizoen 1952 ?

Twee weken volle bak, maar nu kalm

Deze week ontmoetten we de sympathieke Oostendse hotelier Philemon Bovijn, en we hebben van de gelegenheid gebruik gemaakt om enkele echo's op te nemen betreffende het verloop van het zomerseizoen 1952.

En we weten dat het oordeel van Philemon steeds bezadigd en goed overwogen is.

Hij is werkelijk, een man die voor het hotelbedrijf geboren is. Alle hoedanigheden van een degelijk hotelier zijn in hem aan te treffen : hoffelijkheid, gedienstigheid, onberispelijke dienst, eerlijkheid en steeds bezorgd om zijn klanten een aangenaam verblijf te bezorgen.

DE GOUDEN TIJD IS VOORBIJ

Wat ik denk over het seizoen 1952 ? vraagt Philemon en hij tikt even aan zijn bril.

Ik zal u onmiddellijk antwoorden : het is niet schitterend.

We hebben in Oostende allemaal gewerkt met man en macht gedurende twee weken, de periode van de Gentse feesten dus, en er was heel zeker geen reden tot klagen.

Maar nu is alles weer kalm. Eerlijk gezegd : Augustus werd uiterst flauw ingezet. Het gebeurt dat we meer volk zien op een winterdag dan in de voorbije Augustusdagen.

En wat zijn de gevolgen hiervan ? Heel eenvoudig : de winst van de drukke weken, moeten we nu weer uitgeven voor het onderhoud en het personeel. Het gaat toch niet op, dat we het personeel zo maar op het goed valle het uit wegsturen. Maar die mensen moeten in de kalme dagen toch ook betaald worden, zodat we onze winst moeten aanspreken.

Eigenlijk is de gouden tijd van het hotelbedrijf — zoals we die kenden tijdens de vooroorlogse jaren — voorbij. Kleine frituurtjes genieten zelfs in zeer grote mate de voorkeur van vele toeristen. En ook de auto's laten zich gelden : hoevelen eten niet in hun auto, of gaan picknikken in de duinen ?

EN DE ENGELSEN ?

Het staat vast dat de meeste Engelsen thans beroep doen op reisagentschappen, die al het nodige doen om de hotels te bespreken aan de Belgische kust.

Doch deze agentschappen werken zeer goedkoop. Zij betalen doorgaans een gemiddelde van 125 fr. per dag en per persoon.

Hotels, die echter werken met dergelijke agentschappen, winnen wel een mooie stuiver, aangezien telkens ganse groepen afkomen en de hoteliers dus vaste bestellingen kunnen doen.

Indien 15 Augustus nog zou kunnen meevallen, dan zijn we er weer door, aldus besluit Philemon, maar dan moet het zeker en vast wat mooier weder worden.

Flitsen over Stad & Haven

DE TWEEDE SEIZOENMAAND

Als we sommige personen mogen geloven, zal de Augustusmaand minder meevallen dan Juli, op gebied van toeristische drukte.

Wat er ook van zij, de verhuring van appartementen is eerder slapjes en we menen, dat zulks in de volgende jaren geenszins zal verbeteren.

Het reizen per auto zit in de toeristen, en men zal dat wel uit hen niet meer krijgen. Voor 7000 fr. kan men inderdaad reeds mooie autoreizen doen en men ziet veel meer, dan gedurende een ganse maand in een appartement opgesloten te blijven : aldus redeneren de toeristen thans.

In de banken weet men te vertellen dat er ongetwijfeld veel meer Engelsen aan de kust geweest zijn dan vorig jaar, maar het resultaat? Men heeft nog nooit het inkomen bereikt, dat men vorig jaar reeds had.

Doch ook het verteer van de vreemde toeristen laat niet alleen te wensen over, maar ook het verteer van de Belgen. Naast de gewone «boterham-eters», bestaat het grootste klienteel thans uit toeristen, die in een friture of langs de kade een goedkoop, stevig maal gaan binnenwerken. De grote schotels hebben wel goed gewerkt, maar om te zeggen «schitterend», zijn er zeker hiervoor geen redenen.

Laat ons hopen dat 15 Augustus nogmaals een hoogtepunt zal worden aan de kust, want dan volgt weer die lange, dode winter...

HET FEESTPROGRAMMA WAS UITERST FLAUW...

Het is elke Oostendenaar ten volle opgevallen, hoe mager het feestprogramma was voor het seizoen 1952.

Om te beginnen zijn er slechts weinig grote feestelijkheden geweest, en verscheidene aangekondigde feesten, werden naderhand nog... afgelast.

Het toerismesalon heeft weliswaar talrijke belangstellenden gelokt, doch van massale opkomst mag geen gewag gemaakt worden.

Het bezoek van de Spahi's was een fiasco, het bezoek van de Amerikaanse muziekkapel van de Luchtmacht bleef uit, andere feesten moesten samengesmolten worden om toch maar wat volk aan te trekken... Neen, er zat geen trek in het feestprogramma!

Het was weer het privaat initiatief dat veel moest redden. Wedstrijden als deze van de Oostendse koetsiers lokten veel volk, en terecht. De stad besteedt honderdduizenden frank voor het bestendig festival, maar bij slot van rekening wordt hiermede slechts zeer weinig aarde aan de dijk gebracht.

Waar blijft men met een groot folklorefeest op de Visserskade, in aanwezigheid van de Oostendse reuzen?

Het feestprogramma 1952 is zeer flauw geweest en geen enkele kandidaat voor de komende verkiezingen zal naar dat programma moeten grijpen om de lof van Oostende te verkondigen!... Zoals in het verleden zal men aan de kiezers weer betere en mooiere programma's moeten BELOVEN!!

Voor Uw :

ROUWBRIEVEN
ROUWGEDACHTENISSEN
ROUWBEDANKINGEN

wend U tot de drukkerij van ons blad :

Maurice Antony aan de eer

Prachtige fotokunst in de Oostendse kursaal

Binnen enkele weken is het een jaar geleden dat de vermaarde Oostendse fotograaf Maurice Antony, tijdens een reeks plechtigheden en feestelijkheden uitgeroepen werd tot Deken van de Oostendse journalisten.

Door deze aanstelling hebben de persmannen openbaar hulde willen brengen aan het groot talent en het baanbrekend werk van Maurice Antony.

Honderden en honderden hoekjes van West - Vlaanderen, voornamelijk van Ieper en Oostende, werden door deze Prins der fotografen op de gevoelige plaat gebracht.

Maar nog steeds is Maurice Antony een onvermoeide werker: de foto's die hij in de laatste tijden verwezenlijkte, zijn werkelijk enig en zijn voor Oostende, als documentatiemateriaal, van zeer grote waarde.



Een mooie opname van Gaby Antony, die tevens te zien is in de tentoonstelling : de karikaturist Marc neemt de schets van Maurice Antony.

EEN BEZOEK OVERWAARD

Het is in de zaal, die naast de tentoonstellingszaal «De Vrouw in de Kunst» gelegen is in de Westvleugel van de kursaal, dat Maurice Antony uitpakt met 33 meesterwerken.

Wij zijn verheugd dat Maurice de eerste Oostendenaar is, die zijn werken tentoonstelt in de kursaal, want aan de Deken kwam deze ereplaats ten volle toe.

We raden alle fotoliefhebbers aan, bedoelde tentoonstelling te bezoeken, want Antony heeft tevens uitgepakt met enkele stukken, waarvan we het bestaan niet afwisten.

Men heeft aldus een indrukwekkende Ensorkop, genomen terwijl de Prins van de Kleuren en de Maskers aan het werken was.

Verder heeft men enkele treffende zichten van het oude Oostende, langs de kade, de oude vismarkt.

Maar wat vooral de bewondering afdwingt zijn de reeksen «zonsondergangen», de zee-zichten en tegenlicht-opnamen, die getuigen van een merkwaardige schoonheid.

Elke foto is een echt pareltje en meteen mag gezegd worden dat Maurice Antony aan de fotografische kunst een hoge vlucht gegeven en dat hij werkelijk het artistieke steeds op een hoog peil heeft gehouden.

Antony is niet de man, die van seriewerk houdt. Zijn foto's zijn telkens het resultaat van dagenlang verzorgd, nauwkeurig werk.

Zijn opnamen van de nieuwe kursaal, de vernieuwde renbaan en andere nieuwe gebouwen te Oostende mogen eveneens tot de meest waardevolle documenten voor het nageslacht gerekend worden.

Stippen we ook aan dat Maurice Antony zijn grote droom werkelijkheid ziet worden, want zijn beste leerlinge is niet minder dan zijn dochter Gaby, die de kunst van haar vader in ere zal houden. Haar huidige prestaties geven de zekerheid dat zij eveneens een grote artiste zal worden en we zijn er des te gelukkiger om.

De belangstellenden kunnen deze geslaagde fototentoonstelling bezoeken tot einde Augustus.

Aan Maurice Antony zeggen we gemeend : proficiat en elk jaar een nieuwe tentoonstelling.

John HERMANS

INDEXCIJFER VOOR JULI OFFICIEEL TOT 411,5 GEDAALD

Het Ministerie van Economische Zaken en Middenstand deelt mede dat het Indexcijfer der kleinhandelsprijzen in Juli 1952 met 1,7 punt gedaald is. Het bedraagt 411,5 tegenover 413,2 in Juni.

Deze daling is te wijten aan een vermindering van de aardappelprijzen.

Anderzijds word een stijging van de prijzen der eieren waargenomen.

Het gaat hier natuurlijk om de berekeningen in de ministeriële burelen waar men met cijfers en statistieken kan goochelen.

Of de huismoeders die in de huidige periode met moeite de eindjes kunnen aaneenknopen, iets van die fameuse daling zullen ondervinden bij de dagelijkse aankopen kan men betwijfelen.

Oostende-Dover

Van Oostende naar Dover : afvaarten te 9.45 u. en 14.30 u.

Van Dover naar Oostende : afvaarten te 12.20 u. en 16.50 u.

NACHTDIENST : Tot 31 Augus. 1952 worden speciale diensten ingericht in de nacht van Vrijdag op Zaterdag en van Zaterdag op Zondag en dit in beide richtingen.

Vertrek uit Oostende te 0.45 u. Vertrek uit Dover te 1.00 u.

VERVOER VAN AUTO'S met de gewone passagiersboten evenals met de car-ferry «Prinses Joséphine-Charlotte» waarvan de afvaarten als volgt vastgesteld zijn : uit Oostende te 11.30 u. op Zon-, Dins- en Vrijdagen ; uit Dover te 13 u. op Maan-, Woens- en Zaterdagen.

DE TREINVERBINDINGEN IN WEST-VLAANDEREN

Lijn Oostende-Torhout zal doorlopen tot Roeselare

ALGEMEEN UITGEDRUKTE WENS INGEWILLIGD

Teneinde een algemeen uitgedrukte wens in te willigen, werd door het beheer der Spoorwegen besloten de trein Ta 9272 van de lijn Oostende-Torhout te laten doorlopen tot Roeselare.

Deze verbinding zal plaats hebben volgens de hierna vermelde tuurregeling:

De trein Ta 9272, die te Oostende vertrekt om 10.54 u. en te Torhout aankomt om 11.30 u. zal daarvertrekken om 11.31 u. en om 11.50 u. te Roeselare aankomen. Deze treinrit gaat over Lichtervelde (11.37 u.), Gits (11.42 u.) en Beveren (11.46 u.).

De trein Ta 9291, die tot hiertoe om 12.32 u. uit Torhout vertrok en om 13.05 u. te Oostende aankwam, zal voortaan uit Roeselare vertrekken om 12 u. en over Beveren (12.04 u.), Gits (12.08 u.), Lichtervelde (12.23 u.) en Torhout (12.32 u.) te Oostende aankomen om 13.05 u.

De tevoren bestaande regeling blijft echter behouden 's Zaterdags. Alsdan beschikken de reizigers over de treinen 8924, uit Brugge naar Roeselare, en 8927, uit Roeselare naar Brugge, die te Lichtervelde aansluiting geven met bovenvermelde treinen. (Medegedeeld)

Een grote Oostendse familie

Moeder Vanhoucke zorgde voor de landsverdediging



JAN SABBE



RENE SABBE



ROBERT SABBE



ETIENNE DECORTE

In de Steenbakkerstraat, 41, woont een groot gezin; namelijk het echtpaar Albert Decorte - Emma Vanhoucke. Het was in haar kraaknet huisje dat we moeder Vanhoucke en interview afnamen en dat we iets meer vernamen, hoe ze tijdens haar leven goed gezorgd heeft voor de... landsverdediging.

Want inderdaad, in enkele jaren hebben haar drie zonen dienst genomen bij het leger en naderhand nog een aangenomen zoon.

Hieronder volgen enkele bijzonderheden :

DRIE SABBE'S EN EEN DECORTE

Emma Vanhoucke trad voor de eerste maal in het huwelijk met Gaspard Sabbe, een oudstrijder 14-18, die in 1939 jammerlijk verongelukte.

Uit hun huwelijk sproten vijf kinderen, waarvan er twee vroegtijdig overleden.

De drie andere kinderen groeiden op tot flinke zonen.

Robert Sabbe werd geboren op 9 Mei 1931. Hij volgde de lessen van de stedelijke vakschool en werd draaier, toen hij 18 jaar oud was.

Robert was weldra goed gekend in de sportmiddens als een goed voetballer, doch tweemaal kende hij een grote tegenslag, namelijk toen hij tweemaal kort na elkaar een schouderblad brak op het ASO-plein en in de school zelf.

Thans is Robert een... Jantje geworden bij de Zeemacht, waar hij de sport eveneens alle eer aandoet.

René Sabbe is nummer twee : hij werd geboren op 17 Juni 1928 en trouwde in September jl. met Fernanda Aspeslagh. Hij liep slechts korte tijd naar de vakschool en ging naderhand werken als weger in de stedelijke vismijn. Zijn soldatendienst volbracht hij reeds enkele jaren geleden.

Nummer drie is Jean Sabbe, geboren op 28 Februari 1926. Een ASO-speler met faam, die reeds schitterende prestaties leverde. Samen met René werkt hij thans, eveneens als weger in de vismijn.

«Twee zielen in één zak» weet men van René en Jean te zeggen. Thans is hij eveneens bij het leger, sedert 1 Juni 1951. Bij het leger gaf Jean als sportman eveneens reeds duchtig van katoen. Vier jaar geleden trad hij in het huwelijk met Maria Devuyst.

Moeder Vanhoucke trad voor de tweede maal in het huwelijk met Albert Decorte en aldus kreeg zij een aangenomen zoon : Etienne Decorte, die ook al zijn «term» achter zijn rug heeft sedert enkele maanden. Geboren op 17 Februari 1930, werd Etienne later een zeer bekwame kleermaker.

Moeder Vanhoucke heeft het nog steeds druk, alhoewel reeds twee harer kinderen het ouderlijk dak verlaten hebben om een eigen haard te bouwen. Maar zij heeft steeds de glimlach op de lippen : want er heerst geluk in haar sportief gezin, waar vader Albert Decorte stevig het roer in handen houdt.

Opnieuw sabotage ?

Wil men West-toerisme afschaffen ?

We hebben vorige week melding gemaakt van de cijfers van Westtoerisme, vanaf 1 Mei tot einde Juni 1952. Hieruit blijkt dat de meeste premiën aan vreemde toeristen te Oostende toegekend werden.

Niet minder dan zestig procent van de overnachtingen aan de kust, mogen op het actief van Oostende geschreven worden. Na Oostende, volgt vervolgens Brugge en pas dan Knokke en ten slotte Blankenberge.

Vergeleken met de cijfers van 1951 hebben we een merkelijke verhoging kunnen vaststellen en heeft Oostende er veel baat bij gehad.

We mogen trouwens niet vergeten dat Oostende aan bedoeld verlofstelsel grote ruchtbaarheid heeft gegeven, dank zij de werking van het Comité van de Week-Ends en andere instellingen.

Het hoeft geen betoog dat andere badsteden, of liever, sommige personen, met een jaloers oog kijken naar Oostende, die nogmaals de hoofdvogel heeft afgeschoten.

Volgens sommige geruchten zou men zelfs in bepaalde middens gefluisterd hebben, dat Westtoerisme dient afgeschaft te worden, omdat het één badstad dient en niet de ganse kust.

Dergelijke argumenten zullen zeker weinig opwegen tegenover de bereikte resultaten en we zijn overtuigd dat Westtoerisme verder degelijke diensten zal bewijzen in het komend na-seizoen.

Engelsman op heterdaad betrapt

Kon evenwel ontvluchten

Zondag traden drie Engelsen de «Sportshop» in de Witte Nonnenstraat te Oostende binnen en vroegen naar de prijs van sommige artikelen. Zij vonden alles te duur en stapten weldra buiten.

Maandagmorgen echter verschenen dezelfde Engelsen opnieuw in de winkel. Twee hunner bestelden een kenteken van de Olympische Spelen terwijl de derde even door de winkel slenterde, zonder dat de winkeljuffer enige aandacht aan hem besteedde.

Terwijl de twee Engelse kopers hun waar betaalden, kwam de knecht van een bierhandelaar op zijn beurt de winkel binnen en zag juist hoe de derde Engelsman iets onder zijn vest wegborg.

Hij aarzelde niet de dief te verplichten het gestolen goed, dat achteraf een «short» bleek te zijn, terug te geven.

Ondertussen waren zijn twee gezellen er reeds van onder gemuisd en vooraleer beide Oostendenaars bekomen waren van hun verrassing had ook de derde de plaat gepoetst.

Men meent dat, hoe gering de waarde van het gestolene ook moge zijn, de dieven handelen volgens een vooropgesteld plan, zodat het niet uitgesloten is dat zij dergelijke diefstallen plegen in andere winkels, waardoor het bedrag van de gestolen goederen toch aanzienlijk wordt.

Voor onze handelaars geldt dus de leuze : ogen open.

De erbarmelijke verkeersregeling en... een lichtpunt

Waar we regelmatig moeten jammeren over de ellendige verkeersregeling aan de Kapellebrug, waar twee maten en twee gewichten in het voordeel van de trams toegepast worden, is thans toch een grote verbetering ingetreden aan de Demeybrug waar al wie van Oostende komt rechts houdt en al wie naar Oostende voert, ook vrij blijft en rechts rijdt. Deze regeling vermijdt grote ongevallen zoals er zich daar reeds hebben voorgedaan.

Wanneer echter zal men begrijpen dat de tramhalten aan de Kapellebrug dienen afgeschaft voor alle trams.

Dat men tram 3, 4 en 8 doet stoppen aan het Zeestation en de Ernest Feysplaats en de stadstrams juist voorbij de Christinastraat en men zal het geweldig verkeer op het drukste punt van de stad, veel vergemakkelijken.

De politieagenten welke er thans het verkeer regelen, behoren tot de beste van het korps. Zij verdienen hulde voor de knappe wijze waarop ze hun moeilijke taak vervullen, maar... waar trams in beide richtingen over de brug rijden, wordt het de auto's die er onvermijdelijk achter komen, verboden.

Een onredelijker en troebeler toestand, is niet denkbaar.

DE ONGEVALLEN OP DE CONGOLAAN

Elke week gebeuren hier zware ongevallen met vaak dodelijke afloop.

Waarom?

Omdat de verschillende banen welke leiden naar Vismijn, Rederijkaai en Victorialaan er zeer druk bereden worden, vrijwel van op de Congolaan niet zichtbaar zijn.

In plaats van de uitmondingen aan te tonen voor de automobilisten en de gronden nevens de baan te nivelleren en effen te maken met de weg, ziet men er een lange berm waar allerlei onkruid weelderig groeit.

Op de Congolaan kunnen de automobilisten, deze uit de banen van de vissershaven komend, niet zien.

De automobilisten komend naar de Congolaan zien ook niet of er gevaar bestaat op de Congolaan.

Is het dan zo moeilijk in een stad met honderden werklozen, die plaatsen te nivelleren en het aanzicht van de ingang van de stad wat te verbeteren?

Bruggen en Wegen en de stad kunnen hier zeker beter werk verrichten.

Merkwaardige filmvoorstelling

Op Vrijdag, 8 Augustus zal in het lokaal «Café Louis XV», bij de toneellaureaat Staf Seurynck, Hertstraat, een merkwaardige filmvoorstelling plaats hebben.

Drie smalfilmen over Oostendse gebeurtenissen zullen om 9 u. 's avonds afgerold worden.

In de eerste plaats zal de fel betwiste koers van de Oostendse koetsiers in de renbaan op het scherm gebracht worden. Deze film werd vervaardigd door dhr John Hermans.

Verder zullen de sportliefhebers een smalfilm kunnen zien over het laatste judo-festival, dat plaats had in de Albert Hall en ten slotte zal een film afgerold worden over de viering van het 650-jarig bestaan van de Oostendse schuttersgilde St. Sebastiaan.

De toegang voor deze filmvoorstelling is voor iedereen kosteloos.

Z. M. Boudewijn erelid van de Koninklijke St Sebastiaangilde

Reeds voor enkele maanden werd door de Koninklijke St. Sebastiaangilde de vraag gericht aan Z.M. de Koning het erelidmaatschap te aanvaarden van de Gilde. Dit in aanknoping met een oude traditie, die wil dat de regerende vorst erelid is van deze gilde.

De hoofdman van de gilde, dhr Wandels, heeft thans bericht gekregen dat het Z.M. behaagd heeft het erelidmaatschap te aanvaarden.

Voor de Winter-Weekends

Het Comité der Winter Week-Ends doet een dringende oproep tot al de handelaars, die er belang bij hebben, de uithangbordjes en aanplakbrieven, die uitgedeeld werden, op een goede plaats uit te hangen. Vijftienhonderd stuks werden uitgegeven en men betreurt ten zeerste, dat slechts de helft er van geplaatst werden.

Daarom wordt thans nogmaals een dringende oproep gedaan opdat in de winkels, hotels, cinema's, garages, enz., deze reklame zou uitgehangen worden. Alleen op die wijze kan de nodige ruchtbaarheid gegeven worden om aan onze vreemde bezoekers kenbaar te maken dat de aanstaande Winter Week-Ends te Oostende hun Rust, Lust en Gezondheid zullen verschaffen in een atmosfeer van een grootstad met al haar aantrekkelijkheden.

Iedereen, die verlangt dit reklaammateriaal te bekomen, kan zich wenden tot het Inlichtingsbureel, Vlaanderenstraat.

Handelaars, blijft niet ten achter. De Winter Week-Ends te Oostende voorspellen een bijseizoen.

GEVRAAGDE ARBEIDSKRACHTEN

A. IN DE STREEK :

a) Mannen : Stukadoors; dorsarbeiders; zakkendragers bij dorsmachine; schrijnwerkers; timmerlieden; metselaars; scheepsjongens ter visserij.

Leerjongens om volgende beroepen aan te leren : steenkapper, schilder, meubelmaker, tandmechanicus, plaatslager, electrieker, fotograaf, kleermaker, bakker, pasteibakker, beenhouwer.

b) Vrouwen : dienstmeisjes (noodzakelijk logement).

B. IN HET BINNENLAND :

a) Mannen : Visbewerker; ondergrondse kolenmijnarbeiders (belangrijke nieuwe voordelen).

b) Vrouwen : Strijksters en stiksters.

C. IN HET BUITENLAND :

Worden o.a. gevraagd : In Engeland: Serrist-boomkweker ; hoeveknechten ; glasblazers; glaspersers; schuinslijperpolijster; metselaars (vuurvaste stenen); metselaars (alle werk); glazenmaker; plafoneerder; schrijnwerker-timmerman ; vormmaker ; vormer (staal); vormer (ijzer); vormer aan de bank (non-ferrometalen); buizenvormer; kernmaker (gietijzer); blikslager; scheepsbouwer; plaatwerker (vliegtuigen); gereedschapsmaker (voor persen); botenbouwer-jachtenbouwer; bediener van kaapstandersdraaibank; bediener van torendraaibank; ketelreiniger; snijder met brander.

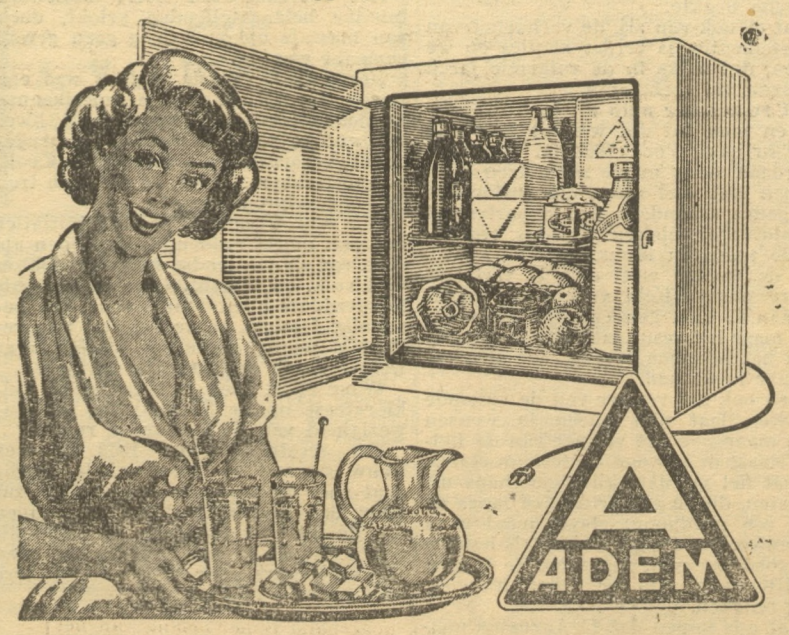
BESCHIKBARE ARBEIDSKRACHTEN

Het Plaatsingskantoor vestigt de aandacht van dhren werkgevers op het feit dat o.a. volgende werkzoekenden beschikbaar zijn :

a) Mannen : hoevearbeiders; hoveniers; rensaard-stalknechten; bouwarbeiders; vissers; autogeleiders; handlangers; houtbewerkers; metaalarbeiders; allerlei hotelpersoneel en bureelbedienden.

André LALOY

NIEUW ADRES : Van Iseghemlaan 129 — Telefoon : 739.29.
Algemene Elecktriciteitsondernemingen. — Radio — Alle huishoudelijke apparaten.



Wij BIEDEN U een

ADEM-koelkast

voor amper 161 fr. per maand !

Werkt met Electriciteit, Gas en Butaangas.
Vraagt inlichtinge n, wij geven ze U graag. 1727

Jan Verbraeken te Oostende

FILMOPNAMEN WORDEN VOORBEREID

De bekende Vlaamse zanger Jan Verbraeken bracht maandagnamiddag samen met enkele andere vedetten uit de Belgische zang- en filmwereld een bezoek aan Oostende.

Zijn bezoek gold als een eerste contactname met de Oostendse haven en visserijmiddens, met het oog op het vervaardigen van een speelfilm, die tijdens de komende wintermaanden in onze bioscopen zal afgerold worden.

Deze film wordt gedraaid onder de algemene titel : «En de zon schijnt voor ons».

Aldus werd te Oostende een bezoek gebracht in het Visserskwartier waar natuurlijk het anker werd uitgeworpen bij «Bubbeline», die op treffende wijze bewijs gaf van haar groot «zangtalent». Er werd gezongen van «Op de Vissemarkt ben ik geboren», dat het klabetterde. Ook begaf men zich naar de Visserskade waar enkele foto's werden genomen, terwijl ook Het Verbond van de Belgische Zeevisserij aangedaan werd.

Na al deze bijzonderheden bestudeerd te hebben, zal men Zaterdag a.s. definitief de opnamen voor de film doen.

Volgens we met enkele personen van het gezelschap konden spreken, hebben we de indruk dat «En de zon schijnt voor ons» een degelijke speelfilm zal worden, waarvan het einde in kleuren zal opgenomen worden.

We zijn benieuwd om de Jan Verbraeken-film te Oostende te zien.

REDACTIE en BEHEER :
Vindictivelaan, 22, Oostende
Tel. : 72.523 - P.C.R. 41.89.87

Verantw. Drukker - Uitgeefster :
— Simonne BOLLINNE —
Vindictivelaan, 22, — Oostende

ABONNEMENT : 1 JAAR
BINNENLAND : 150 Fr.
Zes maanden : 75 Fr.
Drie maanden : 40 Fr.
HOLLAND (1 jr): 12 Gulden
BUITENLAND (1 jr): 200 fr.

VRIJDAG 8 AUGUSTUS 1952

— PRIJS : 3 Frank —

Het

VISSERIJBLAD

Kosteloos bijvoegsel nr 32.

VERSCHIJNT ELKE VRIJDAG

Een nieuwe Vislosinstallatie

Waar onze Nederlandse medewerker vorige week gewag maakte van proeven te Ymuiden door een Poolse ingenieur met een transportband voor het lossen van vis, kunnen we thans hier de weergave geven van dergelijk systeem, uitgedacht door een heer uit Bergen (Noorwegen).

Volgende beschrijving wordt gegeven:

Bij het lossen van grote vis van het schip naar de kaai dient voorzichtig opgetreden, wil men de vis niet beschadigen. Het lossen der vaartuigen met grote vis geschiedt gewoonlijk op zulke wijze, dat een man in het visruim een haak aan een stok door de kop van de vis steekt en zo de vis naar boven slingert, waar hij in een mand, kist of on ondergebracht wordt. Is deze gevuld, dan wordt ze naar de kaai gehesen en daar geledigd.

Voor het lossen van grote vissen kan geen scheptransportband benut worden, daar de in aanmerking komende vissen meestal te lang zijn. Wil men het toch in deze richting zoeken, dan zou de transportband te breed en onhandig zijn.

Het procédé dat thans voorgesteld wordt, bestaat uit een ketting zonder einde, die over tandwielen loopt en waarop draagorganen voor de vissen aangebracht zijn. Het nieuwe bij de uitvinding bestaat hierin, dat de dragers als grijpers gebouwd zijn. Het grijporgaan wordt in de vissen gestoken, zodat de vis blijft hangen en in deze positie langs de transportketting omhooggetrokken wordt. Langs de ketting is plaats voor drie à vijf grote vissen. De breedte kan zeer smal gehouden worden. Bij een dergelijk systeem kan één man in het visruim de vissen met de kop naar het grijporgaan gericht naar de transportketting brengen. Het grijporgaan boort zich dan in de vis, trekt hem omhoog tot op de kaai, waar de vis afgenomen wordt. Twee uitvoeringsvoorbeelden zijn door de tekeningen verduidelijkt.

Schets 1 toont schematisch een transportinstallatie voor het lossen van vis van de boot tot op de kaai.

Schets 2 toont een schematische doorsnede door de transportinstallatie met een uitvoeringswijze der grijpers voor de vis.

Schets 3 geeft grijpangel in perspektief.

Schets 4 stelt een schematische doorsnede door de transporteur met een andere uitvoeringswijze voor het grijporgaan voor.

Op de afbeeldingen betekent het cijfer 1 het te lossen vaartuig, 2 de kaai en 3 het lastplan, waarheen de vissen van het schip uit gebracht moeten worden.

De transporteur is getekend met het cijfer 4. Zoals uit schets 2 blijkt, bestaat de transporteur uit een in doorsnede ongeveer rechthoekige bak (5) met een recht stuk, dat door de opening in het visruim neergelaten wordt, en uit een gebogen stuk, dat naar de losplaats op de kaai voert. Langs een der smalle zijden van de bak bevindt zich een spleet (6), die langs de gehele lengte van de bak loopt. Op beide zijden van deze spleet is de bak voorzien van schuin staande schermen (7), die een trechtervormige goot langs de spleet 6 vormen. In de bak bevindt zich een tandwiel (8), waarover de ketting zonder einde loopt (9).

Op deze ketting zijn op geregelde afstanden spits- of haakvormige grijporganen (10 of 11) gevestigd. Deze afstand is groter dan de langste vis meet, die voor het lossen in aanmerking komt. Uit schetsen 2 en 4 kan men zien, dat het grijporgaan door de spleet (6) in de ruimte tussen de schermen doorsteekt, terwijl op de rugzijde van de kist de grijporganen binnenin beschermd zijn. Daar de spleet 6 slechts langs de bovenzijde der kist van het onderste van de transporteur tot boven loopt, worden de grijpers aan het bovenste einde van de bak ingetrokken en aan het onderste einde weer te voorschijn gebracht.

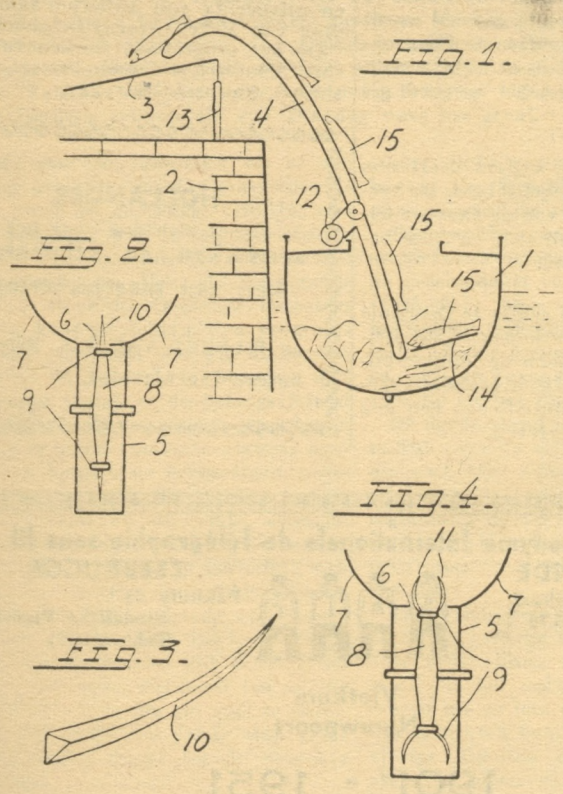
Het nummer 12 betekent een elektromotor of een andere aandrijving voor de transportketting 9.

Om getijverschillen te kunnen omzeilen, is het losvlak 3 omstelbaar door een bepaald mechanisme (13).

Aan het ondereinde van de bak is een schuingestelde plank aangebracht (14), waarop de vis (15) met de kop naar de transportketting gericht gelegd wordt, zodat hij vanzelf naar deze glijdt en met de kop tussen de schermen (7) liggen blijft, waar hij door de grijporganen 10 en 11 gegrepen wordt en zo naar het gebogen deel van de bak geheven wordt, zoals in schets 1 uitgebeeld is. Hier valt de vis van het grijporgaan, wanneer dit zich rond het bovenste tandwiel draait, en valt op het lastplan.

In schets 3 wordt een uitvoeringsvoorbeeld van het grijporgaan getoond.

(Zie vervolg blz. II)



Motoristen zijn geen koks en geen vissers

Talrijk zijn de motordefecten, die op onze vissersvaartuigen voorkomen. Van officiële zijde wordt ons gewezen op het feit, dat veel reders sedert de oorlog hun vaartuig niet meer verzorgen of nazien, zoals dit vóór de oorlog het geval was. Sommigen steunen zich op het feit dat ze verzekerd zijn, anderen hebben de middels niet, maar van de meesten zijn de motoristen onbekwaam of verwaarlozen hun motor.

Eens ze thuis komen van zee, keren ze zich niet meer om.

Anderzijds zou dienen begrepen dat een motorist zich veel meer, met het onderhoud van zijn motor zou moeten bezig houden, dan thans het geval is.

Te veel motoristen worden gebruikt om het werk van de matrozen te doen.

Dit brengt mee dat de tijd, die men aan zijn motor niet kan besteden, onvoorwaardelijk ten nadele moet vallen van het nazicht en het onderhoud van de motor. Hiervoor zou de gepaste reglementering moeten gevonden worden, opdat én de belangen van de reder én dus ook die van de visser beter gewaarborgd zouden zijn.

Tenslotte worden de schippers voor vergrijpen door de Onderzoeksraad gestraft.

Waarom zou ook niet met meer krachtdadigheid opgetreden worden tegen de motoristen, die door hun verwaarlozing of onbekwaamheid, grote schade aan het vaartuig berokkenen, waarop ze als motorist varen?

Er is na de oorlog een zekere verwaarlozing vastgesteld. Dit kan alleen uitgeroeid door streng optreden van de Onderzoeksraad voor Scheepvaart.

IJSLANDSE WATEREN

De Engelse Minister van Buitenlandse Zaken verklaarde Woensdag in het Parlement, dat de Regering het conflict aangaande de Yslandse territoriale wateren aan het bestuderen is, in het licht van het Engels-Noors geschil.

Hij merkte terecht op dat er veel punten zijn, die absoluut tegenstrijdig zijn.

Denkelijk zullen deze punten stof vormen voor een nieuw proces.

De nieuwe wet op de verzekering tegen oorlogsrisico

Ten dienste van de leden van het Verbond der Belgische Zeevisserij, hebben wij de hiernavolgende beschouwingen over de Besluitwet van 27-2-47 en de nieuwe V.O.Z.O.R.-wet opgemaakt.

In de eerste plaats blijkt het dat verschillenden reders niet op de hoogte zijn van de draagkracht van de besluitwet van 27 Februari 1947, die voor hen een zeer zware bijkomende last betekent.

De reders welke geteisterd zijn geweest en na 1947 van V.O.Z.O.R. de uitbetaling kregen van hun schadevergoeding, ondervinden dit echter op de eerste plaats. Immers de uitzonderlijke bijdrage, voorzien door deze Besluitwet, werd afgehouden van de vergoeding die zij moesten ontvangen als geteisterde.

Andere reders ontvingen reeds van V.O.Z.O.R. de berekening van de uitzonderlijke bijdrage, die zij zouden te betalen hebben, moest de Besluitwet toegepast worden.

Dit is wel de voornaamste, maar niet de enige last, die aan de zeevisserij opgelegd werd.

Om deze redenen werd door het V.B.Z. sinds zijn ontstaan geijverd om deze ongelukkige Besluitwet te laten wijzigen en wanneer dit eindelijk, na vier jaar inspanning gelukt is, is dit in grote mate te danken aan het Verbond der Belgische Zeevisserij, hierin gesteund door de volksvertegenwoordigers der kust, senator Ancot en verscheidene vooraanstaande personaliteiten welke de zeevisserij genegen zijn, zoals burgemeester de Gheldere van Heist.

In het kort willen we hierna de verschillende punten aanhalen die de Besluitwet van 27-2-1947 voorzag en die opgenomen zijn in de nieuwe wet.

VAN 27 FEBRUARI 1947 TOT 17 JULI 1952

Tengevolge van de economische toestand na de oorlog, deden zich verschillende moeilijkheden voor inzake de verzekering van de vaartuigen, die zo spoedig mogelijk moesten opgelost worden. Dit was dan ook de hoofdbekommernis van de wetgever die het Wetsbesluit van 27-2-1947 uitvaardigde.

Dat hierbij voor de zeevisserij ongelukkige bepalingen getroffen waren, is te wijten aan twee oorzaken, die wel enigszins met elkaar in verband staan.

1. de eerste oorzaak was deze dat de V.O.Z.O.R. opgevat was als een mutuele vereniging van ALLE vaartuigen, onafgezien het feit dat de risico's voor vissersvaartuigen, kustvaarders en koopvaardijvloot zeer verschillend waren. Dat in dergelijke omstandigheden de kleinste kategorie, de veel zwaardere risico's van de grootste kategorie moest helpen betalen, is volgens de wetgever nadenkend overduidelijk gebleken.
2. de andere oorzaak was deze dat aan de zeevisserij niet voldoende aandacht werd besteed. Dit gaf aanleiding tot het versmelten van de belangen der zeevisserij met die der koopvaardij in één onderlinge verzekering tegen oorlogsrisico. We durven gerust beweren dat, moest de zeevisserij in 1946 over een Verbond der Belgische Zeevisserij, met zijn huidige invloeden en activiteiten beschikt hebben, de ongelukkige Besluitwet voor de zeevisserij geen werkelijkheid zou geworden zijn.

Dat het tot 1952 geduurd heeft om de gedane vergissingen te herstellen is te wijten aan verschillende oorzaken. Eerst en vooral moest er tot 1948 gewacht worden om een eensgezinde actie van de reders, door het V.B.Z., tegen deze Besluitwet in te zetten. Andere oorzaken van vertraging zijn : de administratieve traagheid, het ontbinden der Kamers begin 1949, nadat minister Van Acker een wetsontwerp (23-2-49) had ingediend, de verschillende beperkingen welke nodig waren om een nieuwe en voldoening-gevende wet op te stellen. Het duurde tot 14 November 1951, nadat het ontwerp tussen de verschillende Ministeriële Departementen over en weer had gereisd en het ter goedkeuring was voorgelegd aan de Raad van State, vooraleer minister Segers de huidige wet zou indienen.

De Kamer van Volksvertegenwoordigers besprak het pas 8 maanden later en keurde het goed op Dinsdag 15 Juli 1952, enkele dagen later, op 17 Juli werd het reeds in de Senaat besproken en aanvaard.

DE BESLUITWET VAN 27 FEBRUARI 1952

We halen enkel de voornaamste punten aan van deze wet, namelijk die welke betrekking hebben op de zeevisserij.

Tot 27-7-47 waren de vaartuigen bij V.O.Z.O.R. verzekerd voor hun werkelijke waarde, namelijk die van 1939 verminderd van de ouderdomsafschrijvingen. De polis welke in het jaar 1941 uitgekomen was had reeds een eerste euvel hersteld, namelijk de vaartuigen op hun werkelijke waarde doen verzekeren, waar verscheidene vaartuigen, vooral van de kustvisserij, voor de oorlog, door de economische toestand gedwongen, beneden hun werkelijke waarde verzekerd waren.

Tot 27-2-47 werden de premies enkel betaald op deze waarde.

Na de vijandelijkheden echter stelde men vast dat het bedrag welke V.O.Z.O.R. uitkeerde aan de geteisterde reders niet voldoende was om een nieuw vaartuig te bouwen, vermits de kostprijs voor nieuwbouw meer dan driemaal zo hoog was als de vooroorlogse prijs.

Hierdoor dreigde de V.O.Z.O.R aan haar taak te kort te schieten. Daarom besloot men de herstelwaarde voor de geteisterde vaartuigen met drie te vermenigvuldigen. Dit betekende echter een zeer verhoogde uitgave van deze vereniging die echter zou gedekt worden door een «uitzonderlijke bijdrage» van 5 th. op het verschil tussen de verzekerde waarde vanaf 1939 tot 1945 en de waaarde die V.O.Z.O.R. zou uitbetalen ingeval van verlies. Hier vooral was het de visserij die de grotere uitgaven voor de koopvaardijvloot zou dekken.

Er zou bijgevolg moeten overgegaan worden tot de herschatting van de vaartuigen, wat in de meeste gevallen gebeurde.

Ook voor de vaartuigen welke tijdens de oorlog door de geallieerden of de bezetter werden opgeëist zou de waardevermeerdering bij verlies of schade door V.O.Z.O.R. gedekt worden tot driemaal de vooroorlogse waarde vermindert met de vetusteit. De vaartuigen welke door de bezetter of door de admiralty werden opgeëist kregen in geval van schade, door de opeiser slechts die waarde uitbetaald die hijzelf had vastgesteld en die niet met de werkelijke naoorlogse waarde overeenstemde. V.O.Z.O.R. zou deze aanvullen tot driemaal de vooroorlogse waarde.

Dit alles zou gedekt worden door de «uitzonderlijke bijdrage» van 5 th. Tegenover de waarde van de vissersvaartuigen, bereikte het bedrag van deze uitzonderlijke bijdrage een zeer hoog peil.

De uitzonderlijke bijdrage zou geïnd worden door V.O.Z.O.R. :

a. voor de geteisterden : door afhou-

Haringaanvoer te Oostende in Juli

Tot 31 Juli inbegrepen werd te Oostende 816.235 kgr haring aangevoerd voor een waarde van 2.323.019 fr.

De gemiddelde prijs bedroeg 2.84 fr.

Op 1 Juli werd een maximumprijs gesteld van 9 fr. terwijl het minimum 50 fr. bedroeg op 29 Juli.

Dit vertegenwoordigt een 3 dubbele aanvoer vergeleken met Juli 1951 toen 46.628 kgr werd aangevoerd voor 76.213 fr. (Prijsgemiddelde: 3.96).

Nationale vervoerprijzen voor vis in Engeland

De W.F.A. denkt er ernstig aan in heel Engeland gelijke vervoerprijzen in te voeren. De discussies zullen waarschijnlijk eerstdaags leiden tot het besluit, dat het een heilzame verbetering zou zijn en enorm bijdragen tot de vermindering van de kostprijs, ten bezoeve van de handelaars van het binnenland. Dus ten goede komend aan de verbruiker.

Velen onder de vissers en reders zijn met akkoord met dit voorstel. Aberdeen beweert dat het voor hen duurder zal zijn dan het nu is; terwijl Billingsgate de goedkope tarieven van het transport naar Londen zal verliezen. Inderdaad was Aberdeen één der geduchtste tegenstanders voor het nieuwe schema.

Minder goede visweek te verwachten

Vijftien Augustus valt toekomende week op een Vrijdag, bovendien zullen talrijke personen uit het binnenland, tengevolge van het verlengde weekeind zich verplaatsen. Te Antwerpen is het de week van de kermis en de betaalde verloven. Ook in de bouwnijverheid is zulks het geval.

Als gevolg hiervan mag men verwachten dat de toekomende week wel de slechtste visweek zal zijn van het jaar.

Enkel voor de platte vissoorten die aan de kust gebruikt worden door de toeristen zal er een geringe vraag zijn, maar die vraag is dan nog beperkt, gezien ze het mindere verbruik in het binnenland niet zal compenseren.

ding op de schadeloosstelling. De geteisterden die na 1947 hun schadevergoeding moesten ontvangen van V.O.Z.O.R. weten maar al te goed hoe zwaar deze bijkomende last is.

b. voor de andere reders zou de uitzonderlijke bijdrage dienen betaald in jaarlijkse betalingen van 1947 tot 1950.

Een andere verandering van deze wet was de verhoging van het jaarlijks lidgeld van 1/8 per duizend op 1 per duizend. De opbrengst van dit fonds zou in reserve gehouden worden.

Tenslotte werd bepaald dat de evenredigheid in voege bleef. Deze regel zegde dat de vaartuigen welke verzekerd waren onder hun werkelijke waarde, bij teistering of verlies, slechts drie maal de verzekerde waarde zouden ontvangen. Deze maatregel kwam vooral ten nadele uit van de kustvisserij.

DE NIEUWE VOZOR-WET

Eindelijk kregen de Kamer van Volksvertegenwoordigers en de Senaat, zoals senator Ancot het bij de bespreking zegde, gelegenheid hun mening te zeggen over de V.O.Z.O.R.

Wel had de V.O.Z.O.R. de reders in staat gesteld hun vaartuigen onmiddellijk na de oorlog te herstellen of te vervangen, maar tegenover de andere nijverheden betekende deze wet een onrechtvaardigheid.

De andere nijverheden en zelfs de burgers waarvan de eigendommen door oorlogsgeweld beschadigd is geworden, kregen, ZONDER DAT HIERVOOR OOIT EEN ZWARE PREMIE BETAALD MOEST WORDEN, van de Staat de nieuwe waarde van hun eigendom terugbetaald.

Wel heeft de Belgische vloot zich spoedig na de oorlog nagenoeg volledig kunnen herstellen, maar dit ten koste van grote offers zowel van de geteisterde als van de niet geteisterde reders. Deze offers werden hen bovendien opgelegd door een wet.

De nieuwe wet houdt dit principe in eer. Maar ter gelegenheid van de bespreking werd dit toch aan de aandacht van de Minister voorgelegd die beloofde te zullen de mogelijkheid onderzoeken de schadevergoedingen door V.O.Z.O.R. aan de geteisterde reders uitbetaald (berekend op 3 maal de vooroorlogse waarde) door de oorlogschade te laten aanvullen tot de werkelijke waarde.

Deze wet voorziet volgende punten :

1. in geval van schade of teistering door oorlogsomstandigheden, blijft de vergoeding van V.O.Z.O.R. berekend op drie maal de vooroorlogse waarde min de vetusteit. (Art. 2).
2. de reders die nog niet hun vaartuigen hebben laten herschatten, krijgen drie maanden tijd om dit te laten doen, zoniet zal de Rechtbank van Antwerpen van ambtswege een schatter aanduiden (natuurlijk ten laste van de betrokken reder).
3. De uitzonderlijke bijdrage van 5 th. wordt vervangen door een trapsgewijze uitgewerkte bijdrage, met bijkomende verzachting voor de vaartuigen die opgeëist werden door Bezetter en Marinekorps (art. 3 en 6). Deze ten bate van de vissers toegestane gevoelige vermindering is enigszins als compensatie bedoeld voor de betrekkelijk geringe inkomsten die zij gedurende de oorlog genoten hebben voor de vaartuigen die opgeëist zijn geworden.
4. Artikel 4 voorziet dat de uitzonderlijke bijdrage eveneens zal berekend worden op de onderverzekerde vaartuigen, op het verschil tussen de waarde van de polis en het bedrag van de verminderde vergoeding wegens totaal verlies waarop de verzekerde recht zou hebben gehad.
5. De nieuwe wet voert verder uit het voorstel welke de regering te Londen reeds gemaakt had, namelijk de terugbetaling van de door de Regie voorgeschoten gelden trapsgewijs, volgens de categorie vaartuigen, te verminderen. (Art. 7).
6. Er wordt tevens voorzien dat de gelden welke aldus ten goede zullen komen aan de reders BIJ VOORRANG dienen aangewend voor de aanzuivering van schulden die nog mochten bestaan tegenover andere organismen. Hiermede zal getracht worden de Regiekwestie definitief te regelen.

Twee belangrijke punten mogen niet uit het oog verloren worden. Daarop komen we volgende week terug bij het publiceren van de nieuwe Vozor-wet.

Maritieme Tijdschriften

«DE BLAUWE WIMPEL»

Het Juli-nummer van «De Blauwe Wimpel» is verschenen. Dit nummer, steeds even belangwekkend, bevat bijdragen over :

— Het boegbeeld herleeft.
— De Blauwe Wimpel voor de «United States».
— Kustvaartpionier L. Merhotten.
— Dokken, over drijvende en begraven dokken.
— Een rederij, die «zeetreinen» vervoert.
—Motoren voor de Kustvaart.
— Drieduizend ton palmolie voor Liverpool.

En verder de gewone rubrieken.
De prijs bedraagt slechts 20 fr.

Verkrijgbaar in :
NOORDZEE BOEKHANDEL
Vindictivelaan, 22, Oostende

WANDELAER ET SUR L'EAU

Hiervan verscheen het Oogstnummer. Volgende belangwekkende bijdragen houden de aandacht van de lezer zeker gaande :

— Het nationaal scheepvaartmuseum te Antwerpen.
— Journal de bord.
— Een moderne eenheid : de «Kista Dan».
— Het verlies van de «Mahenge».
— De lotgevallen van het M.s. «Marcel».
— De Paketboot «United States».
— Het schoolschip «Sormandet».
— De zeilvloot herleeft.
— Omoo - Het verblijf op de Marquesas-eilanden.

En verder de gewone rubrieken over haven- en jachtleven.

Verkrijgbaar in :
NOORDZEE BOEKHANDEL
Vindictivelaan, 22, Oostende

Garnaalaanvoer
in de eerste zeven maanden van 1951 - 1952

1951

HAVEN	Getal vangsten	Aanvoer	Opbrengst	Max.-Min. prijs		Gem. prijs	Gem. gew.
Oostende	5302	296.684	7.953.029	6	61	26.80	55
Nieuwpoort	1104	41.288	1.144.236	14	59	27.71	27
Blankenberge	186	9.754	302.170	—	—	30.97	42
Zeebrugge	6515	756.003	20.840.244	12	59	27.56	116
Totaal :	13.107	1.103.729	30.239.679	6	59	27.39	84

1952

HAVEN	Getal Vangsten	Aanvoer	Opbrengst	Max.-Min. prijs		Gem. prijs	Gem. gew.
Oostende	5619	506.250	9.632.195	7	57	19.02	90
Nieuwpoort	1618	132.107	2.357.315	1	38	17.84	81
Blankenberge	221	11.074	299.910	—	—	20.88	49
Zeebrugge	7257	1.183.103	23.636.963	6.5	58	18.42	176
Totaal :	14.715	1.832.534	35.926.383	1	58	19.6	124

Hierboven hebben we 't nuttig geoordeeld een tabel weer te geven van de aanvoer van garnaal tijdens de eerste zeven maanden van het jaar. Daaruit spruit voort dat de aanvoer geweldig gestegen si en dat er 1608 vangsten meer binnen gebracht werden dan het vorig jaar. De reden hiervan is in het bijzonder te zoeken in de slechte tijd welke de visvangers meemaken, waarvan de verdiensten abnormaal laag blijven en hen niet toelaten de exploitatie renderend te houden. De gemiddelde aanvoer per vaartuig is ook groter, enerzijds omdat meer grote vaartuigen van 100 P.K. de garnaalvisserij bedrijven en anderzijds omdat de garnaalgronden rijkelijker bedeeld waren dan vorig jaar, te wijten vooral aan de zachte winter welke we doormaakten.

Het prijzengemiddelte is echter geweldig gedaald en waar men in 1951 voor de eerste 7 maanden een gemiddelde prijs kende van 27.39 fr., is deze voor dezelfde periode van 1952 tot 19.60 fr. gedaald. Het is bijgevolg onzin te beweren dat er te weinig garnaal wordt aangevoerd, dat de prijzen te hoog oplopen en de handel benadeeld wordt. Nooit heeft de handel het zo goed gehad als dit jaar.

Alleen de taal der cijfers geeft ons een beeld van de werkelijkheid. De vergelijkende statistiek van de aanvoer tijdens de maanden Juli 1951 en 1952, bevestigt onze bewering.

Moesten de vissers echter te Oostende alle hun vangsten verkopen in de officiële markt, dan zouden de huidige cijfers een meer realistisch beeld weergeven en zouden de statistieken een nog grotere aanvoer weergeven.

O.298 "Van Dyck" slaat een record

Het record in zake visaanvoer is Woensdag verbeterd door de «O.298 Van Dyck». Deze zette 190.000 kgr vis aan wal. Het vaartuig stond onder bevel van schipper Boeydens Henri.

Reuzenvis aangevoerd te Oostende

Een tonijn van 220 kgr werd Woensdag te Oostende aan wal gezet. Hij is gevangen door vissers van het vaartuig O.191 «Angèle Emiel» en verkocht voor 2.880 fr.

In alle stilte te water gelaten

Maandag is in alle eenvoud en zonder dat dit gepaard ging met de gebruikelijke plechtigheden op de werf Beliard en Crighton te Oostende, een mooi ijzeren vissersvaartuig te water gelaten.

Het is bestemd voor de Zeevisserij en Handelsmaatschappij en zal voorzien zijn van twee motoren Deutz van 500 P.K.

Het schip heeft een lengte van 47 m., een breedte van 7.50 m. en een diepte van 4.50 m.

Gezien de slechte toestand in de zeevisserij heeft de rederij het niet nodig geoordeeld deze plechtigheid de nodige luister bij te zetten. De meter blijft dus onbekend.

Binnen enkele maanden zal deze eenheid de Belgische vissersvloot komen verrijken.

Een slechter ogenblik kon nooit gekozen worden.

Feest bij de Ibiskinderen

Donderdagnamiddag waren onze Ibiskinderen te gast in «Het Witte Paard», waar hen het jaarlijks feest aangeboden werd.

De sympathieke directeur Smets had werkelijk niets onverlet gelaten om deze kinderen een zeer geslaagde namiddag aan te bieden. Het orkest Peter Delsing zorgde voor de opgewekte stemming, terwijl nog tal van andere verrassingen te wachten stonden.

De kinderen werden tevens bedacht met een geschenk en snoepgoed, zodat terecht mag gezegd worden dat «Het Witte Paard» onze Ibiskinderen enkele uren diep geluk heeft bezorgd.

De bevolking zal deze mooie geste ongetwijfeld ten zeerste op prijs stellen en dan ook niet nalaten «Het Witte Paard» een bezoek te brengen, waar elke avond een keurig programma aangeboden wordt.

NOG EEN FOLKLORISTISCH FEEST

Zaterdag 9 Augustus a.s. wordt te 21 u. op de Groentemarkt een groot kunst- en folkloristisch feest, ten bate van het werk «Ibis» door «Het Loze Vissertje» ingericht met symphonisch orkest onder leiding van dhr Fl. Corsellis, leraar aan het Muziekconservatorium, en uitvoering van balletten onder leiding van Mevr. Cresens-Deschacht.

Op het programma werken van Rossini, Schubert, Gounod, Frissel, Tosto, Mozart, Strauss, Grétry, enz.

HOLLANDER
biedt zich aan voor het
verwerken en schoonmaken van maatjesharing
en FILEREN VAN VIS. Brieven bureau van het blad.
(1791)

Société Anonyme Internationale de Télégraphie sans fil
OOSTENDE
21, Rederijkaai
Tel. : 715.70
ZEEBRUGGE
Pakhuis 24
Stedelijke Vismijn
Tel. : 841.21
Vlotkom
Nieuwpoort
1901 - 1951
50 JAAR ERVARING IN RADIOTOESTELLEN
DRAADLOZE TELEFONIE
ULTRA-SONORE DIEPTEMETERS
Alle Typen voor Alle Soorten van Schepen
(6-64)

Een nieuwe vislosinstallatie

(Vervolg van blz. I)

in dit geval gevormd als een ietsje naar boven gebogen spits (10) met een driehoekige doorsnede. De hoek tussen de bovenzijde van de spits en de hoek mag slechts ongeveer 60 à 70 graden bedragen, opdat de vis vast aan deze spits zou hangen. Als de vis langs de goot (14) glijdt, snijdt de spits in de kop van de vis en heft deze op, zoals voorheen beschreven en getoond werd (schets 1). Wanneer de vis op het toppunt van de transportketting komt, glijdt hij vanzelf van de spits af en valt neer op het lastplan.

In schets 4 wordt een ander uitvoeringsvoorbeeld van het grijporgaan getoond, gevormd zoals twee samenwerkende klauwen, die door niet getoonde organen aan de onderzijde van de transportketting zo gedraaid worden, dat zij de viskop klemmen en zo de vis omhoogheffen. Als de vis hier de top bereikt, dan openen zich de klauwen en de vis valt weer op het lastplan. In het terugglijdende deel van de ketting worden de klauwen open gehouden, tot ze weer het onderste punt bereikt hebben.

Verder verklaart de uitvinder dat het mogelijk is aan de transportketting een bijzonder stuk aan te brengen, wanneer de installatie ongeveer de bodem van het visruim bereikt heeft. Deze vislosinstallatie wordt aangedreven door een kleine elektromotor van 1 PK., waarvan 3/4 van de kracht voor het omhoogheffen der vissen gebruikt wordt. Het andere vierde wordt gebruikt voor warmtevoortbrenging in een buis, die aangebracht werd om een temperatuur te bereiken van ongeveer 10°, dit om ijsvorming op de ketting te verhinderen.

Uit de berekeningen blijkt, dat een snelheid van 75 cm. per seconde de ideale is. Dit betekent, dat bij een voldoende en regelmatige belasting van de transportketting per uur 2700 vissen of rond 10.000 kgr gelost kunnen worden.

De uitvinder schat de prijs voor de transporteur kompleet met elektromotor op 2.500 Noorse Kronen. (ongeveer 20.000 B. fr.). De apparaten worden bij elke lossing door een eenvoudig vijzensysteem aan de reling van het schip en aan de luiken bevestigd. Het gewicht wordt geschat op ongeveer 180 kgr en het geheel werd zo geschikt dat vier man het apparaat kunnen dragen.

(Vrij overgenomen uit «Fiskets Gang» Bergen).

Voor Nieuwbouw en Herstelling van Schepen
N.V.
BELIARD - CRIGHTON & Co
711

Toepassing van de nieuwe Vozorwet en de afbetaling van de schulden aan de Regie

Veel reders vragen wanneer deze wet zal toegepast worden.

Het zijn natuurlijk dezen, die hun uitzonderlijke premie afgehouden werden en niet deze welke moeten betalen.

Anderen zijn van oordeel dat zij die door de Navy opgeëist werden, ook zouden moeten ontslagen worden van bijpremie.

De reden welke men aanhaalt : de admirality betaalde het verlies van de schepen tijdens hun opvissing. Hier dient echter aan toegevoegd dat de admirality slechts de verzekerde waarde betaalde en dat de V.O.Z.O.R. de rest bijlegde tot beloop van drie maal de waarde 1939.

Anderzijds vergeten velen ook te melden dat de opeisingsvergoedingen door de admirality uitbetaald vier à vijf maal groter waren dan die door de bezetter betaald voor de schepen door haar opgeëist. Het gaat thans niet op te beweren dat zij die door de bezetter opgeëist werden, niet benadeeld zijn. Integendeel.

EN DE REGIE

De nieuwe wet voorziet dat zij die bedragen moeten terug ontvangen van V.O.Z.O.R. eerst hun schuld aan de Regie te betalen, zullen afgetrokken worden.

Hier dient terecht opgemerkt, dat de wetgever als schulden van de Regie aanziet, deze welke veel reders niet erkennen schuldig te zijn.

De Regie beweert dat de reders schuld hebben. De reders niet. Het gaat niet op deze beweringen te aanvaarden.

Inderdaad, als men als schuld aanziet, de nog te betalen premies door de Regie tijdens de oorlog betaald, dan blijven wij de overtuiging toegedaan, dat ze niet te betalen zijn.

Het zal er bijgevolg op aan komen voorzichtig te handelen, daar de administratie van het Zeewezen op deze manier zal trachten te omzeilen, wat ze langs rechterlijke weg niet kan.

Waakzaamheid is geboden en alleen wat wettelijk is, dient geregeld.

We komen hierop terug.

HET VISSEN MET TWEE VAARTUIGEN

Zoals onze lezers weten werden door het Beheer van het Zeewezen voorstellen gedaan betreffende de signalisatie van de vaartuigen die in span vissen.

De door het Zeewezen voorgestelde regeling zal voorlopig gelden in de Belgische territoriale wateren. Een Bericht aan Zeevarenden meldt zulks.

Buiten de territoriale wateren zullen de Belgische vaartuigen ook deze lichten moeten voeren.

Door besprekingen met andere landen zal getracht worden het stelsel internationaal te doen aannemen.

Seagull buitenboordmotoren



De British Seagull buitenboordmotoren zijn gebouwd voor zeewater. De grote, langzaamdraaiende schroef, ontwikkelt verrassend veel kracht. Altijd slaat de Seagull onmiddellijk aan. De constructie is zo eenvoudig, dat alle herstellingen snel en goedkoop kunnen worden uitgevoerd. Verder zijn alle onderdelen zo degelijk, dat zelfs na vele jaren een Seagull weer met weinig kosten in orde gebracht kan worden voor een nieuw leven van hard werken.

MARINE MOTORS N.V.

MARKGRAVELEI, 77, ANTWERPEN

Telefoon 37.96.00 (4 lijnen)

Een lofwaardig initiatief in de vismijn van Oostendse

Dinsdag hing tussen de pakhuizen van de nieuwe vismijn een lichtfeestelijke stemming. Waarom? Wie de visserij kent zal dit spoedig begrijpen. De visserij is immers sedert jaren de verstoteling van alle officiële instanties, het stadsbestuur van Oostende inbegrepen. Vandaar dat de visserij reeds jaren ook uitsluitend op haar eigen kracht steunt en op eigen benen staat. Vandaar ook dat ieder lofwaardig initiatief bijna steeds uitgaat uit het visserijmilieu zelf en dit was Dinsdag weer het geval.

Reeds maanden hameren we in ons blad op dezelfde nagel : onze vissershaven, onze zo geroemde vismijn, ons ganse visserijbedrijf is een toeristische attractie van uitzonderlijke betekenis. Het stadsbestuur dient de belangstelling van allen die Oostende bezoeken naar die kant te richten. Een programma dient opgesteld om die duizenden bezoekers in contact te brengen met het bedrijf opdat ze de belangrijkheid van Oostende beter zouden waarderen, de inspanningen van onze visserij zouden leren kennen en eerbiedigen, kortom, opdat ze met het «visje» kennis zouden maken en dit visje, eenmaal thuis, ook gaarne zouden verwelkomen.

We willen hier niet in herhaling vallen en de diverse aantrekkelijkheden van onze visserij en haven opsommen. Dat heeft dhr Antoine Bovit trouwens gedaan. En we wensen dhr Bovit geluk met zijn initiatief. Hij heeft ten minste getoond dat er in die zin veel te bereiken is. Hij heeft een eerste stap gezet om de visserij nader tot de bezoeker te brengen.

Het stadsbestuur mag zich spiegelen aan dergelijk voorbeeld.

Woensdag reeds mocht dhr Antoine Bovit in zijn «tentoonstellingszaal» ruim 500 vreemdelingen rondleiden naast honderde mensen uit het bedrijf zelf die dit initiatief volmondig toejuichen.

LEERRIJK VOOR ALLES

Valt echter het initiatief te loven, des te lofwaardiger is de wijze waarop het werd verwezenlijkt. Het is ongelofelijk wat er in deze tentoonstelling te zien is en het verwondert ons geenszins dat vreemde bezoekers ruim een kwartier nodig hebben om alles goed af te zien.

Van buitenuit reeds merkt men dat er in pakhuis nr 44 iets bijzonders aan de hand is. Dit pakhuis is het uiterste langs de kant van de sluizen. Op de ruiten werden allerhande vissen geschilderd die van buitenuit onmiddellijk de aandacht trekken terwijl ze meteen in 't pakhuis een koele temperatuur helpen behouden.

Zo wordt men bij het voorbijgaan al onmiddellijk verleid tot een kijkje binnen in. En zo vinden honderden de weg naar deze tentoonstelling en de visserij. Want, het is iedereen duidelijk dat een vreemdeling die doorheen de vissershaven wandelt of de vismijn bezoekt, soms geen snars verstaat van wat hij ziet en van wat rondom hem gebeurt. Vandaar het eerste grote nut van deze tentoonstelling. Ze geeft de bezoeker een volledig overzicht van de visserij en aan de hand van een kleine brochure kan hij de verhandelingen in de mijn volgen.

Deze tentoonstelling heeft dus als eerste resultaat dat de bezoekers met een juister begrip over de visserij de mijn verlaat en ipso facto met grotere eerbied over dit bedrijf zal spreken en denken.

ER VALT VEEL TE KIJKEN

In de frisse en zeer verzorgde tentoonstelling krijgen we bij het binnentreden links een reeks foto's over de haven, de technische uitrusting van onze vaartuigen en de zee.

Een tweede stand geeft, eveneens bij middel van foto's, een overzicht van de geschiedenis van de Firma A. Bovit (1925-1952). Men vindt er beelden van het eerste pakhuis, van de oude vismijn, van de nieuwe, van de vernieling, van Vistax-Texas-City, van de nieuwe vishalle en het nieuw pakhuis.

De derde stand geeft de bezoeker een indruk over de activiteit van dhr Bovit die met zijn eigen blaadje «Contact» zijn klienteel, waar ook in ons land, regelmatig op de hoogte houdt van de voornaamste gebeurtenissen in het bedrijf, van de bereiding van vissoorten, enz...

Toen zich het drama afspeelde van de O.304, gaf dhr Bovit een relaas over deze verdwijning in zijn bladje «Contact». In het volgend nummer publiceerde hij er iets over maar onmiddellijk bereikten hem brieven van nieuwsgierige klienten die hem vroegen : «Was er geen nieuws van de O.304? Wat is er juist gebeurd?». Wat een bewijs is dat in het binnenland wel belangstelling bestaat voor de visserij op voorwaarde dat een inspanning wordt gedaan om die belangstelling te voeden en verder aan te kweken.

STEEDS VIS VOORRADIG

In het pakhuis van dhr Bovit, is er verder — niettegenstaande de wildste stormen — steeds vis in voorraad. Inderdaad, in een vijftal aquariums heeft hij enkele collecties exotische visjes tentoongesteld waarop hij zich — met de nodige humor natuurlijk — beroept om te bewijzen dat Bovit altijd vis heeft.

In de achtergrond staat een fictief aquarium waarin de diverse soorten zeevis worden voorgesteld, net alsof ze levend zouden zijn. Volgen nog een collectie foto's over de oude vismijn, de winter in de haven en de storm. Een lange toonbank geeft een idee van een scheepslantaarn, een trawler, zeevogels, viskarretjes en viswijvetjes, netten, enz. En tot slot kan de bezoeker zich vergewissen hoe de vis bij deze specialist van de kleine colli gekuist en ingepakt wordt in kleine kistjes die een verzorgde verzending waarborgen. Deze kleine demonstratie overtuigt meer dan wat ook en de bezoeker verlaat het pakhuis-tentoonstelling met de overtuiging dat de vis in de Oostendse vismijn op vakkundige en perfecte wijze behandeld wordt.

En terwijl langs de micro het lied weerklinkt «Op de vismarkt ben ik geboren» stappen de bezoekers met een glimlach de halle in. En nu begrijpen ze wat ze zien en staat ook reeds hun besluit vast : «de mensen uit dit bedrijf, die we daar juist in sneeuw, en ijs, en stormen hebben zien zwoegen; die mensen verdienen onze waardering. We zullen meer vis eten».

Het is onze wens dat dit privaat initiatief veel vruchten zou afwerpen. Omdat het een der wegen aanwijst naar een schonere toekomst en een nieuwe bloei voor ons visserijbedrijf.

De geepvisserij

Wat is GEEP ?

(Vervolg van vorige week)

In verscheidene nummers van ons blad hebben we het gehad omtrent de geepvisserij. De heer Ch. Gillis, zeevisserijtechnicus van ons zeewetenschappelijk instituut, heeft ten titel van inlichting, aan het Verbond der Reders, nog andere inlichtingen laten geworden, welke hierna volgen omdat ze van nut zijn voor onze vissers die gemeend hebben, omtrent deze soort visserij inlichtingen te moeten vragen.

1. VANGPLAATS

Dicht bij de kust, Waddenzeeën, monding van de stromen.

Wat Denemarken betreft is ongeveer 85 t.h. van de geepvangst herkomstig uit het Skagerrak, het Kattegat, de Belten de Baltische zee, de overige 15 t.h. komt uit de Deense wateren van de Noordzee.

2. VANGMETHODES

Vishaken die door het water gesleept worden (schleppangeln), drijfnetten en strandfuiken.

3. VANGPERIODEN

April, Mei en Juni; het hoogtepunt wordt in Mei bereikt.

4. BIOLOGIE

Geep (belone acus, risso)

Pelagische soort; in het voorjaar verschijnt ze op de kust en in de zeegaten, waar ze soms terwille van de paaitijd in aanzienlijke scholen binnendringt. De paaitijd valt in Mei-Juni; de eieren zijn 3 mm. dik; op het kapsel bevinden zich 60 tot 80 lange draden; zij hechten zich aan vastgegroeide- of kleine drijvende algen. Na 5 tot 6 weken komen geelgroene en donker gekleurde larven te voorschijn, ze meten dan ongeveer 13 mm.; de jonge vormen worden in de zomer in de bovenlagen van de zee aangetroffen, bijzonder in het zuidelijk gebied van de Noordzee.

De volwassenen leven ook aan de oppervlakte waar ze zich met kleine vissen of schaaldieren voeden.

5. INVOER

Deze geschiedt enkel in de maanden April, Mei en Juni.

a. GEWICHT

1951	
Zweden	6.141 kg.
Denemarken	111.575
Nederland	88
	117.804
1952	
Noorwegen	6.157
Zweden	7.070
Denemarken	131.817
Nederland	4.981
	150.025

b. WAARDE

1951 : fr. 1.115.675. Gem. prijs per kg. 9,47 fr.

1952 : fr. 1.279.895. Gem. prijs per kg. 8,53 fr.

6. OPMERKING

De geepvisserij wordt meestal in vreemde soevereine wateren bedreven en valt dus **buiten het bereik van onze vissers.**

CH. GILLIS
zeevisserijtechnicus

Het visverbruik in ons land

Arrondissement Oudenaarde

(Vervolg van vorige week)

HUNDELGEM (530) — Werklieden, landbouwers. — Autobus.	Geen viswinkel. Venters met wat overschot. Kwaliteit laat te wensen over. Alle verzorging ontbreekt. Prijzen zijn zeer hoog in vergelijking met landbouwproducten.	Ja, door gezonde leurhandel.
KRUISHOUTEM (4.760) — Hoenderteelt, landbouwers, werklieden. — Autobus.	Eén winkel. Venters 1 m. p. week (Donderdag). Genoeg keus. In de zomer laten kwaliteit en verzorging soms veel te wensen over. Verbruiker vraagt dat de vis vers weze. Prijzen zijn tamelijk hoog.	Ja, door betere verzorging en door regelmatig te koop stellen van onze goedkope soorten.
KWAREMONT (1.038) — Landbouwers. — Autobus.	Geen winkel. Venters, soms 2 m. p. week met mooie-meid en haring. Over kwaliteit wordt veel geklaagd.	Ja, door gezonde leurhandel die verse vis aanbiedt.
LEUPEGEM (1.550) — Nijverheidsgemeente, handelaars, nijveraars, werklieden. — Trein, tram, autobus.	Twee winkels. Venters soms 3 dagen per week. Haring en een drietal soorten. Prijzen overdreven. Kwaliteit is goed.	Ja, door het regelmatig te koop stellen van onze goedkope soorten.
MAARKEKERKEM (1.151) — Landbouwers, werklieden. — Autobus.	Geen winkel. Venters op onregelmatige dagen, meest al met droge en gerookte vis. Men klaagt over te hoge prijzen. Over kwaliteit is men tevreden.	Ja, door het aanstellen van een depothouder-handelaar.
MATER (2.364) — Werklieden, landbouwers, brouwerijen, landbouw. — Trein, autobus.	Geen winkel. Venters 2 m. p. week : haring en een 3-tal soorten. Prijzen, verzorging en kwaliteit laten heel wat te wensen over.	Ja, door het openen van een moderne viswinkel.
MEILEGEM (371) — Werklieden, landbouwers. — Autobus.	Geen winkel. Venters als er wat overschot is. Verbruik van verse vis is zeer onbeduidend.	Ja, odor gezonde leurhandel.
MEZDEN (1.187) — Werklieden, landbouwers. — Trein.	Een winkel. 4 venters 2 m. p. week. Beperkte keuze. Kwaliteit laat soms zeer te wensen over.	Ja, door betere verzorging en door rijkere keuze.
MICHELBEKE (962) — Landbouwers. — Trein.	Geen winkel. Geen venters. Geen verbruik van verse vis.	Ja, door gezonde leurhandel.
MOORGEM (400) — Landbouwers, werklieden. — Trein.	Geen winkel. Venters van tijd tot tijd in de winter. Kwaliteit is goed. Prijzen zijn overdreven.	Ja, door gezonde leurhandel.
MULHEM (473) — Landbouwers, werklieden. — Autobus.	Geen winkel. Geen venters. Geen visverbruik.	Idem.
MUNKZWALM (1.389) — Spinnerijen, handschoen- en corsetfabrieken, werklieden, handelaars. — Trein.	Eén winkel. Venters 1 m. p. week. Te weinig keuze. Prijzen te hoog. Over kwaliteit wordt duchtig geklaagd.	Ja, door betere verzorging, ruimere keuze en gezonder prijzenpolitiek.
NEDERBRAKEL (5.959).	Gemeentebestuur heeft medewerking geweigerd.	
NEDEREENAME (1.981) — Spinnerijen, steenbakkerijen, werklieden, nijveraars. — Trein, autobus.	Geen viswinkel. Slechts 2 winkels waar men vis als bijzaak verkoopt. De kwaliteit laat heel wat te wensen over. Koopwaar is niet verzorgd.	Ja, door oprichting van degelijke winkel, regelmatige aanbieding van goede verse waar.
NEDERZWALM-HERMELGEM (950) — Bonneterie en leerlooierij, werklieden, handel- en nijveraars, landbouwers. — Trein, autobus.	Geen winkel. Venters 2 m. p. week. Kwaliteit en verzorging laten soms nog al te wensen over. Keuze zeer beperkt. Prijzen mogen normaal genoemd worden.	Ja, een degelijke winkel zou vast en zeker het verbruik in zeer ruime mate doen toenemen.
NOKERE (1.136) — Landbouwers, werklieden, handelaars. — Geen.	Geen winkel. Venters soms. Kwaliteit en verzorging laten veel te wensen over. De mensen worden afkerig van vis, zodat deze nog weinig gekocht wordt.	Ja, door aanstellen van bekwame depothouder-leurhandelaar.
NUKERKE (1.851) — Werklieden, landbouwers. — Autobus.	Geen winkel. Venters 1 m. p. week. (in de winter). Verzorging en kwaliteit laten veel te wensen over. Keuze ontbreekt.	Ja, door inrichten van verkoop op vaste dagen der week. Depothouder die zich later als handelaar zou instellen.
OOIKE (842) — Landbouwers. — Autobus.	Geen winkel. Venters in wintermaanden. Over kwaliteit wordt niet geklaagd. Geen keuze, bijna altijd dezelfde soort.	Ja, door degelijke organisatie van de leurhandel.
OPBRAKEL (1.714) — Landbouwers, werklieden. — Trein.	Geen winkel. Venters 1 m. p. week in de winter, gewoonlijk met bakvis. Kwaliteit is goed.	Ja, door het aanstellen van een depothouder-leurhandelaar.
ORROIR (713) — Toeristische bedrijvigheid, hotelhouders, werklieden en landbouwers — Trein en autobus.	Geen winkel. Leurders in de winter tweemaal per week. De hoedanigheid bevredigt. Keus laat te wensen over en de prijzen zijn tamelijk duur.	Ja, door een degelijke leurhandel.
OUDENAARDE (6.537) — Textielnijverheid, brouwerijen, handelaars en werklieden — Trein en autobus.	Vier winkels en 1 groothandelaar. Geen venters en de keus is zeer beperkt. Kwaliteit en verzorging geven voldoening. Over de prijzen wordt echter geklaagd.	
OUWEGEM (1.367)	Gemeentebestuur heeft medewerking geweigerd.	
PARIKE (680) — Landbouwers en werklieden. — Autobus.	Geen winkel. Venters in de winter., haring, stokvis en wat bakvis. De prijzen zijn hoog. Kwaliteit en verzorging laten dikwijls te wensen over.	Ja, door degelijke leurhandel.
PAULATEM (174) — Landbouwers — Trein en autobus.	Geen winkel. Venters met wat overschot. Kwaliteit en verzorging laten heel wat te wensen. De verbruikers worden afkerig gemaakt van de vis.	Ja, idem.

(Zie vervolg blz. V)

Marktberichten

OOSTENDE MARKTOVERZICHT

De verlopen week werd gekenmerkt door een zeer aanzienlijke aanvoer. Niet minder dan 20.000 bennen werden aangevoerd door 69 vissersvaartuigen. De aanvoer verdeelde zich als volgt : 1 vangst van IJsland met 3.500 bennen vis hoofdzakelijk bestaande uit schelvis, koolvis, wijting en kabeljauw, 22 vangsten van de Witte Bank met samen 2.400 bennen waaronder circa 60.000 kgr. tongsortering, 16 vangsten van de West en Oost met samen 1.000 bennen, 9 vangsten van de Kreeftenput met samen 900 bennen, 9 vangsten van de Noordzee met samen 3.800 bennen, 3 vangsten van het Kanaal met samen 900 bennen, 8 vangsten van de Fladen met samen 7.300 bennen en 1 vangst van de Smalls met ongeveer 200 bennen. De aangevoerde vangsten waren niet zeer omvangrijk doch van zeer goede hoedanigheid en de keuze was bijzonder rijk aan varianten. Ongeveer 8.000 bennen volle haring, hoofdzakelijk van de Fladenharinggronden, werden aangevoerd. De prijzen van deze haring gingen van 50 tot 190 fr. naargelang de grootte en de kwaliteit.

De week zette zich in met een middelmatige aanvoer. De prijzen waren merkelijk lager dan deze der vorige week, zodat doorgaans alle vangsten, die trouwens niet bijzonder omvangrijk waren, niet de gewenste besommingen opleverden.

Dinsdag was de aanvoer zeer groot en tevens bijzonder keusrijk. Alle vissoorten ondergingen een prijsstijging zonder echter het peil der voorgaande week te bereiken.

Woensdag was de aanvoer nogmaals groot te noemen dit door het feit dat een groot aantal vissersvaartuigen de markt aandeden. Zoals was voorzien onderging de markt een algemene prijsdaling en gezien de vangsten over het algemeen niet erg omvangrijk waren, waren de besommingen die werden verwezenlijkt dan ook niet erg bevredigend te noemen.

Vrijdag 1 Augustus :

Een haringvangst ter markt geleverd door twee motors die samen de haringvangst uitoefenen. Ongeveer 320 bennen worden gelost en verkocht aan spotprijzen namelijk 50 fr. de ben, voor de vismeelfabrieken.

O.156	Fladen	8.991	18.292
O.283	Fladen	8.991	18.293

Zaterdag 2 Augustus :

De aanvoer van vandaag bestaat uitsluitend uit vangsten van de Witte Bank, Kreeftenput en een van de Fladen 1250 bennen haring worden gelost en verkocht aan prijzen schommelende tussen 140 en 170 fr. de ben. Tong, alhoewel gedaald, boekt bevredivoorhanden worden aan middelmatige afzetprijzen van de hand gedaan.

O.330	Witte Bank	4.720	72.580
O.276	Witte Bank	4.744	72.740
O.337	Witte Bank	6.981	98.262
O.173	Witte Bank	5.986	85.060
B.603	Oost	4.199	47.340
O.92	Fladen	69.023	207.994
O.176	Kreeftenput	8.353	62.609
O.135	Kreeftenput	4.442	49.020
N.814	Kreeftenput	3.015	30.120
O.312	Kreeftenput	5.875	54.686
O.131	Kreeftenput	5.166	45.853

Maandag 4 Augustus :

Door het feit dat er geen IJslander ter markt is, is de aanvoer van verse vis dan ook niet erg bijzonders. Ongeveer 1800 bennen voorhanden. De keus beperkt zich tot Noordzeevis en vangsten van de Witte Bank. Over het algemeen lagere prijzen dan de vorige week. Twee haringvaarders leveren ongeveer 2150 bennen haring. Deze vinden afzet aan prijzen gaande van 140 tot 180 fr .naargelang de grootte en kwaliteit. Niettemin zijn de verwezenlijkte besommingen toch nog bevredigend te noemen.

Z.514	Witte Bank	5.221	76.410
O.282	Noordzee	18.573	131.330
O.292	Noordzee	18.244	147.820
O.153	Witte Bank	7.723	116.622
O.86	Faden	43.192	157.477
O.279	Witte Bank	5.669	95.470
O.256	Witte Bank	4.904	107.210
O.65	Witte Bank	5.400	81.880
Z.546	Witte Bank	6.454	86.813
O.299	Fladen	86.064	292.736

Dinsdag 5 Augustus :

2.360 bennen haring en 4.300 bennen vis, waaronder 2350 bennen IJslandse varianten, worden heden gelost. De aanvoer is keusrijker dan de vorige dag. Mooie roggevangsten worden aangebracht. Levendige belangstelling. Prijzen tong lichtjes gestegen. Over het algemeen is een prijsstijging waar te nemen voor alle verse vissoorten. De haringprijzen gaan van 100 tot 190 fr. de ben naargelang kwaliteit en grootte. Bevredigende besommingen

O.298	IJsland (gedeeltelijk)	118.850	678.689
O.183	Kanaal	5.100	50.670
O.217	Noordzee	16.650	158.200
N.728	West	9.650	62.545
O.267	West	1.350	22.950
O.238	Noordzee	26.950	80.225
O.77	West	1.040	14.090
N.806	West	3.150	41.110
O.236	Fladen	49.250	126.770
O.152	West	2.450	28.620
O.277	West	5.850	74.250
O.310	Kreeftenput	5.550	60.940
O.318	Fladen	59.250	187.619
O.155	Witte Bank	5.150	104.250
O.165	Witte Bank	5.900	132.710
Z.186	West	3.250	40.740
Z.537	Witte Bank	6.650	110.890
O.191	Kreeftenput	4.250	55.060
O.112	Witte Bank	4.550	75.403

Woensdag 6 Augustus :

Nogmaals is de aanvoer groot. Hij overtreft de 6000 bennen en is bijzonder keusrijk. Ongeveer 1200 bennen IJslandse vis, zijnde de overschot van de IJslander die daags voordien slechts gedeeltelijk uithaalde, worden gelost. Verder is er zeer veel Noordzeevis voorhanden. 1900 bennen volle haring worden aangebracht. De prijzen van deze haring gaan van 100 tot 166 fr. de ben naargelang grootte en kwaliteit. Een algemene doch lichte prijsdaling is waar te nemen voor alle vissoorten voorhanden. De aanvoer tong beloopt tot circa 20.000 kgr. Deze alhoewel in prijs gedaald worden in licht stijgende lijn en gretig opgekocht. Door het feit dat de vangsten over het algemeen niet zeer omvangrijk zijn, zijn de verwezenlijkte besommingen dan ook niet erg bevredigend te noemen.

O.298	IJsland	59.600	227.230
O.200	Witte Bank	7.900	90.260
O.137	West	3.650	34.780
O.289	Noordzee	11.950	105.220
O.187	Witte Bank	5.250	65.120
O.111	Kust	324	4.060
O.196	West	2.650	29.760
O.269	Kanaal	14.800	89.210
O.257	West	3.350	22.660
Z.458	Witte Bank	3.550	43.640
O.239	Noordzee	15.450	115.263
O.88	Fladen	41.550	104.885
Z.549	Witte Bank	6.750	76.430
O.223	Kreeftenput	6.750	40.340
O.212	Kanaal	13.900	80.235
O.122	Witte Bank	4.150	69.260
Z.209	Oost	3.250	39.235
O.246	Witte Bank	5.050	72.700
O.305	Noordzee	41.750	113.722
Z.583	West	2.350	31.730
O.7	West	2.950	28.150
N.807	West	3.350	25.405
O.94	Noordzee	11.950	110.970
Z.459	Noordzee	26.100	58.520
Z.530	Witte Bank	3.450	70.470
O.66	Witte Bank	4.350	75.900

Donderdag 7 Augustus :

Slechts twee vaartuigen terug van de vangst. De aanvoer is dus uitermate klein. Geringe belangstelling doch over het algemeen worden de weinige vissoorten voorhanden lichtjes hoger verkocht dan de vorige dag.

Z.435	Smalls	9.789	64.825
N.819	Kreeftenput	2.934	37.200

AANVOER EN OPBRENGST PER DAG

Vrijdag 1 Aug.	17.982	36.585
Zaterdag 2 Aug.	122.504	839.674
Maandag 4 Aug.	201.444	1.301.543
Dinsdag 5 Aug.	335.540	2.126.248
Woensdag 6 Aug.	306.124	1.839.508
Donderdag 7 Aug.	12.723	102.025
Totaal :	996.317	6.245.583

Aanvoer volle haring (Fladen)

Vrijdag 1 Aug. : 16.160 kgr.; Zaterdag 2 Aug. : 63.200 kgr.; Maandag 4 Aug. : 108.850 kgr; Dinsdag 5 Aug. : 118.300 kgr.; Woensdag 6 Aug. : 94.900 kgr.; Donderdag 7 Aug. : 1.150 kgr.

YSLANDSE VISSOORTEN

	5-8	6-8
Kabeljauw	9.60-11,60	9.40-10.60
Gul	2.60- 6,80	1,50- 3.20
Koolvis	2.20- 2.80	2.— 2,40
Leng	3,40	3,80
Schelvis grote	7,80-12,40	7,— 8,60
midd.	5.40- 7,80	4.20- 8.60
kleine	6,— 6,40	1,50- 3,—
Zeewolf	5.40	—
Klipvis	10.80	10.80
Wijting		2,80- 3,40
Heilbot	17,80-35,—	18,—-32,—
Schotse schol	14.—	———
Platen	16,—	———

GARNAALAANVOER

31	1.554	61.094	33-45	41	38
1	2.211	92.073	33-48	50	41
2	1.910	83.628	32-50	49	43
4	2.058	67.644	18-42	49	32
5	1.908	59.399	13-44	56	31
6	1.984	63.502	19-40	48	32

Totaal der maand Juli 1952 :

Aanvoer : 57.420 kgr.
Opbrengst : 2.083.565 fr.
Aantal beurten : 1.097.

Visaanvoer

31	2.268	7	24.088
1	5.432	10	33.510
2	10.062	11	117.522
4	7.235	11	28.002
5	498	2	4.269
6	10.454	11	109.359

ZEEBRUGGE

GARNAALAANVOER

31	8.045	283.736	28-47	76	35,26
1	3.124	123.817	30-50	33	39,63
2	8.448	345.359	29-52	76	40,88
4	5.415	189.902	21-49	63	35,06
5	7.246	222.812	22-44	74	30,74
6	4.019	118.925	20-40	56	29,56

VISAANVOER

2	21.470	7	280.680
4	7.030	4	74.980
5	25.320	9	365.470
6	32.960	13	415.170
7	2.700	2	37.750

VERWACHTINGEN

Zaterdag 9 Augustus :
Fladen : O.83 (1500 bennen); O.293 (2000 bennen).
Kreeftenput : O.127; O.128.
Witte Bank : O.204

Maandag 11 Augustus :
Fladen : O.335; O.85.
Noordzee : O.326; O.237; O.268; O.329
Witte Bank : Z.428; O.220; O.210; O.25.
IJsland : O.237 (1000 bennen).

Dinsdag 12 Augustus :
Noordzee : O.232.
Witte Bank : O.243; O.140; O.174; O.286; O.287.
IJsland : O.224; O.331; O.298 3600 bennen).

Woensdag 13 Augustus :
Noordzee : O.247; O.218; O.222; O.166; O.244; Z.171.
Witte Bank : O.266; O.121; O.102.

Vaartuigen welke uitgevaren zijn en, behoudens onvoorziene omstandigheden in de loop van de week kunnen markten te Oostende :

Van 120 tot 179 pk :
26-7 : O.119, O.305 — 30-7 : O.33 — 2-8 : O.198, O.154, O.115 — 4-8 : O.131, O.135.

Van 180 tot 239 pk :
21-7 : O.165 — 28-7 : O.132 — 29-7 : O.287 — 31-7 : O.345, O.124 — 1-8 : O.214 — 2-8 : O.321 — 3-8 : O.105.

Van 240 tot 349 pk :
25-7 : O.235 — 29-7 : O.250, O.247 — 30-7 : O.324.

NIEUWPOORT

GARNAALAANVOER

31	651	27.882	36-50	18	42,82
1	642	28.684	36-50	19	44,52
2	874	38.752	32-50	19	44,33
4	603	21.798	29-44	17	36,14
5	702	21.902	23-41	19	31,20
6	434	15.260	28-40	12	35,16

IJmuiden

Gedurende de week van 29 Juli - 5 Augustus kwamen aan de rijksvishallen 15 grote noordboten, 32 grote en 89 middelslag motors hun vangstens verse vis en haring verkopen.

De aanvoer bedroeg 987.500 kg verse haring, 4.100 kg Tongen en 706.500 kg diverse vissoorten.

De aanvoeren van de grote noordboten bestaan hoofdzakelijk uit haring, welke verkregen wordt op de Fladengronden, doch ook werd er deze week vele Zuidvangst aangevoerd. Deze haring is belangrijk kleiner van stuk. Slechts 3 boten kwamen van Tal-End met schone vangsten makrelen en daarbij een 25 à 30 bennen zeer schone mooie meiden.

Vangsten van de motors zijn zeer verschillend, die van Vrijdag en Zaterdag jl. hadden schone vangsten, waarvan de verscheidenheid niets te wensen overliet, oa. schone schelvis, tarbot en kabeljauw. Het overige deel bracht veel wijting aan de markt en hun bijwaar was van weinig betekenis.

Tenslotte de vangsten verkregen op de witte Bank en West, hun tongvangsten waren zeer middelmatig en beliepen van 400-800 kg per vaartuig.

De verkoopprijzen van verse haring laat enigzins te wensen over, de goede soorten worden afgenomen door de Hollandse conservenindustrie en rokerijen tegen prijzen van 11 - 12,50 per kist, de iets mindere en dan behoorlijke kwantums vinden hun weg naar de vismeelfabrieken.

Verkoopprijzen verse vis : hoge noteringen kenden de volgende soorten : Tongen, Heilbot, Kabeljauw, Heek, grote Schelvis, en scholsoorten, terwijl de kleinere soorten goedkoop werden afgezet en hun weg vonden naar de vismeelfabrieken.

Export had op bescheiden wijze plaats naar België, Engeland, Frankrijk, Italie en Zwitserland, terwijl de import eveneens op bescheiden wijze plaats had uit België en Denemarken.

Verwachting toekomende week: 15 verse vis, 35 grote en 70 middelslag motoren.

	31-7	1-8	2-8	4-8	5-8
PER KGR.					
Tongen, grote	3,85-3,45	3,60- 3,30	3,80- 2,65	3,30- 2,60	3,65- 2,90
3/4	2.12- 1,99	1,97- 1,82	1,96- 1,81	1,94- 1,68	1,98- 1,92
bloktongen	2,16- 2,—	1,91- 1,78	1.96- 1,83	2.02- 1,75	2.22- 2,02
voor-kleine	2,10- 1,82	1,91- 1,80	1.93- 1.83	2.20- 1.86	2.22- 2,03
kleine	1,82- 1,57	1,91- 1,64	1.79- 1.74	2.20- 1.77	1.99- 1,89
Tarbot grote	2,54- 1,92	1,86- 1,58	1.52- 1.16	1.64- 1.20	1.70- 1,16
Heilbot	3.30- 3.05	2,60- 2,50	3.30- 2.15	———	3.30- 3,10
PER 50 KGR. :					
Tarbot midd.	73,—72,—	62,—54,—	67.—	57.—46.—	———
kleine		45,—	32.—	62.—43.—	———
Schol	52,—50,—	48,—42,—	59.—48.—	50.—	49.—
grote iek	69.—53,—	48.—38,—	63.—54.—	51.—	58.—
kleine iek	62,—42,—	48,—35,—	52.—46.—	62.—42.—	43.—
iek 3e slag	41,—34,—	38,—20,—	52.—37.—	52.—27.—	37.—34.—
platjes	36,—23,—	30,— 8,—	26.— 8.—	29.— 8.—	21.— 8.—
Schelvis grote	59,—	51,—	45.—33.—	56.— 54.—	———
midd.	63,—53,—	58,—52,—	43.— 30.—	49.50-37.—	———
kleine	57,50-30.—	55.50- 9.80	34.—14.—	42.50-12.—	———
Heek grote		115.—100,—			
midd.		64,—			
kleine		30,—25,—			
Kabeljauw	74.—37,—	80,—45.—	74.—34.—	67,—34.—	95.—40.—
Gullen	46,—31,—	36,—10,—	36,—10.—	40.—12.—	32,—11,—
Hozemondhamme				50.—	
Wijting	22,—16,—	16,50- 9,—	15.— 8.—	14.— 8.—	10.70- 8.—
Schar		21,— 8,—	19.— 8.—	17.— 8.20	———
Zeehaai	24,—	19,—18,—	18.—11.50	22,—21,—	———
Arend (Pieterman)				20.—	———
Makreel	19,50-14,50	19.50-11,50	17,—10.10	16,50- 8,40	18,—16,—
Zeekreeft		8,—	———	8.—	———
Leng			———	30.—	40.—
Volle haring	14.50-11,40	13,—11,—	13,—11,—	15.—11,—	15.50-11,—
Koolvis	26,—20,—	20.—19.—	25.—15,—	25.—22,—	24.—20.—
Zeewolf	36,—	———	38.—35,—	———	———

Marktprijzen te Oostende

	2-8	4-8	5-8	6-8	7-8
Tongen, grote	27,60-45,—	27,40-29,80	32,—48,—	26,—43,—	32,—41,60
3/4	26,20-30,—	26,60-30,—	27,20-36,—	22,80-28,40	33,—
bloktongen	24,40-29.80	26,60-29,—	26.40-34.—	20.20-27.60	32.50
voor-kleine	23,60-27,40	23,40-26,20	23.40-36.—	20.20-27.60	———
kleine	21,80-28,—	23,40-25,80	20.—25.—	17.50-20.60	———
Tarbot grote	18,—21,—	19.50-23,20	23.50-28.—	19.—26.50	26.50-31.50
midd.	13,50-17,—	13,—19,40	16.80-23.80	15.—20.—	———
kleine	12,—12,20	11,80-14,—	14.80-19.—	13.10-17.50	———
Schol	14,—	———	14.50	12.—13.60	———
grote iek	11,50-14,—	———	14.—	12.50-15.—	———
kleine iek	11,—12,—	———	16.—16.50	12.50-15.—	———
iek 3e slag	1,10- 3,20	2,60- 6,—	12.70-14.—	10.80-12.—	15.20
platjes	1,10- 3,20	2,60- 6,—	3,80- 7,40	1.30- 4.00	———
Schelvis kleine		2,80- 5,80	3.40- 4.40	1.30	———
Heek, grote			21.80-23,50	20.—20.80	———
midd.			9.50	8.50-13,—	14.—
kleine			5.40	2.—	———
Rog	4,50- 8,50	———	7.—11.—	6.50-12.40	7.—
Kabeljauw	13,50	10,—14,40	10.—17.—	13.20-17.60	13.—17.80
Gullen	1,90- 7,50	3.80- 8,—	4.40-13.—	2.80-10.60	6.60-10.80
Hozemondhamme		14,50-22,—	20.—25.50	16.—23.70	———
Wijting	1,10- 1,55	1,20- 2,80	1.30- 3.40	1.— 1,90	1.60- 2.—
Steenschol		14.50	15.—	16.50	———
Zeehaai	4.90	3.80- 6,—	3.50- 5.70	2.20- 4.—	4.—
Hondshaai			3.80- 4.20	3.70-4.—	4.—
Makreel	6,—	5,20- 6,80	6.20- 6.80	1.90-11.—	———
Rode knorhaan			2.40- 7.10	9.70	———
Keilrog			11.—15.20	13.—16,—	———
Zeekreeft			———	8.—16,—	———
Schaat		11,—16,—	6,50-16,40	———	7.80- 8,—
Leng			3.80	3.60- 4.40	———
Volle haring	2,80- 3,40	2,80- 3,55	2.— 3.80	2.— 3.32	2.80
Steenbolk			1.10- 1,20	———	———
Heilbot		22,—41,—	25.—39.—	26,50-39,—	34.50
Koolvis	1,80- 2,80	2,40- 4,—	2.80- 3.—	2,— 4.20	2.20
Steur	60,—	———			
Zeewolf		4.80- 6,40	5.50- 7.50	7,40- 7,60	———
Kongeraal			10.80-12.—	9.40-12.80	7.80- 9.70
Schartong			23.80	22.—25.50	———

Marktprijzen Nieuwpoort Zeebrugge

	Nieuwpoort						Zeebrugge				
	31-7	1-8	2-8	4-8	5-8	6-8	2-8	4-8	5-8	6-8	7-8
Grote tong	40-41	37-39	45-50	34-35	28-29	36-38	27-30	32-34	30-33	31-32	35-36
Bloktong	40-41	37-39	33-36	30-32	28-29	30-32	27-30	35	30-33	24-33	34-35
Fruittong	40-41	37-39	30-32	28-29	28-29	31-34	26-29	31-32	29-35	24-32	35-36
Schone kleine	40-41	37-39	27-29	28-29	28-29	29-31	24-38	32-33	30-35	22-23	34-36
Kleine	25-28	22-24	18-20	25-26	28-29	27-29	22-24	30-31	26-32	20-26	27-28
Grote tarbot	——	35-36	34-35	29-30	——	34-37	20-22	29-30	24-32	24-35	42
middenslag	——	30-32	32-33	27-28	——	27-29	18-22	22	20-22	15-24	——
Varia	29-30	23-24	21-23	18-19	——	21-22	12-18	——	19-20	12-22	——
Griet	——	24-25	20-21	14-15	——	21-23	13-19	——	——	15-27	——
Pieterman							——	32	34	30-32	——
Pladijs grote	17-21	15-17	12-13	12-14	14-15	17-20	19-10	12	12-14	15-17	——
middenslag	15-18	13-15	11-12	10-13	15-16	15-17	11-12	13	14-15	18-19	18
kleine	8-11	7-9	2-4	4-7	7-8	4-10	10-12	14	16-17	19-20	19-20
Deelvis							——	8	9-10	10	13-14
Kabeljauw							——	——	18-19	——	——
Gullen	——	——	——	9-10	——	——	——	——	16	——	——
Keilrog	——	13-14	——	13-14	——	14-15	——	——	15	——	——
Rog	——	10-11	8-9	11-12	9-10	9-11	11-12	11-12	12-14	11-12	——
Tilten	——	——	6-7	7-8	——	7-8	5-7	9	7-8	8-9	——
Scherpstaarten	——	8-9	5-6	5-6	6-7	6-7	6-7	9-10	8-9	9-10	——
Halve man							5-6	7	6-7	6-7	——
Wijting grote							2-3	——	3-	2-3	——
kleine	——	——	——	1-2	——	——					
Bot	1-2	1	1	2-3	——	1-2					
Schar	8-11	6-9	4-7	5-10	6-12	4-10	10	6-10	10	9-10	10
Zeehaai	——	——	3-4	2-6	——	5-6	——	6	6-8	5-7	7
Zeehond	——	——	4-5	4-5	——	4-5	——	5-7	5-6	4-6	6
Robbaard							——	——	6-10	——	——
Knorhaan	3-4	2-3	1	2-7	——	3-4	4	3	5-7	4	——

KUST SPORT

SPORTMANNEN !

Een abonnement op ons blad maakt van U meteen de man die over het sportleven aan de kust kan meepraten.
Onze postrekening : 41.89.87.

De Nationale Roeikampioenschappen

Sport Nautique behaalt twee titels

Antwerpse ploegen op het achterplan

De Nationale Roeikampioenschappen voor kadetten, nieuwelingen en juniors, welke Zondag ll. te Oostende door Sport Nautique werden ingericht kenden — natuurlijk — niet de gewenste publieke belangstelling. Zij die dan nog de verplaatsing deden, deden dit bijna uitsluitend om Steenacker toe te juichen, de man die te Helsinki onze kleuren vertegenwoordigde.

Het sportief succes is evenwel gelukkig niet in evenredigheid geweest met deze nieuwe financiële strop. De titels werden zowat broederlijk onder de deelnemers verdeeld, met uitzondering nochtans voor de Antwerpse clubs, die met 1 titel moesten vrede nemen.

Oostende stak er twee op zak en blijft aldus bij de toonaangevers, wat evenwel niet wegneemt dat de uitslagen wijzen naar een dringende nood aan jeugdige krachten, want vorige jaren zagen we Sport Nautique in dergelijke kampioenschappen meer vooraan treden dan thans.

Was er Zondag geen regen te bespeuren, dan was er niettemin een wind die meer dan zijn best deed om het water in woeling te brengen, zodat de roeiers het te Oostende andermaal lastig hadden.

De strijd tussen de Helsinkimannen Steenacker en Georges eindigde onbeslist in dien zin dat Steenacker de skiff nieuwelingen en George de skiff juniors voor zich nam, wat enigszins aardig klinkt, wanneer men nagaat dat de 2000 m. Steenacker beter liggen dan de wat korte 1500 meter.

BRUGGE behaalde met zijn flinke jonge krachten een schone overwinning in de acht nieuwelingen In puntroeiers nieuwelingen bezweken ze nipt van C. R. Brussel.

OOSTENDE behaalde de overwinning in skiff nieuwelingen (Steenacker) en vier in jol nieuwelingen met Derycker, De Sopper, (zwemmer) Van Vooren en Derynck

R.S.N. GENT won de jollen en joletten kadetten B en de vier kadetten in joletten C.

BERINGEN R.C. was wel de gelukkigste ploeg van alle met twee fameuse overwinningen in vier juniors en acht juniors. Twee titels, die voldoende de grote vooruitgang van deze club bewijzen.

S.N.U. BRUSSEL legde de hand op de dubbel scull nieuwelingen, terwijl dezelfde ploeg ook de dubbel scull juniors deelde met RSN Brussel.

R.S.N. BRUSSEL nam ook zijn deel van die laatste koek en de twee in punt juniors.

ANTWERP S.C. behaalde een overwinning en dan nog na heftige strijd met RSN Gent in de twee puntroeiers nieuwelingen.

U.N. LUIK kwam met George in skiff juniors ook haar medaille halen, terwijl, om de reeks te sluiten **U.N. NAMEN** in vier kadetten in jol C ook een titel op zak stak.

Op te merken dat Zondag (te Humbeek) een herkansing zal doorgaan tussen de ploegen van SNU en RSN Brussel over de dubbel scull juniors.

xxx

Met deze kampioenschappen staat Sport Nautique praktisch aan het einde van het roeiseizoen. Deze wedstrijden hebben bewezen dat een intense werfcampagne nodig is om volgend jaar steviger ploegen in lijn te brengen. Niet alleen zou een actie moeten op touw gezet van man tot man, doch tevens zouden in de onderwijsinstellingen van onze stad voordrachten kunnen gegeven over de roeisport, geïllustreerd met film. De dirigenten van onze Sport Nautique moeten begrijpen dat de roeisport voor 90 t.h. van onze jeugd een quasi volledig onbekende is en.. «onbekend maakt onbemind».

Op deze voordrachten over de roeisport zou ook het woord kunnen gevoerd door Henri Steenacker, die zijn reis naar Helsinki en zijn bevindingen aldaar zou kunnen commentarieren.

Dank zij Henri Steenacker is te Oostende de roeisport toch weer binnen het gezichtsveld van de sportmassa gekomen. Sport Nautique Oostende heeft aldus bewezen nog steeds een der vooraanstaande roeiersverenigingen te zijn. Tijdens de winter zal nochtans duchtig moeten geijverd worden voor versterking der rangen, want in alle clubs is het verjongingsproces een zeer belangrijke factor, die nooit over het hoofd mag gezien worden .

TECHNISCHE UITSLAGEN

Acht puntroeiers nieuwelingen (1500 meter)

1. RSN BRUGGE (E. Van Acker, Vermeersch, Luc. Vanacker, Thys, Aspeslagh, Spyns, Lefevere en Mahieu. stuurman Thys); 2. RSN Oostende op 1 lengte; 3. Un. Luik op 5 lengten .

Na 500 meter liggen Brugge en Oostende samen op gelijke hoogte waarna de Bruggelingen de leiding nemen.

Skiff nieuwelingen (1500 meter)

1. STEENACKER (RSN Oostende) in 6 min. 56 sec. 2/5; 2. Georges (Un. Luik) op 7 sec.; 3. Smet (CR Brussel) op 8 lengten; 4. Defraigne (RCN Gent).

Van meet af aan valt het op te merken dat de strijd uitsluitend tussen Steenacker en Georges zou betwist worden. Tot op 100 meter van de aankomst liggen beide kopmannen nog op gelijke hoogte maar dan rukt de Oostendenaar zich onweerstaanbaar los.

Jollen en joletten Kadetten B (1000 meter)

1. RSN GENT (Drapier, Biebuyck, Colle, Dielman); 2. RCN Gent op 4 sec.

De beslissing viel in de laatste 150 meter .Daar Oostende enige deelnemer is in jol verwerft ze de titel in deze categorie.

Twee puntroeiers nieuwelingen (1500 meter)

1. ANTWERP SC (Verhoeven, Van Tillee); 2. RSN Gent op 1 lengte; 3. CR Brussel op 6 lengten; 4. RSN Brugge op 6,50 lengte; 5. Triton Geraardsbergen.

Heftig duel tussen Antwerp CS en RSN Gent; deze laatste heeft de leiding tot 100 meter vóór de aankomst en dan zijn het de sinjoren die zich onweerstaanbaar losrukken.

Vier puntroeiers juniors (2000 meter)

1. BERINGEN RC (Van Roy, Schoonis, Camps, Vandezande); 2. RSN Brussel op 19 sec.; 3. RCN Gent (ver).

Aanvankelijk verwekken de Brusselaars de indruk het te zullen halen

(Zie vervolg blz. 6)

Voor de eerste maal .... op 15 AUG. te Oostende

Grote Automobielprijs van de Stad Oostende

op de Oostendse Wielerbaan

Sensatie op de cimenten band

ZIE BLADZIJDE 7

DEWULF Lucien VAN G.S. MIDDELKERKE definitief naar A.S.O.

Naar we vernemen werd Dewulf Lucien van Gold Star Middelkerke, die vorig jaar door A.S.O. voor een jaar werd aangesloten voor 25.000 fr., thans door de Middelkerkse voetbalclub definitief afgestaan. Daaruit kunnen we opmaken dat A.S.O. op de condities van Gold Star is ingegaan (50.000 fr.) zodat G.S. Middelkerke, na de verkoop van doelman Dewulf aan F.C. Brugge en van L. Dewulf aan A.S.O., er zeker financieel weer sterk moet voor staan.

Hoe staat het met de "ZAAK VAN HALME" ?

We noemen het «de» zaak Van Halme omdat de transfertonderhandelingen reeds maanden aan gang zijn en de Oostendse sportmannen tot op heden tevergeefs naar definitief resultaat uitkijken.

De transfert van Marcel Van Halme staat des te meer in de belangstelling, daar het de enige interessante transfertzaak is aan de ganse kust. Het lijkt immers dat alle clubs dit jaar «moe gekocht» zijn, al kan niet ontkend dat de meeste clubs nu stilaan de leemten en bressen, door de oorlog geslagen, hebben aangevuld zodat de rangen voldoende «gevuld» zijn.

TWEE VOORSTELLEN

Nu, het gaat dus aan de kust vooral om en over Van Halme. En het is een feit dat deze jongen bij S.K.V.O. met kop en schouder boven zijn medespelers uitstak, in iedere Oostendse selectie flink zijn man stond, en dus nog steeds tot zeer goede dingen in staat is. Vandaar dat V.G.O. en A.S.O. een begerig oog wierpen op deze Brugse Oostendenaar en met aanlokkelijke voorstellen voor de dag kwamen. S.K.V.O. vroeg een transactie van spelers. A.S.O. deed volgende voorstellen : doelman Vandenbouhede, Beadie, Fernand Deschacht plus een geldsom (die, volgens sommigen, 50.000 fr. bedraagt).

S.K.V.O. werd ook door V.G.O. gepolst en S.K.V.O. vroeg zelf aan V.G.O. doelman Demarest, Van Robaeys, Duysburg, Cuypers, plus een geldsom

Onnodig te zeggen dat S.K.V.O. zich hier noch min noch meer in de positie bevond van de ezel, die moest kiezen tussen twee schelven geurend hooi... Maar uiteindelijk verklaarde zich S.K. V.O. met beide voorstellen akkoord en zou Marcel Van Halme zelf de keus mogen doen, want als de speler niet wil, dan zijn alle voorstellen nutteloos.

MAAR....

Maar men had buiten de waard gerekend ! Cercle Brugge zou even met zijn staart gaan kwispelen en het kegelspel in het honderd sturen. S.K.V.O. mag immers Van Halme niet verkopen zonder «toestemming» van Cercle. In moderne voetbaltaal weet men wat die «toestemming» betekent... De Bruggelingen wierpen zomaar het ronde getalletje van 150.000 frankskes op tafel. Deze som deed de deur met één slag toe.

Wie kon iets aan die toestand veranderen ? Marcel Van Halme heeft een brief in zijn bezit waarbij het Cercle-Bestuur zich verbindt geen geld te vragen voor transfert of verdere transfert van Van Halme. Steunend op dit schrijven heeft Van Halme zich tot dit bestuur gewend, dat zich evenwel niet gewaardigd heeft te antwoorden.

Vandaar heeft Van Halme zich tot de Belgische Voetbalbond gericht om deze zaak in het reine te trekken. Deze heeft de zaak overgemaakt aan het Sportcomité, dat één dezer dagen vonnis zal vellen.

WAT MAG MEN VERWACHTEN ?

Zal het Sportcomité ingaan op het schrijven van Van Halme ? Zal Cercle zijn eis van 150.000 fr. moeten intrekken ? Zal Cercle daarenboven de reeds ontvangen 50.000 fr. (voor de eerste transfert) moeten terugbetalen of storten voor de liefdadige werken van de B.V.B. ? Zal Van Halme dus de weg vrij krijgen voor zijn overgang naar een van de twee Oostendse clubs ? Ons oordeel is dat op de uitspraak te Brussel niet zal kunnen gebouwd, want dat die uitspraak ongunstig zal zijn. De Bond — zo menen we te weten — stoort zich niet en laat zich niet in met tussen een voetbalclub en een speler onderling gesloten akkoord. Ze zal waarschijnlijk de brief van Van Halme als onontvankelijk klasseren en Cercle en S.K.V.O. aanraden zelf een akkoord te zoeken. Kan Van Halme dan verder handelen ? Want men mag de vraag stellen of een club zich zomaar ten overstaan van een speler mag verbinden om dan enkele tijd later het gegeven woord aan de muur te plakken en zich aan de aangegane verbintenis niet te storen ?

Misschien kan Van Halme dus wel nog iets anders ondernemen, maar het ligt voor de hand dat een minnelijke schikking zich zal opdringen. Een minnelijke schikking, vooral tussen Cercle en de twee Oostendse clubs, A.S.O. en V.G.O. (want S.K.V.O. houdt zich heel diplomatisch en wijs uit het debat).

Dat in dit alles de positie van A.S.O. sterker wordt dan die van V.G.O. is een feit. Maar tussen clubs onderling spelen de financies tegenwoordig toch de hoofdrol en alle sympathieën ten spijt, blijft het laatste woord toch aan onze Belgische frank .

Cercle moet echter begrijpen dat Van Halme volgend jaar voor hen minstens van 50 t.h. zal devalueren. Vandaar ook dat de groenzwarten uiteindelijk wel wat zullen milderen, want ook in voetbal is het beter «een vogel in de hand, dan tien in de lucht».

Op een vraag hebben we nog niet gepoogd een antwoord te geven, nml. «Wie bij een eventuele aankoop-verkoop van Van Halme meest voordeel zal hebben ?»

Die vraag zullen we ook niet beantwoorden. We laten dit antwoord aan de... toekomst.

KOMT ER TOCH SCHOT IN ?

Bij het ter pers gaan vernemen we nog dat rondom Van Halme tijdens de voorbije dagen drukke besprekingen werden gevoerd. Enerzijds kwamen bestuursleden van A.S.O. en Cercle Brugge bijeen, anderzijds had ook een gedachtenwisseling plaats tussen Cercle en S.K.V.O.

Het A.S.O.-bestuur heeft voor heden Vrijdag een nieuwe bijeenkomst aangevraagd met S.K.V.O.

Deze activiteit onder drie geïnteresseerde clubs wijst er onbetwistbaar op dat, gezien de einddatum van de transferts met rasse schreden nadert, A.S.O. het ernstig meent met Van Halme. Tevens blijkt dat gezocht wordt — zoals we hierboven lieten uitschijnen — naar een compromis ofte minnelijke schikking, zodat we kunnen voorspellen dat, in tegenstelling met wat men stilaan was gaan geloven, Van Halme dit jaar toch nog S.K.V.O. zal verlaten.

Op bezoek bij Willy BARRATT

19 OVERWINNINGEN IN DE MAAND JULI

Het rekord van Gauthier Kerckhove, seizoen 1951, met 26 overwinningen, zal denkelijk geklopt worden



ZIJN JEUGD

Willy Barratt werd geboren op 23 Mei 1922 te Watermaal-Bosvoorde. Zijn vader was dan al entraineur en van zijn zevende jaar af reed hij al te paard met of zonder toestemming van zijn vader. Wanneer hij iets «mispikkeld» had thuis, dan mocht hij 's anderendaags geen paardrijden. Dat was voor hem een geweldige straf. Zijn onderwijzer zag het dan ook dadelijk toen hij in de klas kwam. De kleine Willy lette niet op en zijn wekelijks rapport was beneden alles. Van zijn 10 jaar af reed hij alle dagen. Iedere morgen om 5 uur «debout» en dan reed hij een gans lot paarden onder leiding van zijn vader.

Na de rit moest hij dan zelf zijn paard roskammen en de stal reinigen, juist zoals een eenvoudige stalknecht. Hij maakte dus een harde leerschool door.

ZIJN EERSTE OPTREDEN

Willy trad de eerste maal officieel op voor het publiek op 16-jarige leeftijd en wel op de renbaan te Groenendaal op 22 Juli 1938. Het was dan ook dadelijk een overwinning en wel met Rowanbery, eigendom van René Visart de Bocorné. Hij werkte steeds voort, stond vroeg op en 's avonds vroeg in bed. Hij kloeg nooit en alle werk was hem goed. Hij stapelde overwinning op overwinning op. Op 19-jarige leeftijd was hij 1ste jockey en werkte dan voor de heer Coene. Hij bleef daar 4 jaar.

ZIJN VERDER OPTREDEN

Willy neemt zijn werk zeer ernstig op. Hij drinkt en rookt niet. Hij is gehuwd en vader van een lief dochtertje en een kloeke zoon. Nooit weigert hij werk. We konden het dan ook zien, wanneer vóór een paar weken, Gauthier Kerckhove bij een val gekwetst werd, was Willy dadelijk bereid zijn plaats in te nemen.

Nu is hij in dienst bij de heer Vandesteene en zijn vader. Voor het ogenblik heeft hij de grote vorm te pakken. In de maand Juli behaalde hij 19 overwinningen.

Wij wensen hier aan de sympathieke Willy, zijn lief vrouwtje en zijn beide kinderen het beste toe en zijn overtuigd dat hij onder de leiding van vader Barratt en met de goede zorgen van zijn moeder, nog vele overwinningen zal behalen .

Palmares van de maand Juli :
1e plaats : 19
2e plaats : 8
3e plaats : 10

TED.

SPORT BEOEFENEN ZONDER VOORBEREIDING IS BOUWEN ZONDER PLAN

Machtige OTV Noordzee veroverde Oostende

Maandagavond zag de Wapenplaats zwart van de kijkers. Geen wonder, want de Noordzee zorgde er voor een aantrekkelijk en afwisselend turnspektakel, zodat jong en oud nooit moe gekeken waren op de flinke oefeningen van de jongens en de sierlijke bewegingen van de meisjes.

De avond groeide uit tot een weergaloos succes, een ware propaganda voor de gymnastiek en lichaamskultuur.

Dhr Boddaert, algemeen leider, en zijn trouwe medewerkers : de dames Geerstelynck, Hagers, Vrambout, Desmet, Willaert, Salliau, Coutelle en de heren Lusyne, Dupuis, Ippel, Cuvelier en Van Paemel verdienen alle lof voor het gepresteerde werk.

Een oprecht proficiat, tenslotte, aan gans de O.T.V. Noordzee.

Hermes te Torhout

Enkele goede verrichtingen maar weinig goede punten voor de Scholieren

De verrichtingen van De Keersgieter te Boulogne niet te na gesproken, was er voor Hermes Zondag ll. geen nationaal of internationaal athletiekwerk op het programma.

Wat niet wegneemt dat de meeting te Torhout, waar het Hermesleger fier aantrad, deftig in elkaar stak en de ereplaatsen er niet voor het grabbelen lagen. Houtland heeft voor een goede inrichting gezorgd en West-Vlaanderen mag fier zijn in het hart van de provincie zo'n flinke athletiekclub te bezitten.

Bij de juniors-seniors bracht Piet Van Huele de troost weer een Hermesman over de 1 m. 60 te zien gaan. Hij haalde immers 1 m. 65 en vestigde meteen een nieuw clubrecord. Wat mogen we nog van die knaap verwachten tijdens de laatste zomermeetings ? W. Brackez bracht het tot 1 m. 55, wat alvast zeker geen achteruitgang is.

In de 100 meter moest Vandevelde het afleggen tegen Bossuyt van Vlierzele (11"4 tegen 11"7). De overigen bleven op hun normaal peil.

Bij de scholieren klampen we ons vast aan Stubbe, die in de 80 meter (in 9"3) een eerste en in verspringen (6 m. 20) een tweede en laatste Hermesscholierenzege wist te bemachtigen. Huys in de 600 meter is er niet op achteruitgegaan, terwijl een doorbijtende Lingier kordaat gebarreerd werd door vedetten als Van Herck en Van Tieghem .

En de kadetjes ? Overdadige tevredenheid, want waar Hermes dit jaar die beloftevolle kadetten blijft vandaan toveren, is een compleet raadsel. Er komen er steeds maar bij en die er zijn gaan met rasse schreden vooruit, zodat we de komst van Beerschot op 31 Augustus stilaan met een (gevaarlijke, akkoord) overmoed gaan tegemoet zien.

Christiaens, een nieuwe nieuwbakken Hermeskadet, keek te Torhout eens goed naar die lat, die op 1 m. 55 werd geplaatst en... ging er fluks over ook !

En daarnaast won Van Outryve de 60 m. VOOR Degeest van Kortrijk; won Lanckriet zijn 150 m. nummer VOOR de kampioen van België en plaatste zich Van Massenhove bij de beste kadetten van West-Vlaanderen door 2e te eindigen achter Breyl.

Aan de hand van deze uitslagen kan men licht begrijpen dat Hermes Zondag weer tevreden de terugweg aanvatte. Deze uitslagen moeten er de athleten verder toe aanzetten de oefening door te drijven met het oog op de aflossingsdag te Antwerpen en de meeting tegen Beerschot.

TECHNISCHE UITSLAGEN

60 meter kadetten :
1. VAN OUTRYVE (Hermes) 7"4; 2. Degeest (KS) 7"5; 3. Vansteen (Hermes); 4. Loens (Hermes).

80 meter, scholieren :
1. STUBBE (Hermes) 9"3; 2. Verstraeten (Concordia) 9"4; 3. Opdedrinck (Hermes); 4. Impens (PB).

Hoogspringen, kadetten :
1. LANCKRIET (Concordia) 1,55 m.; 2. Christiaens (Hermes) 1,55; 3. Goens (Concordia) 1,50 m.

Hoogspringen, scholieren :
1. VANHAECKE (Concordia) 1,50 m.

300 meter, scholieren :
1. DEBACKERE (HAC) 41"8; 2. Seegaert (HAC) 42"4; 3. Rondelez (HAC).

600 meter, kadetten :
1. BREYE (OB) 1'34"7; 2. Van Massenhove (Hermes) 1'36"9; 3. Minjoie (Meulebeke); 4. Desmedt (Roeselare); 5. Hallez (HAC).

600 meter, scholieren :
1. MORTIER (HAC) 1'30"; 2. Rossenue (OB) 1'32"2; 3. Huys (Hermes); 4. Vroman (KS); 5. Crombez (HAC).

100 meter, juniors-seniors :
1. BOSSUYT (Vlierzele) 11"4; 2. Van de Velde (Hermes) 11"7; 3. Van Rosmael (OB); 4. Van Eeckhout (Hermes); 5. Tournoy (Hermes).

Discuswerpen, juniors-seniors :
1. DE JONGHE G. (HAC) 41,60 m.; 2. Cuvelier (OB) 30.90; 3. Beerlandt (Concordia) 25.57; 4. Kerger (Hermes) 28,76; 5. Vanheule (Hermes) 27,96.

Hoogspringen, juniors-seniors :
1. VAN DER LINDEN (Vlierzele) 1,75 m.; 2. Van Heule (Hermes) 1,65; 3. Vancoille (Conc.) 1,60; 4. Robbe (HAC) 1,55; 5. Moens (USG) 1,55.

400 m., juniors-seniors :
1. ROSSEEL (Hermes) 55"2; 2. Musschoot (OB) 55"3; 3. Heysenbrandt (Conc.).

2000 m., scholieren :
1 .VAN HERCK (OB) 6'13"2; 2. Van Tienen (OB); 3. Gillioen (Ieper); 4. Timmermans (AC Brugge); 5. Roelens (Ieper).

800 m., juniors-seniors :
1. DECOCK (HAC) 2'18"2; 2. Stevens (Kapellen) 2'40"; 3. Baesens (HAC); 4. Vermeire (Hermes); 5. Sagard (Roeselare).

5000 m., juniors-seniors :
1. LANCKRIET (AC Brugge) 16'22"6; 2. De Bruyne (OB); 3. Pauwels (OB); 4. Van Daele (Meulebeke); 5. Serruys (AC Brugge).

Polstokspringen, juniors-seniors:
1. MOENS (USG) 3,30 m.; 2. Cambier (KS) 3.10; 3. Van de Casteele (H AC) 2.90; 4. Van Neste (OB) 2.80.

Kogelstoten, juniors-seniors :
1. DEJONGHE (HAC) 12,50 m.; 2. Cuvelier (OB) 10.65; 3. Beerlandt (Concordia) 10.40; 4. Claeys (Hermes) 9.90; 7. Van Huele (Hermes) 9.69 .

Speerwerpen, juniors-seniors :
1. VANNESTE (OB) 41,88 m.; 2. Bossuyt (Vlierzele) 32,64; 3. Dageraedt (H AC) 30.93; 4. Plets (Wervik) 25.55.

Kogelstoten, kadetten, 3.600 kgr. :
1. DELPLANCKE (Kortrijk Sp.) 16.88 m.; 2. Lanckriet (Hermes) 14.56; 3. Coens (Conc.) 13,41; 4. Degeest (KS) 12.35; 5. Desmedt (Roeselare) 11.52.

4 x 60 meter :
1. HERMES 29"7; 2. Roeselare 30"2; 3. Concordia .

Scholieren 4 x 80 m. :
1. HERMES 39"6; 2. Concordia 41"4; 3. Houtland.

Olympische aflossing,
800, 400, 200 m. juniors-seniors :
1. HERMES 3'45"; 2. Houtland 3'54"; 3. Roeselare.

De Nationale Roeikampioenschappen

(Vervolg van blz. 5)

maar tijdens de laatste 1000 meter werden ze bijgehaald door Beringen die dan de volle maat geeft en afgetekend zegeviert.

Dubbel scull nieuwelingen (1500 meter)

1. SNU BRUSSEL (Welters, Lefevre); 2. RSN Oostende op 4 sec. 4/5; 3. Un. Luik op 5 lengten; 4. RSN Brussel (ver).

Tot aan de 1000 meter liggen de drie eerstgeklasseerde boten zij aan zij maar dan rukken Oostende en de Hogeschoolstudenten zich los en tenslotte zijn het de Brusselaars die een prachtige overwinning in de wacht slepen.

Skiff juniors (2000 meter)

1. GEORGES (Un. Luik) ;2. Steenacker (RSN Oostende) op 30 sec.; 3. J. Defraigne (RCN Gent) op 45 sec.; 4. De Rode (Geraardsbergen - ver).

Georges neemt onmiddellijk de leiding maar Steenacker blijft in zijn spoor. Tijdens de laatste 500 meter rukt de Luikenaar zich onweerstaanbaar los.

Vier in jol, nieuwelingen (1000 meter)

1. RSN OOSTENDE (Derycker, Van Vooren, De Sopper en Derynck); 2. SN U Brussel op 6 sec.; 3. RCN Gent; 4. RSN Brussel; 5. Tritons Geraardsbergen.

Twee puntroeiers, juniors (2000 meter)

1. RSN BRUSSEL (De Backer, Wormelingen); 2. Antwerp SC op 10 sec. 4/5; 3. RSN Brugge op een halve lengte; 4. RSN Gent.

Nadat Antwerp en RSN Brussel samen aan de leiding lagen verzwakken de Sinjoren zodat de Brusselaars gemakkelijk zegevieren.

Puntroeiers, nieuwelingen (1000 meter)

1. CR BRUSSEL (Vandenbosch, Renotte, Spitaels) in 6'12"1/5; 2. RSN Brugge op 3/5 lengten; 3. Beringen RC.

Brussel heeft van meet af aan de leiding.

Vier kadetten in joletten C (1000 meter)

1. RSN GENT (Drappier, Verhoeven, Celle en Desmedt); 2. Un. Luik op 13" 2/5; 3. CN Gent.

De overwinnaars namen onmiddellijk de leiding in handen.

Vier kadetten in jol C (1000 meter)

1. NAMEN (Henré E., Henrieul, Lufer, Dailv, Renier); 2. RSN Oostende op 2 lengten; 3. Tritons Geraardsbergen (ver).

Gemakkelijke overwinning van de Walen.

Dubbel scull, juniors (2000 meter)

1. SNU BRUSSEL (Wolters en Lefevre) en RSN BRUSSEL (De Bruyn en Deprest), beiden gelijk; 3. RSN Oostende op 4 lengten; 4. Un. Luik.

Prachtige strijd tussen de Brusselse ploegen waarvan deze van de Royal aanvankelijk licht voordeel had maar op het einde bijgehaald werd door haar stadsgenoten. Deze wedstrijd zal toekomende Zondag terug geroeid worden te Humbeek.

Acht juniors

1. BERINGEN RC (Van Roy, Schoonis, Camps, Vande Zande, Ennekens, Baeten, Willems en Nicolai); 2. CR Brussel op 4 lengten; 3. Un. Luik.

Beringen heeft van meet af aan de leiding genomen en zal deze tot het einde toe behouden, niettegenstaande een moedig verweer van de Brusselse ploeg.

René De Keersgieter beste Belgische prestatie te Boulogne

Tijdens een athletiekmeeting te Boulogne, waarin Belgische en Franse jongeren tegenover elkaar stonden, heeft René De Keersgieter de Hermes-, Oostendse en Belgische kleuren hoog gehouden door over de 800 meter 1 min. 56 sec. 6 te zetten. Dit bracht België een zege en voor René zelf betekende het een verbetering van zijn eigen clubrecord (oude tijd 1 min. 57 sec. 3). Het Belgische record staat op naam van Soetewey met 1 min. 52 sec. Proficiat, René. Door verdere ernstige training kunnen er nog wel nog een paar seconden af.

Een coöperatieve met als doel :

Verbetering van de VGO-installaties

Men is op het V.G.O -plein druk bezig met het maken van 3.000 staanplaatsen op de volksplaatsen. Dit zal een grote verbetering vormen voor het publiek, dat thans de wedstrijden op een veel aangenamer wijze zal kunnen volgen.

Anderzijds werd het huidige kleine onderdak van 25 meter afgebroken en zal vervangen worden door een 90 meter lage overdekking, uitgevoerd door de aannemer Houthoofdt van Slijpe.

Aldus zullen 2000 mensen onder een afdak kunnen plaats nemen.

Deze nieuwe afdakking zal gereed zijn voor de eerste officiële wedstrijd.

Dit is het eerste werk van de zo pas gestichte coöperatieve. Een oproep tot alle supportersclubs werd gericht om de supporters aan te sporen een aandeel te nemen van 500 fr., welke uitgegeven worden aan een interest van 4 t.h. 's jaars, plus het aandeel in de winst.

Het werkend comité hoopt aldus volgend jaar in de gelegenheid gesteld te worden een nieuwe tribune te bouwen en dus de instellingen veel te verbeteren.

Al wie V.G.-ist is, wordt aangespoord om in hun club een aandeel te nemen, wat moet toelaten het K.V.G.O. vooruit te helpen.

Dit jaar worden geen spelers gekocht en zal men trachten de jongeren verder op te leiden.

Het komt er dus op aan dit jaar te vechten voor het behoud in IIIe Nationale Afdeling.

TECHNISCHE GEGEVENS

De tribune wordt opgericht over een lengte van 90 meter Over de gehele lengte van het veld worden de gradins verhoogd. Tussen de hoogste gradin en het dak van de tribune zal een ruimte zijn van 2.50 m. De palen, waarop het dak aan de voorzijde zal steunen, worden geplaatst op drie meter van de rugzijde, zodat ze een overdekte vrije ruimte toelaten van 1,75 m. Deze palen zullen rond zijn om een minimum hinder te berokkenen. Op deze palen worden betonnen gebinten geplaatst, uit een stuk vervaardigd. Op deze gebinten wordt het dak gelegd. Dit bestaat uit vijf rijen platen, waarvan vier afwaterend naar achter toe terwijl de vijfde rij tamelijk recht zal aangebracht worden. Een vrije ruimte van vier meter tussen het onderste van de plaat en de grond zal een ruim zicht waarborgen.

Ongetwijfeld een grote verbetering !

Tijd voor de laatste overgangen

De clubsecretarissen worden er aan herinnerd dat, krachtens de voorschriften van artikel 63-c der bondsreglementen, de documenten betreffende de overgangen van spelers aan het Algemeen Secretariaat moeten gezonden worden vóór uiterlijk 14 Augustus 's middags (datum in het poststempel), zelfs wanneer in de overgangen clubs betrokken zijn die met haar kampioenschappen slechts aanvang nemen na 7 September 1952 (datum der opening van de kampioenschappen).

De aandacht der clubsecretarissen wordt bovendien bijzonder op volgende punten gevestigd :

1. de aansluitingskaarten, die ondertekend werden op een vroegere datum dan deze van de zitting van het comité tijdens welke de overgang werd verleend, zijn niet geldig;

2. De overgangsmachtigingen en de aansluitingskaarten moeten aan het Algemeen Secretariaat gezonden worden volgens de richtlijnen aangegeven in het 5e punt onderaan op het overgangsformulier.

3. De documenten moeten aangetekend verzonden worden binnen de vastgestelde periode, zelfs indien zij door het Algemeen Secretariaat werden teruggestuurd voor verbetering of regularisatie. Zij mogen overigens evenmin onder omslag verzonden worden.

EEN SYSTEEM IS EEN OPLOSSING, GEEN VRAAGSTUK

Wacker Wien vervangt First Vienna

Is het voor de lezers verrassing te moeten vernemen dat First Vienna op 16 Augustus niet te Heist zal optreden, dan was het voor de inrichters nog een grotere «schok» van dergelijk nieuws te moeten ontvangen, dan wanneer alles in kannen en kruiken was en een geschreven overeenkomst voorhanden was.

Voegen we er aan toe dat langs beide zijden, geen rechtstreekse schuld op de schouders kan gelegd worden.

First Vienna, welke momenteel op rondreis is in Zuid-Amerika, zond nog tijdens de afgelopen week een vriendelijke brief, waarin werd uiteengezet, hoe zij hun reisplan naar Heist hadden voorbereid. Doch 's anderendaags bereikte de inrichters het ontstellend nieuws, dat er geen plaats meer was in het vliegtuig en dat het onmogelijk was om nog bijtijds in België aan te komen om de match van 16 Augustus te betwisten. Men zou natuurlijk even goed kunnen een «Atoom- of een waterstofbom» werpen !

Maar het telegram bevatte gelukkig nog iets anders dan teleurstelling. Het meldde tevens dat WACKER WIEN bereid was om First Vienna te vervangen. Zeker een «fair-play» vanwege First Vienna, die aldus mede hielp om te redden wat te redden viel, voor het feestcomiteit en F.C. Heist, die tenslotte met de gebroken potten zouden blijven zitten.

In elk geval zullen de sportliefhebbers op 16 Augustus niets verliezen, ja zelfs er nog iets bij winnen ! Wacker Wien beschikt momenteel over niet minder dan 10 spelers, die reeds in de A of B internationale ploeg werden opgesteld.

De kaartenverkoop voor deze wedstrijd gaat zijn gewone gang en de plaatsaanvragen stromen toe. We raden de sportliefhebbers ten zeerste aan hun kaarten op voorhand te kopen, teneinde alle verrassingen te voorkomen. De ruimte op het terrein van F.C. Heist is beperkt ! Meer moeten we zeker niet zeggen.

Voor deze wedstrijd zijn volgende ploegen aangekondigd :

ANDERLECHT : Meert; Vanvaerenberg en Matthys; Valet, Decoster en Degelas; Vansteen, Decorte, Mermans, Vandenbossche en Sermon.

WACKER WIEN : Pelikan; Brineck en Norvath; Kozlicet, Ploderen en Foreth; Bokas, Wagner, Brousek, Hinesse en Haumman.

Reserven : Fischer, Sabeditsch, Cizek en Kaubek .

Internationaal zwemfeest te Nieuwpoort

De Nieuwpoortse Zwemvereniging, die in sterkte steeds toeneemt en op een tachtigtal leden mag bogen, heeft dit jaar een buitengewoon programma in elkaar gestoken. Met de steun van het stadsbestuur, in de vorm van een flinke toelage, en met de medewerking van de Vereniging voor Vreemdelingenverkeer, hebben zij een groot internationaal zwemtornooi op touw gezet. Verscheidene buitenlandse ploegen van formaat, alsook talrijke kleppers uit het binnenland, hebben reeds hun inschrijving laten geworden.

Het feest gaat door op Zondag, 10 Oogst, te 15 uur, in de IJzer, alwaar een uitstekende organisatie borg staat voor een vlot verloop.

Volgende clubs zullen vast en zeker van de partij zijn :

Sasse Zwem- en Poloclub «De Bruinvis» uit Sas van Gent (Nederland), Les Dauphins Mouscronnois, Koninklijke Brugse Zwem- en Reddingsclub, Royal Ostend Swimming Club, De Waternikkers uit Bredene, De Nieuwpoortse Zwemvereniging.

Er werd een degelijk en flink programma, vol afwisseling, opgesteld, verdeeld over 18 nummers :

100 meter streek kadetten en jongens; 100 meter streek heren beginnelingen, 100 meter crawl heren; 100 meter streek heren, 100 meter crawl kadetten jongens, 100 meter crawl kadetten meisjes, 100 meter streek meisjes, 50 meter rug kadetten jongens, 50 meter streek kadetten jongens, 50 meter rug kadetten meisjes, 50 meter vrije slag jongens, geldend voor elementair brevet, 100 meter vrije slag voor jongens voor voorbereidend brevet, 3 x 100 meter wisselslag kadetten jongens, 200 meter streek heren, 3 x 50 meter wisselslag kadetten meisjes, 3 x 100 meter wisselslag heren, 200 meter crawl heren, gebeurlijke finales.

Tenslotte zal er een internationale waterpolo-wedstrijd gespeeld worden tussen de Brugse Zwemkring en «De Bruinvis» uit Sas van Gent.

Aan iedere winnaar wordt bovendien een prachtige beker geschonken.

Moto's en auto's op de Oostendse Wielerbaan

Het drama rond de Oostendse wielerbaan gaat verder. Toen we vorige week aankondigden dat de meeting van 9 Augustus niet zou doorgaan, meenden we oprecht dat we heden op die zaak niet meer zouden moeten terugkeren en dat de rust zou hersteld zijn.

Dit is niet het geval want de sportmannen zien nu in stad twee soorten aanplakbrieven : sommige voor een meeting van 9 Augustus, en andere voor de meeting van 15 Augustus.

Vandaar dat ze zich ook vragen gaan stellen. Welnu, we betreuren wat er gebeurd is, doch onze traditie getrouw zullen we ons niet diplomatisch op de achtergrond houden en willen we een standpunt innemen en meteen ook de nodige opheldering brengen.

GAAT DE MEETING VAN 9 AUGUSTUS DOOR ?

Neen. Dhr Boudolf, directeur van de Oostendse Wielerbaan en enig bevoegd persoon om wielemeetings te organiseren in de Oostendse kuip, heeft ons bij het ter pers gaan verzekerd, dat hij met alle wettelijke middelen te zijner beschikking de Oostende Wielerbaan Zondag zal gesloten houden.

We hebben alle redenen om de woorden van dhr Boudolf au sérieux te nemen. Iedereen te Oostende weet dat hij, en hij alleen, over de Oostendse wielerbaan beschikt. Dat hij dus moet bij machte zijn wielerwedstrijden of welk spektakel ook af te lassen of te laten doorgaan.

En de inrichter, dhr Vanhove ? Deze bekende sportfiguur, die zijn beste krachten heeft aangewend om Oostende op 9 Augustus een flink spektakel te geven, werd het slachtoffer van zijn goede trouw. Hij onderhandelde uitsluitend met dhr Eylandt, die al zijn rechten aan dhr Boudolf heeft afgestaan.

Dhr Eylandt dus is zijn bevoegdheid te buiten gegaan met het resultaat, dat dhr Boudolf alle tussen Eylandt en Vanhove gevoerde onderhandelingen en overeenkomsten als waardeloos aanziet, ja, als een uitdaging.

Dhr Boudolf heeft niets tegen de inrichter Vanhove, integendeel, appreciëert het initiatief, dat deze persoon aan de dag legde, doch kan niet dulden dat hij eenvoudig over het hoofd wordt gezien.

Herinneren we er aan hoe bij aanvang van de zomer door dhr Eylandt een mondelinge verbintenis werd aangegaan mits geringe kosten een lichtinstallatie te plaatsen in de wielerbaan. Ten einde grote meetings en diverse spektakels in te richten, werd zelfs een delegatie door het stadsbestuur ontvangen, dat zich zeer tegemoetkomend toonde. Maar van deze schone plannen kwam niets in huis, daar dhr Eylandt zich zonder meer terugtrok. Thans wilde de heer Eylandt op zijn eentje inrichten alsof alles van hem was. Dat is werkelijk wat al te kras en het zal niemand verwonderen, dat daaruit een conflict moest groeien.

Temeer daar ondertussen een andere inrichter met dhr Boudolf in onderhandelingen trad en dhr Boudolf, niets afwetend van de door Eylandt gevoerde besprekingen, de wielerbaan toezegde.

WAT ZAL ER OP 15 AUGUSTUS TE ZIEN ZIJN ?

Onze lezers zullen ons dus begrijpen wanneer we het programma van de voor 9 Augustus geplande meeting niet meer herhalen — dit programma verscheen reeds in ons vorig nummer — want de verbintenis tussen de heer Eylandt en de heer Vanhove rust op niet de minste juridische grond, en de meeting zal, aldus dhr Boudolf, niet doorgaan. Het programma van de 15 Augustus overtreft trouwens dit van 9 Augustus. Het is dhr Pascal, die zich met de organisatie gelast en die onlangs te Bree een fantastisch succes oogstte met zijn motoren en autowedstrijden.

VOOR DE EERSTE MAAL IN BELGIE

De Oostendse Wielerbaan zal het toneel zijn van iets dat nog nooit in België te zien was, nml. 500 cc. auto's in piste en aan een snelheid die 100 in het uur zal overtreffen.

De meeting zal aanvangen om 17,30 u. Zijn te betwisten : de Grote Prijs van Oostende voor 500 cc. racers; de Grote Prijs van België voor 500 cc. moto's en het Kampioenschap van Europa voor derny's van Bordeaux-Paris. We mogen gerust schrijven dat Oostende op die avond geen enkele andere stad meer zal moeten benijden, zelfs niet de Amerikaanse steden, die zich roemen op hun sensationele autokoersen en motorspektakels.

Hieronder trouwens de lijst der deelnemers. De diverse proeven worden verreden in reeksen met een finale.

Grote Prijs van Europa voor derny's

Georges Ronse
Karel Kaers
Jef Dervaes
Juul Verschelde
Alois Meerschaut
Maurice Dewolf
Regy Dewolf
Italo Lorenzetti (It.)
Georges Wambst (Fr.)
Attilio Canardo (Sp.)
Cesar Boogaerts (Hol.)
Bernard Francken (Hol.)

Grote Prijs van Oostende Moto's 500 cc

Coeckelberghs, Ray Gaertner, Rik Van Kerkhove, Willy Declerck, Willems, Van Mol, Hompers, Kurrels, Verhoeven, Thomes Bodes (Hongaar), Yarfaz (Joegoslaaf), Tommy Klief (Engeland) Roothoofd, enz...

Grote Automobielwedstrijd van Oostende — Racers 500 cc

Steven Stevenson (USA), Willy Vromen (Nederland), Lodewijk Hoogland (Nederland), Lambert Roufosse (Frankrijk), Henri Massin (Frankrijk), Walter Lauwers (B.), Ray Gaertner (B.), Guy Dusberg (Duitsland), Jos Gerard (B.).

De plaatsen, die op de locatie (Hotel Central, Wapenplaats), zullen genomen worden, zullen van een bijzondere vermindering genieten. Hieronder de prijzen : Loges A 100 fr. (dames 50 fr), Loges B 75 fr. (dames 40 fr.): Overdekte tribune 50 fr., Tribune overzijde 50 fr., bochten 30 fr. Kinderen 15 fr.

Sportlens

OOSTENDE

KNAPPE ENGELSE POLITIE

Donderdagnamiddag kwamen met de maalboot Oostende—Dover 25 metropolitan polities van Londen te Oostende aan onder leiding van deputy Commandor Ralph. Zij zouden deelnemen aan de athletische wedstrijden der politie welke te Brussel plaats hebben

EEN OPVALLEND FIGUUR

Wie de laatste tijd weer van zich laat horen is de kleine Gunst, oudspeler van A.S.O., welke ook reeds bij Electricité du Littoral en thans bij S. V. Zeewezen speelt. Gunst is regelmatig op de trainingen van roodgroen en ontpopt e rzich weer als een zeer snel element, dat de elementaire hoedanigheden bezit om nog flink werk te leveren.

Gunst kreeg bij A.S.O. na de bevrijding meer dan een kans in de eerste ploeg, doch het moet erkend, dat hij nooit goed «marcheerde». Hij is een Thuur Lenaers... zonder opportunisme. Zal in 1952 het jaar van Gunst worden ? Afwachten is de boodschap.

NIEUWPOORT

LITTO NIEUWPOORT VROEG ONTSLAG

Onder de clubs in aanleg van ontslag treffen we het Corporatief Clubje van Litto Nieuwpoort dat, zonder te schitteren, steeds fair en sportief zijn kansen verdedigde in het Oostends Corporatief Groepement, maar door allerhande moeilijkheden tot inactiviteit gedwongen werd.

MIDDELKERKE

BIJ ONZE RENNERS

Deze week kwamen de Middelkerkse kleppers met geen bloemen huiswaarts. Te Veurne werd Delrue op 46 vertrekkers 6e. Zondag te Oudenburg was hij 5e, gevolgd door Beyens 7e en Pylyser 11e.

Te Alveringem was Hoevenaeghel 6e op 20 vertrekkers.

Dinsdag ll. te Middelkerke werd Delrue 3e. Beyens klasseerde zich exaequo 6e en Hoevenaeghel werd 15e.

De oefeningen bij V.G.O.

Van volgende week af worden de oefeningen gehouden op het groot terrein in het Maria-Hendrikapark. Voor kadetten, scholieren en juniors gaan deze oefeningen door op Dinsdag en Donderdag van 18 uur af, terwijl de seniors oefenen op Woensdag en Vrijdag van 18 uur af.

De heren Zwaenepoel, Verslijpe, en de afgevaardigden der jeugdploegen zullen zich met de jongeren bezighouden. Jos Melis heeft de leiding bij de seniors.

De oefeningen werden tot nog toe druk bijgewoond. Alleen Swinberghe liet zich nog niet zien.

Demoulin is gekazerneerd te Namen bij de Commando's. Hij volgt regelmatig de oefenstonden bij Un. Namen. Costers is bij de Navy, terwijl Frans Coopman nog steeds te Philipville verblijft en aldus nog niet kon oefenen. Ook Roland Pieters zag men nog niet. Zoals men weet brengt hij momenteel zijn kampperiode door te Koksijde. Deze periode loopt einde der maand ten einde. Hopen we dat alle spelers klaar zullen staan bij aanvang van de kompetitie, want er zullen geen punten te grabbelen moeten gegooid, wil men het behoud verzekeren.

HET DOEL VAN F.C. HEIST

Verstandhouding op alle lijnen

Nog enkele Zondagen scheiden ons van de aanvang van een nieuwe competitie. Een kampioenschap, dat door F.C. Heist althans met meer spanning dan ooit tegemoet gezien wordt. Het is zeker geen geheim te weten, dat in een kampioenschap slechts goede resultaten of ambitie op een titel mogen verwacht worden, wanneer een flinke start kan genomen worden. En wanneer kan een flinke start genomen worden ? Enkel en alleen wanneer de verstandhouding en in een bestuur en onder de spelers zeer hoog staat. Langs beide zijden dient een inspanning gedaan te worden.

Dat bij F.C. Heist het bestuur onmiddellijk na het kampioenschap 1950-1951 in een nieuw kleedje gestoken werd, was zeker niet van aard om alle vertrouwen te wettigen. Iedereen weet hoe dat gaat in dergelijke omstandigheden. Desondanks werd er in het kampioenschap 51-52 bewezen dat met wilskracht en onderlinge samenwerking iets kan bereikt worden.

De heer Geeraerts, de huidige voorzitter van Groen en Wit, moet er zeker en vast een handje van weg hebben om de toenadering tussen bestuur en spelers zo te bewerken, dat tenslotte een vriendschappelijke ommegang blijft bestaan, na een tuchtvol en eerlijk optreden langs beide zijden.

Wanneer we nu in kontakt komen met de spelers, horen we niet spreken over het bestuur of hun leiding; er wordt slechts gesproken van trainen (en dat doen ze ook) en van het verlangen naar de komende wedstrijden.

Zij die reeds hun strepen verdiend hebben in het eerste elftal, verlangen om nog beter te doen. Jongeren horen we spreken van ook in de toekomst een plaats in de ploeg te bemachtigen.

Het bestuur ? Oh, daar mag en moet niet over gesproken worden, wanneer de zaken draaien zoals het hoort. Over een bestuur dat werkt en in de mate van het mogelijke zoekt hoger op te komen, moet geen lof gebazuind worden. Daar dient best over gezwegen, liever dan kritiek te voeren, welke wel eens het gezonde ook te buiten gaat.

Van Donderdag af trainen de Heistse spelers op het terrein. Maar velen, die meenden in de gestelde periode niet klaar te komen voor de komende kampioenschappen, hebben het als een plicht gevoeld reeds vroeger voor zich zelf te zorgen. Een dergelijke inspanmisschien ook wel tot voorbeeld gesteld van anderen die minder wilskracht bezitten om hun lichaamsconditie te scherpen.

Het doel van F.C. Heist, nml. het verkrijgen van een onberispelijke verstandhouding op alle lijnen, wijst er op dat iets verder gezien wordt dan de neus lang is. Het is aan de spelers, in de eerste plaats en ook aan de supporters deze actie te steunen, wetende dat dit de wipplank moet zijn voor de verdere opgang.

Duivennieuws

OOSTENDE

Uitslag van de vlucht uit Breteuil met 165 jonge duiven :

1. Bauwen C. 494; 2. Borgers Ph. 289; 3. Van der Espt Ch. 223; 4. Nassel-Van Slembrouck 463; 5. Dely Fr. 30; 6. Seys C. 388; 7. Constant J. 30; 8. Devree A. 316; 9. Van Houtte M. 63; 10. Debacker J. 136.

Uitslag van de vlucht uit Arras met 101 oude duiven :

1. Goutsmit H. 533; 2. Everaert L. 463; 3. Goutsmit 469; 4. Lemmens A. 575; 5. Verborgh Pr. 281; 6. Corveleyn 120; 9. Van Hecke 221; 10. Bedert C. Ch. 30; 7. Claeys M. 69; 8. Bauwen C. 135.

Zondag 10 Augustus : Arras met jong eduiven. Breteuil met oude duiven. Inkorving in de Eendracht van 12 tot 15 uur.

Turnfeest K.V.G.O.

Op Zondag aanstaande, 10 Oogst, geeft de turnafdeling van het Vanneste Genootschap een groot avondturnfeest op het terrein van de Opex. Dit feest, waaraan alle afdelingen medewerken, vangt aan te 19 uur.

Liefhebbers van een mooie turnavond zullen zeker niet nalaten aanwezig te zijn.

Kalender der vriendematchen van ASO

15 Aug. : Om 10 uur :
Scholieren A.S.O. — V.G.O.
Om 16 u. :
A.S.O. — Dendermonde (1e ploeg)

17 Aug. : Om 10 uur :
Reserven V.G.O. — Res. A.S.O.
Hermes I — Jun. A.S.O.
Om 17 uur :

24 Aug. : Om 10 u. :
Scholieren Hermes — A.S.O.
Om 16 uur :
A.S.O. I — F.C. Mechelen
Om 10 uur :
Res. C.S. Brugge — A.S.O.

27 Aug. : Om 19 uur :
A.S.O. — Nat. Pol. Elftal

31 Aug. : Om 10 uur :
Jun. V.G.O. — A.S.O.
Om 16 uur :
Res. A.S.O. — C.S. Brugge
Om 16 uur :
Rac. Mechelen — A.S.O.

De mislukking van de sweepstake kost de stad Oostende 100.000 fr

We hebben deze week de gelegenheid gehad om met één van de inrichters van de Sweepstake eventjes te praten over de mislukking van deze onderneming.

Men zal zich herinneren dat vorig jaar reeds tal van moeilijkheden dienden overburgd te worden, vooraleer men toelating kreeg om een «Loterij» in te richten.

Maar die toelating werd veel te laat gegeven, zodat de verkoop van de lote gering om de onkosten te dekken.

De loterij werd dan ook verdaagd tot 1952, doch nu komt van de toelating niets meer in huis... De loterij heeft dus definitief afgedaan.

Dat de inrichters natuurlijk hierdoor in nesten zitten, hoeft geen betoog. Deze mensen hebben iets degelijks willen inrichten, doch men snijdt hen letterlijk de keel over.

Naar verluidt zouden er ongeveer 400.000 fr. loten verkocht geweest zijn, doch in de kas is echter dergelijke som niet voorhanden, aangezien de inrichters reeds verscheidene onkosten betaald hadden.

Ook met de verkoop van de loten in het binnenland liep alles niet van een leien dakje, want er kwamen tal van onvolledige opgaven van verkopers terug.

De inrichters hadden dus de handen vol om de juiste rekeningen voor te leggen aan het stadsbestuur, want natuurlijk zijn er onderhandelingen aangeknoopt om alle terugbetalingen te doen. De stad, die borg stond voor 100.000 fr. zal dus deze som moeten ter beschikking stellen voor de personen, die de terugbetaling van hun loten eisen. Doch zal zulks voldoende zijn ? Het is spijtig dat telkens wanneer het privaat initiatief iets wil presteren te Oostende, er sommige machten zijn, die de ganse aangelegenheid kelderen...

Wielrennen

JOSEPH ROGER WON DE TWEEDE RIT IN «DE STER VAN IEPER»

60 vertrekkers, waaronder het kruim van onze liefhebbers. Tijdens de eerste ronde reeds, te Kemmel, werd de beslissing afgedwongen. Raf Ghiskuière, Va nRijssel, De Brabander, Taecke, Oplinus, Van Vaerenberg en Huyghe sloegen de handen in elkaar, doch zouden te Dikkebus vervoegd worden door Pype, Indevuyst, Joseph Roger, Jacob en Creif, terwijl Van Vlaenderen zich door het peleton liet inlopen. Pogingen van R. Verbeke, J. Blanckaert en De Muynck om de leiders bij te benen mislukten. Creyf en Oplinus zouden begeven en met 10 man werden de laatste ronden ingegaan. Jacob waagde een laatste kans, doch werd tot de orde geroepen, terwijl Pijpe en De Brabander nog een val deden.

DE UITSLAG

1. JOSEPH ROGER (Koekelare) de 125 km. in 3 uur 2 min.
2. Indevuyst Gerard, op 3 lengten
3. Jacob Willy op 5 lengten
4. Huyghe Victor
5. Taecke Karel
6. Van Vaerenberg; 7. Van Rijssel op 25sec.; 8. Raf Ghesquière op 30 sec.; 9. De Brabander; 10. Pijpe; 11. R. Verbeke (Geluveld); 13. Rebry G.; 13. Seynaeve; 14. Verhaeghe; 15. Truye.

ALGEMEEN KLASSEMENT

1. VICTOR HUYGHE 37 punten
2. Raf Ghesquière 32 punten
3. Van Rijssel 29 punten
4. Karel Taecke 26 punten

ten bepaald klein was en zeker en vast

Originele abonnement-verkoop

Om hun leden te helpen in het betalen van hun seizoenabonnement dat een verhoging onderging, houden de bestuursleden van Southend er een eigenaardig systeem op na.

Abonnementen van 6.60 Pond Sterling zullen kunnen bekomen worden mits een comptante betaling van 30 shillings en wekelijkse stortingen van 5 shilling. Voor abonnementen van 2.5.0 Pond Sterling zal men een voorschot gevep van 10 shilling en verder wekelijkse stortingen doen van minstens 2-6 d.

De vernieuwde Wellington Renbaan

DONDERDAG 31 JULI

Weinig belangstelling voor de middenweek-bijeenkomst te Oostende.

Het aantal deelnemers in de verschillende koersen is nooit meer dan 7 deelnemers.

Prijs van Jabbeke, 25.000 fr.
Afstand 1.000 m. R.L.
3 deelnemers.

1. Epremesnil 1/1 (Puttemans E.) J. Van Hoboken
2. Ninotchka 11/4
3. Seeland 9/4

Epremesnil leidt voor Seeland en Ninoteka. Op de helling scheidt Epremesnil zich af om met 3 lengten te winnen op Ninotchka, die Seeland met 1 lengte voorafgaat.

Prijs van Zandvoorde, 20.000 fr.
Afstand, 1.800 m. K.B.
8 deelnemers.

1. Aquitaine 6/4 (Barratt W.) Y. de Coorebyter
2. Tanah 5/1
3. Flica 7/2

Niet geplaatst : Terbel, Valse Fole, Cortina, Cidlina, Beau Nill.
Tot. : 28, 11, 13, 12
Show : 48
Koppelspel : 61

Cidlina en Cortina nemen afgescheiden de leiding op Aquitaine, Flica, Tanah en verder Valse Folle. In de rechte lijn worden de koplopers bijgehaald Aquitaine aan de koord komt vooruit en wint nipt van Tanah.
Tijd : 1'52"4

Aquitaine werd opnieuw gekocht door zijn eigenaar voor de prijs van 48.000 fr.

Prix des Centaivres, 20.000 fr.
Afstand 1.700 m. G.B.
5 deelnemers.

1. Tariadour 40/50 (Kerckhove G.) P. Decloedt
2. Olympia 9/4
3. Sur le Pouce 9/2

Niet geplaatst : Fresh Boy, Othello.
Tot. : 17, 13, 15
Show : 32
Koppelspel : 23, 12, 12, 15
Tijd : 1'48"

Tariadour van meet af aan, aan de leiding, zal die niet meer afstaan en winnen met 3 lengten op Olympia .

Prix du Zoute, 20.000 fr.
Afstand : 2400 m. G. en K.B.
3 deelnemers.

1. Brownlight 2/5 (Puttemans E.) Mme Lyne de Neut
2. Fructidor 7/2
3. Karista 6/1

Tot. : 14
Show : 18
Koppelspel : 20
Triple : Aquitaine, Tariadour, Brownlight : 76.
Tijd : 2'37"

Fructidor leidt voor Karista en Brownlight. In de rechte lijn verachtert Karista terwijl Brownlight Fructidor aanvalt.

Brownlight wint nipt van Fructidor.

Prix de Stene, handicap, 20.000 fr
Afstand 1.000 m. R.L.
9 deelnemers

1. Via Veneto 3/1 (Haest J.) Mme du Bois de R.
2. Losart 9/1
3. Monica 16/10

Niet geplaatst : Bourkit, Poesy, Nac La Pomme, Taralady, Muscadelle II.
Tot. : 54, 17, 45, 14
Show : 52
Koppelspel : 309

Prix Winnipeg, handicap, 20.000 fr.
Afstand 2.200 m. G.B.
7 deelnemers

1 Franklin 10/1 (Beauquenne M.) M. Jouhandeaux
2. Go Ahead 9/4
3. Pompon Rouge 1/1

Niet geplaatst : Hoquet, Riquelo II, Vauvion, Etincelle.
Tot .: 114, 30, 18
Show : 45
Koppelspel : 142, 24, 25, 14
Dubbel : Via Veneto, Franklin : 409
Tijd : 2'22"

Go Ahead en Pompon Rouge leiden heel de koers. In de laatste meters komt Franklin geweldig opzetten en een foto moet de winnaar aanduiden : Franklin wint voor Go Ahead en Pompon Rouge.

ZATERDAG 2 AUGUSTUS

Beter weder dan Donderdag. Daardoor is er ook meer volk. In de namiddag krijgen we enkele regenbuien, zodat het terrein zeer zwaar ligt.

Prix Sirius, 25.000 fr.
Afstand 2.200 m. G.B.
7 deelnemers.

1. Polianta 1/1 (Zehmisch) Ridder van Tieghem de ten Berghe
2. Silberstern 1/10
3. Arostra 9/1

Niet geplaatst : Rosarev, Alfanelte, Fille des Champs, Abdullah.
Tot : 20, 48, 19
Show : 66

Super-jumelé : Polianta, Silberstern, Arostra :
Koppelspel : 216, 43; 224; 55
Tijd : 2'21"8

In deze koers werd Polianta gekoppeld aan Silberstern, dit voor de weddenschappen.

Silberstern neemt de leiding. Aan het kerkhof neemt Alfanette de leiding over en behoudt die tot op de helling. Daar gaat Polianta onherroepelijk over 3 paarden en wint schitterend met 2 lengten van zijn ploegmaat Silberstern.

Prix Balkan, 20.000 fr.
Afstand 1.400 m. G.B.
5 deelnemers.

1. Premier Espoir 115/100 (Puttemans E.) R. Verheyden
2. Le Tricointe 7/1
3. Chicaneur 7/4

Niet geplaatst : Nassa, Monte Rosa.
Tot. : 20, 15; 28
Show : 52
Super-jumelé : Premier Espoir, Le Tricointe, Chicaneur : 257.
Koppelspel : 60, 17; 13; 19
Tijd : 1'28"

Monte Rosa neemt de leiding voor Chicaneur en Premier Espoir. In de rechte lijn komt Nassa bij de koploper. Beide echter worden op de helling door de 3 andere deelnemers voorbijgestoken. Premier Espoir wint met een halve lengte op Le Tricointe.

Premier Espoir werd voor 34.000 fr. verkocht aan de «Ecurie des Fagnes».

Prix Magali, 25.000 fr.
Afstand 1.400 m. G.B.
14 deelnemers.

1. Chaumont 7/4 (Wollanders) Ch. Bourg
2. La Fine 16/1
3. Garance 16/1

Niet geplaatst : Morfontaine, Euphobia, Quasimodo, Philippeville, Luster, Sire, Belle Duche, Paname, Un p. Cent., Danaé, Eder.
Tot. : 38, 25; 51; 60.
Show : 140.
Super-jumelé : Chaumont, La Fine : 698
Tijd : 1'29"

In deze koers neemt Garance dadelijk de leiding. De winnaar Chaumont bevindt zich in tiende stelling. In de rechte lijn komt La Fine met Chaumont naar voren. Op de helling gaat Chaumont er vandoor en wint met 1 lengte op La Fine.

Criterium des Apprentis
30.000 fr.
Afstand 1.900 m. G.B.
6 deelnemers

1. Rozano 4/6 (Kerckhove G.) Charles van Tieghem de ten Berghe.
2. La Sabine 6/1
3. Aoa 12/1

Niet geplaatst : Artenay, Beltina en Tornado.
Tot. : 19, 15; 20.
Show : 38
Super-jumelé : Rozano, La Sabine, Aoa : 179.
Koppelspel : 38, 19, 18, 37.
Triple : Premier Espoir, Chaumont, Rozano : 132.
Tijd : 2'02"6

Artenay leidt voor Beltima en Rozano. In de rechte lijn komt Rozano aan de leiding. Op de helling loopt de kleine Kerckhove uit tot 5 lengten om tenslotte met 3 lengten te winnen op La Sabine. Rozano heeft deze koers gemakkelijk gewonnen en zal waarschijnlijk nog veel geld in de kas van Mijnheer van Tieghem brengen.

Prix Beau Soleil, handicap.
20.000 fr.
Afstand 2.400 m. G. en K.B.
8 deelnemers

1. Saint Flour 11/4 (Puttemans E.)
2. Brussel's Lace 10/1
3. Gospodi 11/2

Niet geplaatst : Gerald, Figaro, Brumaire, Don Juan, Dictateur.
Tot. : 52, 19; 29; 17
Show : 132
Super-jumelé : Saint Flour, Brussel's Lace : 809.
Koppelspel : 271.
Tijd : 2'39"6

In groep wordt er gestart, de stand ondergaat geen wijziging tot in de rechte lijn waar Saint Flour vooruitspingt om met 2 lengten op Brussel's Lace te winnen.

Prix Zionist, handicap, 25.000 fr.
Afstand 1.700 m. G.B.
10 deelnemers.

1. Bengali 10/1 (Beauquenne M.) E. Cocriamont
2. Tara 5/2
3. Arisbelle 9/1

Niet geplaatst : Danil, La Fluela, Safrane, Chambery, Placidie, Losart en Pariposa.
Tot. : 121, 32, 21, 28
Show : 43
Super-jumelé : Bengali, Tara : 1.277
Dubbel : Saint Flour, Bengali : 775
Tijd : 1'48"6

Van bij de start zit de winnaar voorraan. In de rechte lijn krijgt hij het gezelschap van Safrane. Op de helling moet Safrane begeven en het is Bengali die gemakkelijk wint.

ZONDAG 3 AUGUSTUS

Grote belangstelling voor de grote prijs des driejaarlingen.

Pix des Sagittaires, 20.000 fr.
Afstand 1.000 m. R.L.
6 deelnemers

1. Kyraldo 1/1 (Hoogaert J.) M. Melsen
2. Fast Street 7/4
3. Platina 16/1

Niet geplaatst : Taro, Muscadelle II en La Mike .
Tot. : 22, 12. 13
Show : 40
Super-jumelé : Kyraldo, Fast Street, Platina : 71
Koppelspel : 22, 12, 17, 19
Tijd : 1'01"4

Fast Street leidt heel de koers. Op 5 meters van de aankomst komt Kyraldo naast hem en wint met enkele centimeters.

Prix de la Cloche, 20.000 fr.
Afstand 2.000 m. G.B.
9 deelnemers

1. Cerfeline 6/1 (Barratt W.) Ed. Zurstrassen
2. La Fluela 11/4
3. Kwenda 16/10

Niet geplaatst : Goodfriend, Radegonde, Cortina, Konaky, Fille des Champs, Royal Flirt.
Tot. : 64, 14, 13, 12
Show : 43
Super-jumelé : Cerfeline, La Fluela : 244
Koppelspel : 113
Tijd : 2'12"

Cerfeline springt onmiddellijk vooruit. Aan Mariakerke leidt Cortina en Royal Flirt, op de helling echter komt Cerfeline naar voren en wint onbedreigd.

Prix Monarkie, 30.000 fr.
Afstand 1.700 m. G.B.
6 deelnemers

1. Muskatbluete 7/1 (Zehmisch) Haras Mijllinghoven
2. Nepper 10/1
3. Armagnac 7/2

Niet geplaatst : Chaste, Oststurm, Tagliator
Tot .: 68, 35, 37
Show : 59
Super-jumelé : Muskatbluete, Nepper, Armagnac :
Koppelspel : 312, 64, 45, 93
Tijd : 1'46"

Muskatbluete neemt de leiding en zal die niet meer afstaan. Alleen Armagnac deed een poging op de helling om de leider te verontrusten.

Grand Prix des Trois Ans
Internationaal, 100.000 fr.
Afstand 2.200 m. G.B.
8 deelnemers

1. Favorita 13/10 (Kerckhove G.) P. Decloedt
2. Charpino 15/4
3. Troc 16/1

Niet geplaatst : Docker, Toronto, Cocardi, Wilful, Gauner.
Tot. : 24, 14, 19, 33
Show : 49
Super-jumelé : Favorita, Charpino : 149
Koppelspel : 61
Triple : Cerfeline, Muskatbluete, Favorita : 1716
Tijd : 2'20"

Gauner en Toronto nemen dadelijk de leiding. Beiden houden vol tot op de helling waar Favorita iedereen voorbijgaat en wint met 1 lengte.

Prix Fabien, handicap, 20.000 fr.
Afstand 1.400 m. G.B.
5 deelnemers

1. Jock (Kerckhove G.) M. Ball
2. Boudeuse 9/2
3. Lord Kelvin 4/1

Niet geplaatst : Black Lady en Samba.
Tot. : 33, 20, 22
Show : 46
Super-jumelé : Jock, Boudeuse, Lord Kelvin : 521
Koppelspel : 86, 33, 41, 32
Tijd : 1'30"

Samba leidt voor Jock en Boudeuse. In de rechte lijn gaat Jock en Boudeuse over Samba die fel verachtert. Jock behoudt zijn voorsprong tot op de meet terwijl Boudeuse nog last heeft om Lock Kelvin achter zich te houden.

Prix de Hoogboom, handicap
25.000 fr.
Afstand 2.200 m. G.B.
9 deelnemers

1. Ballerina 9/4 (Dumont M.) P. Beauduin
2. Beaucastel 6/1
3. Maguet 11/2

Niet geplaatst : Spring Time, Mektoub, Pindar, Pay Off, Lipan, Côte des Neiges.
Tot. : 33, 15, 18, 22
Show : 89
Super-jumelé : Ballerina, Beaucastel: 277
Koppelspel : 194
Dubbel : 208
Tijd : 2'22"

Pindar en Beaucastel leiden heel de koers. Aan de Bagatelle moet Pindar begeven en Ballerina gaat gemakkelijk over Beaucastel.

MAANDAG 4 AUGUSTUS

Tamelijk mooi weder. De belangstelling is minder dan gisteren.

Prix Yohimbine, 20.000 fr.
Afstand 1.800 m. K.B.
8 deelnemers

1. Mustang 5/2 (Gertner) Ecurie Velleda
2. Wakefield 3/1
3. Chatou 12/1

Niet geplaatst : Kagosima, Olof, Tessa, Gayhead, Aravera.
Tot. : 30, 15, 16, 23
Show : 53
Koppelspel : 75
Super-jumelé : Mustang-Wakefield : 79
Tijd : 1'54"6

Wakefield neemt afgescheiden de leiding. Aan de overzijde komt Mustang van 5e naar tweede stelling. Voor de Bagatelle gaat Mustang voorbij Wakefield en wint met 2 lengten.

Prix Lord Burgoyne, 20.000 fr.
Afstand 1.400 m. G.B.
11 deelnemers

1. Arirosa 8/1 (Nagy C.) G. Coene
2. Tanah 4/1
3. Flica 5/1

Niet geplaatst : Arigrette, Cavallino, Gaudria, Serpolet, Vase Folle, Ascona, Wait and Win, Cerfeline.
Tot .: 153, 55, 19, 26
Show : 45
Super-jumelé : Arirosa, Tanah : 1705
Tijd : 1'30"

Een zeer spannende koers. Op de helling liepen alle paarden naast elkaar. Op de meet haalt Arirosa het met een halve lengte op Tanah en 3/4 lengte op Flica.

De winnaar Arirosa werd niet verkocht.

Prix Fernand d'Hendecourt,
Handicap, gentlemen-riders,
20.000 fr.
Afstand 2.200 m. G.B.
11 deelnemers

1. Artelanges 8/1 (M.F. Sombryn) P. Beauduin
2. Beau Rêve 5/1
3. Pronounced 33/1

Niet geplaatst : Baluchon, Villefort, Godefroid de Bouillon, Menestrel, Chaveman, Le Terre, Haquet, Bambi.
Tot. : 88, 30, 39, 97
Show : 132
Tijd : 2'33"

Bambi neemt de leiding. Aan Mariakerke is het Villefort ,aan de Bagatelle komt Artelanges opzetten en wint gemakkelijk met 2 lengten op Beau Rêve die Pronounced in de laatste meters klopt voor de tweede plaats.

Prix Pétulance, 25.000 fr.
Afstand 1400 m. G.B.
10 deelnemers

1. Florence 1/1 (Wollanders) Ch. Bourg
2. Botari 7/1
3. Cauchemar 9/1

Niet geplaatst : Source Bleue, Mazmo, Tariêtre, Grandari, Kaliban, Stromboli, Sarazine .
Tot. : 25, 16, 39, 26
Show : 163
Super-jumelé : Florence, Botari : 650
Triple : Arirosa, Artelanges, Florence : 5.819

Wollanders vertrekt op kop. Aan Mariakerke neemt Mazmo en Cauchemar de leiding over maar voor de Bagatelle gaat Florence, de favoriet, er alleen van door en wint schitterend.

Prix Orchid, handicap, 20.000 fr.
Afstand 2.700 m. K. en G.B.
8 deelnemers

1 Franc Or 4/1 (Wollanders) Ch. Bourg
2. Kando 15/4
3. Brussel's Lace 16/1

Niet geplaatst : Pinochio, Belle Canaille, Haut le Vent, Chigi, Nielle des Blés.
Tot. : 51. 19, 18, 25
Show : 42
Koppelspel : 98
Super-jumelé : 208
Tijd : 2'58"4

Kando leidt tot voor de tribune, daar neemt Pinochio de leiding over en behoudt die tot aan Mariakerke; Franc Or neemt hier de leiding over, loopt uit tot 5 lengten en wint tenslotte met 1 lengte op Kando .

Prix Hoogboom, handicap,
20.000 fr.
Afstand 2.200 m. G.B.
19 deelnemers

1 Défiance 16/1 (Dumont M.) Ed. Zurstrassen
2. Théano 7/2
3. Beautiful Time 13/2

Niet geplaatst : Radar, Torpilleur, Le Troubadour, Aquillon, Amelia, Héspéros, Boudha, Maison Bl., Liseron, Orégon, Pirouche, Gitane, Beaubyrd, Ellina, Porridge, Abdullah.
Tot. : 199, 67, 24, 23
Show : 56
Super-jumelé : Défiance, Théano : 1622
Dubbel : Franc Or, Défiance : 1340
Tijd : 2'22"

Beautiful Time had het geluk langs de koord te zitten en kwam alzo met Radar aan de leiding. Aan Mariakerke is heel de bende uitgerokken tot een lange sliert. Voor de tribune neemt Défiance, met aan zijn zijde Théano, de leiding en wint vrij gemakkelijk.

BILAN VAN HET WEEK-END

1. Puttemans E. 4 overwinningen; 2. Wollanders en Kerckhove Gauth. 3; 4. Barratt W., Beauquenne, Dumont, Zehmisch 2; 8. Nagy C., Hoogaert J., Haest J., Gertner J., Dumont, Kerckhove A., M.F. Sombryn 1.

BILAN TOT NU TOE

1. Barratt W. 21 overwinningen; 2. Puttemans 10; 3. Nagy, Wollanders, Kerckhove Gauth. 9; 6. Hoogaert J. 7; 8. Tollemans en Evans 6; 10. Beauquenne 5; 11. Dumont 4; 12. Shifner, Haest J., Gertner 3; 15. Bellocq L., Wauthy, Verbist G., Zehmisch 2; 19. Barrix, Chevaley C., L. Van Hamme, Poincelet, Obry, Follet L., Wayenberg, Van Oostende, Kerckhove A., Cte A. du Monceau, M. Delahoutre, M.F. Sombryn 1.

DE SUPERJUMELE

Na het grote succes dat de Superjumelé op de wedrennen van Brussel heeft gekend, heeft de directie der pari-mutuel besloten deze nieuwe wedmethode hier eveneens op de Wellingtonrenbaan in voege te brengen.

Principe

In de wedrennen waar drie à zeven paarden vertrekken, moeten de wedders de eerste drie paarden in de volgorde van aankomst aanwijzen.

In de wedrennen met meer dan zeven deelnemers, moeten de wedders de eerste twee in de volgorde van aankomst aanwijzen.

TED.

PROGRAMMA VAN DEZE WEEK

ZATERDAG 9 AUGUSTUS (14 u. 30)

Prix Duindict
20.000 fr. prijzen. Afstand : 1.800 m.
Prix Gallypice
20.000 fr. prijzen. Afstand : 1.400 m.
Prix Franklin
25.000 fr. prijzen. Afstand : 2.000 m.
Prix Lilysol
25.000 fr. prijzen. Afstand : 1.400 m.
Prix Raminagrobis (handicap)
25.000 fr. prijzen. Afstand : 2.700 m.
Prix Mirage (hagen)
20.000 fr. prijzen. Afstand : 2.800 m.

ZONDAG 10 AUGUSTUS (14 u. 30)

Prix Maria Duyn
20.000 fr. prijzen. Afstand : 2.200 m.
Prix Vif Argent
25.000 fr. prijzen. Afstand : 1.800 m.
Premier Criterium National
75.000 fr. prijzen. Afstand : 1.400 m.
Deuxième Criterium National
75.000 fr. prijzen. Afstand : 1.400 m.
Prix Maupassant (handicap)
20.000 fr. prijzen. Afstand : 2.700 m.
Prix du Littoral (handicap)
25.000 fr. prijzen. Afstand : 2.400 m.

MAANDAG 11 AUGUSTUS (14 u. 30)

Prix des Anemones
25.000 fr. prijzen. Afstand : 1.000 m.
Prix Undersand
20.000 fr. prijzen. Afstand : 1.800 m.
Prix Zariba
25.000 fr. prijzen. Afstand : 1.000 m.
Prix Une Reine
20.000 fr. prijzen. Afstand : 1.400 m.
Prix du Littoral (handicap)
20.000 fr. prijzen. Afstand : 2.400 m.
Prix Floreal (hagen, handicap)
25.000 fr. prijzen. Afstand : 3.500 m.

DONDERDAG 14 AUGUSTUS (14 u. 30)

Prix Pharisée
20.000 fr. prijzen. Afstand : 2.200 m.
Prix de Duynhoeck
20.000 fr. prijzen. Afstand : 1.700 m.
Prix Parabole
25.000 fr. prijzen. Afstand : 1.000 m.
Prix Uitkerke (handicap)
20.000 fr. prijzen. Afstand : 2.100 m.
Prix Frustator (handicap)
20.000 fr. prijzen. Afstand : 1.800 m.
Prix de Westcapelle (handicap)
20.000 fr. prijzen. Afstand : 1.400 m.

EEN COMPLETE SPELER IS : LICHAMELIJK GESCHIKT, TECHNISCH VAARDIG, TAKTISCH BEGAAFD

Wielrennen

Jos SCHILS te Oostende

Zondagavond, na zijn overwinning in het Belgisch wegkampioenschap, kwam de nieuwe titelhouder Jos Schils, naar Oostende overgewaaid om er in de Van Iseghemlaan, 12b, bij de sportieve familie Victor Serrulens uit Kortenaken uit te blazen.

BEROEPSRENNERS

PASCAL TWEEDE TE DUINKERKE

Verscheidene Vlaamse beroepsrenners waren Zondag te Duinkerke aan de slag. Na wat schermutselingen koos Gilbert Desmedt het goede ogenblik om er alleen van door te gaan, 2 ronden voor het einde. Tot het einde toe behield hij een fraaie voorsprong terwijl in de laatste meters Pascal dit goede voorbeeld volgde en de groep met 10 seconden voorafging.

Een prachtige verrichting van deze twee Westvlamingen. In de groep zien we nog de namen van talrijke bekenden.

DE UITSLAG

1. Gilbert DESMEDT (Roeselare) 100 km. in 3 uur 3 min.
2. Pascal op 1 minuut
3. Lefevre op 1'10"
4. Marcellac
5. Pawliszak
6. Platteau; 7. Vander Veken Miel; 8. Deprez; 9. Callebaut, Vermandel en Plater; 12. W. Geers; 13. Hubrechts op 2'10"; 15. W. Labaere op 2'36"; 15. Perly; 16. Lagat; 17. Allebert; 18. Jan Pauwels; 19. Hubaert; 20. Mollier.

ONAFHANKELIJKEN

FLINKE WEDSTRIJD VAN DE OOSTENDENAARS TE BIEVENE

Deroo in laatste kilometers gelost

41 deelnemers over 7 ronden.

Een grote koers is het niet geworden, wel een levendige wedstrijd. Tenslotte geraakten 6 man weg, beslissing waarvan Parmentier de basis legde. Maar op een paar km. van de aankomst lukte de Italo-Waal Pasinetti een gepaste sprong, die de Vlamingen verraste. Een eerste ontsnapping zonder gevolg werd uitgelokt door Curé en Delporte. Ernstiger werd het als De Proot, De Waeghenaere en Parmentier aan de haal gingen. Beide laatst-genoemden oordeelden het echter te voorbarig en lieten zich terug afzakken. De Proot gaf echter niet dadelijk toe, maar moest dan toch begeven, ondanks hij zeker ogenblik steun had gekregen vanwege Delporte. Volgde dan een poging van Bauwens en Severeyns, waarbij zich een paar km. verder De Waghenaere voegde. Dit drietal zou ongeveer 30 km. voorop blijven, maar bij de 5e ronde kwam alles weer te samen. De beslissing werd uitgelokt door Parmentier en Deroo. Begin der 6e ronde wisten Gybels en Pasinetti de vluchters te vervoegen en als ook De Waghenaere en Bauwens bijkwamen, kregen we 6 man vooraan met flinke voorsprong. In de laatste ronde moest Deroo lossen. Een flinke remonte van Deloor schoot nog te kort. Op 2 km. van de aankomst sprong Pasinetti gepast weg.

DE UITSLAG

1. PASINETTI Jean, 160 km. in 4 u. 19 min.
2. De Waghenaere op 14 sec.
3. Gybels
4. Parmentier
5. Bauwens
6. Deloor op 35"; 7. Goddaert op 2' 10"; 8. Van de Casteele; 9. Van Noten; 10. Medaets; 11. Rolin; 12. Tyldeman; 13. Vervoort; 14. Wyns op 3'10"; 15. Buelens; 16. Aucquier; 17. Hermans; 18. Wilmotte; 19. De Meulenaere; 20. Van Auteghem; 21. Defour; 22. Delporte; 23. Severeyns; 24. De Schijver; 25. De Wannemaeker; 26. Deroo.

LIEFHEBBERS

ROGER BATSLE TE KUURNE

48 renners verschenen aan de start. De wedstrijd zelf had niet veel om het lijf. Op uitzondering van een paar ontsnappingen die echter geen aarde aan de dijk brachten, bleef alles omzeggens bij elkaar. Het verbeterde er niet op, wanneer onweerswolken kwamen opdagen. Eindelijk zou de beslissing vallen op 20 km. van het einde, wanneer vier renners het hazenpad kozen en het onder mekaar zouden uitvechten voor de erepalatsen.

DE UITSLAG

1. BATSLE Roger (Lovendegem) de 120 km. in 3 uur 35 min.
2. Huyghe Victor
3. Taecke Karel
4. Naessens Lucien
5. Rebry Gaston op 1 min.
6. Malfait N.; 7. Stofferis Norbert; 8. Beckaert Marcel; 9. Planckaert Ernest; 10. Parmentier Gilbert; 11. Van Haezebroeck; 12. een groep van een tiental renners.

BEKAERT MARCEL TE BECELAERE

Na een strooivuurontsnapping van R. Verbeke (Wervik) lokte Nolf de beslissing uit. Hij werd echter vervoegd door Indevuyst, Verbeke, Wingene en Amelinck die op hun beurt werden gevat door Bekaert en Jozef Roger ,zodat het met 7 man naar de meet ging.

DE UITSLAG

1. M. BEKAERT, 120 km. in 3 u. 24'
2. Nolf
3. Verbeke (Wervik)
4. Jozef Roger
5. Indevuyst
6. Amelynck; 7. Winne; 8. Verbeke (Geluveld); 9. Moreel; 10. Dekimpe; 11. Noyaert.

RAF. GHESQUIERE TE RENINGELST

21 deelnemers.

De beslissing viel bij het ingaan van de derde laatste ronde, wanneer Ghesquière, Van de Voorde, Vantieghem en Jacob op de vlucht sloegen.

In de spurt was Ghesquière de baas.

DE UITSLAG

1. Raf GHESQUIERE (Ieper), 115 km in 2 u. 55 min.
2. Van de Voorde
3. Vantieghem
4. Jacob
5. Quartier
6. Ghyllebert; 7. Vanderheyden; 8. Grysson; 9. Vercruysse; 10. Boedts; 11. Devriendt; 12. Vandevijver.

WILFRIED SALEMBIER TE ARDOOIE

40 deelnemers.

De beslissing viel halfkoers als Salembier, Landuyt en Deblock 35 seconden namen. Alhoewel Decock door bandbreuk zou wegvallen, wist het Oedelemse duo niettemin tot het einde toe stand te houden :

DE UITSLAG

1. SALEMBIER Wilfried(Oedelem) de 130 km. in 3 u. 27 min.
2. Landuyt Jan
3. Adam Raf., op 25 sec.
4. Deblauwe Pieter op 45 sec.
5. Verhelle Roger
6. Demulder Marcel; 7. Van Ryssel Jules en Verbeke Maurice; 9. Anijs R., Rosselle Roger en Vuylsteke Germain; 12. Deblock Louis; 13. Van Speybroek op 1.10 m.; 14. Warnez André; 15. Vandenbroecke Gilbert; 16. Dewaele Roger; 17. Pintelon Roger; 18. Van Bruaene Marcel; 19. Moerman Harry; 20. Rommelaere Roger; 21. Dekocker Noël; 22. Demarck Romain.

VICTOR HUYGHE WON DE EERSTE RIT VAN DE «STER VAN IEPER»

41 deelnemers.

1. VICTOR HUYGHE, de 130 km. in 3 uur 25 min.
2. Raf Ghesquière op 1 lengte
3. Panckaert Jozef
4. Parmentier Gilbert
5. Truye Willy
6. Van Rijssel Juul; 7. Desmet Arm.; 8. Malfait; 9. Verbeke Roger (Geluveld); 10. Verbeke Roger (Wervik); 11. Taecke Karel; 12. Van Welden; 13. Hallaert; 14. Rebry Jaak; 15. Lowie R.; 16. Van Speybroeck; 17. Hoflack J.; 18. Demeulenaere.

AIME VAN STECHELMAN TE HOOGLEDE

27 deelnemers :

Het werd een afvallingskoers. In den beginne deed Roger Deceuninck een poging, die in de kiem werd gesmoord, 2 ronden vóór het einde vormde zich een groepje van 6 man met ruime voorsprong en Van Stechelman was de beste in de spurt.

DE UITSLAG

1. VAN STECHELMAN Aimé, de 120 km. in 3 u. 8 min.
2. Missine Roger, op 1 lengte
3. Durant Frans
4. Verhaeghe Frans
5. Castellein Louis
6. Meulemeester G.; 7. Seynaeve M. op 2 min.; 8. Willems G. op 3 min.; 9. Kerckaert G.; 10. Goethals Lionel op 4 min.; 11. Vandeweghe op 9 min.; 12. Hebb J.; 13. Misseeuw J.; 14. Degrande M.; 15. Goethals R.; 16. Rabaeys; 17. Deceuninck R.; 18. Denijs D.; 19. Gentbrugge R.; 20. Clinckemaille; 21. Devriendt.

SALEMBIER TE RUMBEKE

28 deelnemers.

1. SALEMBIER Wilfried, de 112 km. in 3 uur 3 min. 45 sec.
2. Lapauw Michel op 57 sec.
3. Peeters Leon op 1'15"
4. Kerckhove Jozef
5. Van Neste Henri op 2'05"
6. Van Houteghem Walter; 7. Paret André op 3'25"; 8. Verhelle Roger op 5 min.; 9. Van Stechelman Aimé op 6 min. 15 sec.; 10. Naessens Lucien; 11. Monchy Julien; 12. Mans Jules op 9' 25"; 13. Vanderbroecke Gilbert; 14. Van Damme André; 15. Van den Driessche; 16. Moreel.

NIEUWELINGEN

OUDENBURG

24 deelnemers :

1. LAGAST Roger (Bredene), 72 km. in 2 uur 5 minuten
2. Muylle R.
3. Jonckheere G.
4. De Groote E.
5. Delrue G.
6. Rousseaux F.; 7. Bayens J.; 8. H. Roels; 9. De Keyzer L.; 10. De Jonckeere A.; 11. Pylyser R.; 12. De Puydt; 13. Deplancke; 14. De Wulf K.; 15. Tempelaere A.

ALVERINGEM

20 deelnemers.

1. KNOCKAERT Lucien, 72 km. in 2 uur 1 min.
2. Barbier André op 6 min.
3. Poley Michel
4. Cayseele Georges
5. Pateyn Edgard
6. Houvenaeghel; 7. Verweerder Willy; 8. Idens Michel; 9. Deboyser; 10. Decrop; 11. Lamaire; 12. Van Kemmel; 13. Cortier; 14. Reynaert; 15. Vermeersch.

EERNEGEM

14 deelnemers :

1. ROELS Herman, 70 km. in 2 u. 4 min.
2. Jacques
3. Van Clooster
4. Caelenberghe
5. De Muynck
6. Van de Casteele; 7. Degrande; 8. De Ceuninck; 9. Calle; 10. Portier; 11. Verlinden.

TIELT

19 deelnemers :

1. ROSSEEL Leopold (Meulebeke) de 70 km. in 2 uur 3 min.
2. Vermeire
3. Verhaeghe
4. Wibo
5. Sabbe
6. Despiegeleer; 7. Debel; 8. Naert; 9. Degrande; 10. Willemyns; 11. Byls; 12 Houtekeer; 13. Van de Caveye; 14. Haubourdan; 15. Callens.

RUDDERVOORDE

Eerste rit

29 deelnemers :

1. BORRA, 60 km. in 1 u. 46 min.
2. Billiet
3. Degrande
4. Vander Beken
5. De Vos
6. Willems; 7. Ollivier; 8. Casteleyn; 9. Van Torre; 10. Van Poecke.

Tweede rit

18 deelnemers :

1. BILLIET, 60 km. in 1 u. 48 min.
2. Casteleyn
3. Van den Driessche
4. Van Compernolle
5. Verlodt
6. Degrande; 7. Proot; 8. Van der Beken; 9. Couvreur; 10. Vincke.

Eindklassement Tweedaagse

1. BILLIET; 2. Degrande; 3. Casteleyn; 4. Van der Beken; 5. Meulemans.

MIDDELKERKE

33 vertrekkers.

De wakkere inrichters van Middelkerke kregen Dinsdag tijdens de kermis 33 vertrekkers aan de start. Na een boeiende koers meldden zich 18 man aan voor de eindspurt, die prachtig werd gewonnen door de Antwerpse jongen Frans Arnouts uit Ekeren.

1. ARNOUTS Frans (Ekeren) 76 km. in 2 uur
2. Maddens Georges
3. Delrue Georges
4. Rousseau Fr.
5. Lanssens Georges
6. Muylle René; 7. gelijk : Taillieu, Poley, Beyens, De Jonckheere, Jonckheere, Lambert, Desmet; 14. Barrière; 15. Houvenaeghel.

CRITERIUM V. C. DE ZEEMEEUW

STAND NA DE 17e PROEF TE OUDENBURG

1.	LAGAST	229
2.	Pylyser	212
3.	Delrue	177
4.	Seynaeve	
.	Van Haecke	146
6.	Dejonckheere	142
7.	Muylle	140
8.	Boudt	138
9.	Gallé	104
10.	Dekeyser	101
11.	André Coene	73
12.	Gabriel Christiaen	72
13.	A. Van Coile (L.)	71
14.	Roger Declerck	
	Dewulf	70
16.	Roger Rommelaere	
	Albert Ydens	68
18.	Gerard Willems (L.)	67
19.	Gilbert Huyghebaert	62
20.	Cyreen Minne	58
21.	Rousseau	53
23.	Beyens	
	Roger Degrande	
	Julien Janssens	43
26.	Van Rysselberghe	38
27.	Médard Dumarey	37
28.	Raoul Denoyel	36
29.	Gilbert Deceuninck	35
30.	Cyriel Depoorter	34
31.	Charles Rabaey (L.)	33
32.	Leon Brouwers	29
33.	Roger Pintelon (L.)	28
34.	Roger Cardon (L.)	27
35.	Dan. Lescrauwaet	
	Michel Poley	25
37.	Raym. Lambrecht	
	G. Vanbesien	
	F. Steenlandt (L.)	24
40.	Roger Jacques	23
41.	Romain Declerck	
	Valeer Catteeuw	
	Michel Deboodt	20
44.	Armand Delaedt	19
46.	Willy Rollé	18
48.	Jozef Planckaert	18
	Cyriel Bogaerts	
	Camiel Lamot	
	Degroote	
	Roger Everaert	17
53.	R. Van der Weyde	16
54.	Willy Verweerder	
	Rob. Verhougstraete	15
56.	Jean Schallier	
	Tempelaere	14
58.	Carlos Bossuyt	
	Noë Pollin	13
60.	Gerard Pype	
	Roland Baele	
	Henri Vanneste	
	Henri Vandewalle	12
64.	Lucien Billiet	
	Roger Lasseel	
	Depuydt	
	Robert Gobert	11
68.	Remy Crabbe	
	Desplancke	
	Maurice Kockempo	10
70.	Roger Houvenaeghel	
	Leon Giraldo	
	Jerome Van Loo	
	Lionel Goethals	9
75.	Jozef Bonami	
	Gabriel Delafaille	8
78.	Emile Verlinde	
	Walter De Buyser	
	R. Van Clooster (L.)	7
81.	Van Moeffaert (L.)	6
82.	Charles Declerck	5
84.	Denis Deloof	4
85.	Leopold Rosseel	
86.	Bruneel Fr.	
	Julien Ingels	
	Valeer Desmet	
	Oscar Ongena	
	Jules Haubourdain	
	Alfons Bekaert	
	Hugo Durnez	
	Leopold Van Rompaey	
	Henri Moerman	
	Etienne Amelynck	
	Jules Delameilleure	
	Albert Allinckx	
	Jan Van de Moortele	
	André Barbier	
	Noël Van Paemel	
	Antoine Forment	
	Romain Deschacht	2
103.	Jules Devriendt (L.)	1

Motorsport uit Nieuwpoort

TECHNISCHE UITSLAGEN

Juniors :

Eerste reeks :

1. VAN GEEL; 2. Decuyper; 3. Versluys; 4. Deschrijver; 5. Gyssels; 6. Verhaert; 7. Bekaert; 8. Jackson; 9. Dupont; 10. Coigne; 11. Beaucarme.

Tweede reeks :

1. DECUYPER; 2. Gyssels; 3. Deschryver; 4. Dupont; 5. Verhaert; 6. Jackson; 7. Bekaert.

Derde reeks :

1. GYSSELS; 2. Dupont; 3. Decuyper; 4. Deschrijver; 5. Verhaert; 6. Van Geel; 7. Bekaert; 8. Jackson.

Klassement :

1. DECUYPER; 2. Deschrijver; 3. Gyssels; 4. Dupont; 5. Verhaert; 6. Jackson; 7. Van Geel; 8. Bekaert; 9. Versluys; 10. Coigne; 11. Beaucarne.

Sidecars :

Eerste reeks :

1. VANLERBERGHE; 2. Cineger; 3. Van Geel; 4. Bruneel; 5. Poplinus.

Tweede reeks :

1. VANLERBERGHE; 2. Van Geel; 3. Bruneel; 4. Poplinus; 5. Cineger.

Klassement :

1. VANLERBERGHE; 2. Van Geel; 3. Bruneel; 4. Cineger; 5. Poplinus.

ZEILEN

Het jongste week-end heeft voor de zeilers alles gebracht wat een wedstrijd zwaar kan maken. De zon was niet altijd van de partij, zelfs kwam de regen af en toe hard neerzwiepen en er zat een prettige, stevige bries, waarin de manoeuvers krachtig dienden uitgevoerd en flinke vaart kon worden gehouden.

De start voor de Oostende Bank-Race Maandag bood een prachtig zicht van op de zeedijk en, zelf de geweldige stortvlaag kon de toeschouwers niet volledig van de zeedijk wegslaan. De meesten bleven op post tot de zeilen als kleine stippen op de einder dreven.

De genoegens van de yachting waren evenwel voor de zeilers alleen. Zowel zij die van Antwerpen naar Oostende laveerden, als zij die de Oostende Bank Raec betwisten, hebben een zware doch eerlijke strijd achter de rug.

De lange afstandwedstrijd tussen Antwerpen en Oostende zag de overwinning van de Nederlander A. D. van der Stadt die met «Trial» eerste eindigde in de categorie Y met liefst meer dan één uur voor zijn landgenoot «Margareta». Aan hem kwam dan ook de wisselbeker kapitein Terlinck toe.

Aan het Belgisch yacht «Tuisto» van de heren Bogaert en Peeraert kwam de «blauwe wimpel» toe voor de beste tijd.

In de Oostende Bank Race onderscheidde zich het Kon. Yacht «Elan», bestuurd door Lt Geluyckens door in de drakenklasse de overwinning weg te kapen. In de kruiserscategorie ging de overwinning naar Sea Saga van S. Linden.

Deze beide voorname proeven oogsten een geweldig succes zodat mag gezegd dat deze klassieke wedstrijden vast burgerrecht hebben, verworven aan onze kust.

TECHNISCHE UITSLAGEN

DE OOSTENDE BANK-RACE

Categorie kruisers :

1. SEA SAGA (RCYC) S. Linden; 2. Lalage (RYCB) Huybrechts; 3. La Vie en Rose (CYC) E.A. Bird; 4. Arc en Ciel (RYCB) De Maurisse; 5. Flandern (RN); 6. Graziella (NSYC) E. Taelman; 7. Margaretha (WSVS) L. Moerman; 8. De Bries (RYCB) J. De Braey; 9. Trial (NVK) E. Van der Stadt; 10. Ster der Zee (NSYC) P. Fontaine; 11. Watertrekkers (RBYC) L. Polturak; 12. Zilvermeeuw (RBSC) W. De Klerk; 13. Drakkar (NSYC) Kerckvoorde; 14. Jan Bart (NVK) J. Van Essen; 15. Wimpy II (RBSC) G. Eeltes.

Categorie dragons :

1. ELAN (NSYC) toebehorende aan Z.M de Koning, stuurman Lt Geluyckens; 2. Morana (RBSC) J. Siraut; 3. Zeewacht (RNYC) L. Elleboudt; 4. Escape (RNYC) A. Galeyn; 5. Caris (RY CO) Callebout; 6. L'Impossible (RB SC) M. Verheugen; 7. Wini (NSYC) W. Marchal; 8. Bucaneer (NSYC) R. Lauwers; 9. North Star (NSYC) R. Halewyck; 10. Puzzle (RBSC) J. Lippens; 11. Akvavit (RYCB) J. De Beuckeaeler; 12. Windhuis (NSYC) G. De Coninck; 13. Movis (NSYC) C. De Crop; 14. Eole (NSYC) B. Serruys; 15. Flamingo (RB SC) E. Gyssels.

DE ZEILWEDSTRIJD ANTWERPEN - OOSTENDE

KLASSE X :

1. Tuisto (België : Bogaert en Peeraert) in 11 u. 8'58"; 2. Arc en Ciel (België : Ridder-De Maurissens) in 12 uur 51 min. 46 sec.

KLASSE Y :

1. Trial (Holland : E. G. Van der Stadt) in 9 u. 35 min. 42 ec.; 2. Margareta (Holland) 10 u. 43 min. 9 sec.; 3. De Bries (Holland) 10 u. 45 min. 50 sec.; 4. Ran (geen nationaliteit V.V.W.) 5. Graziella (België : W. Bastenie) 11 u. 5 min. 48 sec.

KLASSE W :

1. Red Tartan (Holland : E.A. Bloem) in 10 u. 38 min. 27 sec.; 2. Jan Bart (Holland : J. Van Esser) 10 u. 46 min. 23 sec.; 3. Winpy 2 (Holland : G. Feltes) 10 u. 56 min. 24 sec.; 4. Zilvermeeuw (Holland) 10 u. 59 min. 47 sec.; 5. Inch Allah (België : A. Roscam) 11 u. 11 min. 16 sec.; 6. Norhus (België : H. Mallentjer) 12 u. 40 min. 21 sec.

De blauwe wimpel gaat, zoals we zegden, naar «Tuisto», zonder aftrek van tijd in 14 u. 27 min. 50 sec.

Uit vervlogen tijden

De Rijstvreters

De droevige dagen na de beschieting der stad op 25 September 1917 hebben de gemoederen enigszins tot bedaren gebracht, zodat aan de herneming der werkzaamheden mocht worden gedacht.

Op 24 Oktober 1917 komen de leden opnieuw bijeen. Na een hardnekkig debat werd een voorstel van het bestuur met 15 stemmen tegen 6 bijgetreden, strekkende tot betaling ener maandelijkse bijdrage van 0,75 fr. Onder de strafbepalingen die niet zonder heftig verzet werden aangenomen, dienen vermeld de 0,05 centiem boete voor het niet bijwonen ener vergadering en 0,02 centiem voor alle door de statuten voorziene overtredingen.

Deze vergadering kende een zodanig woelig verloop, dat een andere moest worden belegd op 31 Oktober 1917, ten einde de schikkingen te kunnen treffen voor de inrichting van een Vrouwenprijskamp die zou hoeven door te gaan op 4 November 1917.

Niettegenstaande de tegenstrijdigheid van de ongehuwde mannen die geen vrouw mochten laten inschrijven, is de wedstrijd op de gestelde datum doorgegaan. De teerlingbak, het draaibord, het ringspel en de vogelpik worden beoefend. Mw Ch. Dewulf en M. Depoorter wisten zich de besten te onderscheiden in het eerste spel; Mw Ch. Dewulf nogmaals en Mw Ch. Plouvier in het tweede; Mw Alfred Cattoir en M. Depoorter in het derde; Mw G. Tanghe en Ch. Steenbrugge in het vierde spel. In de algemene rangschikking waren het Mw Dewulf, Vanhoorne, Plouvier, Cattoir en Depoorter die onderscheidelijk de vijf eerste plaatsen hebben ingenomen.

Na de wedstrijd voor de vrouwen, werd aan de kinderen gedacht. Op 9 December 1917 werden zij opgeroepen om hun St Niklaasfeest te vieren op de vogelpik. 15 meisjes en 9 jongens waren van de partij. Wanneer we hun namen overzien, dan komen wij tot de vaststelling, dat zij sedert lang door het huwelijk zijn verbonden. Commissaris Beauprez, Jan Mol, André Boussy, Arm. Defever, en andere hebben het aan de «Rijstvreters» te danken dat zij hun vrouwtje hebben gevonden. Mannen als de gebroeders Albert en Georges Cattoir, Charles, Emiel, Edward en Otto Lauwers zullen zich die tijd nog herinneren wanneer zij als kind tijdens de oorlog 1914-1918 werden begiftigd met speelgoed, na vijfmaal te hebben moeten werpen naar de vogelpik.

9 December 1917 was niet alleen voorbehouden aan de kinderen, want van de gelegenheid werd gebruik gemaakt om de zestien vrouwen te belonen voor hun prestaties van 4 November.

Beide prijsuitreikingen gingen gepaard met een muziek- en zangfeest, tijdens hetwelk nummers als : «De Paraplu van Schoonmama», «Moederliefde», «Ik min mijn Vaderland», «Waarom moet het oorlog zijn ?», «De Rekenles», «Het Oorlogskindeken», «De Tranen van Dankbaarheid» en andere werden opgevoerd.

En om de magen te bevredigen was het bestuur er in gelukt 5 kgr. tarwe door de koffiemolen te draaien, waarmede een zestigtal broodventen konden worden gebakken die dan met siroop werden bedekt.

Of er in deze droevige tijdsomstandigheden aan de vingers werd gelekt, hoeft zeker geen betoog.

Blijgezind en vrolijk opgewekt is de Rijstvretersfamilie op 9 December 1917 huiswaarts getogen onder het motto : «Hoop doet leven ! Na lijden komt verblijden !»

xxx

Wie zegt dat de mannen geen jaloers karakter hebben, slaat de bal mis. Zo ten minste oordeelden de vrouwen die gewaar werden dat de mannen ook belust waren op een prijskamp. De Eva-dochters zullen zich nochtans daartegen niet verzetten, niettegenstaande een titel er aan verbonden is, namelijk deze van «Winterkampioen».

Acht verschillende spelen werden voorbehouden, doch slechts vier mochten naar keus worden beoefend. Deze waren : de kaartspelen whist, jas, picket en bieden; vogelpik, dambord, teerlingbak en jacquet.

33 mannelijke leden namen aan deze prijskamp deel. Ingezet op 18 November 1917 is hij niet zonder onvoorziene verwikkelingen op 24 December daaropvolgend afgelopen.

Op welke wijze het tornooi zal worden gevierd is een vraagstuk dat moeilijk zal op te lossen zijn, want de kas beschikt slechts over 72 fr. en verschillende rekeningen dienen nog te worden vereffend. Inderdaad, de bloemtuil aan de Erevoorzitter overhandigd ter gelegenheid van zijn naamdag (6 fr.) is nog niet betaald; ook niet de 24 fr. voor de broodjes die op 9 December werden opgediend; 6,75 fr. voor de suiker; de St Niklaasgeschenken die 10,20 fr. hebben gekost en de 38,25 fr. onkosten die werden gedaan als gevolg van de opruimingswerken van 25 September. Na aftrek van dit alles blijft er nog een overschot van 7 fr. en daarmede zouden prijzen moeten worden aangekocht en een feest ingericht.

Het is wel verstaan dat de boetebus niet mag worden aangeraakt, daar dezes inhoud bestemd is voor de ««Oostendse Krijgsgevangenen», aan wie dan ook de 6 fr. werden overgemaakt.

Na slapeloze nachten te hebben doorgebracht om een oplossing te vinden, wist het bestuur de datum van 13 Januari 1918 vast te stellen om de Winterkampioen te huldigen. Deze gebeurtenis zou gepaard gaan met een zang- en muziekfeest.

Nogmaals was de schenkzaal van de «Café Vlissingen» te klein om de Rijstvreters met hun kroost plaats te bieden. Met Milo Visscher aan het klavier werd een programma van 14 nummers afgewerkt. Onder de vertolking mochten worden aangerekend : Mw Milo Visscher, de juffers Soenen, Steenbrugge en Vanhoorne; de heren Am. Degroote, G. Soenen, M. en G. Surmont, F. Pintelon en L. Reilzen.

Om nu te weten aan wie de titel van kampioen werd toegekend vernoemen wij de naam van De Groote Georges, zijnde de broeder van de voorzitter Amandus De Groote, beiden vertegenwoordigers van het eertijds vermaard confectiehuis Desneux.

Heel gaarne had het bestuur er een smulpartijtje op zijn oorlogs willen aan toevoegen, maar de geldmiddelen ontbraken. Uitgesteld was niet verloren !

Op Dinsdag 5 Februari 1918 werd de viering van de Mannenprijskamp en de plechtige aanstelling van de Winterkampioen besloten met een mosselmaal. De Erevoorzitter Alfred Cattoir is nogmaals in de bres gesprongen door al de genodigden te laten genieten van een smakelijk nagerecht, bestaande uit een reusachtige rijsttaart.

In bestuursvergadering van 23 Februari 1918 werd afrekening gemaakt van de uitgaven welke het smulpartijtje heeft gevergd : 74 kgr. mosselen aan 0,35 fr. is 25,90 fr., groenten, peper en zout, 5 fr.. In totaal 30,90 fr. De schatmeester trok een zeer slecht gezicht, maar de overige bestuursleden daarentegen stelden vol optimisme een andere feestelijkheid in het vooruitzicht.

Dit zal voor de toekomende maal zijn.

L. R.

(WORDT VOORTGEZET)

In het Provinciaal Scheidsrechters-comité

Dhr R. Verhé tot voorzitter herkozen

Te Brugge kwam het Provinciaal Scheidsrechterscomité in jaarlijkse algemene vergadering bijeen.

Bij de opening om 15 uur zijn aanwezig de heren Annicaert, Blauwe, Claeys, Decru, Degryse, Himpe, Knockaert, Salembier, Verhé en Wittouck. Dhr Adam is afwezig verontschuldigd. Insgelijks tegenwoordig : de heren Delafontaine van het C.S.C. en Deblauwe van het P.K. alsook de sekretaris Delaere.

Na een welkomwoord van de secretaris tot de herkozen en nieuw verkozen leden wordt overgegaan tot de samenstelling van het Bureel. De heer R. Verhé, bij handgeklap, en de heren Himpe en Wittouck, na geheime stemming, worden respektievelijk herkozen als voorzitter, 1ste en 2de ondervoorzitter.

Dhr Verhé neemt het Voorzitterschap waar en bedankt de leden voor het vertrouwen in hem gesteld.

De heren Himpe en Decru worden aangesteld tot nazichters der boekhouding.

De zittingen met het C.S.C. zullen om de beurt bijgewoond worden door de heer Voorzitter en één lid.

De heer Wittouck zal ons Comité vertegenwoordigen bij eventuele hogere beroepen.

De kwestie der aanduidingen wordt langdurig besproken en tal van leden komen tussen. Een nieuw werkplan wordt tenslotte goedgekeurd behelzende de indeling in groepen. De eerste twee groepen alsook de linesmen voor Hogere Afdelingen zullen door de Voorzitter alleen aangeduid worden zo lang de kalender-kwestie niet opgelost is. De andere groepen zullen door de secretaris aangeduid worden of ter gelegenheid der zittingen.

Het werkplan van vorig jaar gehandhaafd blijvende zullen de eerste gewestelijke vergaderingen doorgaan op :

6 September 1952 te Roeselare in Café Universel;

13 September 1952 te Oostende in Royal Nord;

20 September 1952 te Kortrijk in hotel Continental;

27 September 1952 te Brugge in hotel Wellington.

Deze vergaderingen zijn verplichtend en slechts uitzonderlijke redenen ter verontschuldiging kunnen aanvaard worden.

Al de referees zullen een uitnodiging ontvangen en zelf kunnen bepalen in welk centra zij best de zitting kunnen bijwonen.

AANVULLING COMITE

Alhoewel één plaats vrij is gebleven wordt eenparig besloten geen kandidaat ter aanvulling aan het U.K. voor te stellen.

CURSUSSEN VOOR KANDIDAAT-SCHEIDSRECHTERS

Zullen aanvangen op 3 Augustus 1952 te Ieper, Roeselare en Brugge en op 6 Augustus 1952 te Kortrijk.

BOEKKHOUDING SEIZOEN 1951-52

De slotrekeningen worden goedgekeurd.

ONTSLAGEN

De heren Herremans A., Meurisse M., en Titeca R. zullen bedankt worden voor de bewezen diensten.

INDIENEN VRAGENLIJSTEN 1952-53

Volgende elementen zullen vanaf 15 Augustus als ontslagnemend aanzien worden zo hun vragenlijst niet vóór die datum in het secretariaat is binnengekomen :

De heren Degruyter M., Demolder D., Devos G., Dobbels E., Galle W., Janssens R., Loncke A., Manhaeve M., Mouton C.

AFDANKINGEN

Er wordt aan de diensten verzaakt van de heren Linskens D. en Decorte J., respectievelijk wegens onverrechtvaardigde afzegging of afwezigheid en niet beantwoorden der briefwisseling.

VRAAG OM HEROPNAME IN DE KADERS

De heren Allemeersch Marcel en Ostyn Jan zullen een nieuw theoretisch examen moeten afleggen te Brugge op 23 Augustus 1952.

GEVAL DHR MONTAIGNE G.

Schorsing op heden geheven. Aanbevelingen zullen gedaan worden.

GEVAL LIETAR G.

Spijts de heer Lietaar de verschuldigde som betaald heeft wordt besloten geen gebruik meer te maken van zijn diensten en blijft de beslissing dus behouden.

VERLOVEN

Om diverse redenen bekomen de heren Holvoet W. en Jacques R. respektievelijk verlof tot 1 Januari 1953 en 15 Oktober 1952.

De briefwisseling wordt verder gelezen en tal van administratieve zaken afgehandeld.

Volgende zitting te Brugge op 23 Augustus 1952.

Vergadering geheven te 19 uur.

TENNIS

BELGIE GEKLASSEERD VOOR DE «COUPE GALEA» TE KNOKKE

De schiftingswedstrijden voor de «Coupe Galéa» die vier dagen in beslag hebben genomen, eindigden met de finalewedstrijd België-Duitsland. Onze landgenoten totaliseerden drie overwinningen terwijl de Duitsers 2 zegepralen in de wacht sleepten. De troosting was voor onze Noorderburen.

DE EERSTE DAG

Finale :

POTTINGER (D.) wint van Mezzi (B.) met 2-6 6-4 9-7

BAUNS (D.) wint van Froment (B.) met 0-6 6-4 6-2

MEZZI-FROMENT (B.) winnen van Pottinger-von Morgen met 6-2 6-4 6-0

Troosting :

FROESCH (Zw.) wint van Goris (N.) met 6-2 6-1

KOERTS (H.) wint van Sapey (Zw.) met 6-2 6-3

KOERTS-KRUL (N.) winnen van Froesch-Steuger (Zw.) met 6-1 6-2 6-3

DE TWEEDE DAG

Finale :

FROMENT (België) wint van Pottinger (Duitsland) 6-3 6-2

MEZZI (België) wint van Bauns (Duitsland) 6-3 6-0

België 3 overwinningen, Duitsland 2 overwinningen.

Troosting :

FROESCH (Zwitserland) wint van Koerts (Holland) 6-1 6-0

GORIS (Holland) wint van Sapey (Zwitserland) 6-3 8-6

Holland 3 overwinningen, Zwitserland 2 overwinningen.

Heden, Vrijdag, beginnen te Vichy de finalewedstrijden met België—Italië en Frankrijk—Duitsland.

TECHNIEK IS DE KELDER, TAKTIEK IS DE ZOLDER. BOUW NOOIT KELDERS IN DE LUCHT

Bezinning na het Helsinki-stortbad

Het Olympisch Stadion te Helsinki ligt weer verlaten en de goden van dit stadion zitten weer thuis, als gewone mensen. Nochtans zullen allen uit deze Olympiade iets leren. Ook onze Belgische athleten en deelnemers.

Indien het waar is, dat de ware geest der Olympische Spelen niet in de eerste plaats is te zegevieren, maar deel te nemen, dan gaat ieder land toch fier op het behaalde aantal medailles, terwijl de anderen beteuterd naar hun ledige handen kijken.

Wat wij vragen van onze sportmannen, dat is dat ze wat nederigheid zouden hebben bijgewonnen na deze confrontatie met het kruim van 's werelds sporthelden en dat onze bladen wat minder kampioenen aan de lopende band zouden fabriceren.

Pas heeft een renner immers een paar wedstrijden gewonnen of hij wordt tot nationale sportheld gebombardeerd. De tijden van onze athleten worden zo afgewogen en gewikt, dat ze reeds vooraf in de rangen van de grote internationale athletiek plaats nemen. En zo voort.

Dat men in die omstandigheden te Helsinki aardig wat ontgoochelingen oploopt, valt licht te begrijpen. Wanneer binnen enkele maanden de film over de Olympiade de ronde zal doen, zal misschien pas eerst goed tot ons doordringen hoe dwaas het is aan heldenverering te doen, wanneer die helden daar, voor het aanschijn van de wereld, slechts als beginnelingen en leerlingen gezift worden.

Dit is geen blaam voor onze Belgische sportmannen, die ons land te Helsinki hebben vertegenwoordigd. Ze hebben werkelijk alles gegeven wat ze in zich hadden. Maar allen moeten we gaan inzien dat er nog enorm veel weg valt af te leggen. En wanneer de bladen met kampioentitels en daverende adjectieven naar de kop van een vedette gooien, laat ons dan tijdig bezinnen wanneer we aan de vooravond van een Olympiade komen.

Vandaar ook dat we voor 1956 te Melbourne nog ergere ontgoochelingen verwachten. Omdat ons recruteringsterrein klein is en blijft, omdat er te veel aan een heidenverering wordt gedaan, die de perken te buiten gaat, omdat tenslotte de sport bij ons volledig gecommercialiseerd is geworden en de liefde voor de zuivere sport dood is. En aan dit laatst is wel niets meer te veranderen.

We zouden kunnen uitpakken met de lijst van de te Helsinki gevestigde tijden en ze vergelijken met «onze» tijden. We zullen dit niet doen. Het heeft geen zin Alleen brengen we hier de tabels van de tienkampnummers en de eindrangschikking die zou kunnen opgemaakt worden bij samentelling van punten (10 punten voor een eerste plaats, 5 voor een 2de, 4 voor 3de, 3 voor 4de, 2 voor de 5e en 1 voor de 6e plaatsen) voor de athletieknummers.

DE VERENIGDE STATEN OVERWELDIGEND DE MEERDERE IN ATHLETIEK

Bij de Olympische Spelen bestaat er geen officieel landenklassement. Maar het is mogelijk er zelf een te maken door 10 punten toe te kennen aan de eerste, 5, 4, 3, 2 en 1 punt aan de volgenden. Voor de dameswedstrijden verleent men de helft deze punten.

In dit geval zou het klassement er als volgt uitzien :

1.	Verenigde Staten	229,50
2.	Rusland	91,50
3.	Engeland	47,—
4.	Tjechoslovakije	45,—
5.	Duitsland	43,50
6.	Jamaica	39,—
7.	Hongarije	28,—
8.	Zweden	27,—
9.	Australië	26,—
10.	Frankrijk	18,—
11.	Brazilië	17,—
12.	Italië en Finland	16
14.	Luxemburg	10,—
15.	Nieuw Zeeland	9,50
16.	Zuid-Afrika	7,50
17.	Argentinië	6,—
18.	Zwitserland	5,—
19.	Holland, Denemarken Venezuela	4,—
22.	Japan	3,50
23.	Canada en Korea	3,—
25.	Noorwegen en Joegoslavië	2,—
27.	Oostenrijk en Roemenië	1,50

DE EERSTE ZES VAN DE TIENKAMP EN HUN PRESTATIES

Naam en land	100 m	400 m	1500 m.	110 h.	Hoog	Ver	Polst.	Kogel	Schijf	Speer	Totaal
MATHIAS (Ver. Staten)	10'9	50"2	4'50"8	14"7	1.90	6.98	4.00	15.30	46.89	59.21	7.887 ptn
CAMPBELL (Ver. Staten)	10"7	50"9	5' 7"2	14"5	1.85	6.74	3.50	13.89	40.50	54.54	6.975 ptn
SIMMONS (Ver Staten)	11"5	51"1	4'53"4	15"	1.92	7.06	3.60	13.18	37.77	54.60	6.788 ptn
VOLKOV (Rusland)	11"4	51"2	4'33"2	15"8	1.75	7.09	3.80	12.62	3804	56.68	6.674 ptn
HIPP (Duitsland)	11"4	51"3	4'57"2	16"1	1.75	6.85	3.60	13.26	45.84	56.14	6.449 ptn
WIDENFELDT (Zweden)	11"3	51"3	4'38"6	16"1	1.94	6.76	3.50	11.61	39.53	49.39	6.388 ptn

Bij S.V. Bredene

Gedurende het dode seizoen, werd er bij S.V. Bredene duchtig gewerkt met het oog op de komende competitie.

Vooreerst werd het terrein grondig onder handen genomen. De grond werd omgewerkt en gezaaid en de nodige onderhouds- en verbeteringswerken aan afsluitingen en kleedkamers worden nog steeds voortgezet.

Daar de jaarlijkse Vlaamse Kermis niet op de gewone datum kon plaats grijpen, gaat deze door op Zaterdag en Zondag, 9 en 10 Augustus a.s. aan het Vliegplein. Dit vergt een hele inrichting, maar, gezien, vele en nieuwe attracties voorzien zijn zoals : Grote zangcrochet en verkiezing van Miss S. V. Bredene; schijnt het dit jaar een succes te zullen worden, natuurlijk als het weder van de partij is.

De oefeningen gaan door elke Woensdag en Donderdagavond onder leiding van een bevoegd oefenmeester. Daar S.V. Bredene dit seizoen ook een kadettenploeg zal in lijn stellen, worden de jongeren aangemoedigd talrijk te willen aanwezig zijn op de oefeningen, want de oefenmeester wil van zijn kadetten een geducht ploegje maken.

Het oefenprogramma van S.V. Bredene ziet er uit als volgt :

Vrijdag 15 Aug. om 16 uur : S.V. Bredene—F.C. Balgerhoeke (begiftigd met een prachtige beker).

Zondag 17 Aug. om 16 uur : F.C. Zandvoorde—S.V.B. (reserven), daarna de 1e ploegen.

Zondag 24 Aug. om 16 uur : S.V. Bredene—F.C. Koekelare.

Zondag 31 Aug. om 16 uur : F.C. Koekelare—S.V. Bredene.

Deze wedstrijden zullen denkelijk de gelegenheid bieden om enkele nieuw getransfereerde spelers aan het werk tz zien, want nog steeds zijn onderhandelingen aan de gang.

BLANKENBERGE

Burgerlijke stand

Laureyns Karen v. Raoul en vander Velden Maria, Parkstr. 26; Van Der Veen Daniëlle v. Honoré en Verhaeghe Martha, Brugge, Eyensluisstr. 27; Carpels Odette v. Odilon en Bleicher Hildegard, Uitkerke, Schaapstr. 3b.; De Buck Liliane v. Jeroom en Wytgeers Simonne, Lissewege, Uitkerkestr. 5; Helders Christiane v. Albert en Maeckelberghe Georgette, Wenduine, Leopold Brionstr. 13; Van Audenhove Omer v. Joseph en Van Waes Helena, Zeebrugge, Evendijk, 11; Lannoye Richard v. Jean en De Reese Willy, Zeelaan, 20; Vande Voorde Elisabeth v. Albert en Van de Mierop Gabrielle, te Heist, Engelsestr.; Hogne Evelyne van Marcel en De Buck Jenny, de Smet de Nayerlaan, 57.

Overlijdens : Michel Jeanne, 49 jaar, echtg. Dreesen Pierre, Verviers; Picavet Marie, 50 j., echtg. Dillies Louis, de Smet de Nayerl. 103; Agneesens Alfred, 64 j., echtg. Gillade Joanna, Aalst; Van Heetvelde Hilde, 1 mnd. v. Fernand en De Bruyne Pauline, Halenstraat, 8.

Huwelijksafk. : René Mahieu, loodgieter en Irène Germonpré, z.b.; Maurits Lasoen, handelaar-helper, Knokke en Monique Larbrisseau, z.b..

Huwelijk : Sabbe Adriaan, aannemer en Van Hecke Nelly, z.b.

Fonteiniersdienst

Van 9 tot 16 Augustus : dhr Gust. Knudde, Vlaamsestr. 27.

Feestprogramma

Zaterdag 9 Aug. : 20.30 u., Grote Markt: Groot Balletfeest, verzorgd door de Balletafdeling «Onze Meisjes», Antwerpen, o.l.v. Mej. Van Der Beelen.

Terrein Kon. Schuttersgilde «Willem Tell», beschrijving op staande wip.

Zondag 10 Aug. : 11 u., kiosk Zeedijk-West, concert door Kon. Harmonie «Nijverheid en Wetenschappen», v. Gent.

13.45 u.: terrein van Willem Tell, grote zilverschieting.

Maandag 11 Aug. : Terrein Willem Tell: grote beschrijving staande wip.

Dinsdag 12 Aug. : 15 u., Zeedijk - Westkant, Kinderwedstrijden. Inschrijvingen inlichtingsbureel van het Casino.

20.30 u.: kiosk Jules de Troozlaan, concert door de Scoutsharm. St. Leo.

21 u.: Grote Markt, Internat. Roller Hockey tornooi België-Duitsland.

Woensdag 13 Aug. : 14.30 u., strand-Westkant, Strandwedstrijden.

20.30 u.: Grote Markt, Volksbal.

Grote bloemenweek

Door het gemeentebestuur, in samenwerking met de directie van het Casino en verschillende handels- en beroepsverenigingen van Blankenberge, wordt voor de eerste maal, in de week van 24 tot 31 Augustus a.s., een grote bloemenweek ingericht.

Gezien dit jaar de jaarlijkse bloemenstoet op 24 Augustus plaats heeft, wordt deze bloemenweek ingericht om het volle seizoen nog een week te verlengen.

Het gemeentebestuur doet een dringende oproep aan alle handelaars om deel te nemen aan deze bloemenweek, opdat Blankenberge tijdens die dagen op een grote bloementuin zou gelijken.

Eerlijke vinder

Dhr Piette Maurice, tijdelijk te Blankenberge verblijvende, vond een brieventas, inhoudende identiteitspapieren en een belangrijke geldsom. Hij bracht het gevondene in bij de politie, zodat dhr Fievez Alfons, uit Blaton, in het bezit kon worden gesteld van zijn eigendom.

Botsing

Vrijdag rond 17.30 u. had op de de Smet de Naeyerlaan een botsing plaats tussen de autowagen van Verheye Lucien uit Lissewege en de motorfiets met aanhangwagen van Deeerfs Marcel, uit Spa. De motorfiets werd beschadigd.

Schoolschip op bezoek

Woensdagnamiddag liep het onder grote belangstelling omstreeks 13.30 uur de haven binnen.

Het Belgisch schoolschip Commandant Fourcault, gehecht aan de zeevaartschool te Oostende, lag van Woensdag 6 tot Vrijdag 9 Aug. in onze haven.

Dit schip, metende 465 Bruto-ton en hebbende een diepgang van 3,75 meter, is het grootste schip dat sedert de bevrijding de haven binnenliep.

Het schip stond onder bevel van Kapitein Laureys, bijgestaan door eerste stuurman De Cock en hoofdwerktuigkundige Lauwereyns. Het heeft een 13-koppige bemanning aan boord en 18 kadetten, waaronder leerlingen motoristen.

Een grote menigte was op de havenkade aanwezig toen het schip aanlegde. Kapitein Laureys werd aan wal begroet door Burgemeester Devriendt en Mevr. Devriendt, Commandant Verbist, bestuurder van de Staatsmarineschool, schepen Naessens, gemeenteraadslid Van Outryve, gemeentesecretaris Van Hooren, waterschout Luyens en dhr Thooft, brigadier van de zeevaartpolitie. Na de verwelkoming werden de overheden en de pers aan boord ontvangen door Kapitein Laureys. Na de hartelijke ontvangst werd het schip bezocht. Donderdagmiddag werd aan de officieren door het gemeentebestuur een lunch aangeboden. De bevolking kreeg gelegenheid het schip te bezoeken.

Wedstrijden voor kinderen op het Blankenbergse strand

Onder grote belangstelling hadden te B lankenberge strandwedstrijden plaats DE UITSLAGEN : 1e Reeks: 9-12 jaar :

1. NICOLE MARECHAL, uit Brugge. (inschrijvingsnummer 71).
2. Eddy Van Steenkiste, Oostend. (10)
3. Rudy Van Bouwel, Knokke (4)
   Jozef Petermans, Deurne (30)
5. Jacques Preem, Blankenb. (1)
   Gilbert Hoste, Brugge (26)
7. Wilfried Anneca, Blankenb. (25)
8. Eliane Vercauteren, Brugge (72)
9. Em. V. d. Bauwerede, Assebr. (7)
   Jan Boute, Blankenb. (35)
   Madel. V.d. moortel, Uitkerke (56)
12. Frank Dreypondt, Blankenb. (8)
    Fernand De Maeyer, Wilrijk (29)
14. Frank De Groote, Blankenb. (12)
    Suzanne De Prost, Gent (39)
16. Evelyne Buyle, Blankenb. (14)
    Fredy Maes, Blankenberge (49)
18. Mia De Groote, Blankenberge (18)
    Karel Beyne, Blankenb. (59)
20. Freddy Wenger, Schaarbeek (21)
    Willy Retsin, Blankenb. (23)
    Christiane Van Parijs, Blankb. (40)
    Ivan Verbruggen, Brugge (70)
24. Jean Berkenie, Gent (5)
    André Denol, Lokeren (6)
    Jacques Jacobs, Deurne (15)
    Sylvain De Branckere (28)
    Jean-P. Eastenbuyl (41)
29. K. Lambryne, Heist-op-den-B. (65)
30. Victor Uyldewelgen, Beckem (9)

2de Reeks : 12-15 jaar :

1. CHARLES GUNST, Knokke (121)
2. Raym. Van Bauwel, Knokke (123)
3. Arrita Verleinen, Blankenb. (126)
4. Ritta De Wit, Mechelen (128)
5. Fernand Vandemoortel, Uitk. (136)
6. Hubert Laleman, Oostende (118)
7. Joseph Wegge, Antwerpen (122)
8. Roland Pierlot, Oostende (125)
9. Yolande Berheyn, Gent (124)
10. Alfr. Wittevranghe, Blankenb. (134)
11. Jean De Sereciaal, Luik (129)
12. Nannie Maes, Blankenb. (133)
13. Gertrude Pyck, Uitkerke (131)
    Hilda Van Hecke, St. Kruis (141)
15. Simon Verbruggen, Brugge (145)
16. Pierre Verbruggen, Deurne (120)
    Suzanne Nieuwe, Antwerpen (126)
18. Jean De Haes, Brussel (127)
    Georgette Vande Broecke Blb. (130)
    Gilbert De Meester, Blankenb. (139)
    Jacqueline Helman, St. Gilles (135)
    Jacqueline Rutsaert, Brussel (137)
    Teddy De Renet, Gent (140)
    Claudine Penninckx, Gent (143)
    Micheline Peters, Luik (144)

3de Reeks : Groepen :

1. Priem Liliane en Denise, Vanheusden Georges, Hasselt (231)
2. Michielsen Myriam, Deridder Francinne en Heirwegh Marcel, Rijkevorst (241)
3. De Reyhere Maryse en Jacqueline en Kaers Marthe, Brugge (245)
4. Boute Magda, Verdood Herda en Agnes, Blankenb. (240)
5. Bogaerd Lydie, Marie-H. en Oscar, Aalst (239)
6. Mobrouck Guido, De Backere Freddy en Bousson Ed., Blankenb. (238)
7. Coers Agnes, Roemen Denise, De Cautere Filip, Brussel (246)
8. Myle Odette, Betsy en Ginette, Blankenberge (242)
9. 't Joens Lucien, Lauwereyns Marc en Goethals, Blankenb. (243)
   Rau Jean, Bayen Gilbert en Keirse Jan, Blankenb. (234)
11. Van Acker René, Ruitselaere Marie-Louise en Gony Gilade, Blankenberge (235)
12. Frank Karsman en Magda, Berger Gustave, Blankenb. (232)
13. Vercruyse Greta, Golian en Roza, Gullegem (237)
14. Vanden Broeck René en Christiane, De Roo Edith, Blankenberge (244)
15. Van Windekens Louis, Marie en Ceciel, Blankenberge (233).

Botsing

Woensdagnamiddag had op het Stationplein een botsing plaats tussen de personenwagens van dhren A. H. uit Dusseldorf en D. E. uit Brussel. Beide wagens liepen zware stoffelijke schade op.

Huldiging

Dinsdagavond werd door het gmeentebestuur een korte hulde gebracht aan de Harmonie der St. Léo Scouts uit Brugge, die gedurende 25 jaar de zomerfeestelijkheden hebben opgeluisterd

Onder leiding van muziekbestuurder A. Leclercq hield de harmonie vooraf een rondgang in de stad, waarna zij op de kiosk op het Stationplein enkele muzieknummertjes uitvoerde. Hierna besteeg burgemeester Devriendt de kiosk en hield een korte gelegenheidsrede.

Na een bijzonder woord te hebben gesproken tot de muzikanten overhandigde hij aan dhr Leclercq het gouden eremetaal der stad Blankenberge.

In naam van de Harmonie sprak muziegbestuurder Leclercq een kort dankwoord uit.

In naam van het gemeentebestuur werd muziekbestuurder Leclercq een bloemtuil aangeboden.

Openbare aanbesteding

De openbare aanbesteding voor het slopen van het nog resterende gedeelte van het slachthuis gaf volgende uitslag:

Te betalen door de stad Blankenberge : Becue C., Eernegem 117.000 fr. ; 2) Versluys P., Bredene, 81.000 fr.; 3) Malefason en Popye, Oostende: 74.500 fr. ; 4) Hologne L., Braine l'Alleud: 70.000 fr. ; 5) Content R., Blankenberge 65.000 fr.; 6) Claeys J., Assebroek : 49.900 fr.

Aannemer Verbeke O. uit Nieuwpoort zou voor de afbraak nog een som van 2750 fr. betalen aan de stad.

Grote drukte in de haven van Zeebrugge

Vorige Vrijdag liep de «Arosa Kulm» opnieuw onze haven binnen. Het schip kwam van Montreal met 190 Amerikaanse passagiers aan boord, waaronder veel verlofgangers meestal studenten. 's Anderendaags vertrok het schip naar Bremershaven om aldaar 600 uitwijkelingen aan boord te nemen. Nu Donderdag deed de «Arosa Kulm» opnieuw onze haven aan om hier 350 emigranten op te nemen met bestemming voor Kanada. Zaterdag legde de Hollandse cargo «Nimrod» uit Groningen aan om een lading cokes in te doen.

Dinsdag was het ongetwijfeld een der drukste dagen, die de haven van Zeebrugge ooit gekend heeft. Vooraan de havendam lag de Noorse boot «Beljeanne» van 8.000 uit Oslo. Het schip laadde 34 prachtige Pullmanwagens, geleverd door «La Brugeoise» bestemd voor Iran. Er naast lag de Zweedse boot «Granefors» van uit Malmo, de boot loste 9.714 ton steenkolen, bestemd voor de cokesfabriek te Zeebrugge. Vier lichters deden dienst gedurende het lossen aan de havendam, en een sleepboot voer geregeld tussen de cokesfabriek en de «Granfors». Verder lag wederom een groot Noors schip : de «Christen Smith» van 8.000 ton uit Oslo. Het schip laadde 32 wagons op bestemd voor Port Augusta in Australië. De wagens waren verpakt in losse stukken. 10.325 ton kolen werden gelost door de Griekse boot «Virginia» uit Piraes (7.176 ton). De steenkolen waren bestemd voor de scheikundige fabriek te Zandvoorde.

's Namiddags liepen nog drie schepen de haven binnen. De Zweedse boot «Tantra», de Noorse boot «Hallbjorg» en het Joegoslavisch schip «Bosna» (7.849 ton). Nadat ze alle drie gebunkerd hadden, zijn ze 's nachts weggevaren.

Op te merken vielen de vele binnenlanders in het Zeekanaal.

Tegen 15 Augustus a.s. verwachten we hier in de haven het Poolse schip «Batory», dat vertrok met 150 kinderen, die hun vacantie doorbrachten in hun moederland. De verlofgangers zullen terug medekomen met de boot. Op de verdere reis van de «Batory» van Le Havre, Schotland, Noorwegen, Finland naar Denemarken, wordt vermoed dat het schip nog eens de haven van Zeebrugge zal aandoen.

Lijst der forfaitaire bedragen

ten laste van de rederijen, voor de terugreis van de Kustloodsen en Scheldemondloodsen, vanuit een vreemde haven naar hun standplaats

Voor de Scheldemonden werd er een wijziging gebracht aan de vroeger reeds vastgestelde bedragen.

Onderhavige lijst vernietigt de vorige.

1. - FRANSE HAVENS

A. Zonder of met één overnachting.
B Met twee overnachtingen.

HAVEN		Oostende-loods	Zeebrugge-loods	Nieuwpoort-loods	Scheldemonden-loods
Duinkerke	A	360 B. Fr.	385 B. Fr.	340 B. Fr.	450 B. Fr.
	B	510 B. Fr.	535 B. Fr.	490 B. Fr.	600 B. Fr.
Kales	A	410 B. Fr.	435 B. Fr.	390 B. Fr.	500 B. Fr.
	B	560 B. Fr.	585 B. Fr.	540 B. Fr.	650 B. Fr.
Boulogne (met terugkeer over Rijsel)	A	650 B. Fr.	675 B. Fr.	630 B. Fr.	740 B. Fr.
	B	810 B. Fr.	835 B. Fr.	790 B. Fr.	900 B. Fr.
Le Havre	A	1.410 B. Fr.	1.435 B. Fr.	1.390 B. Fr.	1.500 B. Fr.
	B	1.560 B. Fr.	1.585 B. Fr.	1.540 B. Fr.	1.650 B. Fr.
Dieppe	A	1.410 B. Fr.	1.435 B. Fr.	1.390 B. Fr.	1.500 B. Fr.
	B	1.560 B. Fr.	1.585 B. Fr.	1.540 B. Fr.	1.650 B. Fr.
Rouen	A	1.360 B. Fr.	1.385 B. Fr.	1.340 B. Fr.	1.450 B. Fr.
	B	1.510 B. Fr.	1.535 B. Fr.	1.490 B. Fr.	1.600 B. Fr.
Cherbourg	A	1.510 B. Fr.	1.535 B. Fr.	1.490 B. Fr.	1.600 B. Fr.
	B	1.660 B. Fr.	1.685 B. Fr.	1.640 B. Fr.	1.750 B. Fr.

2. - ENGELSE HAVENS (via Dover-Oostende)

A. zonder overnachting
B. met een overnachting
C. met twee overnachtingen
D. met drie overnachtingen

HAVEN		Oostende-loods	Zeebrugge-loods	Nieuwpoort-loods	Scheldemonden-loods
Dover	A	£ 5.1.0	£ 5.5.0	£ 5.4.0	£ 5.13.0
	B	£ 6.1.0	£ 6.5.0	£ 6.4.0	£ 6.13.0
Londen	A	£ 7.1.0	£ 7.5.0	£ 7.4.0	£ 7.13.0
	B	£ 8.1.0	£ 8.5.0	£ 8.4.0	£ 8.13.0
Southampton	A	£ 8.11.0	£ 8.15.0	£ 8.14.0	£ 9.3.0
	B	£ 9.11.0	£ 9.15.0	£ 9.14.0	£ 10.3.0
	C	£ 10.11.0	£ 10.15.0	£ 10.14.0	£ 11.3.0
Harwich	A	£ 8.5.0	£ 8.9.0	£ 8.8.0	£ 8.17.0
	B	£ 9.5.0	£ 9.9.0	£ 9.8.0	£ 9.17.0
	C	£ 10.5.0	£ 10.9.0	£ 10.8.0	£ 10.17.0
Liverpool	A	£ 10.9.0	£ 10.13.0	£ 10.12.0	£ 11.1.0
	B	£ 11.9.0	£ 11.13.0	£ 11.12.0	£ 12.1.0
	C	£ 12.9.0	£ 12.13.0	£ 12.12.0	£ 13.1.0
Middlesbrough	A	———	———	———	———
	B	£ 11.7.0	£ 11.11.0	£ 11.10.0	£ 11.19.0
	C	£ 12.7.0	£ 12.11.0	£ 12.10.0	£ 12.19.0
	D	£ 13.12.0	£ 13.16.0	£ 13.15.0	£ 14.4.0
Newcastle	A	———	———	———	———
	B	£ 11.16.0	£ 12.0.0	£ 11.19.0	£ 12.8.0
	C	£ 12.16.0	£ 13.0.0	£ 12.19.0	£ 13.8.0
	D	£ 14.10.0	£ 14.5.0	£ 144.0	£ 14.13.0
Hull	A	£ 10.3.0	£ 10.7.0	£ 10.6.0	£ 10.15.0
	B	£ 11.3.0	£ 11.7.0	£ 11.6.0	£ 11.15.0
	C	£ 12.3.0	£ 12.7.0	£ 12.6.0	£ 12.15.0
Grimsby	A	£ 9.16.0	£ 10.0.0	£ 9.19.0	£ 10.8.0
	B	£ 10.16.0	£ 11.0.0	£ 10.19.0	£ 11.8.0
	C	£ 11.16.0	£ 12.0.0	£ 11.19.0	£ 12.8.0
Lowestoft	A	£ 9.5.0	£ 9.9.0	£ 9.8.0	£ 9.17.0
	B	£ 10.5.0	£ 10.9.0	£ 10.8.0	£ 10.17.0
	C	£ 11.5.0	£ 11.9.0	£ 11.8.0	£ 11.17.0
Sunderland	A	———	———	———	———
	B	£ 11.13.0	£ 11.17.0	£ 11.16.0	£ 12.5.0
	C	£ 12.13.0	£ 12.17.0	£ 12.16.0	£ 13.5.0
	D	£ 13.18.0	£ 14.2.0	£ 14.1.0	£ 14.10.0

£ = Ponden

3. - NEDERLANDSE HAVENS

HAVEN	Oostende-loods	Zeebrugge-loods	Nieuwpoort-loods	Scheldemonden-loods
Rotterdam	Fl. 45	Fl. 45	Fl. 47	Fl. 25
Amsterdam	Fl. 50	Fl. 50	Fl. 52	Fl. 30
Delfzijl	Fl. 55	Fl 55	Fl. 57	Fl. 35

Fl. = Guldens.

Een bijkomend bedrag van 13 gulden wordt toegekend voor een eerste overnachting (voeding inbegrepen) die niet aan boord toegestaan wordt.

Voor alle verder oponthoud en voor zover de loods an boord het nodige niet ontvangt wordt er 15 gulden per dag plus 10 gulden per nacht toegekend.

4. - DUITSE HAVENS

HAVEN	Oostende-loods	Zeebrugge-loods	Nieuwpoort-loods	Scheldemonden-loods
Emden	1.930 B. Fr.	1.930 B. Fr.	1.950 B. Fr.	1.500 B. Fr.
Bremen	1.980 B. Fr.	1.980 B. Fr.	2.000 B. Fr.	1.550 B. Fr.
Bremerhafen	2.030 B. Fr.	2.030 B. Fr.	2.050 B. Fr.	1.600 B. Fr.
Hamburg	2.080 B. Fr.	2.080 B. Fr.	2.100 B. Fr.	1.650 B. Fr.
Brünsbüttel	2.180 B. Fr.	2.180 B. Fr.	2.200 B. Fr.	1.750 B. Fr.

B. Fr. = Belgische Franken.

Het verschil tussen de lonen in België en Nederland

Bouwkroniek van 3 Oogst geeft een klein overzicht omtrent het verschil in lonen tussen Nederland en België.

Deze nuchtere taal laten we hierna volgen en toont eens te meer duidelijk aan hoe in feite de ondoordachte politiek van onverantwoordelijke vakbondleiders 's lands economie volledig ontredderen.

Hun kiespropaganda en hun ijver om hun bestaan tegenover hun leden te wettigen zijn de enige doelstellingen.

Van het begin af der Belgisch-Nederlands-Luxemburgse Economische Unie zijn er van zekere zijden hier te lande klachten geweest over de Nederlandse concurrentie in zekere sectoren, doch in de laatste tijd zijn deze klachten veelvuldiger geworden en hebben zij zich geleidelijk uitgebreid tot tal van andere nijverheidssectoren.

Niettegenstaande België nog steeds meer naar Nederland uitvoert dan er hier uit Nederland wordt ingevoerd, gaan er uit de bedreigde sectoren stemmen op om beschermende maatregelen te vragen tegen de Nederlandse concurrentie.

Aan officiële zijde blijkt men echter weinig geneigd op deze vragen in te gaan : zulks zou immers strijdig zijn met de principes zelf van de Beneluxunie.

Intussen valt het niet te betwisten dat de productiekosten in Nederland lager zijn dan bij ons; het loonpeil ligt er gemiddeld 25 th. tot 30 th. beneden het onze, hetgeen medebrengt dat o.a. ook de sociale lasten er lager uitvallen dan bij ons.

Maar zijn wij wel gerechtigd onze Noorderburen daarvan een verwijt te maken? Dat zij hun dirigistische politiek nog niet geheel hebben opgegeven en dat de prijzen en de lonen er nog steeds «beheerst» worden, is hun zaak. Men kan alleen maar vaststellen dat, dank zij de veel grotere tucht waarvan de openbare mening in Nederland getuigt, dit land al veel meer vruchten heeft geplukt van de loon- en prijsbeheersing, dan destijds bij ons ooit het geval is geweest.

Nochtans zijn in Nederland de lonen al verscheidene malen verhoogd geweest, doch dit geschiedt daar telkens in een tamelijk bescheiden maat en met veel onderscheid. De weerslag van iedere loonsaanpassing wordt er zorgvuldig in alle richtingen overwogen en ook de arbeidssyndicaten schijnen daaraan mede te doen. Op het ogenblik blijken zelfs de socialistische vakbondleiders in Nederland tegen een nieuwe loonsverhoging te zijn gekant; dit werd althans verklaard door een van hun woordvoerders op het jongste economisch Benelux-congres te Luxemburg!

Zegt dat niet genoeg?

Wat moeten wij dan denken van onze vakbondleiders, die het geringste stijginkje van het indexcijfer inroepen om nieuwe loonsverhogingen te bedingen en verzet aanprediken van zodra een daling van dit indexcijfer een kleine loonsaanpassing naar beneden moet medebrengen?

In Augustus-September 1948 — dus vier jaar geleden — heeft het indexcijfer al eenmaal van 400 tot 403 punten geschommeld. Thans staat het op 411.5 punten, zijnde dus ongeveer 10 punten hoger dan in Augustus-September 1948.

Maar in welke mate is intussen onze index der lonen opgegaan? Volgens een statistiek van Fabrimetal, stegen de loon-indexen van December 1948 tot December 1951, dus in drie jaren als volgt:

	Dec. 1948	Dec. 1951
Bruto-uurloon alle categorieën:	395	463 (1)
Netto-loon in handen van gehuwd arbeider zonder kinderen	377	456 (1)
Loon-kostprijs alle categorieën	451	541 (1)

Uit deze gegevens (die op weinig na dezelfde verhoudingen aanwijzen in de andere nijverheidssectoren) kan men eens te meer afleiden dat de lonen in ons land aanzienlijker gestegen zijn dan de schommelingen van het indexcijfer wettigden. Hierdoor is het verschil met de lonen in Nederland niet alleen onveranderd gebleven, maar zelfs nog toegenomen in ons nadeel. Maar moeten wij de schuld daarvan niet veeleer aan ons zelf toeschrijven, liever dan er de Nederlanders een verwijt van te maken? DUBBELMAN.

(1) Zonder de 0.50 fr., ten laste van de regering.

De Liberale kieslijst

We vernemen in laatste instantie dat dhren Adolf Van Glabbeke, Willy Six en Dhaene eveneens op de lijst van de liberale candidaten voor de gemeenteraad zullen staan.

Aanvankelijk zag dhr Six van zijn mandaat af, doch zijn politieke vrienden hebben hem kunnen overtuigen dat hij willens nillens gewenst is als candidaat.

Naar verluidt zou dhr Van Glabbeke de 25ste plaats innemen.

DE VISSERIJKAARTEN VOOR IJSLAND MET DE NIEUWE AFMETINGEN

Nu Ysland de visserijgronden waarop niet mag gevist worden, afgebakend heeft, is het voor onze schippers van belang te weten tot waar ze mogen vissen.

De nieuwe zeekaarten welke hiermede rekening houden, zijn thans reeds te verkrijgen in :

NOORDZEE BOEKHANDEL
Vindictivelaan, 22, Oostende

Ook alle andere visserijkaarten en in het bijzonder de Duitse in verband met de Witte Bank, zijn er te verkrijgen.

200 m2 BOUWGROND TE KOOP. Frère Orbanstraat (6,50 m.) met uitgang in de Rietstraat (7,30 m.). Bevragen : Oude Molenstraat 21. Ostende.

(1786)

Notariële Aankondigingen

Studies v. Notarissen M. QUAGHEBEUR Leopoldlaan 10 te Oostende en A. MONTJOIE, 1, rue Godefroid, Namen

Op Dinsdag 19 Augustus 1952 om 15 u. in het lokaal Prins Boudewijn, St. Sebastiaanstr. 22, te Oostende.

TOESLAG van :
Stad OOSTENDE
SCHONE

VILLA

met dubbele voorgevel

Koningstr. 40 en Van Iseghemlaan, 125. Oppervlakte : 91 m2.

Uitgang Van Iseghemlaan. Kelderingen ; gelijkvloers en 3 verdiepingen ; Balkons en loggia's. Water, gas, electriciteit.

Vrij van gebruik op 20 Novemb. 1952.

BEZOEK : Woens- en Vrijdagen van 14 tot 16 uur.

Ingesteld : 415.000 fr.

Nadere inlichtingen ter studies van de verkopende Notarissen.ê 1794

Studie van Meester M. VILEYN, Notaris te Nieuwpoort

Op Maandag 11 Augustus 1952 om 3 u. 's namiddags in de herberg bij Mevr. Wed. Gaston Florizoone-Cuveele te Wulpen, INSTEL van :

Gemeente WULPEN
Koop I : EEN GERIEFLIJK

WOONHUIS

Dienstig als handelshuis voor alle bedrijven

vroeger genaamd Café «De Zoeten Inval», Baan van Nieuwport naar Veurne, nr 25. Grot : 8a 45ca.

Koop II : EEN SCHOON PERCEEL

GROND

langs de Baan van Nieuwpoort naar Veurne. Groot : 13a 66ca.

VRIJ met de geldtelling.

BEZOEK : De Maandag, Woensdag en Vrijdag telkens van 2 tot 5 u.

Gewone voorwaarden. Met gewin van ½ % instelpremie.

TOESLAG : De Maandag, 25 Augustus 1952 ter zelfde plaats en uur.

Voor alle verdere inlichtingen zich wenden ter studie van voornoemde Notaris M. Vileyn, Kokstr. 9, Nieuwpoort. 1783

Kantoor van Deurwaarder C. DEVOS
Torhoutsteenweg, 43, Oostende.
Telefoon : 71149

Stad OOSTENDE

Grote Markt Wapenplaats

Bij Rechtsmacht

Op Maandag 11 Augustus 1952, 10 u.

op hierboven aangeduide plaats zal de deurwaarder C. Devos ter standplaats Oostende overgaan tot de openbare verkoop bij rechtsmacht van :

Inbeslaggenomen meubelen-voorwerpen

bestaande uit ballatum, coco-loper, tafels, stoelen, banketten, enz.

Op kontant zonder verhoog. 1796

Kantoren der notarissen A. LACOURT K. Janssenslaan, 31, Oostende en J. TYTGAT, Ajuinkaai, 1, te Gent

Op Maandag 18 Augustus 1952 om 3 u. in het café Prins Boudewijn, St. Sebastiaanstr. 22, Oostende.

TOESLAG van :

Gemeente VLISSEGEM
Wijk Den Haan

Lot I : Een prachtige en welgelegen

VILLA "Sandcrest"

met erf en toebehoorten

gelegen Raphaellaan. Groot: 3068,62 m2.

Ingesteld : 950.000 fr.

Voor beschrijving en plan zie aanplakbrieven.

Lot II : PERCEEL

BOUWGROND

gelegen Raphaellaan, neven lot 1. Groot 728,05 m2.

Recht van samenvoeging voorzien.

Beide eigendommen zijn onmiddellijk beschikbaar na toeslag.

Voor het bezichtigen zich wenden bij de Agence Cambré, Statie Tramway Den Haan.

Ingesteld : 100.000 fr.

Alle nadere inlichtingen ter studies van de verkopende notarissen. 1788

Kleine Aankondigingen

— OKKASIE SCHRIJFMACHINE TE KOOP, Merk «Groma», in zeer goede staat. Voordelige voorwaarden. Zich wenden adres bureel blad.

— **Leerjongen gevraagd voor beenhouwerij.** Schrijven bureel blad onder nr 2686.

— **Gevraagd leerjongen voor pasteibakkerij.** Schrijven bureel blad onder letters PL.

— **Te koop Engels** bed met ressortbak voor twee personen. In zeer goede staat. Schrijven bureel blad onder nr 2684.

— TE KOOP : Twee mooie BURGERSHUIZEN, Congolaan 135 en 137. Te bevragen bureel blad onder nr. 1731

HANDELS-BERICHTEN

«IMPERMEABLES MARCEL»
N.V. te Oostende
Bilan op 31 December 1951
Winst- en Verliesrekening

Debet :	
Overdrachtsaldo	132.940,91
Verschillende lasten	175.029,50
Afschrijvingen	7.440,—
	315.410,41
Krediet :	
Bruto winst	152.542,80
Over te dragen saldo	162.867,61
	315.410,41

«PERFECTA»
N.V. te ZEEBRUGGE
Bilan 31 December 1951

ACTIEF : Vastliggend 882.481 fr. 38 c.; Verwezenlijkbaar : 663.685 fr. 15 c.; Beschikbaar : 155.563 fr. 23 c.

PASSIEF : Kapitaal en reserves : 996.052 fr. 55 c.; Eisbaar : 549.145 fr. 60 c.; Netto-winst : 156.531 fr. 61 c.

Verlies- en Winstrekening

DEBET : Algemene onkosten : 333.754 fr. 70 c.; Delgingen : 67.586 fr.; Netto-winst : 156.531 fr. 61 c.

KREDIET : Bruto-winst : 477.444 fr. 93 c.; Vorige overdracht : 79.970 fr. 58 c.; Commissie : 456 fr. 80 c.

ZEEBRUGGE-TRANSPORT
N.V. te ZEEBRUGGE

Bilan op 31 December 1951

ACTIEF : Verwezenlijkbaar : fr. 118.623.60; Beschikbaar : fr. 134.581,45; Totaal : fr. 253.205.05.

PASSIEF : Kapitaal en reserves : fr. 154.889.20; Schuldeisers : fr. 70.075 30 ct.; Netto winst : fr. 28.240,55; Totaal : fr 253.205.05.

Verlies- en Winstrekening

DEBET : Algemene onkosten : fr. 55.529.20; Reserve twijfel. schuldvorderingen : fr. 4.889.20; Netto winst : fr. 28.240.55; Totaal : fr. 88.658.95.

KREDIET : Bruto winst : fr 88.658.95

Studie van Notaris M. QUAGHEBEUR, Leopoldlaan, 10, te Oostende

Op Dinsdag 19 Augustus 1952 te 15 u. in het lokaal Prins Boudewijn, St. Sebastiaanstr. 22, Oostende.

TOESLAG van :

Stad OOSTENDE

VIER PRACHTIGE LOTEN

BOUWGROND

Nabij de nieuwe Kursaal. Oude standplaats van het Hotel Continental. Centrum van Albert I Wandeling (Zeedijk) en Yzerhelling.

Kopen I en II : Twee schone percelen

BOUWGROND

met toegang voor rijtuigen langs de Yzerhelling. Voorgevel aan de Zeedijk 15.47 m. Diepte ongeveer 42 m. Oppervl. van 6a 25ca 32 dm2 en 6a 49ca 87 dm2 54 cm2.

Ingesteld Koop I : 850.000 fr.
Ingesetld Koop II : 900.000 fr.

Koop III : Hoek Zeedijk en Yzerhelling
Ingesteld : 875.000 fr.

Respectievelijke voorgevel van 15 en 20,767 m. Oppervl. 311,5050 m2.

Koop VI : Voorgevel Yzerhelling 20,767 m. Diepte 15 m. Oppervl. 311,6018 m2 met toegang voor rijtuigen.

Ingesteld : 450.000 fr.

Garages mogelijk voor ieder koop. **Onmiddellijk genot.**

Geen bouwverplichting. Vermogen van samenvoeging bij toeslag.

Alle nadere inlichtingen en plans bij de verkopende notaris. 1779

Studie van Meester M. VILEYN Notaris te Nieuwpoort

Op Maandag 18 Augustus 1952 om 3 u. 's namiddags in de café «De Kroon», bij de Weduwe Berteloot te Lombartsijde, TOESLAG van :

Gemeente LOMBARTZIJDE

EEN GERIEFELIJK

WOONHUIS

Veldstraat, 14. Groot: 2 a.

Verpacht zonder geschreven voorwaarden aan dhr Lucien Verslype - Delanghe, mits 250 fr. per maand.

BEZOEK : Maan- en Woensdag telkens van 2 tot 4 u.

Gewone voorwaarden. Met gewin van ½ % instelpremie.

Slechts ingesteld : 25.000 fr.

Voor alle verdere inlichtingen zich wenden ter studie van voornoemde notaris, Michel Vileyn, Kokstr. 9, Nieuwpoort. 1790

Studies der notarissen A. LACOURT K. Janssenslaan, 31, Oostende en M. QUAGHEBEUR, Leopoldlaan, 10, Oostende

OM UIT VERDEELDHEID TE TREDEN

Op Maandag 18 Augustus 1952 om 3 u. namiddag in het café Prins Boudewijn, St. Sebastiaanstr. 22, Oostende, INSTEL met ½ % premie van :

STAD OOSTENDE
SCHOON EN WELGELEGEN

Burgershuis

Kaaistraat, 15. Groot: 84 m2. Voor samenstelling zie aanplakbrieven. Voorzien van gaz, electriciteit, regen-, stads- en pompwater.

BEZOEK : Iedere Dins- en Vrijdagvoormiddag van 10 tot 11 u.

De eigendom is onmiddellijk ter vrije beschikking, ter uitzondering van twee plaatsen op het gelijkvloers, en twee plaatsen op het tweede verdiep, welke ter vrije beschikking zijn drie maand na toeslag.

Alle nadere inlichtingen ter studies van de verkopende notarissen. 1789

FAILLISSEMENT

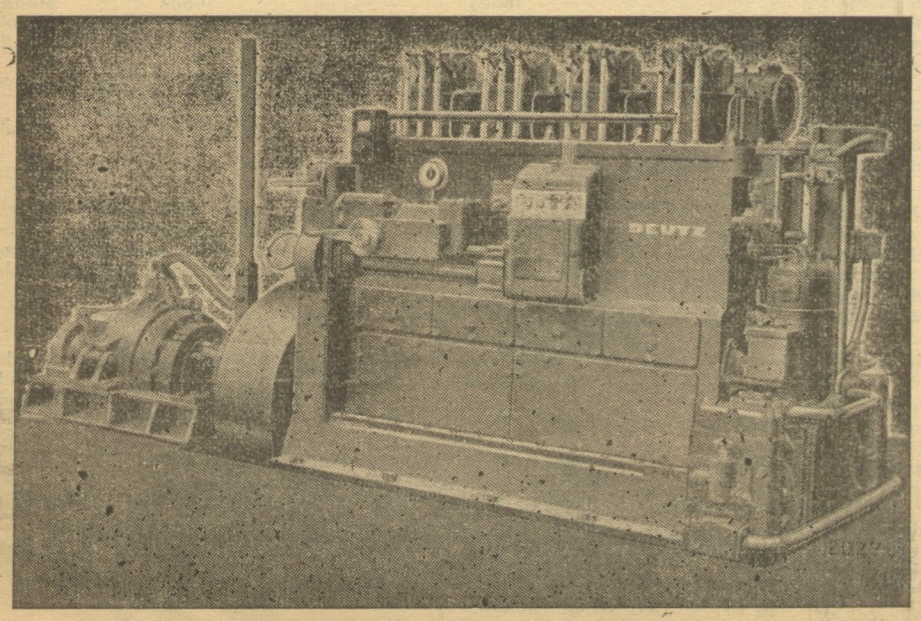
CONCORDATAIRE VERGADERING

Op bevel van dhr Rechter-commissaris van het faillissement van dhr E. Mertens handelaar te Oostende, worden de schuldeisers bepaald of bij voorraad tot het passief van het gezegd faillissement toegelaten, tot de algemene vergadering bijeengeroepen op 13 Augustus 1952 om 10 u. in de gehoorzaal van de handelsrechtbank te Oostende om het verslag te horen van de curator over de staat van het faillissement en de vermoedelijke uitslag van de vereffening.

Ze zullen daarna geroepen worden om zich uit te spreken over de voorstellen van de gefailleerde indien deze meent er te moeten doen om een accoord te bekomen.

Voor gelijkvormig uittreksel de Curator : W. Six. 1795.

DEUTZ



Diesel Motoren

Valcke Gebr. N.V.

OOSTENDE

(1)

Arbeidsongevallen in de Visserij

MARES Maurice, machinist op de O. 296 is van de trap die naar machinekamer leidt, gevallen en werd gekwetst in de lendenstreek.

CRISTIAENS Gérard, matroos op de O.215 kreeg een stukje roest in linker oog.

NASSEL Maurice, lichtmatroos op de O.66 werd gedurende het splitsen van staaldraad gekwetst aan rechter hand.

BRACKX Pol, matroos op de treiler O.294 werd door wire geprikt in rechter duim.

CALCOEN Sylvère, matroos op de O. 109 kreeg een takel van de opgehaalde visboei tegen linker schouder.

BELPAEME Daniel, scheepsjongen op de treiler O.294 werd door vis geprikt in linker ringvinger.

TRATSAERT Roland, matroos op de O.294 «Van Orley» is gedurende het afdalen van voorplek gevallen en werd licht geraakt aan de lenden.

DECOCK Jaak, machinist op de Z. 502 werd gedurende de herstelling van het net geprikt door staaldraad.

COUWYZER René, matroos op de Z. 93 werd gedurende het lossen van de vis geprikt in rechter wijsvinger.

GEVAERT William, laver op de Zeebrugse sloep nr 401 is op dek tegen postrol gevallen en werd hierbij gekneusd aan rechter schouder.

Gedurende het wassen van garnaal aan boord van de sloep Z.506 is de schipper Demunter Leon, uitgegleden en met rug tegen reling gevallen.

'T JAECKX Daniel, matroos op de N.741 is gedurende de reis tengevolge van het slingeren van vaartuig gevallen en werd hierdoor de linker pols verstuikt.

— Aan boord van de Z.248 werd de machinist Petrus Van Waes aan de rechterwijsvinger gekwetst door een staaldraad.

— Matroos Willem Helder aan boord van de Z.547 bezeerde zich aan de rechterhand bij het stoten tegen de verschansing.

ADVERTEER IN «HET VISSERIJBLAD» : UW ZAAK TEN BATE !

A. DE JONG n. v.
Scheepswerf
Vlaardingen - Nederland
Nieuwbouw,
VERLENGEN en
Repareren van vaartuigen
Speciaal ingericht voor
VISSERIJSCHEPEN



Marktprijzen van Gent

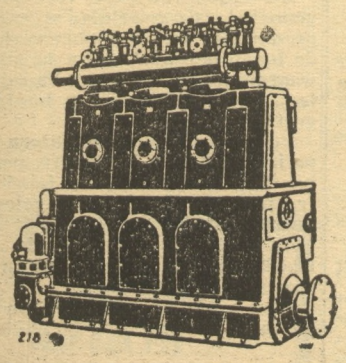
Officiële marktprijzen :

Rode zalm 140; kreeften 210; tarbot 20-35; tongen 35-50; kabeljauw 30-38; schelvis 24; rog 20; pladijs 15-20; gekuiste haaien 28; makreel 18; koolvis 25; paling 35-75; garnaal 46; panharing 12; gullen 15; latour 50 fr. per kg.

Zaterdag 26 Juli :
Garnaal 55-68 fr. per kgr.
Zondag 27 Juli :
Garnaal 60 fr. per kgr.
Maandag 28 Juli :
Garnaal 60 fr. per kgr.
Dinsdag 29 Juli :
Garnaal 52-68 fr. per kgr.
Woensdag 30 Juli :
Garnaal 52-63 fr.
Donderdag 31 Juli :
Garnaal 48-60 fr. per kg.
Vrijdag 1 Aug. :
Garnaal 48-60 fr per kgr.

Gerookte zalm 220; gerookte tonijn 90-120; verse gepelde garnaal 180-260; kistje gepelde garnaal 120-180; forellen 67,50; kreeftjes 40-60; verse mosselen 5; vissalade 60-80; verse paling 60-70-80; ingelegde rog 60; ingelegde mosselen 50; gezouten wijting 40; paling in 't groen 70-80; verse kreeften 240; tongen (3 en 4 in 1 kgr) 50-65; voorkleine 28-55; uitgesneden grote tarbot 55-65; mmiddelmaat 40-55; kleine iek 28-35; IJslandse uitgesneden schelvis, grote 28-40; midd. 25-35; rog 20-25; gekuiste rog 35-40; uitgesneden IJslandse kabeljauw 32-50; gullen 18-25; gepelde hondshaai 28-38; makreel 20-28; rode knorhaan 22-25; haring 14-16; uitgesneden koolvis 15-25 fr. per kgr.

PER STUK : maatjesharing 5 voor 10 fr. of 2,50-3,25; droge haring 3-3,50; pakje kippers 7,25-7,75; ingelegde haring 3,75; repen pekelharing 3,25-3,75 fr.



CARELS
Diesel Motoren
R. Bauwens & Co
AGENTSCHAP
REDERIJKAAI, 35
OOSTENDE
(8)

Marktprijzen van Parijs

WEEK van 24 TOT 30 JULI 1952

Beschikbaar : 1.158.250 kgr tegen 1.179.750 kgr vorige week.
Zeevis: 1.146.700 kgr teg. 1.166.350 kgr
Zoetwater : 7.650 kgr teg. 11.050 kgr.
Mossel.-schaald.: 3.400 kgr teg. 900 kg.
Wulk : 500 kgr tegen 1.450 kgr.
Voldoende aanvoer voor de vraag, sterke dalingsneiging.

MARKT van Vrijdag 10 Oogst

Tamelijk levendige verkoop ; goed voorziene markt voor een beperkte vraag. Aanvoer bereikt 222 ton, tegen 249 donderdag en 217 vorige vrijdag.
Neiging tot daling voor veel soorten.
Overwegende soorten : Wijting, makreel, koolvis, zeepaling.
Daling voor : Zeepaling, haring, schar, trawl- en lijnmakreel, rogvleugels, rode knorhaan, sardijn, witte tonijn.

AANVOER

In de halle : 222 ton; grossisten 8 t.
De aanvoer in de halle :
Per spoor : Noord 33 ton
West-Vaugirard 75 ton
West-Batignolles 4 ton
Zuid-West 10 ton
Per Baan: 100 ton

AANVOER op Donderdag 31 Juli

Zeevis : 248.050 kgr.
Zoetwater : 1.250 kgr.
Mosselen-schaald. : 500 kgr.
Totaal : 249.800 kgr.

Marktreserve : 60 ton, waarvan 51 t. zeevis.
Invoer : 5.350 kgr, bestaande uit 3.500 kgr zeevis, 750 kgr zoetwater en 1100 kgr garnaal.

PRIJZEN INGEVOERDE VIS

In Fr. fr.	Min.	Max.	Gem.
Snoek	400	450	430
Garnaal (ongek.)	200	320	280
Garnaal (N. Afr.)	200	720	500
Kreeftjes	900	1000	950
Bevr. Zalm	600	920	700
Kl. verse zalm	1400	1800	1500
Tong	250	450	350
Verse Snoekbaars	200	300	250
Zeelt levend	160	180	170
Zeelt dood	30	50	40
Voorn		60	

Het visverbruik in ons land

Arrondissement Audenaarde

VERVOLG VAN BLZ III

PETEGEM (1.587) — Weverij, landbouwmachines, landbouwers en werklieden — Trein.	Geen winkel. Venters in de wintermaanden. Beperkte keus en zeer hoge prijzen. De kwalietit en de verzorging zijn goed.	Ja, door het aanstellen van een depothouder, die de vis thuis bestelt.
RONSE (25.958) — Textielnijverheid en werklieden — Trein en autobus.	Drie winkels en drie magazijnen waar men de vis als bijzaak verkoopt. Venters, doch zeer onregelmatig, enkel als zij een koopje hebben kunnen vinden. Over de kwaliteit wordt er zeer duchtig geklaagd en de prijzen zijn overdreven hoog.	Ja, door verse vis aan te bieden aan lagere prijzen.
ROBORST (788) — Landbouwers en werklieden — Trein.	Geen winkel. Venters op zeer onregelmatige tijdstippen. Geen regelmatig visverbruik. Over de kwaliteit wordt duchtig geklaagd.	Ja, door gezonde leurhandel.
ROZEBEKE (414) — Landbouwers en werklieden — Trein.	Geen winkel. Venter (van tijd tot tijd) om wat overschot te verkopen. De waar is van zeer slechte kwaliteit.	Ja, door gezonde leurhandel.
RUIEN (2.199) — Textielnijverheid, werklieden nijveraars, en landbouwers — Trein en autobus.	Geen winkel. Eén leurder alle weken (Donderdag). Zeer weinig keus. De kwaliteit is tamelijk goed, doch de prijzen zijn merkelijk veel hoger dan in de stad.	Ja, door de opening van een moderne viswinkel.
RUSSEIGNIES (633) — Landbouwers, werklieden — Trein en autobus.	Geen winkel. Leurders op Vrijdag. Zeer beperkte keus. De kwaliteit laat te wensen over en de prijzen zijn te hoog.	Ja, door de organisatie van de leurhandel.
SCHORISSE (1.890) — Landbouwers en werklieden — Autobus.	Eén winkel. Leurder op onbepaalde dagen. Keus zeer beperkt (haring, schelvis en kabeljauw). De verbruiker is tevreden over de kwaliteit.	Ja, door de regelmatige aanbieding van een groter verscheidenheid en onze goedkope soorten.
SINT BLASIUS BOEKEL (707) — Werklieden en landbouwers — Geen (statie op 3 km.).	Geen winkel. Venters (in de winter). Over de kwaliteit wordt veel geklaagd, evenals over de verzorging, de venters zijn niet op de hoogte van hun vak.	Ja, door degelijke leurhandel.
SINT DENYS BOEKEL (1.042) — Landbouwers en werklieden — Trein.	Geen winkel. Venters tweemaal per week (Woensdag en Donderdag). De kwaliteit geeft voldoening. Er wordt redelijk veel vis verbruikt, bijzonder verse haring.	Ja, door het aanstellen van een depothouder leurhandelaar.
SINT KORNELIS HOREBEKE (768) — Werklieden en landbouwers — Autobus.	Een winkel zonder inrichting. Vier venters. De kwaliteit is tamelijk goed. Er is echter niet voldoende keus en de inwoners zijn liefhebbers van vis.	Ja, door betere winkelinrichting.
SINT MARIA LIERDE (2.190) — Landbouwers en werklieden — Trein en autobus.	Geen winkel. Venters tweemaal per week (Dinsdag en Vrijdag). De keus is niet groot. De kwaliteit is goed, doch de prijzen zijn tamelijk hoog.	Ja, door de opening van een moderne viswinkel.
SINT MARTENS LIERDE (1.700) — Landbouwers — Geen.	Geen winkel. Venters op onregelmatige dagen, geen keuze, geen verzorging, als is de koopwaar goed vers. De prijzen zijn overdreven.	Ja, door de aanstelling van een depothouder-leurhandelaar.
VOLKEGEM (640) — Landbouwers en werklieden — Geen.	Geen winkel. Leurders, tweemaal per week. Meestal met droge, gezouten en gerookte vis. Heel weinig verse vis. Over de kwaliteit wordt niet geklaagd.	Ja, door degelijke leurhandel.
WANNEGEM-LEDE (1.027) — Landbouwers en werklieden — Autobus.	Geen winkel. Leurders op onregelmatige, dagen. Keus zeer beperkt, over de kwaliteit wordt soms geklaagd.	Ja, door het aanstellen van een depothouder-leurhandelaar.
WELDEN (1.147)	Gemeentebestuur heeft medewerking geweigerd.	
WORTEGEM (2.029) — Landbouwers en werklieden — Geen.	Geen winkel : venters tweemaal per week (Woensdag en Donderdag). Niet genoeg keus. Over de kwaliteit wordt niet geklaagd, wel over de te hoge prijzen.	Ja ,door het aanstellen van een depothouder-leurhandelaar.
ZEGELSEM (1.319) — Landbouwers en werklieden — Autobus.	Geen winkel. Venters op onregelmatige dagen, meestal met droge en gerookte vis, soms verse haring, kabeljanw en schelvis, over de kwaliteit wordt niet geklaagd. De verbruikers vinden de prijzen echter veel te hoog in vergelijking met deze van de eieren.	Ja, idem.
ZINGEM (3.349) — Manden- en zetelnijverheid, werklieden en landbouwers.	Drie winkels. Venters tweemaal per week. Niet genoeg keus. Over de kwaliteit wordt soms geklaagd.	Ja, door betere verzorging en door het regelmatig te koop stellen van een groter verscheidenheid.
ZULZEKE (782) — Landbouwers en werklieden — Geen.	Geen winkel. Leurders, soms driemaal per week. De kwaliteit is goed. De keus is echter te beperkt en de prijzen overdreven.	Ja, door degelijke leurhandel.

KRONIEK V.B.Z.

VERBOND DER BELGISCHE ZEEVISSERIJ

Haring in Augustus

ONVOLWASSEN :
Noord- en Westkust van Noorwegen: Kleine en Vette.
Kattegat en Skagerak,
Z.-O. Faroër.
YLE WEGTREKKENDE :
Noord- en Noordoost Ysland : 31 à 38 cm.
Z.-W. Ysland : 30 à 36 cm.
YLE :
Z.-W. Ysland : 30 à 36 cm.
YLE, MAATJES E.D.
Skagerak.
Fladen
Middenoost Engeland, Leit - Hull : Grote concentraties.
Shetland : Goede kwaliteit.
VOLLE :
Zuid-Fladen.
Whitby
N.O. Schotland.

UITVOERCONTINGENTEN NAAR DUITSLAND

De «Bundesanzeiger» van 22-7-1952 geeft voor de B.L.E.U. het volgend contingent zeevis aan :

Fijne Zeevis : zeetongen, Rotzunge (honsdtong), tarbot, steinbutt, griet, schar, heilbot (zwarte uitgezonderd).

Dit voor een bedrag van 105.000 D.M.

De aanvragen zijn in te dienen door de Duitse importeurs tussen 25-7 en 19-9-1952.

MEDICIJN UIT WALISHYPHOPHYSE

Uit de hypophyse van de walvis kan een geneesmiddel voor arthritis bereid worden. Gewoonlijk moet een lijder aan deze ziekte tot 4 inspuitingen per dag nemen. Het nieuwe middel bereikt hetzelfde resultaat met om de twee of drie dagen één inspuiting.

De Noorse Firma Nyegaard en Co. te Oslo, kocht van Britse en Noorse walvisvaarders voldoende grondstof om de produktie van de medicijn (ACTH) voor een jaar te verzekeren. Het vorige jaar schonk deze firma 625.000 eenheden ACTH, aan de Noorse hospitalen voor opzoekingswerk. Deze gift vertegenwoordigde een som van 2.750.000 fr.

DE GARNAALAANVOER IN HET EERSTE HALFJAAR

De aanvoer van de garnaal in het eerste halfjaar van 1952 overtrof verre deze van 1951. Het prijsgemiddelde daalde van 25.50 tot 18.61.

1952 :	1.517.890 kgr	28.258.863 fr.	18.61
1951 :	.926.768 kgr	23.636.730 fr.	25.50

HET HARINGSEIZOEN TE GRIMSBY

Teneinde de slechte toestand van de naoorlogse markt te Grimsby te verhelpen, werd door de verenigde industrieën een vergadering belegd, die naar het schijnt de gewenste oplossing zal brengen.

De aandacht van de betrokken middens werd gevestigd op het feit dat :

Het seizoen te Grimsby op een ideale manier tussen het Oost-Engels en Schotse seizoen valt.

Het spoorstation te Grimsby het beste is in het land.

Het verkoopvermogen verzekerd wordt door 545 handelaars, waaronder 40 bevriezers en 43 rokers.

Grimsby het meest uitgebreide vriesnet bezit en de eerste vrieshaven van Groot Brittannië is.

Ondanks de geringe aanvoer, de prijs nog 110 sh. per cran was, hetgeen ten zeerste voldoening geeft.

Vergadering van het Comité voor de Invoer

Het is Zaterdag dat dit Comité bijeenkomt om het invoer-kwantum te bepalen, welke nodig is voor de maand Septemb. 1952. Onderaan volgen enkele statistische vergelijkende gegevens.

De Visserij verkeert in zo'n slechte toestand en de marktprijzen zijn zo laag, dat alle invoer met de huidige vloot als radicaal overbodig schijnt.

Berichten aan Zeevarenden

Oostende, 31 Juli 1952 **Nr 31**

FRANKRIJK

31-87 Noordzee. — Duinkerken. Lichtboeien voorzien van een radarreflector.

Posities : 51°04'16"N 2°20'13"E
51°04'04"N 2°18'22"E
51°03'42"N 2°18'22"E
51°03'48"N 2°15'26"E
51°03'33"N 2°15'26"E
51°03'40"N 2°12'30"E
51°03'24"N 2°12'30"E
51°03'34"N 2°09'34"E

De lichtboeien DW2, DW5, DW6, DW9 DW10, DW13, DW14 en DW16 zijn voorzien van een radarreflector.

Afkorting : Ra Refl.

(Zie Belg. krt. «Vlaamse Banken»).

(A.a.N. 52-27-19 — H.11313).

BELGIE

31-88(T) Lombartsijde. — Zeewaartse schietoefeningen.

Zie B.a.Z. 9-18(T) - 1952.

Schietoefeningen door artillerie zullen uitgevoerd worden in de middelsector van 4 tot en met 9 Augustus 1952.

Deze oefeningen worden gehouden van 7 u. tot 11 u. GMT (8 u. tot 12 u. plaatselijke tijd) en van 13 u. tot 17 u. GMT (14 u. tot 18 u. plaatselijke tijd) en worden 's Zaterdags om 12 u., plaatselijke tijd, geschorst.

De schikkingen van B.a.Z. 9-16(T) - 1952 blijven van kracht.

(Med. S.S.A.M. Nieuwpoort 28-7-1952 — H.11338).

NEDERLAND

31-89(T) Zeegat van Vlissingen. Oefening mijnenuitkijkdienst

Posities : a. plm. 51°30'N 3°28'E ; b. plm. 51°26'.5N 3°40'E.

Op 22 Augustus 1952, tussen 18 u. en 22 u. GMT (19 u. en 23 u. plaatselijke tijd) zal in a) het Oostgat en b) de Honte een oefening worden gehouden van de mijnenuitkijkdienst.

Hierbij zullen twee doelschepen (mijnenvegers type Byms) kleine ladingen buiten boord zetten, die een waterzuil doen ontstaan, welke door de mijnenuitkijkposten moeten worden gemeld. Voorts zullen vliegtuigen enige dummymijnen afwerpen.

Deze ladingen zijn ongevaarlijk voor de scheepvaart.

(Zie Belg. krtn. «Vlaamse Banken» en «Schelde»).

(Ned. B.a.Z. 178-2414(T) — H.11330).

31-90 Westerschelde. — Rede Vlissingen Wraklichtboei gelegd.

Positie : 51°25'54".5N 3°36'05"E.

Een groene wraklichtboei, tonende een groen onderbroken licht, elke 8 sec., helder 4 sec., is gelegd op plm. 100 m. N van het op 92 dm afgedregde wrak.

Afkorting : 0 gn.

(Zie Belg. krt. «Schelde»).

(Ned. B.a.Z. 174-2357 — H.11303).

DRINGENDE BERICHTEN (D.B.Z.)

uitgezonden gedurende de week van 23-7 tot en met 29-7-1952

130. Belgische kust. — Positie 51°14'14"N 2°55'46"E. Het licht van de vuurtoren Oostende is uitgedoofd. 272208

131. Belgische kust. — Positie 51°14'14"N 2°55'46"E. Het licht van de vuurtoren Oostende is heraangestoken. D.B.Z.130 vervalt. 281812

DRINGENDE BERICHTEN (D.B.Z.) steeds van kracht.

104. Belgische kust. Haven Blankenberge. Positie plm. 51°19'00"N 3°07'00"E. Twee platte tonnetjes dekkende twee gevaarlijke obstructies in de havengeul liggen even be-W de groene lichtenlijn 134° en nabij het vernielde W staketsel. Alle vaartuigen moeten be-E die tonnetjes houden. 151747

127. West-Schelde. W Nadering. — Positie 51°22'45"N 3°12'14"E. De blinde wrakboei be-S «Bol van Heist» is verdwenen. 121635.

Aanvoer in September

	1938		1951		Prijzen-coëff.
Yslandse kabeljauw :	105 T.	3.09 fr.	41 T.	16.08 fr.	5.20
Andere kabeljauw	129 T.	3.02 fr.	146 T.	16.02 fr.	5.30
Grote kabelj. Ysland	35	4.26 fr.	30 T.	18.— fr.	4.22
Grote kabelj. andere visgr.	36	5.36 fr.	90 T.	18.97 fr.	3.53
Totaal bodemvis	2.168	3.33 fr.	2.384 T.	10.88 fr.	3.27
		Invoer :	270 T.		
			2654		
		Uitvoer :	216		
			2438		

INVOER SEPTEMBER 1951

	Contingenten	Invoer
Nederland	175 T.	
Denemarken	75 T.	142 T.
Noorwegen	20 T.	71 T.
Zweden	10 T.	6 T.
Engeland	— T.	— T.
Frankrijk	— T.	48 T.
		3 T.
	280 T.	270 T.

UITVOER SEPTEMBER 1951

Frankrijk	
Engeland	130 T.
Zwitserland	50 T.
Verscheidene	8 T.
	28 T.
	216 T.

IN- EN UITVOER IN MEI 1952 (Definitieve cijfers)

	Invoer		Uitvoer
Nederland	167 T.	Nederland	290 T.
Denemarken	129 T.	Engeland	114 T.
Engeland	29 T.	Frankrijk	105 T.
Noorwegen	13 T.	Tchechoslowakije	25 T.
Zweden	5 T.	Italië	20 T.
Frankrijk	1 T.	Zwitserland	13 T.
	344 T.	Verscheidene	25 T.
			592 T.

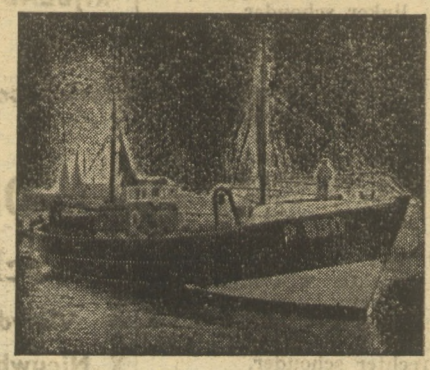
INVOER BODEMVIS IN JULI

	1951 (def. cijfers).		1952 : tot 15 Juli (voorl. cijfers)
Nederland	129 T.	59 T.	waarvan 35 T. kabeljauw of 59 %
Denemarken	75 T.	— T.	» —
Noorwegen	15 T.	4 T.	» —
Engeland	15 T.	28 T.	» 4 T. kabeljauw of 14 %
Frankrijk	11 T.	4 T.	» —
Zweden	3 T.	1 T.	» —
	248 T.	96 T.	39 T. kabeljauw of 41 %

Aug. LOY

SCHEEPSBOUWER
CONSTRUCTEUR DE NAVIRES

NIEUWBOUW — HERSTELLINGEN
CONSTRUCTIONS — REPARATIONS



(30)

WERKPLAATS en BUREEL :
Nieuwe Werfkaai, 3,
OOSTENDE
P.C.R.: 4150.46
H.R.: Oostende 1187
Bank: Sté Gén. Oost. 4874.70
Telefoon: 72.904 — 74.000
Van Brussel. Oost. 189.02

ATELIERS et BUREAUX :
Nouveau Quai des
Chantiers, 3, OSTENDE
C.C.P.: 4150.46
R.d.C. Ostende 1187
Banq.: Sté Gén. d'Ost. 4874.70
Banq. de Bruxelles Ost. 18902
Telephone: 72.904 — 74.000

SCHADEGEVALLEN

AS VAN KEERKOPPELING GEBROKEN

De O.278 van Achiel Gonzales wilde de haven van Oostende verlaten, toen hij vaststelde dat de as van zijn keerkoppeling gebroken was.

GEVAARLIJKE ONVOORZICHTIGHEID

Vorige week had de B.613 zijn vaartuig gemeerd in de haven van Blankenberge. Toen schipper Popelier 's anderendaags aan boord kwam ,stelde hij vast dat het vaartuig water maakte.

Niettegenstaande dat, koos men toch zee. Daar stelde men vast dat de automatische pomp in werking moest gesteld worden en dat men de haven van Zeebrugge zou moeten aandoen, waar een voorlopige herstelling plaats had. Achteraf bleek dat nieuwe bouten in de kiel dienden geplaatst.

KLIPANKER OPGEVIST

De Z.24 van Desmidt Leon, was ter garnaalvisserij toen een klipanker van 150 kgr. met 15 vadem ketting opgevist werd.

SCHADEGEVALLEN

De O.238 van wed. Lycke liep tijdens zijn laatste zeereis schroefschade op.

— De Z.611 van Popelier Gebrs heeft schade opgelopen aan de voorsteven.

— De N.805 van Velghe heeft winchschade opgelopen.

De korre sloeg in de schroef van de Z.447, die door de Z.442 op sleeptouw genomen werd.

— In de schuilhaven liep de Z.542 averij op door onbekenden.

— De Marie-Rose kreeg een staaldraad in haar schroef.

— De Z.434 werd met motordefect opgesleept door de Z.63.

— Er werd op zee een vliegtuigschroef opgevist door de Z.251, alsook een reddingsboot.

— Tengevolge van een schroefdefect, waarbij het kuiltouw in de schroef draaide, moest de Z.437 door de Z.209 binnengesleept worden.

— De O.263 kreeg motordefect en moest zich laten opslepen door de Z.490.

— In de schuilhaven liep de Z.34 schade op.

— De Z.512 werd in de haven binnengebracht met kor in schroef.

— Een schroefasbreuk werd vastgesteld bij de Z.419, die door de Z.517 naar de thuishaven gesleept werd.

— De Z.450 kreeg motordefect en werd binnengesleept door de Z.793.

— De Bou.9 lag aan de kuisbank en was slecht gemeerd; rond 3 u. in de nacht van Maandag moest het Loodswezen hem terug aan kant brengen.

ONVOORZICHTIG VAREN

De O.300 van de rederij Huysseune werd deze week verhaald naar de Rederijkaai en veroorzaakte schade aan de O.173, die langs de kaai lag.

OPGESLEEPT

De N.721 toebehorende aan Jungbluth Rene werd door de N.812 van Devay August en Arthur met gebroken exentriek van de waterpomp naar de haven van Nieuwpoort gesleept.

— De N.726 van Julien Brackman werd met motordefect door de N.718 van Mce Legein naar de haven van Nieuwpoort gesleept.

Het ijs in prijs verhoogd

De verschillende ijsfabrieken hebben aan de reders en handelaars een omzendbrief gestuurd, waarbij zij kenbaar maken dat het ijs zal stijgen in prijs.

Als reden van deze verhoging wordt genoemd : de geweldige stijging van de productieprijzen door het verhogen van de lonen der werklieden in alle takken, waardoor ook de prijzen van de producten, welke de fabrieken nodig hebben, gestegen zijn.

Voor de vissersvaartuigen zijn de prijzen gebracht op 300 fr. per ton aan boord geleverd voor de fabriek en 350 fr. per ton aan boord geleverd met vrachtwagen.

Voor de vishandel is de prijs gebracht op 475 fr. per ton in het magazijn geleverd.

Deze verhoging is ingegaan op 4 Augustus.

Veranderingen aan de vissersvloot

OOSTENDE

Verandering tonnemaat en motor :
O.285 «Marie-Jose-Rosette» : eigenaars : Lambregt Henri en Marcel.
Meetbrief nr 1928 afgeleverd te Antwerpen op 23 Juni 1952.
Motor Deutz — 500 PK. —
B.T. 168 12/100 — N.T. 82 56/100.

Verandering adres :
O.220 «Santa Maria» : Wwe Ch. Torney, 58 Voorhavenlaan, Oostende.

NIEUWPOORT

Verandering van eigenaar :
N.740 «Hoop en Moed» eigenaar wed. Depotter wordt eig. Desaever Johannes, Kokstr. 64, Nieuwpoort.
N.788 «Maurice Roger» eig. Jungbluth Alex wordt eig. Ghys Isidoor, Kokstr. 499, Nieuwpoort.

ZEBRUGGE

Verandering van kracht van motor :
Z.186 «Noordzee» motor A.B.C. nr. 6303 (1946) werd van 180 PK. afgesteld op 150 PK.

Inschrijving bij dhr Bewaarder der Scheepshypotheken :
Z.524 «De Jordaan», meetbrief nr 2380.

Brief uit Yerseke

Nr 307 YERSEKE 2 Aug. 1952

OM TE BEGINNEN : DE MOSSELS

Daarin gaat niet alleen op dit ogenblik het meeste om, maar daarvan zijn ook veel aangename dingen te vermelden.

Met de verzending gaat het nog steeds vooruit. Steeds talrijker worden de klanten, die mossels beginnen te vragen.

Was dit op andere jaren (als regel dan) eveneens week na week vast te stellen, doch loopt het nu wel vlugger op dan voorheen het geval was.

De enige reden hiervoor is, dunkt ons, alleen dat we nu mosselen hebben, zo mooi van stuk en, wat nog belangrijker is, zo goed van vis als maar zelden, zo vroeg op het seizoen althans, het geval was.

Het zoveel mogelijk geven aan de handelaars wat gevraagd wordt, werkt bepaald goed, menen we te mogen vaststellen. We schreven met opzet «zoveel mogelijk», want de voorraad van werkelijk goede mosselen is niet zo groot, althans op dit ogenblik nog niet, dat zonder voorbehoud zo kan worden geleverd als wordt gevraagd.

Dat deze veranderde wijze van werken, hoe ook te prijzen, niet aller instemming heeft, viel te verwachten en zagen we eveneens tot uiting komen in een tweetal berichten in ons streekblad.

Visgroothandel
Bückmann & Brachthuizer
IJMUIDEN HOLLAND
Postbus 84
Telefoon :
Privé : 4030
Kantoor : 4069
Telegram-adres BUCKMANN
83

In het eerste lezen we onder meer «De verzending van Zeeuwse mosselen had ook vorige week weer te lijden onder de verzending van Waddenzee mosselen. Het aantal kwekers, dat over leverbare mosselen (van Zeeland) beschikt, neemt steeds toe. Het is daarom jammer, dat de afzet van Zeeuwse mossels momenteel niet groter is».

In het tweede berichtje lezen we : «De verzending bedroeg ongeveer 6000 tonnen, bijna uitsluitend van de Waddenzee. De Zeeuwse mosselkwekers klagen dan ook, dat ze bijna niets kunnen leveren. Maar (beter was : want) ook van de Waddenzee worden mossels geleverd, al geven ze 26 kgr vis per 100 kgr, zogenaamde «weke mosselen», klein en broos».

Uit deze berichtjes blijkt, dat men met de nieuwe koers, die Bergen-op-Zoom thans vaart, niet is ingenomen.

En dat behoeft, in zekere zin althans, niet te verwonderen. De kwekers zijn de laatste jaren, eigenlijk al van af 1935 toen de «Centrale» werd opgericht, er aan gewend op beurt, naar verhouding van hun leveringscijfer, te kunnen leveren, ook als de mosselen maar net de minimum-eisen wat grootte en viskwaliteit aangaat, haalden.

N.V. Agentuur en Handel My
IJMUIDEN
Telefoon : 4527
Voor ALLE visserijbenodigdheden
81

93

Dat ieder, die iets afweet van de handel, toch dient te begrijpen dat geven wat de koper vraagt, een eerste eis is, lappen de mensen, die zo schrijven, gewoon aan hun laars. Ze kunnen zich schijnbaar niet meer voorstellen, dat het verloop vóór de «Centrale» altijd zo was.

Velen menen dat de «Centrale» kan, wat de partikulier voorheen nooit kon, namelijk zonder schade te doen aan het geheel, de verbruiker datgene geven, wat hij liefst niet had. Het was toch vroeger altijd zo, dat de mensen met de beste mosselen eerst aan de slag konden.

Verder vragen we ons af ,of het wel zo erg is, dat eerst de Waddenzee-mosselen aan de beurt zijn, omdat toch vrijwel iedere Zeeuwse kweker eveneens belang heeft bij een vlotte afzet van het Waddenzee-produkt.

Bijna alle Zeeuwse kwekers hebben mosselen staande op de Waddenzee. De een vanzelf meer dan de ander, maar was dit voorheen toen alleen op Zeeland werd gekweekt niet even zo?

We weten allen dat dit inderdaad zo was. Dat er steeds meer kwekers komen, die dank zij de kwaliteits-verbetering leverbare Zeeuwse mosselen aanbieden, is een zeer verblijdende omstandigheid. Vooral omdat men ons meedeelde, dat de werkelijk goede mosselen op de Waddenzee in niet zo heel ruime mate aanwezig zijn, achten wij het slechts een kwestie van tijd om met de Zeeuwse mosselen aan de slag te kunnen, althans op ruimer schaal dan tot nog toe het geval was.

Of werkelijk zogenaamde «weke mosselen» van de Waddenzee worden geleverd, weten we niet. Wij kregen ze nog niet. Doch als de handel «weke mosselen» met hoog visgewicht van de Waddenzee prefereert boven de hardere Zeeuwse mosselen, wat kan (en mag) dan anders worden gedaan dan leveren van de Waddenzee?

FRANKRIJK NEEMT NOG NIET AF

Dat vinden we heel wat bedenkelijker dan al de bezwaren, die in ons tweetal berichtjes worden aangeduid. Hoewel de grote afzet naar Frankrijk als regel niet begon voor einde September, begin October, toch gingen op andere jaren, zodra het seizoen werd geopend, niet onbeduidende hoeveelheden naar het Noorden (van Frankrijk). Roubaix, Rijsel, Valenciennes (kortom het gehele Département du Nord) deden reeds flink hun best. Doch dit gaat nu niet. En wat zal het worden?

Naar we vernamen is slechts een bedrag uitgetrokken van 300.000 (Franse) franks voor de import van schelpdieren van 1 Juli af tot einde September. Drie maanden dus. Het genoemde bedrag is slechts drieduizend gulden en het valt, gezien de hoge prijzen der mosselen, niet moeilijk te begrijpen dat voor zo een beetje geld niet veel mosselen kunnen worden geleverd.

Dat na 30 September, de tijd dat overig Frankrijk gewoon is te beginnen, dit bedrag aanzienlijk zal worden verhoogd, mag wel worden verwacht. Maar of er kans is dat zoveel franks zullen worden beschikbaar gesteld, dat van een normale afzet zal kunnen worden gesproken (straks), durft de grootste optimist niet verwachten.

Voor de handelaars, die op België werken en de verbruikers in dat land, is misschien aan die te verwachten minder goede afzet dit voordeel verbonden, dat langer en meer prima-mosselen zullen kunnen worden bekomen.

RUMOR IN CASA

En wel bij de invoerders in België. Wat is het geval? Reeds een paar weken komen enige Nederlandse handelaars met per schip aangevoerde mosselen in België. Na zich van de nodige vergunningen te hebben voorzien, vatten die mensen hun oude beroep weer op. Zeer ten ongenoegen van de Belgische invoerders, maar ook van de Nederlandse uitvoerders.

Dat de mensen hun mosselen, per schip aangevoerd, goedkoper kunnen leveren dan zij die autovervoer prefereren, is duidelijk. Bovendien worden de zo aangevoerde mosselen niet geschoond, wat ook nog aanmerkelijke kosten bespaart. En dat de mosselen verser, althans in betere conditie, aankomen, is een factor, die zich ook wel zal doen gelden. Want dat het zuiveren van de mosselen, op de meest zachte manier toegepast, toch in niet geringe mate afbreuk doet aan de houdbaarheid, staat buiten kijf.

Al schreven we boven : «Om te beginnen ? de mosselen», ongemerkt zien we ons verplicht er ook mee te eindigen, omdat onze ruimte vol is.

COMBINATIE
VERENIGDE IJMUIDER VISHANDELAREN
(V. IJ. V.)
RIJKSVISHAL C 4 - IJMUIDEN
Telefoon afd. export 4477 - 4499
Telegramadres : Viscombinatie
Bankier : Rotterdamse Bank n.v.
(86)

De observaties in zake de volle haringvisserij in de Noordzee

Zopas is het verslag van het Zeewetenschappelijk Instituut verschenen inzake de ijle en volle haringconcentraties en de vooruitzichten van de heer Gillis, technisch adjunkt in deze aangelegenheid.

Vooraf dient betreurd dat zo'n verslag zo laattijdig van de pers komt, daar het volle haringseizoen sedert bijna een maand aangevangen is.

xxx

De voorspellingen over de vermoedelijke uitslag van komende visseizoenen steunen vooral op de samenstelling ten opzichte van de jaarklassen, van de vangsten van het afgelopen seizoen. Vormen de jongste jaarklassen (haringen van drie- tot zesjarige ouderdom) daarin de meerderheid, dan wordt zulks als een goed voorteken beschouwd voor de uitslag van de eerstkomende seizoenen.

In 1951, vormden de jongste jaarklassen, met 68,2 t.h., de meerderheid en zulks in weerwil van de povere opkomst van de jaarklas 1948, driejarige haringen die voor de eerste maal de volle haringconcentraties vervoegden en slechts met 3,4 t.h. in de vangsten tussenkwamen. Ook mag van nu af reeds worden voorzien dat deze generatie in het vervolg slechts een bescheiden rol zal spelen in de samenstelling der vangsten .

Doch steunende op de rijke opkomst van de haringen der jaarklassen 1947, 1946 en 1945, in de vangsten van het voorgaande seizoen, mag aangenomen worden dat ze ver van uitgeput zijn en men mag verwachten dat ze in het eerstkomende seizoen nog rijke contingenten zullen opleveren. Echter, hieruit afleiden dat het seizoen van 1952 gunstige vangsten zal opleveren, ware voorbarig geoordeeld. Inderdaad, kunnen wij er niet genoeg de nadruk op leggen, dat de goede uitslag van een visseizoen niet enkel van de rijkdom der jaarklassen die de vangsten samenstellen afhangt, maar tevens van de weersomstandigheden en de hydrologische voorwaarden die zich tijdens de campagne voordoen. Ook zou het de eerste maal niet zijn dat ze er de oorzaak van waren dat de vooruitzichten over de uitslag van een visseizoen gelogenstraft werden.

Het is bijgevolg maar bijaldien deze factoren de samenscholingen en hunne uitbating niet nadelig komen beïnvloeden, dat men in 1952 een bevredigend verloop van de volle haringcampagne zal mogen verwachten.

BELGISCH-NEDERLANDSE
VISSERIJ-ALMANAK 1952
Dit werk dat op alle Belgische en Nederlandse vissersvaartuigen thuis hoort, is verkrijgbaar tegen de prijs van 150 fr. plus 5 fr. verzendingskosten mits storting van dit bedrag op postcheck nr 41.89.87 van «Het Nieuw Visserijblad», Vindictivelaan, 22, Oostende.

IMPORT EXPORT
Jan Spaanderman
IJMUIDEN (HOLLAND)
Zeevis- en Garnalenhandel
- - FACTORY - -
Specialiteit voor extra Kabeljauw de Hollande,
Tarbot, Heilbot, enz. enz.
Dagelijks verse gepelde garnalen
Telefoon 4436 - 552 - 5683 - 4721
Buiten kantoortijd : Santpoort 8228
Telegramadres Spaanderman - IJmuiden
Postbox 15

YZERMANS & Co
Vlaardingen Holland
Opgericht 1795
Telegr. adr. : Yzermans Tel. : 2224 en 3261
Exporteurs van
GEZOUTEN HARING en VIS
MACHINAAL schoongemaakte HARING en FILETS (lappen)
GEROOKTE SPROT en BOKKING
(78)

Vangst en markt in Nederland

De sedert enkele jaren met goed resultaat toegepaste minimumprijzen dreigen in een crisis te geraken. De verenigde vismeelfabrieken hebben thans openbaar medegedeeld de tot dusverre betaalde prijzen van circa 9 cent per kilo niet meer te kunnen handhaven, omdat de wereldprijzen voor vetten, olie en vismeel gedaald zijn. Men betaalt nu voor platvis en kleine rondvis slechts 6 cent per kilo meer, voor grote rondvis 8 cent, voor makreel 9 cent. Waar veelal wijting en platvis bij de ophoudprijzen de zwakke plek vormen is het voor de aanvoerders van deze soorten, waartoe de kustvissers meest behoren, een flinke stap terug met deze verlaagde vismeelprijzen genoegen te moeten nemen.

Voor een marktinzinking behoeft niet gevreesd te worden, aangezien de minimumprijzen wettelijke grondslag hebben, en de aanvoerders verplicht zijn de opgehouden vis uit de markt te houden. Het verschil tussen de ophoudsprijzen en de werkelijke opbrengst daarna zal echter de neiging tot minder juiste handelingen wel doen toenemen. Niettemin zal wel algemeen worden erkend, dat het zonder minimumprijs ook niet meer zal gaan. Het is immers zo, dat dank zij de ophoudprijzen toch tenslotte een zeer groot deel van de aanvoer door de handel wordt opgenomen, wat een situatie is, die vroeger niet bestond. Men kan er zeker van zijn, dat bij een volkomen vrije prijs of een ophoudprijs gelijk aan de prijs der vismeelfabrieken de marktprijs vele malen tot een allerlaagst peil zou doorzakken, tot schade van visser en handel beide.

Men is in visserijmiddens nu geneigd te verlangen een steun van de regering tot handhaving van deze prijspolitiek. Het is waar, dat in andere landen van overheidswege een krachtiger steun, ook financieel, aan het visserijbedrijf wordt gegeven dan in Holland. Echter, er bestaan andere middelen om aan het grote prijsverschil tussen ophoudprijs en fabrieksprijs enigszins tegemoet te komen. En dat kan door het instellen van egalisatiefondsen. Wanneer een zeker percentage van de besomming wordt gereserveerd in een fonds, waaruit een toeslag wordt toegekend over de kilo's aan de fabrieken verkochte vis, dan zal het nadeel voor de aanvoerder, die gedwongen wordt zijn vis aan de fabrieken af te staan, niet zo groot zijn. Tot heden was zulk een systeem niet zozeer nodig, omdat de fabrieksprijzen nog op een tamelijk gunstig peil lagen. Er is waarschijnlijk niet eerder overwogen een egalisatiefonds in te stellen, omdat enige jaren terug de verwachting leefde, dat de vismeelprijzen nog maar een eerste begin waren, wat prijspeil betreft. Men hoorde toen immers dikwijls spreken over de nieuwe producten, welke konden worden bereid uit visafval, en waarbij stickwater een toverwoord was. Deze hoop schijnt inmiddels vervlogen te zijn, ofwel de productiemogelijkheid is nog niet op een verwerkbaar peil gekomen. Er zijn echter verwachtingen op gebouwd, die nu tot een terugslag moeten leiden. Want er werden toen prijzen genoemd van hoger dan 20 cent per kilo. Misschien is dit nog toekomstmuziek, maar er is reden om aan de prijsvaststelling van het vismeel grote aandacht te gaan schenken. Om te beginnen is het niet gelukkig, dat de 4 vismeelfabrieken in combinatie werken. De productiekosten van deze bedrijven liggen zonder twijfel niet gelijk. Evenzo is het gesteld met de behoefte aan grondstoffen. Een derde punt is de ligging der fabrieken en tenslotte is er de instelling op de visserij. Er zijn namelijk fabrieken bij, die de visverwerking slechts beschouwen als een nevenbedrijf, omdat hun hoofdcapaciteit gebaseerd is op andere grondstoffen. Hieruit volgt, dat er reden is om de prijsbepalingen niet in combinatie te laten plaats hebben. Weliswaar bestaat er enige twijfel over de verwerkingscapaciteit, dat wil zeggen er kan zo'n grote aanvoer komen, dat een contract met één fabriek geen voldoende afzetmogelijkheid kan geven. Maar in zulk een risico is te voorzien. Er zijn nog andere moeilijkheden, doch die kunnen alle worden voorkomen of opgelost. Het zou dus wel eens kunnen dat deze prijsverlaging van de fabrieken aanleiding gaat worden om de onderhandelingen in de toekomst op een andere basis te gaan voeren.

Wilt U verzekerd zijn van een
BIJ UITSTEK GOEDE VISSERIJ
bestelt dan tijdig Uw trawlnetten en haringtrawlnetten in It. hennep, manilla of katoen tegen scherp concurrerende prijzen bij :
Fa. Wed. J. v. d. TOORN Mzn
SCHEVENINGEN
(1792)

DE GARNAAL

De aanvoer van garnaal in de Hollandse garnaalhavens is in vergelijking met het eerste halfjaar van 1951 iets gestegen. In het eerste halfjaar van 1952 werd aangevoerd 1.862.936 kilo tegen 1.719.420 kgr in hetzelfde tijdvak van 1951, volgens de cijfers in Aanvoer en Afzet. 78 th. van deze halfjaarlijkse aanvoer bestond uit consumptiegarnaal voor binnenlandse afzet, hetgeen een sterke verhoging is in vergelijking met het eerste halfjaar van 1951, ton 45 th. naar het binnenland werd verkocht. Deze binnenlandse verkoop had tengevolge, dat veel lagere prijzen werden gemaakt, zodat de totaalopbrengst terugliep van f. 4,4 millioen tot f. 1,2 millioen. De gemiddelde prijs over dit halfjaar bedroeg voor de binnenlandse garnaal 50 cent per kilo en voor de exportgarnaal 96 cent per kilo. In de eerste helft van 1951 was de exportprijs f. 1,08 per kgr. Deze daling wordt veroorzaakt door het grotendeels wegvallen

FIRMA Wed. J. BLOM
IJmuiden Hal D 25 en 26,
Tel. 4409 (K 2550)
Scheveningen Dr Lelykade 46
Zeevis- en
Haringgroothandel
Tel. 551471, (K 1700)
(99)

Fa J. Van Beelen C.V.

IJMUIDEN — Tel. 4608
HOLLAND —o—
Trawlnetten Haringnetten
—o Alles voor de visserij o—
(98)

van de afzet van exportgarnaal naar Frankrijk. Deze uitvoer liep terug met ruim 54 th. vergeleken met de eerste 6 maanden van 1951. In totaal werd er 397.000 kgr uitgevoerd in de periode 1 Januari tot 30 Juni 1952, voor een bedrag van f. 584.000. Naar Frankrijk werden vervoerd 304.000 kgr en naar België 90.000 kgr. Hoe sterk de uitvoer is teruggelopen blijkt wel uit de cijfers van het overeenkomstige tijdvak in 1951, toen 868.000 kgr werd uitgevoerd voor een bedrag van 1,4 millioen gulden.

Hiertegenover staat, dat de uitvoer van gepelde garnaal een verhoging te zien geeft. Uitgevoerd werd 127.000 kgr voor f. 486.000, tegen 73.000 kgr voor f. 292.000 in dezelfde periode van 1951. Het grootste deel hiervan ging naar Engeland, nl. 72.000 kgr, en 48.000 ging naar België. De voor het pellen bestemde garnaal brengt echter een heel wat lagere prijs op dan de ongepelde garnaal voor export, zodat deze verhoogde afzet in geld uitgedrukt niet zo'n belangrijke toename veroorzaakt.

De aanvoer per havenplaats laat zien van welk belang de aanvoerhavens zijn. In het eerste halfjaar 1952 had Breskens 143.588 kgr (135.930). De tussen haakjes genoemde getallen geven de aanvoer weer van het eerste halfjaar 1951. Vlissingen 110.286 (44.816), Veere 186.216 kgr (117.732), Brouwershaven 74.926 kgr (84.521), Ouddorp 65.356 kgr (55.875), Stelledam 231.328 kgr (270.420) Scheveningen 159.971 kgr (197.863) Ymuiden 95.369 kgr (123.562), Den Oever 141.535 kgr (112.667), Den Helder 57.549 kgr (20.086), Oudeschild 38.539 kgr (79.120), Harlingen 347.508 kgr (165.214), Moddergat 53.288 kgr (30.981), Zoutkamp 107.391 kgr (144.915), Delfzijl 24.687 kgr (58.057).

In de maand Juni was de totaalaanvoer nog 411.000 kgr, welke overwegend door de binnenlandse handel werden opgenomen. Er werden slechts 57.000 kgr van geëxporteerd. Er werden zelfs nog 27.000 kgr binnenlandse garnaal en 700 kgr exportgarnaal niet verkocht op de vastgestelde minimumprijs van 40 cent per kgr. Deze werden tot veevoeder verwerkt. Ook in gemiddelde prijs viel een gevoelige daling te merken. De gemiddelde prijs in Juni 1952 was namelijk maar 64 cent per kgr tegen 93 cent per kgr in Juni 1951.

N.V. v./h. C. den Dulk

KATWIJK—AAN—ZEE
Rederij,
Haringhanden en Rokerij
Tel. Nr 2036
Na 6 uur 2670
(100)

VERNIEUWDE SCHEPEN

Er is de laatste maanden een grotere activiteit en ondernemingslust te bespeuren bij het in de vaart brengen van vernieuwde schepen. In de verschillende vissershavens lagen heel wat oude schepen te wachten op een beslissing : verbouwen of sloop. In Katwijk, Scheveningen en Ymuiden blijken nog ondernemende lieden te zitten, die het aandurven schepen te laten verbouwen, waarmede enkele honderdduizenden guldens gemoeid zijn. Kennelijk al deze schepen worden verbouwd met het oog op de goede verwachtingen van de haringvisserij. Daarom komen ze alle omstreeks deze tijd gereed. Er zijn ook enkele geheel nieuwe schepen in de vaart gekomen : één ervan, de SCH.135, die op Ymuiden vaart, doet het buitengewoon goed. De vernieuwde schepen worden meestal voorzien van een nieuwe, moderne motor, en dikwijls verlengd met grondige verbouwing. De schepen maken alle een uitstekende indruk, en er kan van een vlootvernieuwing ten deze gesproken worden.

NORDISCHER MASCHINENBAU
RUD. BAADER — LUBECK
Alleenvertegenwoordigers
voor Nederland
A. van Maarschalkerwaart & Co. N.V.
Keizersgracht, 112,
AMSTERDAM C Tel. 48945
(97)

Visserijnieuws uit Duitsland

DUITSE VISUITVOER GUNSTIG ONTWIKKELD IN EERSTE KWARTAAL 1952

Reeds ter gelegenheid van het overzicht over de Duitse visuitvoer tijdens 1951 werden de mogelijkheden onderzocht om tot een verdere ontwikkeling en verhoging te komen. Er werd toen op gewezen dat, naast de direkte uitvoer, ook het transitverkeer met vis en viswaren en de rechtstreekse landingen in Engelse havens weer een steeds toenemende betekenis bekomen. De deviezenopbrengst voor 1951 was ongeveer 17,4 millioen DM. Op direkte wijze werden in 1951 rond 10.200 ton vis en viswaren voor een waarde van 9.4 millioen DM. uitgevoerd.

Thans beschikt men over de gegevens voor de uitvoer van vis en viswaren tijdens het eerste kwartaal 1952. In totaal werden ongeveer 8400 ton met een waarde van 6.3 millioen DM. uitgevoerd. Dit betekent ongeveer de vier vijfden in tonnage en de twee derden in waarde van de totale uitvoer tijdens 1951.

Zonder overdrijving kan vastgesteld dat de Duitse uitvoer veelbelovend begonnen is in 1952. In Duitse kringen hoopt men dan ook, dat deze ontwikkeling zal aanhouden.

Uit de statistieken blijkt, dat het hoofdzakelijk om verse vis (ongev. 4000 ton) en mosselen (ongev. 3400 t.) ging. Voor verse vis werd reeds ongeveer de vier vijfden van de uitvoer 1951 bereikt, terwijl voor de mosselen de cijfers van 1951 reeds overschreden werden. Maar ook de uitvoer van bewerkte vis evolueerde gunstig. Blijkbaar is dit het gevolg van de verdieping en uitbreiding der handelsbetrekkingen, die vorig jaar aangeknoopt werden. Het dient gezegd dat in deze, het werk van de «kleinen» van onschatbare waarde is.

RADAR OP TREILERS TE BREMERHAVEN

Vier schepen der vloot van Bremerhaven zijn reeds met Radar uitgerust. Het zijn de «Ludwig Janssen», de «Gerhard van Heukelum», de «Weser» en de diesel-elektrische treiler «Bonn».

MEER VISMARINADEN IN DE D.D.R.

In het visserijkombinaat Sasznitz werd na het opstellen van de nodige machines de produktie opgenomen van vismarinaden. De voortbrengselen gaan in eerste lijn naar Oost-Berlijn en naar de industriegebieden van de Oostduitse republiek. De kwaliteit werd beduidend verbeterd. Berlijn wordt thans met de marinaden en gerookte produkten in 4 thermosvrachtwagens in tien uur bereikt. Verse vis wordt in koelwagens van de spoorweg verladen en reeds 24 uur na de landing in Oost-Berlijn verkocht.

TREILER AAN NOORWEGEN AFGELEVERD

Noorwegens modernste motortrawler «Nordhav 5» werd door de Stulckenwerf afgeleverd en naar Kristiansund overgebracht. Het schip meet 570 Brt., heeft een vislaadvermogen van 557 m3. De motor van 1100 PK. laat een snelheid toe van 12 knopen. De koel- en visruimen bieden plaats voor 350 ton gezouten vis, 100 ton vismeel en ongeveer 10 ton bevroren heilbot. De komplete vismeelfabriek aan boord verwerkt dagelijks 16 ton verse vis. Bovendien is een traankokerij met verschillende traantanks voorhanden. De treiler heeft een aktieradius van 60 dagen en kostte 1.77 millioen DM.

ONTMOETING VAN VISSERIJWACHTSCHEPEN

Tijdens de 49e reis van het wacht schip «Frithjof», die 23 dagen duurde en naar de Fladen voerde, ontmoette het Duitse wachtschip de Nederlandse marinevisserijkruiser «Luymes». De kapitein van de «Frithjof» bracht een beboek aan boord van de «Luymes». Hij loofde na zijn terugkeer de vriendelijke en kameraadschappelijke houding van de kruiserbemanning.

VISSERS UIT HUSUM NAAR TURKIJE

Door de Turkse regering werden enkele vissers uitgenodigd om in Turkije onderricht te geven aan hun Turkse kollega's in het gebruik van het sleepnet. Zeven vissers uit Husum hebben zich akkoord verklaard dit onderricht op zich te nemen. Het getekende kontrakt spreekt vooreerst op een jaar en voorziet een goed loon.

PALING LAAT OP ZICH WACHTEN

De bekende Flensburger «Spekpaling» laat dit jaar op zich wachten en belooft niet veel goed voor de vissers. Waar bovendien ook de haringvangst niet bevredigend was, moet men thans de herfst afwachten met de kabeljauwvangst. Ook de verwachte makreelscholen zijn uitgebleven. Het steeds aanhoudende koelere weder biedt weinig vooruitzichten voor een bevredigende palingvangst. Daarbij komt dat ook de palinginvoer uit Denemarken zeer klein blijft, wat hoge prijzen meebrengt.

DE KRABBENKOTTER-REGATTEN VAN CUXHAVEN KENDEN EEN GROOT SUCCES

Voor de derde maal na de oorlog werden op 20 Juli de traditionele «krabbenkotterregatten» van Cuxhaven gehouden.

Scheen het weder aanvankelijk veelbelovend, spoedig druilde een fijne motregen neer. Dit kon echter de belangstelling van deelnemers en publiek niet verminderen. Meer dan tweeduizend personen waren op de kotters en enkele begeleidingsvaartuigen ingescheept, als de 43 deelnemende kotters, ingedeeld in vijf verschillende klassen, met vliegende start van 10 u. af, startten. Om de vijf minuten werd het vertrek gegeven van de verschillende klassen. Op de sleepboot «v. Jonquieres» waren de eregasten, onder wie de regeringspresident, en de pers ingescheept.

Als snelste kotter aller klassen toonde zich de «NC 333», die hierdoor de wisselbeker van de Minister-president van Nedersaksen wegkaapte.

's Avonds verzamelden zich deelnemers, badgasten en bevolking voor de feestelijke prijsuitdeling.

GROTERE KOTTERVANGSTEN

Tijdens de jaarvergadering van het landsvisserijverbond Schleswig-Holstein werd vastgesteld dat de vissers naar verder gelegen gebieden in de middenen oostelijke Oostzee of van de Oostzee naar de Noordzee uitgeweken zijn en dat hierdoor de vangsten verhoogd werden. Van een werkelijke omvorming in de visserij kan geen sprake zijn. De afzet der vangsten is gewaarborgd. Het komt er alleen op aan, de bedrijfskosten te verminderen en de rentabiliteit van de kotters te verzekeren.

DE GARNAALMARKT-ORDENING BEHANDELD IN DE REGERING

De reeds lange tijd in voorbereiding zijnde marktordening voor garnaal, die in Nedersaksen en Schleswig-Holstein gelijktijdig door de Landsregeringen uitgevaardigd zal worden, werd behandeld in het kabinet van Schleswig-Holstein. Vermoedelijk zal ze eerlang door de Landdag gestemd worden.

De paragrafen van deze verordening hebben uitsluitend betrekking op de garnaalmarkt. Daarin wordt, zonder vastlegging van prijzen of prijsgrenzen, een zeer stevige marktordening vastgelegd.

Voor de vissers behelst ze in het bijzonder een aanmeldingsplicht der vangsten bij de industrie, evenals het verbod de garnalen zelf te verwerken of te drogen, zoals het vaak voorkwam in kleine mate. Om de aanvoer te begrenzen, is een mogelijkheid voorzien, dat de Landsregering de vangtijdstippen zou bepalen. Aan de industrie wordt eveneens door de regering voorgeschreven welk deel der vangsten verwerkt mag worden en welk aandeel de vismeelfabrieken toegewezen krijgen. Reeds hierdoor is een bepaalde stabilisatie van de garnaalmarkt te verwachten.

Tenslotte moet de industrie of de handel de garnaal aan bepaalde plaatsen verder leveren, die eveneens door de landsregering vastgesteld werden. Op deze manier moet het mogelijk zijn het spekulatieve uit de garnaalhandel uit te schakelen.

DE ZEEWIERVERWERKING

Het in de Oostzee gevonden zeewier zal in het vervolg verwerkt worden. Te Flensburg is een firma gevestigd, die zich met deze verwerking bezig houdt. Vooreerst heeft ze de produktie van speciaal veevoeder uit zeewiermeel op het oog. Het gedroogde zeewier werd tot nog toe uit Noorwegen ingevoerd en met wier van de Oostzeekust en biologische produkten, o.a. traan voor varkensvoeder, verwerkt.

VANGST EN MARKT

De haringaanvoer wordt steeds groter. De robaardvangsten zijn momenteel nog voldoende, terwijl kabeljauw en zeezalm niet meer zo regelmatig aangevoerd worden. Schelvis is nog steeds niet te vinden. Prijzen voor fijne vissoorten zijn zeer vast.

o WINCHES
en
o HYDRAULISCHE STUURMACHINES
voor de visserij
werktuigen
Giessen
KRIMPEN A/D IJSSEL-HOLLAND

EL-MABROUK LEVERT VIS IN FRANKRIJK

In Marokko is het visverbruik geweldig gedaald uit oorzaak van de aanhoudende hitte. De reders zoeken dan ook buitenlandse afzetgebieden. De diepvriestreiler «El-Mabrouk», terug van een langdurige reis, besloot dan ook naar Marseille te stomen, alwaar de gevangen vis kon verkocht worden.

WORDT EEN VIERMASTER SCHOOLSCHIP VAN ZWEDEN ?

Het is een feit dat in de laatste tijden wederom de schoolschepen worden gekozen onder de zeilvaartuigen. Duitsland telt reeds twee dergelijke schepen, de «Pamir» en de «Passat». In Zweden wordt thans een viermaster «Viking» in de vaart gebracht. Een speciale opleiding voor zeelieden ter zeevisserij wordt voorbehouden. De stad Goteborg neemt de bescherming over dit vaartuig en zijn bemanning.

Het dient vooral toegegeven dat de Zweedse reders de eerste waren om dit vaartuig meer zeewaardig te maken, want de «Viking» was reeds ingericht als vlottend museum.

DE GROOTSTE FRANSE TREILER HEEFT EEN LENGTE VAN 61 METER

De treiler «Madiana» uit St Malo is het grootste vissersvaartuig in Frankrijk en is het eigendom van de rederij Duval-Gin uit Boulogne.

Deze treiler zal binnenkort voor de eerste maal ze kiezen.

Weinig optimisme voor het haringseizoen in Duitsland

Nu reeds gedurende vier weken de haringtreilers hun aanvoer geland hebben in de vier grote Duitse havens, bekomt men stilaan een gezamenlijk beeld van wat het seizoen worden zal. Om kort te zijn, er is weinig reden tot optimisme .

Wel zijn de verwachtingen betreffende de vangstmogelijkheden goed. De sinds het vorig jaar gevoelig gemoderniseerde Duitse vloot heeft haar vangstcijfer zodanig vastgesteld, dat het totaal ongeveer 20.000 ton lager zal liggen dan vorig jaar. Dit in verband met de moeilijkheden met de Oostzonehandel.

De produktie wil ook dit jaar een minimumprijs behouden van 13 Pfg per pond, maar of dit zal lukken is een ander paar mouwen.

Industrie, landzouterijen en handel, lijden zoals voorheen aan gebrek aan vloeibaar kapitaal. Hierbij speelt de 10 millioen D.M., nog steeds geblokkeerd in de Oostzone, een overwegende rol. De banken zijn daarbij zeer voorzichtig in het toestaan van kredieten.

De landzouterijen verklaren dat ze bij een minimumprijs van 13 Pfg per pond niet in de mogelijkheid zijn te konkurreren met het buitenland. Dit wil zeggen, indien niet spoedig de minimumprijs gezakt wordt, dan verdwijnen de zouterijen als kopers van de markt. Voor de konserverijen is het een heel vraagstuk thans nog grote voorraden op te doen, daar praktisch het gehele jaar door verse haring te bekomen is. Ze staan dan ook voor het vraagstuk : moet het risico gelopen, thans grote voorraden aan te leggen met de daaraan verbonden kosten, of hetzelfde risico tijdens de winter de haring te moeten kopen [illegible] mogelijke nadeel laat evenwel toe minder kapitaal te beleggen. Momenteel blijkt dat de konserverijen zich beperken tot het opkopen van voorraad voor een paar dagen. In dit alles spelen de afnameprijzen van de vismeelfabrieken een grote rol. Dit jaar is het niet mogelijk, zoals in 1951, te veel gekochte waar of deze van een mindere kwaliteit zonder verlies aan de vismeelfabrieken over te laten.

Al deze vraagstukken zouden natuurlijk wegvallen, moest de aanvoer gering blijven. Afgezien van de ongunstige vooruitzichten voor de Oosthandel, is niet te verwachten dat de afzet in het Westduitse Bondsgebied dit jaar geringer zou zijn dan in 1951. Tegenover de produktie staan de afnemers daarom op het standpunt dat het doelmatiger ware, de minimumprijs lager vast te stellen. Is het aanbod gering, dan zal de prijs vanzelf hoger liggen. Is het evenwel te groot, dan bestaat het gevaar dat het ingevoerde systeem van «echte minimumprijs» wegens het te veel aan onverkochte waar toch ineenstort. Indien de boven aangehaalde bezwaren der zouterijen en konserverijen uitgeschakeld moeten worden, dan moeten ze niet alleen de gelegenheid hebben bij grote aanvoer goedkoper te kunnen kopen, maar ze moeten ook vertrouwen in de minimumprijs kunnen hebben.

Wanneer de kust haar functie van opslager en daardoor van prijsregelaar niet vervullen kan, wat in grote mate van de oplossing van al deze problemen afhangt, dan zal de binnenlandse afnemer nog meer blootgesteld zijn aan de prijsschommelingen dan dit tot nog toe het geval was, dat dan weer tot steeds grotere schade voor de om[illegible] van de vissc[illegible]

HOOGWATER

AUGUSTUS

8	V	Cyriacus	1.36	13.54
9	Z	Jean M. Vianney	2.24	14.40
10	**Z**	**Laurentius**	**3.09**	**15.24**
11	M	Suzanna	3.54	16.06
12	D	Clara	4.38	16.55
13	W	Hippoliet	5.29	17.53
14	D	Eusebius	6.34	19.07
15	V	Maria Hemelvaart	7.53	20.34
16	Z	Joachim	9.22	21.54
17	Z	**Hyacinthus**	**10.29**	**22.53**
18	M	Rochus	11.14	23.36
19	D	Jan Eudes	11.50	——
20	W	Bernardus	0.05	12.21
21	D	Joanna de Chant.	0.36	12.50
22	V	Onb. Hart. v. M.	1.07	13.19
23	Z	Philippus Benit.	1.35	13.46
24	Z	**Bartholomeus**	**2.07**	**14.17**
31	Z	**Raymundus**	**8.10**	**20.50**
25	M	Lodewijk	2.37	14.48
26	D	Zephirinus	3.11	15.20
27	W	Jozef Calasanctius	3.45	15.58
28	D	Augustinus	4.28	16.46
29	V	Onth. Jan d. Dop.	5.23	17.48
30	Z	Roza	6.40	19.19

Zoeklichtjes

—TE KOOP : VISSERSVAARTUIG geb. in 1942 te Oostende. Bruto tonnemaat 12,27. Motor G.M. 1950 van 40 pk. Gunstige voorwaarden.

TE KOOP: Vissersvaartuig gebouwd in 1945 met een motor Lister 160 PK. van 1947. Brt. 38. Voorw. Bureel blad, nr 23.

— **TE KOOP** : Motorvissersvaartuig gebouwd in staal in 1930. Gans vernieuwd na de oorlog, voorzien van een motor Deutz van 240 pk van 1937 Br. Ton 97, Netto 37. Adres en voorwaarden bureel blad nr 22.

TE KOOP

— TE KOOP : Een prima onderhouden HOOGAARS Y.E.5 zeer geschikt voor pleziervaartuig. P. Verschuure, Kaaistraat, 15, Yerseke (Nederland). (1780)

— VISSERSVAARTUIG in ijzer van 1935. Volledig vernieuwd 1948. Bruto 130. Motor Deutz 240 pk. Nieuwe chemisen, pistons en billes. Voorw. bureel blad nr 19. (19)

MOTORVISSERSVAARTUIG :

van 1945. Motor Crepelle van 200 pk van 1945. Br. T. 70 met inventaris. Prijs 1.000.000 fr. Schr. bureel blad nr 4.

MOTORVISSERSVAARTUIG :

Geb. in hout in 1945. Br. Tt. 21. Motor ABC v. 80 P.K. van 1942. Prijs: 250.000 fr. Schr. bur. blad. Nr 7.

MOTORVISSERSVAARTUIG :

Geb. in hout in 1942. Br. T. 14. Motor Deutz 50 P.K. v. 1942. Herziening van 85.000 fr. Voorw. schrijven bureel blad. Nr 11.

MOTORVISSERSVAARTUIG :

Geb. in hout in 1943. Br. T. 38. Motor AWA 160 P.K. v. 1943. Lengte 17 m., breedte 5 m. Schrijven voorw. bureel blad. Nr 13.

— VISSERSVAARTUIG gebouwd in hout te Blankenberge 1956. Motor AWA 160 PK. van 1946. Prijs 900.000 fr. Vrw. bureel blad nr 5.

— MOTORVISSERSVAARTUIG gebouwd in 1942. 30 Brt. Lengte 15 m. Motor AWA 120 PK. van 1942. Prijs 700.000 fr. Vrw. bureel blad nr 12.

— MOTORVISSERSVAARTUIG gebouwd in hout, jaar 1946 met motor Deutz van 160 pk van 1950. Br. T. 37. Voorwaarden bureel blad nr 18.

Bredene kampeercentrum van de Belgische kust

SLOT

NVLOED VAN HET WEDER

et is begrijpelijk dat het weder een gevoelige invloed heeft op de kamdrukte en bij enkele dagen slecht er is het geen vreemd verschijnsel, de tenten merkelijk worden gedund hun inwoners de pijp aan Maarten en dan toch maar een stevig dak en een tentzeil verkiezen. Dit is bijder het geval met de gelegenheidspeerders, die zich op alles hebben rbereid, behalve op storm en het is ook reeds gebeurd, dat kampeerin hun vaantje 's nachts gans hun l in plan laten en een schuilplaats zoeken in de kantien of het huis de uitbater, daar hun tentje door hevige windvlaag omver werd gerpen, ofwel aan een stortvlaag niet ger weerstand kon bieden en het er er doorzeeft als uit een sproeier. gelijke toneeltjes behoren nu eenal bij het kampeerleven en al zijn slachtoffers» op het moment zelf weinig enthousiast over het kamen toch wordt het geval later niet tragisch meer opgenomen en het volnd jaar zijn ze reeds weer op post ar dan met steviger materiaal.

De echte kampeerder is echter van n stormtje vervaard. Zijn verblijf zodanig ingericht en opgesteld dat aan de nijdigste wind- en regengen weerstand biedt en ze beschouwen zich op dergelijke momenten als kapiteins op een schip in strijd met een losgebroken orkaan; ze vinden het zelfs gezellig als de wind de tentenpaaltjes doet sidderen en het zeil doet trillen of de regen liudruchtig op het dakje tokkelt. Kundig aangelegde greppeltjes zorgen voor de waterafvoer rond de tent en elastische snoertjes geven aan het zeil de nodige veer- en beweegkracht en vermijden dat het scheurt.

Een andere vijand van de kampeerder is de temperatuur. Het is zeer moeilijk een matige temperatuur te houden in een tent. Binst de dag is het er gewoonlijk zeer heet en 's nachts nogal gevoelig koud.

De laatste moderne installaties zijn echter ook op dit gebied reeds zeer vindingrijk ingericht en alles laat voorzien dat binnen afzienbare tijd ook dit euvel zal opgelost worden.

Het onweer vergde verleden jaar zijn eerste slachtoffer op de Bredense kampings. Tijdens een erge dondervlaag sloeg de donder in op een ijzeren paaltje van een tent, waar langs de binnenzijde een man al neerzittende tegenleunde, zodat deze persoon erg werd verbrand en enkele uren nadien de geest gaf.

ALLES BIJ DE HAND

Alle kampeerterreinen zijn voorzien van een eigen kantien, waar men werkelijk alles kan verkrijgen wat men zich maar kan inbeelden. Het merendeel der terreinen beschikken daarbij nog over een schenkzaal en over een radio- en microinstallatie, waarlangs bij middel van luidsprekers alle noodzakelijke berichten over het kamp uitgezonden worden.

Voor algemene rust worden deze uitzendingsuren echter beperkt.

Op sommige kampings zijn ook stortbaden en moderne afwasinstellingen voorhanden en op een paar js het mogelijk tenten met volledige slaaptoebehoorten te huren, zodat zij die niet over het nodige materieel beschikken ook de kans wordt gegund van met het kampeerleven kennis te maken.

IS KAMPEREN GOEDKOPP ?

Opde ze vraag dienen we min of meer ontkennend te antwoorden. Het is te zeggen niet zo zeer het kamperen zelf (te Bredene betaalt men over het algemeen 5 fr. per nacht en per persoon plus 2 fr. verblijftaks; kinderen halve prijs) maar wel de nodige inrichting ertoe neemt een aardig bedragje in beslag.

Een degelijke uitrusting waarop men kan betrouwen met de nodige toebehoorten voor twee tot drie personen, mag gerekend worden op een gemiddelde prijs van 10.000 fr.

Men mag trouwens niet uit het oog verliezen dat een tent alleen niet volstaat. Op zijn minst hoort daarbij een dubbel dekzeil, verwarming- en stookgerief (meestal gas in tuben) slaap- en toiletbenodigdheden, potten en pannen, bergingszakken, enz.

Buiten de eigenlijke tentkampeerders hebben we dan ook nog in aanzienlijk aantal, de zogezegde «roulotte-kampeerders», die over een meer huiselijk materieel beschikken. Dat zijn de personen die zich de weelde kunnen veroorloven zich een volledig «huisje op wielen aan te schaffen, dat ze achter hun auto aanhaken en voeren, waar het hun belieft. Sommige dezer roulotten zijn werkelijk juweeltjes van inrichting. Gezien de beperkte ruimte is alles er zodanig geregeld, dat het kan inklappen, inschuiven, rollen of plooien. Alle denkbaar comfort is voorhanden, tot baden W.C.-instelling toe. De kostprijs van dergelijke roulotten schommelt tussen de 35.000 en 150.000 fr., wat duidelijk aantoont dat inderdaad alle klassen zich tot het kamperen aangetrokken voelen.

Als derde soort kampeerders hebben we dan nog degenen, die noch in tent noch in roulotte huizen, maar hun verblijf zoeken in een soort vacantiehuisje bestaande uit uiteenneembare onderdelen. Dit zijn over het algemeen mensen, die gans het zomerseizoen blijven en hun huisje in Mei of aanvang Juni komen opslaan om het slechts einde September terug op te bergen.

Deze reeks, alhoewel ze zelfs in talrijke mate aan te treffen zijn op de Bredense kampeerterreinen, zijn in feite geen echte kampeerders, maar wel mensen die zich niet kunnen veroorloven hoge verblijfkosten te betalen en aldus een goedkoop en toch aangenaam verblijf aan de kust beogen. Alhoewel wellicht onbewust, vormen zij toch een zekere bedreiging voor het echte kamperen en wat meer is, ze vormen een onrechtstreekse concurrentie voor de verhuurders van zomerappartementen, zodat hier mogelijk binnen afzienbare tijd een grenslijn zal dienen getrokken worden, wil men de Bredense kampeerterreinen niet zien veranderen in verdeelbare-vacantiehuisjeswijken.

Anderzijds nochtans wordt door het aanschaffen van een soortelijk hutje aan min begoede mensen, die dikwijls voor hun herstel of gezondheid een verblijf aan de zee worden voorgeschreven, de gelegenheid gegeven voor een langere eriode dan ze zich anders zouden kunnen veroorloven, van de zeelucht te genieten.

Wat echter in elk geval zou dienen vermeden te worden is, dat het plaatsen van dergelijke huisjes commercieel zou worden uitgebuit.

Aldus hebben we een klein overzicht pogen te geven van het kamperen, de bloeiende tak van het Bredense seizoenbedrijf, die weliswaar ieder jaar zienderogen uitbreiding neemt, maar meteen ook steeds nieuwe problemen met zich meebrengt.

Gelukkig schijnt men in Bredene de toestand meester te zijn. Met gepaste strengheid en wijs beleid is het bestuur van deze gemeente er in geslaagd zich de verdienstelijke faam van het kampeercentrum van de Belgische kust toe te eigenen.

Ook hogerhand is het belang van het kamperen niet over het hoofd gezien en de bevoegde ministeriële diensten zijn zelfs bezig aan een studie om het kamperen over gans het land te reglementeren, zoals het thans het geval is met de logementshuizen. Het is een feit dat, wanneer het eens zover komt, ze te Bredene nuttige gegevns en voorbeelden zullen kunnen putten hebben. RALF.



Sedert 90 jaar ten dienste van de klanten !

KOOPT NU UW NAAIMACHIEN

Volledige terugbetaling van de prijs uwer naaimachine

1 naaimachine op 20 GRATIS

Door deelneming aan onze grote PFAFF-prijskamp

VAN 1 JUNI TOT EINDE SEPTEMBER 1952

Inlichtingen bij de officiële vertegenwoordiger der kust en agenten der streek.

L. Deley-Verdure
Alfons Pieterslaan, 8
OOSTENDE
Tel. 72884

René Deley-Brunet
Herman Liebaertstraat, 40
HEIST
Tel. 51564

PFAFF 'n kleine naam met grote faam

(1654)

Nog nieuws uit Bredene

an op het nippertje van erdrinkingsdood gered

De 22-jarige Lucien Ryez uit Wallonië, was omstreeks 18 u. een 50-tal meter buiten de bewaakte zwemzone van het strand te Bredene gaan zwemmen, toen zijn zwemband afdreef. De man, die zeer moeilijk met de zwemkunst omging, poogde nochtans zijn zwemband te gaan halen, doch werd door de stroming van de golfbreker medegesleurd. Een tweetal personen, waaronder iemand uit Luik, wiens identiteit voor het ogenblik nog onbekend is, en een ijsventer, Gustaaf Versluys, uit Bredene, zwommen de drenkeling achterna, en slaagden er in hem op het droge te brengen. De man was reeds volledig blauw en het was pas na drie kwartuur kunstmatige ademhaling, dat hij terug tot het bewustzijn kwam. Hij werd naar het burgerlijke hospitaal van Oostende overgebracht, waar hij ter verzorging bleef.

Oud muntstuk gevonden te Bredene

Bij de rioleringswerken in de Molenstraat te Bredene werd een oud muntstuk opgegraven, daterend van 1604 ten tijde van Aelbrecht en Isabella. Het werd aan de burgemeester overhandigd, die het voorlopig in bewaring zal houden tot binnenkort een Munt-Museum is opgericht.

Aanbesteding

— 31 Juli : Bouwen van een reëducatiecentrum in het Thermaal Instituut te Oostende :

Verkempinck, Oostende : 209.626,74 fr. — Hoogste aanbod : Lingier, Oostende : 226.190,90 fr.

ZEEBRUGGE

Uitslagen Saskermis

Uitslagen van de tweedaagse prijsschieting op de liggende wip :

ZONDAG : Hoogvogels : Reyzerhove A. en De Puydt G.; Zijvogels : Reyzerhove Aug., De Puydt G., Van Troye Maurice; Kallen : Van Audenaerde D., Vermeersch Henri.

MAANDAG : Hoogvogels : De Vos Jozef; Zijvogels : Van de Weghe M.; Kallen : Pintelon Louis en Van de Weghe M.

Tengevolge van het slecht weder moest de schieting stopgezet worden en werden de overblijvende prijzen verloot.

In het Ship-Hotel was er een prachtig programma, verzorgd door de nachtegalen uit Maldegem, waarna «Miss Zeebrugge» verkozen werd. De titel ging naar Mejuffer Jeanine Verdickt. Dat er op het Sluizenkwartier met kennis van zaken kermissen worden ingericht, moet weer eens te meer betuigd worden, want veel volk was er om dit jaar de kermis mede te maken. Het privaat-initiatief, dat door de mensen van het Sluizenkwartier werd aan de dag gelegd, werd rijkelijk beloond door het groot aantal deelnemers aan de verschillende prijskampen en vermakelijkheden. Voor de zangcrochet boden zich 16 deelnemers, waarvan er 13 geklasseerd werden. Wanneer de schoonheidskoningin Mej. Jeanine Verdickt verkozen werd, steeg het applaus ten top, zodat wij mogen zeggen dat het werkelijk de Miss van Zeebrugge is. 24 deelnemers deden aan de kiezing mede. Een schoon Erelint werd aan de Koningin gegeven. Het was de bekende heer Fernand Vercruysse, die als conferencier optrad en die het tot in de nauwste puntjes verzorgde. Alle aanwezigen waren uiterst voldaan zulk een avond te hebben bijgewoond. Als uitslag van de Zangcrochet werden door de jury volgende plaatsen aangewezen : 1. Van Dromme A.; 2. Bonte Dora; 3. Bonneure D.; 4. Saelens Maria; 5. Vercruysse F.; 6. Staelens A.; 7. Mme Wintein; 8. Verheye R.; 9. Saelens R.; 10. Juff. Naudts.

De jury bestond uit de volgende leden : de heren Jozef Claes, A. Staelens en Mw F. Vercruysse.

Uitslag van de Kaartersprijskamp Bieden bij Aug. Van den Berghe in het Ship-Hotel : 1500 fr. prijzen waren te winnen. 1. Geernaert Emiel—Lannoo Firmin; 2. Reyzerhove Albert—Delacourt René; 3. Brouwers Georges—Tanghe Louis; 4. Lambrechts Robert—Sanders Jules; 5. Everaert Prosper—De Jaegher Gustaaf; 6. Verstraete Lucien —Willemkens Jules; 7. Reyzerhove Louis—Wintein Herman; 8. Gheyle Filip—Malfait Arthur.

Uitslag van de Bloemencorso van Zondag l.l.

Een talrijk publiek was opgekomen om deel te nemen aan de bloemencorso en deels om deze te bezien. 31 deelnemers waren opgekomen.

De Jury bestond uit de heren J. Claes, Directeur der Ferry-Boats; P. Van Turnhout, Deurwaarder; Fernand Heinkens.

Werd als buiten-wedstrijd gerangschikt : de Tirolers uit Blankenberge.

Grote groepen : 1e prijs met gelukwensen der Jury : het Zeemonster van R. Waumans.

Kleine groepen : 1e Prijs : Cow-Boys : Vermaele M. en De Cae gebroeders.

2e prijs : Miss Zeebrugge : gezusters Verstraete.

Koppels : 1e prijs : Bruidspaar : Mej. Geerts.

2e prijs : Hindoese vrouwen : Soeurs Michon .

Afzonderlijken : 1e Prijs : Waterdraagster : Hilda Verstraete.

2e prijs : Kaasboerjte : Jan Verstraete.

Wagens : 1e prijs : Naaimachienen Pfaff.

2e prijs : Wagen Kindt.

Bij de Jonge Zeeleeuwen

Prijsvlucht voor jonge duiven uit Arras : 90 duiven : 1. Cattoor Henri; 2. Demon Hippoliet; 3. Demon Hippoliet; 4. Notredame Albert; 5. De Cock Philemon; 6. Daelman A.; 7. De Cock Ph.; 8. Witgeers A.; 9. De Vinck Camille; 10. Van Wynsberghe Camille.

Prijsvlucht oude duiven : 70 duiven : 1. Vermeire M.; 2. Compernolle M.; 3. Allemeresch L.; 4. Vermael Pier; 5. Brouwers J.; 6. Allemeersch L.; 7. Notredame A.; 8. Cattoor Henri; 9. Vermeire M.

Autobotsing

Zaterdag ll. werden er drie auto's betrokken in een botsing, die plaats II laan. Een vrouw werd gekwetst aan groen aan de overweg van de Leopold het hoofd en aan de benen. Proces-verbaal werd opgemaakt door de plaatselijke politie en gendarmerie. Twee auto's werden opgesleept door een tractor.

Brandalarm

Maandagmorgen in de vroegte moesten de pompiers uitrukken om een begin van brand te blussen, op de spoorberm, die naar de havendam leidt van de Mole. De oogst van de heer Dreyepondt werd bedreigd met vernieling, evenals een aantal spoorwagens die daar geplaatst waren. Spoedig was de brand geblust zonder erge gevolgen nagelaten te hebben.

Burgerlijke stand

Huwelijken : Martens Lievin, Heiststr., en Irene Van Nieuwenhuyse, Heiststraat.

Geboorten : Vanderveen Danielle v. Honoré en Verhaeghe Martha, Eiensluisstraat; Van Audenhove Omer v. Jozef en Van Waes Helena, Evendijk Oost.

Sterfgevallen : Louis Mercier echtg. Leontine Stoens, 78 jr, Zeedijk West; Cosijns Maria, echtg. August Wildemeersch, 71 jr, Heiststr.; Biesbroeck Philippe, echtg. Valerie Viaene, 77 jr, Evendijk Oost.

Bezoek aan de vismijn

Verscheidene kinderen brachten een bezoek aan de vismijn van Zeebrugge. Deze brengen door de zorgen van de Christelijke Mutualiteiten hun verlof door te Blankenberge.

Op de liggende wip

De uitslag der schieting van de Verenigde Vismijnvrienden : Hoogvogel : Reyzerhove A. en Dreyepondt A.; Zijvogel : Mercier Marcel en Lefevre J.; Rytjens F.; Kallen : Bultinck G., Kerckaert L., De Ketelaere A. en Dreyepondt G.; Hoogvogels : Serie Jules en Reyzerhove A.; Zijvogels : Van de Weghe K. en Reyzerhove A.; Kallen : Huughe Ph. 33 schutters waren ondanks het gure weder opgekomen.

Zaterdag a.s. 9 Augustus schieting op de liggende wip bij de heer Gust Van Waes.

Willem Tell

Uitslag : Hoogvogel : Willemkens Louis; Zijvogel : Gijsbrecht H.; Kallen : Meulemeester A., Roeygens A., Keteleer A. en Serie Jules.

Maandag a.s. wekelijkse prijsschieting in het lokaal.

Feestprogramma

Op Zondag 10 Oogst te 14.30 uur : Fortenwedstrijd op het strand. Prijs voor ieder deelnemer.

Donderdag 14 Oogst te 20 uur : Volksbal op de Zeedijk.

Vrijdag 15 Oogst : Te 15 uur : Kinderspelen op he sttrand. Aankomst der deelnemers aan de yachtwedstrijd.

Zaterdag 16 Oogst : Inhuldiging van het yachtlokaal in de haven en wedstrijd voor yachts.

Zondag 17 Oogst : Dag der Zeelieden. Plechtige Zeewijding. Wedstrijd voor zeilers. Prachtig vuurwerk en verlichting van de havendam.

Bijzondere affiches, alsook een bericht in het weekblad zult u vinden toekomende week Vrijdag. Alle reders en schippers worden vriendelijk uitgenodigd hun vaartuigen te versieren en te bevlaggen om deel te nemen aan de vlootparade. Laat ons hopen dat dit de schoonste dag van Zeebrugge zal worden.

Uitslag prijsvlucht op Arras De Jonge Zeeleeuwen Zeebrugge

1. Craeymeersch Gust.: 2. De Cock Philemon; 3. Brouwers Jules; 5. Vermaele Pieter; 6. Compernolle Michel; 7. Brouwers Jules; 8. Allemeersch Lionelle; 9. Vermaele Pieter; 10. Notredame Albert.

ondag a.s. prijsvlucht uit Breteuil.

Hoogwaterboekjes 1952

Zijn te verkrijgen in alle boekwinkels van de kust, bij alle dagbladverkopers.

Verder nog: Te Zeebrugge: Hand in Hand; Oostende: Hand in Hand, O.V.A. Vismijn; Noordzeeboekhandel Vindictivelaan, 22.

Aan onze lezers

Ons blad is in alle winkels en bij alle dagbladverkopers verkrijgbaar.

Indien U het niet meer kunt bekomen, wend U dan tot:

NOORDZEE BOEKHANDEL
Vindictivelaan, 22, Oostende.

HEIST

Doktersdienst

Dr. Dhondt, Gr. d'Ursellaan.

Apothekersdienst

Dhr Brulez, Heldenplaats.

Burgerlijke Stand

Geboorten : Vandevoorde Elisabeth v. Albert en Vande Mierop Gabriel, Engelsestr. 33; Deley Johan v. Renaat en Brunet Odette, H. Liebaertstr. 40; Debedts Dirk v. Marcel en Wittevrongel Yvonne, H. Liebaertstr. 22; Pyckavet Brigitte v. Sylvain en Everaert Christiane, Pannestr. 135; Utterwulghe Eric v. Gilbert en Bogaert Anna, Onderwijsstr. 8; Rombout Felix v. Jozef en Potapovna Janhina, Tuinwijk 12.

Overlijdens : De Vogelaere Camille, 85 j., echtg. Lava Philomena; Lews Louisa, 71 j., echtg. Godefroid Paul.

Huwelijksafk.: Kregersman Lucien, handelaar, Wetteren en Pieters Laure, bureelb., Heist.

Gemeenteraad

De gemeenteraad is bijeengeroepen voor heden Vrijdag te 18 u. met onderstaande dagorde :

Kerkhof : Grondvergunning.

Politiereglement : Reclame maken op de openbare weg. Herziening. Parkeren op de openbare weg.

Belastingen : Taks op de reclametoestellen.

Nat. Mij. Buurtspoorwegen : Inrichting van autobusdienst met Seizoenuitbreidingen. Advies.

Openbare Werken : Aankoop gras- en snijmachien. Principeskwestie. Oude Kerk- en Rampskapellestr. Uitbreiding waterleiding. Ontwerp.

Politie : Aankoop auto. Principeskwestie.

Urbanisatie : Bijzondere Plans van Aanleg VI (Zeedijk West) en Aanleg X (Reygaertsvliet). Definitieve stemming.

Financiën : Aankoop auto en snijmachien. Lening.

Geheime zitting : Fonds der meestbegaafden. Kandidaten. Schiftingscommissie. Voordracht.

Aan wie behoorde het konijn ?

Eigenaardig, maar toch echt gebeurd. Twee buren hadden het aan de stok (zonder erg) over een konijn, dat was uitgebroken. Beiden beweerden dat het hun dier was, maar geen een van de twee kon het bepaald bewijzen. Tot eindelijk dan toch de oplossing kwam.

Men besloot het konijn op een kleine afstand van hun hok te plaatsen om aldus het dier zelf te laten aanduiden tot welke eigenaar het behoorde. In enkele minuten tijds had het konijn iedereen tevreden gesteld.

Diefstal

In hotel «Cambridge» werd vastgesteld dat geld verdwenen was op een manier, die aan «diefstal» doet geloven. Zoals over het algemeen in dergelijke gevallen, kan moeilijk de schuldige gevonden worden.

Op 15 Augustus Zeewijding te Heist

Oproep tot alle Heistse vissers

15 Augustus is voor Heist steeds een hoogtepunt geweest van het seizoen. Deze dag staat namelijk in het teken van een hulde aan onze zeelieden en vissers, welke hun leven gelaten hebben in zee.

Op 15 Augustus te 11 u. heeft de traditionele zeewijding plaats, welke te Heist steeds met alle nodige luister doorgaat in het bijzijn van leden van de Regering, dhr Gouverneur van West-Vlaanderen en nog vele andere personaliteiten. Ook het prachtig muziekkorps van de Belgische Zeemacht verleent haar medewerking.

Doch het mooiste en machtigste schouwspel van dit alles, is de vlootparade, waarvan onze vissers de rechtstreekse medewerkers zijn.

De visserijvloot, aangevuld met enkele yachten en zelfs eenheden van de Belgische Zeemacht, vormt een enig mooi schouwspel met de veelkleurige wimpels en de loeiende sirenes op het ogenblik van de wijding.

Een oproep wordt gericht aan reders en stuurmannen om ook dit jaar even talrijk aan deze vlootparade deel te nemen, want 15 Augustus is ook een dag van de vissers, wier naam en daden aan de zee verbonden zijn.

Verloren

Op de zeedijk werd door een badgast zijn porte-monnaie, bevattende waardevolle voorwerpen, verloren. Een baadster verloor bij het zwemmen een kostbare ring.

Fiets gestolen

Bij het verlaten van café «De Nieuwe Statie» stelde een verbruiker vast dat zijn rijwiel, welke hij tegen de gevel had geplaatst, verdwenen was.

Eerlijke vinder

Dhr De Jonghe Gilbert, wonende Zeedijk alhier, vond een omslag, bevattende een belangrijke som geld. Hij aarzelde niet deze op het politiebureel af te geven.

Van verdrinking gered

Zondag was de studente H. O. uit Gent ter hoogte van het Albertstrand aan het baden, toen zij op zeker ogenblik door vermoeidheid in moeilijkheden verkeerde en niet meer bij machte was op eigen krachten het strand te bereiken. De gemeentelijke reddingsdienst greep gepast in en redde aldus het leven van deze jonge zwemster, die achteraf ook haar dankbaarheid betuigde.

Weg met het «Slipgevaar»

Een bord, welke de badgasten op de golfbrekers verwittigt van het «slipgevaar», stond blijkbaar voor sommigen in de weg, gelijk het wel eens met meer dingen gebeurt. In elk geval werd het «slipgevaar» naar beneden gehaald door een of andere pantoffelheld.

Feestprogramma

Voor volgende week ziet het feestprogramma er als volgt uit :

Zaterdag 9 Aug.: Kinderspelen te Duinbergen. Te Heist, tentoonstelling van de Radio-car Philips. Te 20 u. Grochetavond. Tap-toe door de harmonie «Ste Cecile» uit Heist.

Zondag 10 Aug.: te 11.30 u., op de zeedijk concert door de K. Harmonie «De Zwanenzonen» uit Drongen. Te Duinbergen: Kinderspelen.

Maandag 11 Aug. : te 20 u., op de Canadezenplaats, voorstelling door «Onze Meisjes» uit Antwerpen.

Dinsdag 12 Aug.: te 22 u., vuurwerk te Duinbergen.

Woensdag 13 Aug.: te Duinbergen, poppenspel, te Heist te 15 u., schattenjacht.

Zeewijding en Vlootparade

Deze plechtigheid gaat door te 11 u. met de medewerking van het muziekkorps van de Belgische Zeemacht en het prachtig «Musique Municipale» van Wattrelos (Fr.). Zitplaatsen zijn te bekomen op het bureel van Toerisme.

's Avonds taptoe, nachtfeest en confetti.

Voor uw vacantieverblijf aan de kust, één adres :

Hotel-Restaurant "BELGICA"

Kerkstraat, 97, te Blankenberge
Bij Mieltje van de V D V

- 40 kamers - Volledig pensioen
Alle comfort Juli : 160,— Fr.
Augustus : 175 Fr.
Specialiteit van verse visschotels
Emiel Vandenbussche Tel. 419.80 (1689)

BREUK- EN BUIKBANDEN
— Kunstbenen —
Orthopedische Apparaten
Verdonck - Minne
7, H. Serruyslaan — OOSTENDE

Havenbeweging te Oostende

VAN 28 JULI TOT 3 AUG. 1952

Ingevaren :

28-7 : Duits Ms. Hertha Johanne III, Hamina, Telegraafpalen; Ned. Ms. Condor, Portsmouth, ledig.

29-7 : Ital. Ss. Arcobaleno, Carston, ledig.

30-7 : Duits Ms. Arn VII, Stugsund, Telegr. palen; Ned. Ms. Condor, Portsmouth, ledig.

31-7 : Eng. Ms. Castle Combe, Swansea, Kolen.

1-8 : Duits Ms. Heinz Schriewer, Hamina, Telegr. palen; Eng. Ss. Steepholm, Zee, ledig.

2-8 : Belg. Ms. René Paul, Londen, ledig; Ned. Ms. Condor, Portsmouth, ledig.

3-8 : Eng. Ms. Norrix, Hull, ledig ; Iers Ms. Menapia, Dublin, Vee ; Ned. Ms. Olwe, Rotterdam, ledig.

Uitgevaren :

29-7 : Ned. Ms. Condor, Portsmouth, Fruit.

29-7 : Duits Ms. Gretchen von Allworden, Gent, Telegr. palen; Duits Ms. Anna Marta, Zeebrugge, ledig; Eng. Ms. Lowestoft Trader, Londen, Dakpannen; Duits Ms. Hertha Johanna III, Gent, ledig.

31-7 : Ned. Ms. Condor, Portsmouth, Fruit.

2-8 : Duits Ms. Arn VII, Halundberg, Cokes.

3-8 : Iers Ms. Menapia, Dublin, ledig.

Korte samenvatting	Ingev.	Uitgev.
Staatsschepen	15	16
Vreemde Staatsschepen	5	5
Zeeschepen	20	12
Paketboten	20	21
Vissersvaartuigen	312	304
Yachten	32	34

Muntsanering

DE EERSTE TREKKING

De trekking van de eerste reeks van de 3 ½ th. muntsaneringslening heeft donderdagochtend te Brussel plaats gehad.

Sinds 1 Juli hebben de banken en instellingen, die geblokkeerde rekeningen in bewaring houden, aan de rechthebbenden de vrijgegeven obligaties aan toonder der 3 ½ th. muntsaneringslening (1ste reeks) kunnen uitdelen. Deze obligaties voor een totaal kapitaal van 2.312.705.000 fr. stellen ongeveer 1/10 voor van de totale omloop op 30-6-1952 ll.

De helft van deze reeks zal terugbetaalbaar zijn tegen pari van de nominale waarde van 1 Januari 1953, de andere helft op 1 Januari 1954.

De uitloting, waartoe werd overgegaan en waarvan hier de uitslagen volgen, heeft de obligaties aangeduid, die in de eerste plaats terug betaalbaar zullen gesteld worden. Deze trekking slaat enkel op het eindcijfer (even of oneven) van het nummer der effecten in omloop.

Uitslagen van de trekking :

De obligaties waarvan het nummer eindigt met een even cijfer (2, 4, 6, 8) of met 0 zijn terugbetaalbaar tegen pari van de nominale waarde op 1 Januari 1953.

De obligaties waarvan het nummer eindigt met een oneven cijfer (1, 3, 5, 7, 9) zijn terugbetaalbaar tegen pari van de nominale waarde op 1 Januari 1954.

De trekking van de andere reeksen van de lening zal plaats hebben op de laatste werkdag van de maand Juli in de loop der eerstvolgende negen jaren.

Falkplan Benelux autokaart

Op één kaart : BELGIE, NEDERLAND, LUXEMBURG, NOORD-FRANKRIJK en RIJNLAND.
— Afstanden en richtingen bij het vertrekpunt.
— Vouwwijze zonder enige weerstand.
— Repertorium met 6.000 plaatsnamen. Aanduidingen in vier talen.
— VERKOOPPRIJS : FR. 53,— —
Na overmaking van dit bedrag (verhoogd met 2 fr verzendingskosten = 55 fr.), op P.C.R. 996.50 NOORDZEEBOEKHANDEL, Vindictivelaan, 22, Oostende, ontvangt U omgaand uw exemplaar.

Bredene

Reny Go een ware veropenbaring

De mensen die Zaterdag het slechte weder hebben getrotseerd, en er waren er veel, zullen zich gewis de verplaatsing naar het feestplein niet beklaagd hebben.

Het bonte-avondprogramma, welke werd aangeboden, was werkelijk iets van de bovenste plank. Het acoordeonnistengezelschap «Eutherpe» uit Eernegem zorgde alras voor de goede stemming wanneer de 25 uitvoerders met enkele opwekkende deuntjes van wal staken.

De Franstalige artist Reny-Go wist vervolgens met de slag het publiek te begeesteren en bewees meteen een zeer veelzijdige artist te zijn.

Zowel als buikspreker, nabootser, charmezanger, goochelaar of clown was hij onberispelijk en deze 23-jarige sympathieke Brusselaar is zodanig de toeschouwers bevallen dat het feestcomité besloten heeft hem op Maandag 11 Augustus opnieuw te laten optreden te Bredene.

We raden dan ook de liefhebbers van afwisselende kleinkunst van het goed gehalte deze gelegenheid niet te laten voorbijgaan en Maandag a.s. om 8 u. op post te zijn.

De andere feestlijkheden

De andere feestelijkheden van de afgelopen week kenden allemaal een groot succes en zowel voor de kindercrochet als voor de dansprijskampen was er noch gebrek aan deelnemers, noch aan toeschouwers.

Het uitgesteld turnfeest van de «Noordzee» uit Oostende, welke Dinsdagavond plaats greep, was echter een schlager in de volle zin van het woord. Geen enkele zitplaats bleef onbezet en achter de afsluitingen stonden de kijklustigen in dikke rijen opgesteld. Het voorgesteld programma verdiende immers zulk een reuzenbelangstelling, want te Bredene heeft «De Noordzee» eens te meer bewezen over welke prachtige athleten ze beschikt in haar midden. De te Bredene populaire figuur Arthur Defer, had er aan gehouden eveneens van de partij te zijn en hij mocht dan ook meer dan een ovatie in ontvangst nemen.

Wandelconcert

Het Wandelconcert door de gemeentelijke harmonie, welke voorzien was voor Vrijdag 8, moest wegens onvoorziene omstandigheden verschoven worden en zal plaats hebben op Vrijdag 22 Augustus.

Feestprogramma

Vrijdag 8 en Woensdag 13 Aug. : concert door de gemeentelijke harmonie.

Zaterdag 9 Aug. om 20 u. : openlucht bonte avond met het duo Gauthy, Beny Evert, Jerome Plezier en Antje Allemeesch. Een prachtig show-programma ligt in het verschiet.

Zondag 10 Aug. om 19 u. : cyclobane acrobatie door de vereniging «Ganda» uit Gent.

Maandag 11 Aug. : gezien het enorm succes bij zijn voorgaand optreden — Cabaretprogramma door Reny Go om 8 uur.

Donderdag 14 Aug. : demonstratie van afgerichte honden.

MIDDELKERKE

Flink initiatief

Door enkle handelaars werd voor de maand Augustus een zeer verzorgd en flink gedocumenteerd boekje uitgegegeven, waarin letterlijk alles wat de verlofganger kan interesseren staat.

Dat is een flink initiatief, dat door alle verlofgangers op prijs werd gesteld. Dus een stevige reklaam voor Middelkerke.

Feestprogramma

Zondag 10 Augustus
10 u. : wedstrijd voor kinderen.
11. u. : promenadeconcert door de Kon. Harmonie van Menen.
16 u. : kunstconcert door dezelfde vereniging.
Maandag 11 Augustus
10 u. : kinderwedstrijden.
Dinsdag 12 Augustus
12 u. : kinderwedstrijden.
Woensdag 13 Augustus
13 u. : strandwedstrijden.
Donderdag 14 Augustus
14 u. : kinderwedstrijden.

De plechtige zeewijding

Alhoewel het weder ongetwijfeld beter had kunnen zijn, kende de jaarlijkse zeewijding te Middelkerke een grote belangstelling vanwege de toeristen en de bevolking.

Te dezer gelegenheid trok een kleurrijke stoet door de straten van de badplaats. Vooral het geschiedkundig gedeelte kende een grote bijval. Nieuwpoortse vissers droegen het vermaarde mirakuleus kruis in hun typische klederdracht, terwijl ook de andere groepen, zeer verzorgd waren. Vanop de zeedijk werd ten slotte de zee gewijd in aanwezigheid van burgemeester Beheyt, de schepenen, talrijke gemeenteraadsleden en Verhé, inspecteur bij de toerismediensten van het Ministerie van Verkeerswezen.

Nieuwpoort

Het land vergeet zijn helden niet

Onder zeer grote belangstelling en begunstigd door een vrij goed weder, had Zondag te Nieuwpoort het 27ste jaarlijks nationaal huldebetoon plaats aan Koning Albert en de helden van de Yzer, ingericht door de stad Nieuwpoort onder de bescherming van het Nationaal Verbond van het Aandenken.

Deze herdenkingsplechtigheid werd door vele overheidspersonen bijgewoond.

Een indrukwekkende optocht

De overheidspersonen werden om 9.30 u. op het stadhuis ontvangen waar zij begroet werden door dhr Gheeraert, burgemeester en de leden van de gemeenteraad. Om 10 u. werd in de O.L. Vrouwkerk een plechtige mis opgedragen, waarna een indrukwekkende optocht van oudstrijders, waarin meer dan 350 vaandels opstapten, voor de overheidspersonen op het Marktplein defileerde.

Voorafgegaan door de Koninklijke Philharmonie van Nieuwpoort, onder leiding van dhr Lust, begaf de optocht zich naar het Koning Albert-gedenkteken aan de Yzer. Aldaar gingen de vaandels zich opstellen in een kring voor het Ruiterstandbeeld.

Bij de aankomst van de overheidspersonen werd door de muziekkapel van de Belgische Zeemacht, onder leiding van O.-Luit. Hanniken J., het «Te Velde» en het vaderlands lied uitgevoerd. Hierna speelde voornoemde kapel de «Mars van de Veteranen van Koning Albert», van Jos. Hanniken.

Op de jeugd berust de toekoms

Luitenant-generaal ridder van Strijdonck de Burkel herinnerde vervolgens aan de heldhaftige strijd, die in 1914 en 1918 door de Yzersoldaten, met aan hun hoofd Koning Albert, te Nieuwpoort geleverd werd. Hij wees op het grote belang, dat dient gehecht aan de opvoeding van de jeugd. Ook Koning Albert had overigens destijds reeds ingezien welk belangrijk vraagstuk de opvoeding van de jeugd is.

Tot besluit drukte spreker de hoop uit, dat de jeugd zich in alle omstandigheden haar roemrijke ouderen zal waardig betonen.

Dhr Gheeraert, burgemeester van Nieuwpoort, bracht op zijn beurt hulde aan Koning Albert en zijn leger van de Yzer. Wat niet mogelijk scheen, hebben zij toch verwezenlijkt vermits hier de vijand tot staan werd gebracht.

Onder het spelen van stemmingsvolle muziek door de muziekkapel van de Zeemacht, had hierna een indrukwekkende bloemenhulde plaats voor het Ruiterstandbeeld. Kransen werden o.m. gelegd, in naam van de Koning, de ambassadeurs van Frankrijk en Groot-Brittannië, de Vereniging van het Aandenken, de Nationale Strijdersbond, de Vuurkruisen, de Yzerkruisen en tal van andere vaderlandse en oudstrijdersverenigingen. Met het uitvoeren van de «Last Post» en de Brabançonne werd de plechtigheid bij het gedenkteken besloten.

Vervolgens werden nog bloemen gelegd bij het Brits gedenkteken, bij het gedenkteken voor de gesneuvelden van de 81ste Franse I.T.-divisie en, bij het Yzermonument.

Aldaar wees dhr Seeldraeyers, voorzitter van de N.S.B.-Antwerpen, in een gloedvolle toespraak, op de betekenis voor het land, van de geallieerde overwinning in de oorlog 1914-1918. Hij legde er de nadruk op, dat de oudstrijders van 1914-1918 nog steeds paraat staan om gebeurlijk, zowel buiten, als binnenlands gevaar te bestrijden. Hij deed ten slotte een oproep tot de jeugd, die, zo verklaarde hij ,borg staat voor de toekomst van het land.

Dit zeer geslaagd huldebetoon werd besloten met de uitvoering van «Naar Wijd en Zijd», door de Koninklijke Philharmonie van Nieuwpoort.

Burgerlijke stand

Geboorten : Ramoudt Dominique v. Maurice en Verbanck Simonne, Lombardsijde; Rommelaere Ronny v. Maurice en Vanbesien Anna, Ramskapelle; Hubrecht Marie-Jeanne v. Georges en Vermandere Germaine.

Overlijdens : De Meyere Ludovic, 80 j., wdr v. Vynck Josephina; Schaessens Elisa, 74 j., wed. v. Rosseeuw Michaël en echtg. v. Monteny Joseph.

Brand in het kindertehuis «Le Nid»

Brand is uitgebroken in de zolderingen van «Le Nid». De spuitgasten onder leiding van sergeant Schramme waren spoedig ter plaatse, maar de werken werden bemoeilijkt door gebrek aan voldoende waterdruk, zodat beroep moest gedaan worden op de korpsen van Oost-Duinkerke, onder leiding van dhr Quaghebeur, en De Panne met commandant D'Haeveloze. De oorzaak is tot op heden niet vastgesteld. De ordedienst werd verzekerd door politiecommissaris Wulle. Er is ook veel waterschade.

Vrouwen Kroniek



SPIJSKAART VOOR DE GANSE WEEK

ZONDAG : Gevulde eieren; Juliennesoep; Gebraden kip; Appelcompote; Gebakken aardappelen; Beschuitjes met camenbert.

MAANDAG : Gebakken spek; Princessenbonen; Gekookte aardappelen; Fruit.

DINSDAG : Gestoofde wijting; Tomatensaus; Gekookte aardappelen ; Griesmeelpap.

WOENSDAG : Sausijsjes; Bloemkool met melksaus; Gekookte aardappelen; Pannekoekjes.

DONDERDAG : Varkenscoteletjes ; Snijbonen; Gekookte aardappelen ; Fruit.

VRIJDAG : Gebakken schol; Frites; Rijst met boter en suiker.

ZATERDAG : Kop bouillon; Macaronischotel met tomaten; Yogurt met vruchten.

VOOR DE LEKKERBEKKEN

JULIENNESOEP

BENODIGD : 1 liter bouillon van 500 gr. runderschenkelvlees, wat worteltjes, doperwten, kleine stukjes bloemkool, gehakte peterselie.

BEREIDING : Trek op de gewone wijze geurige bouillon van het vlees ; giet die door een flanellen of dubbelgevouwen linnen doek zodat alle vezeltjes er uit verwijderd zijn. Maak de groenten schoon, verdeel ze in kleine stukjes of snijd de worteltjes met een figuurtje. Was ze en kook ze in wat water met zout of in wat bouillon gaar. Laat ze in een vergiet uitdruipen en verwarm ze in de bouillon. Roer er even voor het opdoen de gehakte peterselie door.

GEBRADEN KIP

BENODIGD : 1 kip, plm. 80 gr. boter, wat zout.

BEREIDING : Was de kip met lauw water af of veeg ze met een vochtig doekje van binnen en van buiten schoon, wrijf ze in met wat zout. Maak de boter in de braadslede of een stoofpan lichtbruin, leg hierin de kip, bedruip ze langs alle kanten met de hete boter en braad ze lichtbruin en gaar (3 kwartier). Keer de kip wanneer ze in de stoofpan gebraden wordt, telkens om en voeg zo nodig wat water bij de boter, wanneer deze dreigt te bruin te worden. Bedruip de kip wanneer ze in een braadslede gebraden wordt, dikwijls met de boter en leg zo nodig een met boter besmeerd stuk papier op de borst wanneer deze te bruin wordt. Braad het gewassen en gezouten hart, de maag en de lever gedurende een half uur mee. Probeer of de kip gaar is door met een vork gedurende de gewrichten te prikken, deze moet er dan gemakkelijk doorgaan. Maak de jus op de gewone wijze af met water. Leg de kip op een schaal, giet er de jus over, maak manchetjes aan de poten, geef er gestoofde vruchten bij.

MACARONISCHOTEL MET TOMATEN

BENODIGD : 500 gr macaroni, 300 gr. gemalen kaas, 80 gr. (vier afgestreken eetlepels) boter, wat zout, 500 gr. tomaten.

BEREIDING : Breng 1 liter water met een eetlepel zout aan de kook. Strooi hierin de in stukjes gebroken macaroni en kook deze zachtjes gaar en bijna droog (plm. ½ uur).

Voeg nog wat kokend water toe als de macaroni te droog mocht worden. Vermeng de gare macaroni, de gemalen kaas en de in vieren gesneden tomaten, laat alles nog even door en door warm worden en dien het gerecht op in een dekschaal.

MELBA PERZIK

De perziken worden gedurende enkele minuten in kokend water gedompeld waarna de pel voorzichtig wordt weggenomen. De vruchten worden in twee gesneden en gekookt in een stroop gemaakt van suiker en water en gearomatiseerd met vanille. Men laat afkoelen in de siroop. Vanilleijs wordt dan in een kristallen kommetje gegoten en de halve perziken er op geschikt. Ze worden dan verder bedekt met frambozenpuree en amandelen. Wat kirsch over de perziken gieten vooraleer ze in het kommetje te doen.

STEKELBESCREME MET YOGURD

BENODIGD : 500 gr. niet geheel rijpe stekelbessen, ½ l. yogurt, 100 gr. suiker.

BEREIDING : Was de stekelbessen en laat ze met weinig water tot moes koken. Wrijf de bessen door een paardenharen zeef. Laat het moes wat afkoelen en roer er de suiker doorheen. Doe het in een schaal en giet er als het geheel koud is de uitgelekte yogurt overheen.

RODGROD

BENODIGD : 8 dl. bessensap, 2 dl. water, 110 gr. griesmeel, 200 gr. suiker, 75 gr. amandelen, citroenschil of pijpkaneel.

BEREIDING : Het bessensap en water aan de kook brengen en enige tijd warm laten trekken (niet koken) met de citroenschil of pijpkaneel, vervolgens het griesmeel, de gehakte amandelen en suiker, vooraf gemengd erin strooien en onder voortdurend roeren zeer dik inkoken (dikker dan voor griesmeelpudding) de massa overdoen in een met water omgespoelde puddingvorm en laten bekoelen. Men geeft er vanillesaus of stijfgeslagen room bij.

KEUKENGEHEIMEN

ALLERLEI

Wilt U mooi gebakken varkenscoteletjes op tafel brengen? Geef dan voor het braden enkele insnijdingen in het vette buitenrandje. De coteletten blijven nu onder het bakken mooi plat en zullen niet zo onogelijk krom trekken.

— Wanneer U tomatensoep bereidt, laat dan nooit tomaten met de aardappelen samenkoken. Het zure vocht der tomaten sluit de poriën der aardappelen, waardoor deze laatste slechts moeilijk gaar worden. Kook dus steeds eerst de aardappelen samen met de andere soepgroenten en voeg er slechts de laatste minuten de tomaten aan toe. Tomaten hebben niet veel kooktijd nodig.

— U hebt natuurlijk al ondervonden dat wanneer U rauwe geraspte aardappelen moest gebruiken deze dikwijls roodachtig kleurden. Dit kan men voorkomen door er onmiddellijk na het raspen bloem over te strooien.

— Zolang gekookte aardappelen nog dampen mogen zij nooit in een dichtgedekte schaal op tafel komen. Hierdoor zouden zij hun eigen vocht opslorpen en «nat» worden, hetgeen noch de smaak, noch het uitzicht ten goede komt.

— Wanneer U zelf vlees maalt, leg dan de vleesmolen voor het gebruik enkele minuten in heet water. Men voorkomt hiermede dat er resten achterblijven en dat de molen bovendien na het gebruik, gemakkelijk kan schoon gemaakt worden.

— Wanneer men bij de bereiding van koekjesdeeg, honing inplaats van suiker gebruikt, blijven de gebakken koekjes veel langer vers.

Hebt U wel eens last bij het bereiden van griesmeelgerechten, dat er zich klontjes vormen? Bewaar dan de puntige boodschappenzakjes, doe hier de gewenste hoeveelheid griesmeel in, scheur vervolgens een klein puntje van het zakje af en nu de inhoud langzaam in de vloeistof laten lopen, ondertussen blijven roeren tot de vereiste dikte is verkregen.

HUISHOUDELIJKE WENKEN

HOE OUD IS DE VINGERHOED

Dit weet eigenlijk niemand met zekerheid. Volgens sommigen was dit voor de naaister zo onmisbaar voorwerp reeds in de oudheid bekend. De Romeinen hadden vingerhoedjes in de vorm van een afgeknotte spitszuil of een olijf. Deze waren vervaardigd van metaal, van been of van ivoor.

Van de vingerhoed zoals wij die kennen, is de Nederlandse goudsmid Nicolaas Vander Schoot de vader. Hij vervaardigde voor het eerst een vingerhoed in 1684. Met dit kleinood wilde de ijverige goudsmid de vingers versieren van zijn geliefde, wier naam de geschiedenis niet heeft bewaard. De vingerhoed mocht zich spoedig verheugen in de geestdrift van de Hollandse dames en in de loop van veertien dagen ontving de goudsmid honderden bestellingen. De zaken gingen dus heel goed, maar zelf kon hij dit alles niet de baas en was verplicht door middel van openbare plakbrieven werklieden te zoeken om hem in zijn taak te helpen.

VAN WAAR KOMT DE NAAM POPELINE ?

Popeline, het bekende materiaal, dat tegenwoordig gebruikt wordt voor het maken van overhemden, bloezen, pyama's, enz. is al zeer oud. Het bestaat reeds sedert de 15de eeuw.

In Avignon, de toenmalige residentie van de Paus, geweven, heette het oorspronkelijk papeline. Deze stof werd hoofdzakelijk gebruikt voor kerkgewaden en wandbekleding in het Pauselijk Paleis. Het dankt zijn naam dan ook aan de Paus (Pape) papeline. Eerst later veranderde deze naam in popeline.

De Astrologische Week

ALGEMENE KENMERKEN DER WEEK

Deze week is een gunstig ogenblik voor verlof en ontspanning op de buiten en voor romantische wandelingen. Doe uw gewone dagelijkse bezigheden doch ga niet roekeloos te werk met nieuwe ondernemingen.

RAM — 21 Maart tot 19 April.

Drukke werkzaamheid in het huisgezin. Er mag niet op geluk gerekend worden, gunstige invloed voor de gezondheid. Uw ijver zal beloond worden.

STIER — 20 April tot 20 Mei.

Arbeid en verdiensten zijn de hoofdzakelijkste factors waar U op rekenen moet om uw doel te bereiken. Geldzorgen kunnen tijdelijk uw sentimentele plannen in de weg staan.

TWEELINGEN — 21 Mei tot 21 Juni.

Geluk zal komen na enige moeilijkheden, doch een grote kans zal U ontsnappen. Aangroei van stoffelijke goederen door een gelukkige speculatie.

KREEFT — 22 Juni tot 21 Juli.

Een gunstige week. Stoffelijk genoegen, plotselinge bevordering in uw positie. Gevaar voor verlies in al te gewaagde financiële ondernemingen.

LEEUW — 22 Juli tot 22 Augustus.

Deze week zal U wat teleurstellingen brengen, ze zal U niettemin in staat stellen veel te verrichten op stoffelijk gebied doch uw sentimentele verlangen zullen niet verwezenlijkt worden.

MAAGD — 21 Aug. tot 20 Sept.

Ietwat ongunstige aanblik van Mercurius. Speculatie is niet aan te raden en men moet voorzichtig zijn met financiële speculaties. Het is beter niet te veel hooi op uw vork te nemen.

WEEGSCHAAL — 22 Sept. tot 22 Oct.

Originele en stoutmoedige concepten die belangrijke stoffelijke resultaten zullen opbrengen. Maar wees op uw hoede voor onredelijke beperkingen.

SCHORPIOEN — 23 Oct. tot 22 Nov.

Optimistische sfeer. Vrouwen van uw familie kunnen U troost en opbeuring brengen en U vooral goede raad geven voor het besturen van uw zaken.

BOOGSCHUTTER: 21 Nov. - 20 Dec.

Een goede week; gunstige invloed voor de gezondheid. Flinkheid en verstand die U uit de nood kunnen helpen en U in staat zullen stellen uw doel te bereiken.

STEENBOK — 22 Dec. tot 20 Jan.

Er is deze week niets te vrezen, alles zal zijn gewone gang gaan. Gunstige invloed voor huwelijksplannen. Gunstig nieuws voor het einde van de maand.

WATERMAN — 21 Jan. tot 19 Febr.

Zeer gunstige week voor het huisgezin. Zij brengt vrede in de familie en hoop op een goede toekomst. Geluk voor vader en mannen uit de familie.

VISSEN — 20 Febr. tot 20 Maart.

Een goede week, het geluk is aan uw zijde. Geschikt ogenblik om in verlof te gaan, wees voorzichtig op het water, haal geen roekeloosheden uit.

BIN NAJOEWA.

Om een zaak te beginnen is er kapitaal nodig

EN KAPITAAL KUNT U BEKOMEN VOOR WEINIG GELD

Een seconde geluk volstaat bij

DE KOLONIALE LOTERIJ

Trekking op DINSDAG 26 AUGUSTUS te ANDENNE

1787

Vlaming hou zee !

Oorspronkelijke — titel — FLAMAND DES VAGUES



Jan van Dorp

Nr 13

— We zullen hem hebben, prevelde de kleine, bleke man, zonder zijn lippen te bewegen.

Bij het vallen van de avond kreeg men de bries met toenemende kracht zijdelijk uit het Noorden, en beide schepen moesten dicht bij de wind houden. De platboomder met zijn brede voorsteven moeizaam de baren beukend, vorderde als een krab en verloor zienderogen terrein. Cabeljauw liep te jubelen op het dek en riep Rinus toe :

— We zullen hem hebben, kleine!

De zeeman verdween op het achterschip, de benen lenig strekkend tegen de slagzij. De wind blies vonken uit zijn pijp; tien seconden vóór de schepen in contact kwamen met elkaar stak hij ze rustig in zijn zak, brandend en wel. Oom Cornelis was verbazend kalm en opgeruimd. Nu het ogenblik naderde dat ze zouden enteren was Rinus graag bij die zachtaardige reus met zijn beschermende gestalte en zijn fladderende baard gebleven. Zijn goedige, bronzen gelaat zou de onrust, die nu in hem aan het groeien was, zeker bedaard hebben. Maar oom Cornelis kwam niet terug. Hij was zijn post op het voorschip gaan innemen. Rondom Rinus waren er niets dan wachtende mannen, gewapend en zwijgend. Niemand had een blik of een woord voor de jonge De Boer. Zijn ogen zochten Spierings. De kleine bleke man was verdwenen. Rinus zag hem even later terugkomen, een lichte sabel in de hand, met een lederen lus aan de pols gehecht. In dezelfde houding als tevoren ging hij weer op de kampagne staan, de arm achteloos over de verschansing. Bij elke slingering sloegen de golven tegen het hout en het was het enige geluid in de grote stilte van de wind, die door de masten liep. Spierings keek niet naar de jongen.

De schemering viel. Met de bries kwamen enkele regendroppels aangewaaid die kleine vlekjes op het schone dek maakten, welke onmiddellijk opdroogden. Tussen twee wolkenflarden boven de kim viel het zonlicht in schuine stralen in zee. Het katschip dat daar op de golven dreef was in Rinus' ogen niets meer dan een schaduw, die ieder ogenblik groter werd en dichterbij kwam. Er heerste een eindeloze kalmte zoals bij zomeravond op het land als de beesten inslapen in de stallen. Rinus voelde dat Frans stil naast hem kwam staan. Van Maestricht fluisterde hem toe :

— Hier, kijk, ik heb er twee.

Zonder te zien voelde Rinus het gevest van een sabel in zijn vuist glijden. Hij had wel willen glimlachen naar zijn vriend maar hij kon zijn blik niet losmaken van het silhouet van het katschip, dat nu bijna ingehaald was. Het kleinste detail van de achtervolgde boot prentte zich in zijn netvlies. Hij was gefascineerd.

Weldra voer de voorsteven der «Morgensterre» in het zog van de Hollander. Dan verdween de zon en een onmetelijke schaduw gleed over het dek van het fregat, de schaduw van de zeilen van het katschip. Rinus voelde zich koud worden, zijn keel werd dichtgeknepen, zijn knieën knikten. Hij slikte zijn speeksel in.

— We blijven samen, hé, Frans?

— Natuurlijk!

De stem van Van Maestricht was onherkenbaar. De twee jongens bekeken de opgestelde zeelieden op het vijandelijk dek. Men kon de kleur van hun ogen bijna onderscheiden. Met wie van hen zouden ze dadelijk aan het vechten zijn?

Naast Frans bracht de Bretoen langzaam een enterhaak in beweging. Een schot knalde van op het katschip. Een dun gefluit weerklonk, dan regende het enterhaken.

— Vooruit! riep Frans.

Het hout kraakte en kreunde maar ze enterden zo zochtjes, dat Rinus het niet merkte eer hij de bemanning van de «Morgensterre» tierend vooruit zag stormen. Er klonken enkele schoten en het geluid van ijzer op ijzer. Rinus riep :

— Wacht ik kom!

Frans was echter al verdwenen. Onbewust en bijna buiten zichzelf rende Rinus hem na op het dek van het katschip. Dicht bij de kombuis, aan de voet van de grote mast, dook een man op, aarzelend, alleen gewapend met een houten handspaak. Hij was dik, vettig en ongekamd en scheen niet te weten welke kant hij op moest. Rinus schoot als de bliksem op hem af, zwaaiend met zijn sabel.

— Wat nu? riep de man en week uit.

Hij scheen uitermate verbaasd. Een kort ogenblik weerde hij de slagen van de jongen af met een soort verveelde ergernis. Maar plotseling scheurde zijn hemd aan de schouder, er vloeide bloed. De dikke man verbleekte.

— Goddomme, vloekte hij.

Hij werd kwaad en begon te vechten, niet om de bengel af te weren, maar om hem buiten gevecht te stellen. Rinus draaide om hem heen, sloeg ontelbare slagen maar meestal mis. Hij probeerde de man te bereiken maar telkens werden zijn slagen gebroken op het houten wapen van zijn tegenstander.

De Boer werd woedend, dronken van de geweldige razernij die kalme naturen soms overvallen. De man vloekte :

— Wil je me nou gerust laten! en sloeg toe met heel zijn gewicht.

De slag raakte Rinus aan de schouder maar hij voelde het niet, gehypnotiseerd door het dikke, ongeschoren gezicht van zijn tegenstander, door die ogen, waarin hij vrees meende te ontdekken. Hij viel nog feller aan. De Hollander werd purperrood.

— Als ik je ooit te pakken krijg zal je mijn laars onder je gat voelen. Wacht maar.

Hij deed een stap vooruit en sloeg hijgend toe. Rinus voelde de spaak langs zijn haar suizen. Alle zenuwen gespannen, ademde hij nu met moeite en begon uitgeput te raken. Hij diensde achteruit. Voor de eerste en enige keer voelde hij angst; als een vlam ging hij door heen en doofde weer uit. Frans kwam, God weet van waar, aangelopen en tierde :

— Houd hem Rinus!

En dadelijk daarop bewonderend en hijgend:

— Goeie hemel, wat een dikzak!

— Kom er niet tussen, raasde Rinus.

Frans hoorde hem niet eens en viel aan als een bezetene.

— Overgeven... schuimbekte hij.

— Scheer je weg, snotneus!

Maar de Hollander week terug. Langs twee kanten aangevallen, trok hij stap voor stap terug. Weldra stond hij tegen de verschansing aangedrukt, de zee gapend achter zijn rug.

— Over boord, beval Rinus, die allengs weer op adem kwam.

— Ik kan niet zwemmen, bracht de Hollander er uit.

Hij snakte naar adem, zijn gezicht kleurde violet, zijn wangen glommen van het zweet dat hem van het voorhoofd dreef. Hij ademde moeilijk met wijd open mond.

— Vervloekte krengen, ik heb asthma!

Dan gebeurde er iets onvoorziens. Rinus voelde zich door een trap van een reuzevoet opgeheven en rolde over het dek. Terzelfdertijd werd Frans naast hem neergesmakt. Trillend van woede en vernedering kropen ze beiden met dezelfde beweging overeind. Zonder naar hen om te kijken donderde Cabeljauw vol ergernis :

— Schaam je je niet om tegen kinderen te vechten?

Met zijn enorme vuist had hij het wapen van de Hollander gegrepen en smeet het in een wijde boog over boord. Buiten zichzelf pakte hij hem bij de kraag en schudde hem heen en weer.

— Kun je geen volwassen mannen aanvallen. Je mag van geluk spreken dat ik je stuk hout heb weggesmeten, want ik had het op je billen kapotgeranseld!

— Jij... bent een goeie!

De dikke man kwam met moeite op adem. De woorden kwamen fluitend uit zijn mond.

— Ik ben de kok. Dat zijn nog al eens manieren. Hou liever je razende jochies vast. Dadelijk springen ze me weer op het lijf.

(Vervolgt)

Verkrijgbaar in alle goede boekhandels en Boekhandel «De Vlijt», Nationalestraat. 52, Antwerpen. Geb.: 135 fr.

CINEMA

OOSTENDE

CINE MONDIAL

HET LEGIOEN DER GEDOEMDEN
Met Richard Basehart en Gary Merrill.

OPEX

Zaterdag tot Maand. : **A F R I C A SCREAMS.** Met Abott en Costello in Afrika. Een trommelvuuur van schaterlachen. De twee gekken in het land der menseneters. Kt.

Woensd. en Donderd. : **TOO LATE FOR TEARS** met Don Defare en Lizabeth Scott. Het tragisch noodlot van een vrouw, die om de liefde voor het geld, van morod tot moord gedreven wordt. Knt.

RIALTO

DETECTIVE STORY

Dit is geen plezante film. We kunnen, wat de inhoud betreft, gemakkelijk een vergelijking trekken met tal van andere politiefilms met psychologische inslag of, — wat de behandeling en verfilming betreft, — met «The Rope». Zoals in deze laatste film immers speelt zich de ganse geschiedenis grotendeels af in de beperkte ruimten van diverse politiebureelen. «Detective Story» is trouwens ook al een verfilming van een toneelwerk.

William Wyler, eneast van meer dan gewoon formaat (zie «The best years of our lives», «The Heiress», «Little Foxes», «The Letter») heeft niettemin een sterke film geschapen.

James Mac. Leod (Kirk Douglas) is een harde, medogenloze geroutineerde «flic». Zoon van een verbrassende vader en een willoze moeder, kende hij een triestige, duistere jeugd. Op dit verleden wil hij zich wreken. Hij is niet de flinke, foute held zoals in zovele politieverhalen, maar een oppervlakkig gezien verfoeielijk figuur uit de politiewereld die straft om de straf en toevallige overtredingen even duchtig toeknijpt als ernstige misdrijven. In ieder van de kleine of grote misdadigers ziet hij zijn misdadige vader, waarop hij zijn haat voortdurend laat botvieren.

Deze hardvochtigheid en bitterheid zullen zich evenwel tegen hem keren wanneer hij er achter komt dat zijn eigen vrouw eveneens «geholpen» werd door de obscure dokter Schneider, die hij sedert lang op de hielen zit.

Zijn hele leven stort in bij die bekentenis. En even later wordt Mac Leod bij de uitoefening van zijn ambt door een gangster neergekogeld, nog voor hij zelf heeft kunnen uitmaken of hij al dan niet op een verkeerd spoor is terecht gekomen.

Wat de inhoud betreft is deze film niet erg vleiend voor de Amerikaanse politie, noch voor om het even welke politie.

Naast talrijke hoedanigheden, waaronder de flinke filmleiding, de vertolking van Kirk Douglas en allen die hem omringen, betekent het slot van de film wel een gevoelige inzinking. Waarom diende Mac Leod nu neergeschoten door een gangster. Zijn leven was reeds ten einde toen zijn vrouw van hem wegging. Zijn gebed en laatste woorden zijn er letterlijk bijgesleurd en velen zouden geld geven om «zo schoon» te kunnen sterven als Mac Leod.

Buiten dit drakerig slot kunnen we deze film gerust aanbevelen.

Er is iets te beleven, er is iets te zien. En Kirk Douglas is werkelijk een «kei» van een politieman.

FORUM

«ASSEPOESTER»

Herneming van het bekende werk van Walt Disney «Cinderella» in mooie kleuren en vol heerlijke muziek. Velen zullen graag dit sprookje nogmaals gaan toejuichen... zonder de ijverige muisjes te vergeten. K.t.

CAMEO

«DE SCHAT VAN DE VERLOREN VALLEI»

Een onderhoudende film met avontuur en spanning en gemoedelijke tafereeltjes, kortom een doorsnee Amerikaanse prent voor mensen, die spoedig ontroerd zijn en zich kunnen laten gaan in de meeste banale geschiedenis.

Hier gaat het om een kleine jongen, die bij de dood van zijn vader door zijn oom, advokaat Lucius, de wijde wereld wordt ingestuurd in de hoop aldus de hand te kunnen leggen op de erfenis.

Achteraf komt evenwel de ware identiteit van de kleine knaap toch aan het licht en wordt de valse oom gestraft, terwijl David met zijn pleegvader en -moeder een gelukkig leven tegemoet gaat.

Voor deze geschiedenis werd beroep gedaan op bekende vedetten, waaronder William Powell, Charles Drake, Henry Hull, Tommy Ivo en de nieuwe ster Julia Adams. Ted Tetzlaff, regisseur, leverde behoorlijk werk al zijn we ook duizendmaal beter van hem gewoon.

CORSO

«LA VALSE DANS L'OMBRE»

Iedere zomer worden tal van vroegere successen weer op de markt gebracht. Brussel is er vol van en Oostende lijkt thans ook die weg op te gaan. Ook hier een reprise, waarin Vivien Leigh en Robert Tayler destijds een groot succes behaalden en nog zullen behalen. Een tedere, smaakvolle en ontroerende prent.

PALACE

RETOUR A LA GLOIRE

Met William Holden en Nancy Olsen, twee uitstekende acteurs, in een film die boven de middelmaat uitreikt. Kt.

NOVA

JE TE SAUVERAI

Nog al een reprise uit de oude doos, maar Ingrid Bergmann en Gregory Peck doen het in deze spannende thriller niet zo kwaad. Hij is een zieke dokter, die ter verpleging naar Zwitserland gaat. Zij is de ziekenverpleegster, die hem zal redden, niet enkel van zijn ziekte doch meteen van de ongure elementen, die hem omringden en belaagden.

Ingrid is hier nog op haar best en stukken beter, dan wat ze nu nog kan. Kt.

PLAZA

LE SENTIER DE L'ENFER

Zij die zich op dit hellepad wagen zijn John Vickers en Forrest Tucker. Onderhoudend zonder meer. Kt.

ROXY

AU DELA DU MISSOURI

En om de reeks bijna onbelangrijke films van deze week te sluiten, krijgen we in de Roxy nog Clark Gable op de koop toe, naast Maria Elena Marques. Een drama met heel wat romantische klanken. En Clark kan nog altijd even mooi en verleidelijk lachen. Kt.

HEIST

MODERNE

Van 8 tot 10 Aug. : **FERNANDEL VALSCHERMSPRINGER.** De titel zegt genoeg om de Fernandel-liefhebbers te overtuigen.

Van 11 tot 14 Aug. : **DOEL ONBEKEND** met Mark Stevens en R. Douglas. Vliegers worden door de Duitsers gevangen genomen en onthullen geheimen, welke ze zelf niet kennen.

METRO

Van 8 tot 10 Aug. : **STORM OP DE HEUVEL** met Claudette Colbert en Ann Blyth. Zes personen door een storm ingesloten, hebben een moordenaar in hun midden. Zal Zuster Marie de moordenaar ontdekken voor het einde van de storm?

Van 11 tot 14 Aug. : **PARIJS MOCHT HET NIET WETEN** met Jean Simmons en Dirk Bogaerd. Het echte plezier van Parijs, ten tijde dat de Eifeltoren bijna voltooid was.

PALACE

Van 8 tot 10 Aug. : **SNEEUWWITJE EN DE ZEVEN DWERGEN.** De prachtige tekenfilm van Walt Disney, waarvan iedereen het verhaal kent.

Van 11 tot 14 Aug. : **DHR BELVEDERE DOET EEN KUUR** met Clifton Webb en Joanne Dru. Een lach voor elke leeftijd. De meest vermakelijke van al de «Belvedere's».

KNOKKE

PRINCE'S

Vrijd.-Maand. : **EEN AMERIKAAN TE PARIJS** met Gene Kelly. Technicolor. Kt.

Dinsd.-Donderd. : **VENUS IN UNIFORM** met Jane Wyman. Kt.

NOVA

Vrijd.-Maand. : **IN DE STORM** met Dana Andrews. Kt.

Dinsd.-Donderd. : **LE CORSAIRE DES ILES.** Technicolor met Paul Henreid en Jack Oakie. Kt.

MONTY

Vrijd.-Maand. : **AUPRES DE MA BLONDE** met Gene Martin. Kt.

Dinsd.-Donderd. : **TRAVAILLEURS DU CHAPEAU** met Doris Day en Dennis Morgan. Kt.

NIEUWPOORT

CENTURY

8 tot 10 Aug. : **EEN GEK GAAT NAAR DE OORLOG** met Danny Kaye. In het burgerlijk leven had hij alle ingebeelde ziekten... en bij het leger was hij het, die door zijn vernuft vele Japs gevangen nam.

11-12 Aug. : **4 JONGE MEISJES ZOEKEN EEN MAN** met Gail Rusell, Cl. Trevor. Een zotte geschiedenis, waar alle trukjes toegelaten zijn als men maar aan een man geraakt.

NOVA

8 tot 10 Aug. : **DE GEMASKERDE RUITER** met Gordon Mac Rae, J. London. Het schilderachtige doch felbewogen leven in het Amerikaans Westen. Een felbewogen kleurenproductie.

10-11 Aug. : **DE ROEP VAN HET LEVEN** met Bette Davis, Jos. Cotten. Deze geschiedenis van een boze vrouw zal in uw geheugen blijven, zoals zij het gebleven is in dat van de mannen die zij tartte.

BLANKENBERGE

PALLADIUM

Vrijd.-Maand. : **LES HEURES TENDRES.** Technicolor met Jane Power en Ricardo Montalban. Kt.

Dinsd.-Donderd. : **DE REBELLEN VAN FORT THORN** met Joseph Cotten, Linda Darnell, Cornel Wilde. Kt.

CASINO

Vrijd.-Maand. : **DE VROUW MET DE ORCHIDEE.**

Dinsd.-Donderd. : **THREE SECRETS.**

MIDDELKERKE

CORSO

8 tot 10 Aug. : **ST. GERMAIN DES PRES.** Henri Genes, Jeanne Moreau, J. Hélian en zijn orkest.

11 tot 14 Aug. : **ELK ZIJN BEURT** met R. Lamoureux, Michele Philippe en Marthe Mercadier.

PALACE

8 tot 10 Aug. : **FATIMA.**

11 tot 14 Aug. : **'N DOLLE OPERANACHT.**

DE AKROBAAT met Fernandel.

BINNENGEKOMEN WERKEN

Vlaming hou zee v. J. van Dorp. Gebonden 135 fr.

Beugeljong getrouwd v. Anna Hers. geb. 65 fr.

Het Beugeljong v. Anna Hers. Geb. 65 frank.

Het Complot v. Sanne van Havelte. Geb. 65 fr.

Charelke Dop v. Ernest Claes. Geb. 75 frank.

De XIV Stonden v. Guido Gezelle. Geb. 65 fr.

Drama en Toneel door de tijden heen v. L. Monteyne. Geb. 350 fr.

Elephant Bill v. J.H. Williams. Geb. 105 frank.

Van Gogh - in kleuren. Geb. 187.50 fr.

Vita Romana v. Ugo Enrico Paoli. Geb. 285 fr.

Reders en Vishandelaars

HET BESTE

IJS

WORDT GELEVERD DOOR

Froid Industriel

Tel. 71.791

BOEKBESPREKING

Het Noodlot heet Clotilde
door Guareschi

De humor van Guareschi, de man met zijn sympathieke snor, — en het wil wat zeggen om na Hitler, en ondanks Stalin een sympathieke snor te hebben — is een krachtig tegengift tegen de narigheid waaraan, als zovele tijden, ook deze tijd in hoogste mate lijdend is.

Dit nieuwe boek van Guareschi — wie kent deze schrijver niet in ons land na zijn kostelijke Don Camillo — is van een ander soort humor dan zijn verhaal over de avonturen van de Italiaanse dorpspastoor met zijn «rooie» parochianen. Het is een humor die geproefd moet worden, regel voor regel.

«HET NOODLOT HEET CLOTILDE», is een persiflage op de z.g. «Stuiversroman». De hoofdpersoon is een jongetje, later in het boek een jongeman, Filimario Dublé, dat het vertikt om wonderolie te slikken en het blijft vertikken, ook later nog, als er een dikke erfenis aan vast zit. Filimario wordt, tezamen met twee andere jongelingen, geschaakt door de schoonste jongeda van de stad, omdat zij vindt, dat d drie het volmaakt schone stadsbe ontsieren. En dan volgt het volle dwaze verhaal van dit boek, dat pas de laatste bladzijden zijn ontknop vindt. Er zijn boeken die men wa deert om hun diepe wijsheid en die zwaar op de hand zijn, dat men ze de knie moet leggen om ze te kun lezen (op gevaar af er mee in sl te vallen). Maar er zijn ook boeken uitmunten door het tegendeel, door grondeloze inwijsheid, namelijk d hun allerheerlijkste nonsens. Zo'n b nu is deze roman van de schrijver Don Camillo, die enkel en alleen we geschreven uit liefde voor de humor.

Dit prachtig humoristisch boek v de zeer bekende schrijver Guareschi, verkrijgbaar bij :

NOORDZEE BOEKHANDEL
Vindictivelaan, 22, Oostende
aan de prijs van 110 fr.

AANBESTEDINGEN

AANGEKONDIGDE

— 12 Aug. : Te 17 uur te Nieuwpoort, maken en plaatsen van leuningen op de trappen langs de dijk van Nieuwpoort-Bad.

— 19 Aug. : Te 11 uur te Oostduinkerke : herbouwen der St Niklaaskerk.

— 13 Aug. : Te 11 uur te Brugge : onderhoud aan de autosnelweg Brussel-Oostende in de provincie West-Vlaanderen in 1952.

UITSLAGEN

— 29 Juli : Bouwen van een hulptrap op de koer en uitvoeren van verschillende binnenwerken in de Openluchtschool van Mariakerke-Oostende, Zwitserlandstr. 1 :

J. Marest, Oostende : 251.236 fr. — Hoogste aanbod : Debusscher, Oostende : 301.350 fr.

— 30 Juli : Westende, verbouwen van de meisjesschool :

Coppens D., Middelkerke : 1 m 337.261 fr. — Hoogste aanbod : V Hecke, Middelkerke : 1.551.429 fr.

— 31 Juli : Oostende, bouwen van reëducatiecentrum in het Thermaal stituut :

P. Verkempinck, Oostende : 209. fr. — Hoogste aanbod : Lingier Oostende : 226.190 fr.

— 29 Juli : Opfrissen van het sch derwerk en herstellen der bepleister gen en houtwerk in de openluchtsch te Mariakerke-Oostende :

M : maatstafprijzen; V : % ver ging.

C. Van de Maele. Oostende : 17 fr., M voor bestrijkingen en houtw — Hoogste aanbod : wed. R. Kei bilck, Mariakerke, 27.000 fr., M v bestrijkingen, 30 V op handarbeid houtwerk en 25 V voor leveringen.

— 28 Juli : Leveren, in de DMA, gr G, Vliegplein te Raversijde, van :

b) 2000 metalen troepenkleerkas

Lot 1 : Le Travail mécanique de Tole, Vorst-Brussel : 1.278.000 fr. Hoogste aanbod : Fabrique Nationa de Meubles en Acier, Trazegnies : 1 374.000 fr.

Lot 2 : Le Travail mécanique de Tole : 1.278.000 fr. — Hoogste aanbo Fabrique nationale de Meubles Acier : 1.374.000 fr.

De 2 loten samen : Travaux et M tallurgie, Anderlecht : 2.358.000 fr. 2.000.358 fr. — Hoogste aanbod : Caris, Zellik : 2.890.000 fr.

— 28 Juli : Leveren, in de DM Groep G. Vliegplein te Raversijde, v a) verschillende metalen meube voor burelen :

A.B.I.E., St Lambrechts-Woluwe 371.430 fr. — Hoogste aanbod : Ton lier Gebr., Brussel : 454.600 fr.

— 1 Aug. : Buitenschilderwerken de Rijksmiddelbare School te Knokke

Decock G., Brugge : 99.406 fr. Hoogste aanbod : Delchambre O., K trijk : 288.004 fr.

— 24 Juli : Oostende, leveren v staalplaten :

A. Devis en Co, Brussel : 119.594 — Hoogste aanbod : N.V. Valcke Ge Oostende : 150.053 fr.

Letterkundig Woordenboek voor Noord en Zuid v. K. ter Laan. Geb. 125 frank.

Hemel en Aarde v. Carlo Coccioli. Geb. 145 fr.

De tekenen van de storm v. Jan Vrijman. Geb. 145 fr.

Populieren in de storm v. Domien van Rietvelde. Geb. 75 fr. in reeks.

Kleine Dorrit (deel I) v. Charles Dickens. Gen. 25 fr.

Peintures belges contemporaines. Gen. 50 frank.

Do you know Belgium v. E. Peeters. Geb. 90 fr.

Lognon et les Gangsters v. Simeon. Gen. 35 fr.

Mort la Douce v. Daniel Gillès. Gen. 98 frank.

Notre Dame des Neiges v. Alix André. Gen. 40 fr.

NOORDZEE BOEKHANDEL

Vindictivelaan, 22, Oostende